



Ceachta cainnte gramadaighe : the practical Irisch grammar

<https://hdl.handle.net/1874/375181>

CEACHTA
CAINNTE
SPAMADAISE

seán ó cacláin.

PURCELL & CO
PRINTERS, CORK.

EL

VAN HAMEL
210

E DONATIONE

A. G. van HAMEL

PROFESSORIS
ORDINARIJ IN
ACADEMIA
RHENO-TRAIECTINA

1923—1946

"Do-cum glóire Dé agus onóra na h-Éireann."

CEADTA CAINNTE GRAMADAISE.

THE PRACTICAL IRISH GRAMMAR.

BY

SEÁN Ó CAÍTÍN,

*Principal, Coláiste Chomhghaill, and Coláiste an Daingin ;
Senior Professor of Method, Coláiste na Mumhan ;
Examiner in Irish to the Intermediate Education Board.*

TENTH EDITION.

baile ára cliaé:

m. h. macGUILL & mac, Teor.

1923.



BY THE SAME AUTHOR.

Explanatory
Grammar of Modern Irish

Being pages 128 to 180 and 195 to 204 of

CEACHTA CAINNTE GRAMADAIGE

1/- net.

CAINNTE.

Easy Irish Conversational Lessons,
with Hints for Teaching.

Cainnt Colour Cards.

Packet containing Eight Colour Cards, with
Hints for Teaching elementary
Direct Method lessons.

4d. net.

FROM ALL BOOKSELLERS.



Preface to the Fourth Edition.

—(o)—

Four years have passed since *CEADTA CAINNTE GRAMADAIGE* was first placed in the hands of Irish students. It has had a very extensive circulation, three large editions having been exhausted in a little over three years. Since last autumn the book has, unfortunately, been out of print, but the inconvenience thus caused to many students will, in some measure, be compensated for by the fact that a larger and, it is hoped, more helpful edition is now available.

But little change has been made in the **Irish Lessons**, and, so far as these are concerned, the present book can be used in classes by the side of the last edition. A new lesson, on Indirect Speech, has been included, as this construction causes considerable difficulty to many elementary students.

With the object of making the **Explanatory Grammar** portion of the book, *a complete explanation of the whole body of Modern Irish Grammar*, that part has been entirely re-written, and has been enlarged by more than half. Within its pages can now be found as much information concerning the essentials of Irish grammar as experience has proved to be necessary for the student of the language. Only grammatical experts will require more, and the book has not been compiled for such. To facilitate classwork, the Explanatory Grammar has, in addition, been arranged in numbered sections; and, for the first time in a grammar of modern Irish, a **Subject-Index** is given.

For purposes of revision, a **Summary of Grammar** has been appended. This includes complete paradigms of the Noun, Article, Adjective, and Verb, and also outlines of the Analysis of Sentences. As the latter is the first published attempt treating of the analysis of Irish sentences generally, the author will be glad to receive any suggestions which may tend towards its improvement.

It is no longer necessary to defend the method of language teaching on which this book is based, but it may be well to point out that Accidence, which deals with changes in the forms of words, and Syntax, which deals with their relation to other words and the reason for such changes, are here treated of together. That the form and the function of the word must be learnt at the same time is a principle which underlies the method adopted in all up-to-date language text-books. Grammars of a past age usually attempted to discuss accidence and syntax separately.

The terminology adopted in the Explanatory Grammar is (so far as suited to Irish) that recommended by the International Committee on the Grammatical Nomenclature of German, French, English, Latin, and Greek. The Irish Grammatical Terms used in the Lessons were sanctioned at a conference of Principals of the Gaelic Colleges.

CEADTA CAMNTE GRAMADAIGE, with a first edition of only about one hundred and forty pages, now contains over two hundred and twenty pages (about forty of which consist of matter not included in previous editions). It has reached the maximum size consistent with usefulness as a text-book, and will not, therefore be further enlarged.

SEAGÁ · Ó CAÉÁM.

DÉAL FÉIRTE,
LÁ LUĠNARA, 1913.

CLÁR AN LEABHAIR REO.

—(o)—

CUID A H-AON.

—(o)—

AN BRIAĀAR (THE VERB).

—(o)—

(I). BRIAĀARA RIAĀALTA. (REGULAR VERBS).

Ceáir A (Lesson.)		Leáanac A (Page.)		An Exply. Āeó- 15. Gram- mar.
1- 5.	Āimpeār Āaitte (Past Tense) ...	...	15	129
6.	Ān Treó (I.) (Direction, I.) ...	...	20	131
7, 8.	Mó OrouĀeteac (Imperative Mood) ...	...	21	132
9, 10.	Āim BriaĀaró (Verbal Noun) ...	...	22	133
11.	Āioiāc BriaĀaró (Verbal Adjective) ...	...	24	133
12-15.	Āimpeār Āairtineac (Future Tense) ...	...	25	134
16, 17.	Tómar Āimpe (Time) ...	...	29	136
18-21.	Āimpeār Ānāc-Āaitpeac (Present-Habitual Tense)	31	136	
22.	Ān Treó (II.) (Direction, II.) ...	...	35	137
23-25.	Āimpeār Ānāc-Āaitte (Past-Habitual Tense)	36	137	
26-28.	Mó Coingeciac (Conditional Mood) ...	...	39	138
29.	Táibte BriaĀair RiaĀalta (Conjugation of Regular Verb) ...	44	{139 198	

(II). BRIAĀARA NEAMH-RIAĀALTA. (IRREGULAR VERBS).

30-33.	Ān Nāc (IS, 7c). (The Copula, IS, etc.) ...	46	{140 200	
34-39.	Ātāim, 7c. (The Substantive Verb, Tā, etc.)	50	{143 201	
40.	Cām-innĀint (Indirect Speech) ...	...	56	146
41.	CeĀt 7 Āneāra (Question and Answer) ...	57		
42-50.	BriaĀara Neamh-RiaĀalta eite (Other Irregular Verbs) ...	58	146	

AN FORAINN (THE PRONOUN).

Ceacht a (Lesson.)		Leathanac a (Page.)	An Exply. Gaeó- Gram- 115. mar.
83.	Forainnamanna Peairanta (Personal Pronouns)	99	168
84.	„ Réam-foclaíada (Prepositional Pronouns)	100	{ 168 197
85, 86.	„ Coibnearta (Relative „)	101	169
87.	„ Ceirteada (Interrogative „)	104	171
88.	Iar-míora Treire (Emphatic Suffixes) ...	105	172
<hr/>			
89.	Séimiuḡad (Aspiration) ...	106	174
90.	Uiríubad (Eclipsis) ...	107	175
91.	n-, t-, h- (n-, t-, h-) ...	108	176

(III.) AN BRIAĀAR AN t. (THE VERB—Contd.)

92.	An Moḡ Foruirtead, Láiread (Present Subjunctive)...	109	177
93.	„ „, Caitte (Past „)...	110	178
94-96.	An Briáar Saor— (Autonomous Form)— Briátra Riáḡalta (Regular Verbs)	112	179
97.	Atádar	116	180
98.	Faoró (Voice) ...	117	180
99, 100.	Briátra Neam-Riáḡalta (Irregular Verbs) Sum (Summary) ...	118 121	180 180

Miondealuḡad (Parsing) ...	122
Do'n Múinteoir ...	125

EXPLANATORY GRAMMAR (List of Contents)	128
Formation of Irregular Verbs ...	181
Summary of Grammar ...	194
Irregular Nouns and Adjectives ...	204
Analysis of Sentences ...	205
Subject-Index ...	210
Foclóir Grámaḡaíḡe (Grammatical Terms) ...	216
Foclóir (Vocabulary) ...	219

Notes on Contents.

—(o)—

The student is recommended to consult, in the first instance, the Tables of Contents at pp. 9-II, and at p. 128, and thus endeavour to obtain a general idea of the contents and order of the whole book before proceeding to study same in detail.

The book contains:—

(A) Irish Lessons (pp. 15-124);

(B) Explanatory Grammar, etc., chiefly in English, (pp. 128-224).

(A) IRISH LESSONS.

There are one hundred conversational grammar lessons, exclusively in Irish. These have been composed and arranged on a definite plan to include the fundamental facts of the entire grammar of modern Irish. The student who masters these one hundred lessons should, consequently, have a sound, practical knowledge of the whole grammatical construction of the spoken Irish language.

For purposes of study the lessons may be considered to be grouped as follows:—

Lesson Groups.	PART I. Lessons.	PART II. Lessons.
(a) Regular Verbs ...	1-29	(c) Noun, Article, Adjective ... 51-78
(b) Irregular Verbs ...	30-50	(d) Numerals, Pronouns, &c. ... 79-91
	(e) Subjunctive and Autonomous ...	92-100

The majority of students will find it advisable to work Parts I. and II. concurrently—*i.e.*, to include Lessons I and 51 in the first day's (or first two days') study, and thus onwards, completing, *e.g.*, groups (a) and (c) at about the same time—and the book has been planned accordingly.

Progress. Intelligent students of about twelve years of age and upwards who have learned Irish for a year or so, will probably be able to work through groups (a) and (c) within twelve months. The Irish in these groups, *i.e.*, (a) and (c), is, on the whole, probably easier than that of any simple Irish text published. Students whose course of Irish lessons does not extend over the entire year should aim at studying in their first session's work (say, of seven or eight months) the Past, Future, and Present-Habitual Tenses, and Imperative Mood (pp. 15-34), and the Noun and Article (pp. 67-86).

Such students will require about three years to study the whole book. Those who work uninterruptedly at their Irish studies throughout the year will, even though they may have been only elementary students when commencing, be able to study the book in two years. Fairly advanced students, including those preparing for the examinations of the Middle and Senior Grades (Intermediate), Matriculation and Arts (University), and Teacher's Certificate, who may not require to study the earlier portions in detail, will probably be able to read the entire book within a year.

Most students find the Subjunctive Mood and the Autonomous Form difficult, and hence the lessons dealing with these, group (e), have not been included with the other lessons on the verb.

(B) EXPLANATORY GRAMMAR.

This section follows the order of the one hundred Irish Lessons in (A), explaining the leading grammatical feature of each. The explanatory grammar relating to one lesson should always be carefully studied in connexion with that lesson before the student proceeds to the next. *E.g.*, page 15 and page 129 (Past Tense), should be studied before commencing page 16, and, similarly in Part II., pp. 68 and 152 (Gen. case, sing., 1st decl.), should be studied before attempting page 69.

Many important grammatical facts which could not be conveniently included with the conversational lessons of **Grammar of Modern Irish.** (A) are dealt with in the Explanatory Grammar, the aim being to make the latter section, (B), of the book, as far as practicable, a **complete but easy grammar of modern Irish.** The following portions thereof may, owing to their relative difficulty, be postponed until the book is being studied a second time, *viz.*, (1) matter enclosed within square brackets, []; (2) formation of irregular verbs (§§ 228-244); (3) notes on the article (§ 246); and (4) analysis of sentences (pp. 205-209). The notes on **Analysis** are intended for those who know Irish fairly well, and particularly for teachers of the language.

In this portion are set out, in clear tabular form, and *for revision purposes*, full declensions of the Noun, Article and **Summary of Grammar.** Adjective, and complete conjugation of the Regular Verb, and of *Ḃtám*, etc. For summary of the conjugation of the other irregular verbs, the elementary student should consult pp. 64, 65, and § 99, and more advanced students (in addition) p. 121 and § 242.

**Subject-
Index.**

This is an alphabetically arranged index to practically every feature of modern Irish grammar. An Irish student desirous of obtaining information on any grammatical point will, on consulting this index, be referred to the section of the Explanatory Grammar where, it is hoped, his difficulties may be solved.

The book concludes with a list of Irish Grammatical Terms (pp. 216-218) and Vocabulary (pp. 219-224) of the more difficult words in the Lessons.

(A) AND (B): GENERAL.

Included with practically every Lesson are short Direct **Exercises.** Method exercises (ἀόβδην cleácceta). These cover the whole ground-work of Irish construction, and it is essential to the student's progress that he work each and every one of them. They form an important aid to free composition in Irish, and have been found more really helpful to students than the usual translation exercises.

In learning Irish, or any language, one can make no real **Revision.** progress without *frequent and regular revision*. The matter in each lesson, and the general plan of the book, with its summaries at definite intervals, have been arranged to facilitate, and, if possible, to ensure, frequent revision. At certain stages of the Explanatory Grammar, *Revision Questions* are included. These questions should be answered in writing, and examples of each grammatical point referred to should be given, and always in sentences.

Spelling. sc-, sġ-: These are about equally common in modern Irish books (e.g., rġíob, rġíob; ıarġ, ıarġ). The spelling rc, rp, rġ, is used in this book, and in Father Dinneen's Dictionary.

sin: The dem. adj. rin, is, in M., pronounced run when used after broad sounds, and in such position is frequently spelled ran. Similarly, annrin is, in M., pronounced annrun.

ar, ur: These poss. adjs. are frequently spelled ár, úr.

M., C., U., standing, respectively, for Munster, Connacht, and Ulster usage, denote the few provincial variants which it has been found necessary to give in this book. Such variants are not always confined to the districts thus indicated.

CUID A H-AON.

—(o)—

CEAĆT A H-AON.

—(o)—

AN BRIDAĆAR.

—(o)—

AIMEAN ĆAITE. (I.)

“A p̃áoruis,	“A Séamur, cao* do- <u>pinne</u> p̃áoruis?”
Éirig ió' (in do) fearaí.	Séamur:
Orcaíl do leabaí.	“D'éirig ré i n-a fearaí,
Léig cúpla líne.	D'orcaíl ré a leabaí,
Dúin do leabaí.	Do léig ré cúpla líne,
Suir.”	Do dúin ré a leabaí, agus Do fuid ré.”

D'innir Séamur dúinn cao do-pinne p̃áoruis.
(CEIST:) A Ćaíos, cao do-pinne Séamur?
(FREAGRA:) Caíos: “D'innir ré dúinn cao do-pinne p̃áoruis.”
A Séagáin, gc. innir-re dúinn cao do-pinne
p̃áoruis.

A DUBAR CEAĆTĀ.

A Dúinnéad, tóg an eaitc rin. Cuir ar an uirléir i. Duir
i. Daitig na blúiríní anoir. Siubail go dtí an doiar. Orcaíl
é, agus eait uait an doiar amac na blúiríní rin.

A p̃áoruis, cao do-pinne Dúinnéad?

Scríob freagra p̃áoruis ió' leabaí.

*Cao (M.) Céaro (C.) Ćoioé (U.)
†Orcaíl (C., U.)

†Déin (dein) M. [Cao a dein...? (M.)]

CEACT A DÓ.

—(o)—

Aimrean Cainte. (II.)

7/8/12 an tÁ 1 nÓe.

8/8/12 an tÁ 1 nÓiu.

9/8/12 an tÁ 1 mbÁraC.*

Δ Seagám, cao do rinne páoruis nuair do bí ré anhrúo tAll 1 nÓe?

Seagán: "Ó'éimís ré 1 n-a fearaín, ó'orcait ré a leabaí,
asur - - ," 7c.

a tArós,

AH éimís páoruis 1 n-a
fearaín, nuair do bí ré
anhrúo tAll 1 nÓe?

Taós: "Ó'éimís."

AH orcait ré a leabaí?

Taós: "Ó'orcait."

AH léis ré cúpla líne?

Taós: "Óo léis."

AH dún ré a leabaí?

Taós: "Óo dún."

AH fuiré ré?

Taós: "Óo fuiré."

a Seagám,

AH éimís Dóinnall 1 n-a
fearaín?

Seagán: "níon éimís."

AH orcait ré a leabaí?

Seagán: "níon orcait."

AH léis ré cúpla líne?

Seagán: "níon léis."

AH dún ré a leabaí?

Seagán: "níon dún."

AH fuiré ré?

Seagán: "níon fuiré."

CEISTEANA.

CIA ó'éimís 1 n-a fearaín?

CAO ó'orcait páoruis?

CAO do dún ré?

CÁH éimí ré a leabaí?

CÁH fuiré ré?

FREAGRAÍ.

páoruis.

Δ leabaí.

Δ leabaí.

1 n-a pÓca.

'Sa cAraoir rin.

ADBAR CLEACTA.

Scríob veic gceirteanna asur na focail seo ionnta:—

Ah? náh? Cáh?

* nó, amáiread.

CEACÉT A TRÍ.

—(o)—

AIMREAN CAITTE (III.)

 a páoruis, éiuis ro' fearaí.
 Cao do-phinne páoruis? D'éiuis ré i n-a fearaí.

 a tarús, abair an focal rin, 'mála.'
 Cao do-phinne tarús? Dubairt* ré an focal rin, 'mála.'

a mícíl, cao dubairt tarús
 i nóe?

Míceál: "Dubairt ré

SUH éiuis páoruis i n-a
 fearaí,

SUH orcaíl ré a leabar,

SUH léis ré cúpla líne,

SUH dūn ré a leabar, agus

SUH fuiré ré."

a Donncaó, cao dubairt
 Seagán?

Donncaó: "Dubairt ré

nĀH éiuis Dóinnall i n-a
 fearaí,

nĀH orcaíl ré a leabar,

nĀH léis (ré),

nĀH dūn ré a leabar, agus

nĀH fuiré ré."

D'éiuis páoruis i n-a fearaí, aet níor éiuis Dóinnall.

Dubairt ré suh éiuis páoruis i n-a fearaí, aet nĀH éiuis Dóinnall.

ADBAR CEACÉTA.

Eógan: "Do dhúis páoruis ar a ré a [de] clog ar maoin i
 noiu. Do cuimil ré a fúile, agus d'éiuis ré. Do
 cuir ré a cuir éadais uime, agus anhrin do nís ré
 é réin agus dubairt* na parreaca.

D'ic ré a breicfearta ar a h-oct. Do léis (ré)
 a ceaceta i n-a diaid rin, aet níor reiríob ré
 focal, agus d'iméis ar reoil ar a naoi."

Cao dubairt Eógan, a Séamur?

Séamur: "Dubairt ré suh dhúis páoruis..."

Crióchnuis fheadra Séamur, 7 reiríob an fheadra rin ro'
 leabar.

* nó, adubairt.

† Eógan: "Dubairt páoruis na parreaca."

Séamur: "Dubairt Eógan go'n adubairt " " "

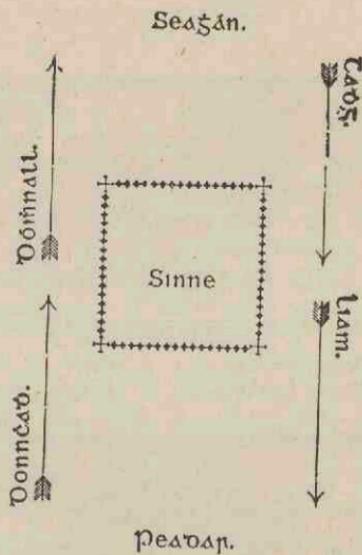
uimír	ΔΗ ΔΕΔΟ ΠΕΑΡΣΑ.	ΔΗ ΘΑΡΑ ΠΕΑΡΣΑ.	ΔΗ ΤΡΕΑΣ ΠΕΑΡΣΑ.
Nácarò.	<p>Δ Πάορμυς, imir θύinn εαο 'σο-μινne : Δ Čaròs, imir 'σο Πάορμυς εαο 'σο-μινne ré.</p> <p>Πάορμυς :</p> <p>“ ‘Ó’éim̃seΔP im’ fεαρám̃, ‘Ó’opclΔP mo leabap̃, ‘Óo léiŋeΔP cýpla líne, ‘Óo θúnaP mo leabap̃, ΔSur ‘Óo furoeΔP.”</p>	<p>Ταòs : “ Δ Πάορμυς, ‘Ó’éim̃siP iò’ (in ‘oo) fεαρám̃, ‘Ó’opclΔP ‘σο leabap̃, ‘Óo léiŋiP cýpla líne, ‘Óo θúnaP ‘σο leabap̃, ΔSur ‘Óo furoiP.”</p>	<p>Δ Σέαμυρ, εαο 'σο-μινne Πάορμυς?</p> <p>Σέαμυρ :</p> <p>“ ‘Ó’éim̃s ré i n-Δ fεαρám̃, ‘Ó’opcaul ré Δ leabap̃, ‘Óo léiŋ ré cýpla líne, ‘Óo θún ré Δ leabap̃, ΔSur ‘Óo furo ré.”</p>
Iolparò.	<p>—AP</p> <p>Πάορμυς ΔSur Ταòs :</p> <p>“ ‘Ó’éim̃seΔmΔH* i n-ΔP fεαρám̃, ‘Ó’opclΔmΔH ΔP leabap̃, ‘Óo léiŋeΔmΔH cýpla líne, ‘Óo θúnaΔmΔH ΔP leabap̃, ΔSur ‘Óo furoeΔmΔH.”</p> <p>—mΔH*</p>	<p>—IP</p> <p>“ Δ Πάορμυς, ΔSur Δ Čaròs, ‘Ó’éim̃seΔbΔH† i n-θur fεαρám̃, ‘Ó’opclΔbΔH θur leabap̃, ‘Óo léiŋeΔbΔH cýpla líne, ‘Óo θúnaθΔH θur leabap̃, ΔSur ‘Óo furoeΔbΔH.”</p> <p>—bΔH†</p>	<p>—</p> <p>Δ m̃icíl, εαο 'σο-μινne Πάορμυς ΔSur Ταòs? m̃icéál :</p> <p>“ ‘Ó’éim̃seΔDΔH i n-Δ fεαρám̃, ‘Ó’opclΔDΔH Δ leabap̃, ‘Óo léiŋeΔDΔH cýpla líne, ‘Óo θúnaDΔH Δ leabap̃, ΔSur ‘Óo furoeΔDΔH.”</p> <p>—DΔH</p>

* —mΔH (M.) † —bΔH, (M).

CEACHT A SE.

(o)
AN TIHO (I).

I.

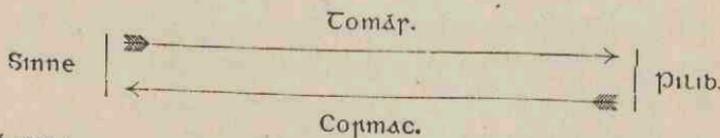


("Sé rín:—

	<i>side</i>		
Táimíó-ne annro ar élaacán an énuic, agus éimíó:—)			
Seagán agus é	<i>above</i>	tuar	ar bairr an énuic. <i>hall</i>
Peardar agus é	<i>below</i>	tiór	as bun an énuic.
Dóinnall agus é as out		ruar	50 bairr an énuic.
Liam agus é as out		ríor	50 bun an énuic.
Taos agus é as <i>coming</i> teac		anuar	ó bairr an énuic.
Donnéad agus é as teac		aníor	ó bun an énuic.

"Ní h-ipeal ná h-uapat, acé tíor real agus tuar real."

II.



("Sé rín:—

Táimíó-ne annro *on the side* adur, agus éimíó:—)

Pilib agus é annró eall.

Tomár agus é as out anonn.

Coimac agus é as teac anall.

υιηιη	αν έαόο ρεαρσα.	αν οααα ρεαρσα.	αν έρεαδ ρεαρσα.
έριμ	ιμ' ρεααμ, 7c.]	" α ράορμυδ,	έριμσεαό ραορμυδ ι η-α ρεααμ.
		έριμ	ορεαα
		λέιμ	λέιμσεαό ρέ α λεαβαη.
		οόμ	οόμσεαό ρέ α λεαβαη.
		συοό	συοόσεαό ρέ α λεαβαη.
	[—ιμ]		—αό
έριμμιρ*	ι η-αρ ρεααμ.	έριμσιό	έριμσιόιρ (ι. ραορμυδ 7 σεαόαν, 7c.) ι η-α ρεααμ.
ορεααμιρ	αρ λεαβαη.	ορεαασιό	ορεαασιόιρ α λεαβαη.
λέιμμιρ	αύπλα line.	λέιμσιό	λέιμσιόιρ αύπλα line.
οόμμιρ	αρ λεαβαη.	οόμσιό	οόμσιόιρ α λεαβαη.
συοόμιρ.		συοόσιό	συοόσιόιρ.
	—ιμιρ		—ιοίρ

αύοαα ρεαόαα.

σχιόβ ράοε ι η-α ιμβέό βαό ρεααμ ρε' η οά υιηιη (αεε αμάν αν έαόο ρεαρσα, υιηιη υαάοό) ρε μιοό ορουίσεαό αν υριαάαη ρεο :—Cυηη.

* νό, έριμσεαμ, ορεααμ, λέιμσεαμ, 7c. (M.)

ΔΙΗΜ ΘΥΜΙΑΤΑΡΘΑ. (I.)

MOY OPOYIΣTEAC.	ΔΙΗΜ ΘΥΜΙΑΤΑΡΘΑ.
<p>Seazán : " a páoruis, Scríob an focal rin, 'mac.' Ún vo leabar. Litríς an focal rin, 'mac.' Dairíς na cáirtá rin.</p>	<p>Seazán : " a táorς, cao úubar le páoruis?"</p> <p>Táorς : " Úubar leir an focal rin, 'mac.' o* reiríobad, a leabar vo únad, an focal, 'mac.' vo liriúad, na cáirtá vo dairiúad.</p>
<p>Suir. Éiríς ió' fearam."</p>	<p>riúe, éiríe i n-a fearam."</p>

Seazán : " a páoruis, ún an orpar."

Cao úubar Seazán le páoruis?

Úubar ré le páoruis an orpar vo únad.

cash money
 " Ir fura airgead vo **há** 'ná vo dairiúad."

AOBAR CEACTA.

I. Scríob ráirte i n-a mbéir na h-annanna θυμιαρθα po:—

busel shite *spuir h lfr*
 Duaid, bpiread, írúad, lúige.

II. Seazán : " a páoruis, cao vo-rinnir?"

πάoruis : " Oo reiríoban an focal rin - - - ."

Críóenuis an fpeazra rin páoruis, 7 reiríob ió' leabar é.

* " a " aoirtear .i. "...a reiríobad," "...a únad," 7c.

CEACÉT Δ ΔΕΙC.

—(o)—

ΔΙΗΜ ΒΡΙΑCΑΡΘΑ. (II.)

ΔΙΗΜ ΒΡΙΑCΑΡΘΑ. | ΜΟΘ ΟΡΘΟΥΙCΤΕΑC.

Seagán: “Δ Cαρθς, Δβαιρ
le βάρουις

Cαρθς: “Δ βάρουις,

Δη ποραρ το θύναθ,
ΔCΤ

θύν Δη ποραρ, ΔCΤ

ΣΑΗ Δη φυννεός το
θύναθ;

ηΔ θύν Δη φυννεός;

μο Cάρται το βαιλιγαθ,

βαιλις Cάρται Seagán,

ΣΑΗ ΙΑΘ το ρCαιρεαθ;
scath

ηΔ ρCαιρ ΙΑΘ;

ρurò,
ΣΑΗ έριξε zo póill.”
awhile

ρurò,
ηΔ η-έριξ zo póill!”

Δ Cαρθς, Δβαιρ le βάρουις

Δη ποραρ το θύναθ, ΔCΤ ΣΑΗ Δη φυννεός το
θύναθ.

Cαρθς: “Δ βάρουις, θύν Δη ποραρ, ΔCΤ ηΔ θύν Δη φυννεός.”

ηΔ | “ηΔ θέιν νόρ, Δsur ηΔ θρη νόρ.”
custom

ΔΘΒΑΡ CΙΕΑCΤCΑ.

Φιοννβαρρ: “Δ Seagán, ρερίθ Δη ροCαλ ριν, ‘peann.’ λιτρις έ.
Searρ Δη πάιρεαρ; ηΔ ρεραC έ. ηΔ Cυρρ
ιθ’ ρόCα έ, ΔCΤ Cυρρ ‘ρα leαβαρ ριν έ. θύν
Δη leαβαρ ριν. Surò.”

CΑΘ ΘυβαρρC Φιοννβαρρ le Seagán?

CEADT A H-ADHÉAS.

—(o)—

AIDIACT BHIACARDA.

Seann an páiréar rin.

Tá an páiréar rin seannrta aḡac.

Scrac an páiréar ro.

Tá an páiréar ro scracra ”

Dairig na páiréar rin.

Tá na páiréar dairigra ”

Kindle candle
Lar an coinneal rin.

Tá an coinneal larra aḡac.

burn Dóig an páiréar ro.

Tá an páiréar dóigra ”

quench Máe an coinneal.

Tá an coinneal máera ”

ADHAR CEADCTA.

Scríob máirte 1 n-a mbéir na h-Aidiacta Bhiacarra ro:—

Dúnta, itte, reuabta, epiochnigra.

SUIM.

AINM BHIACARDA. { Adair le tarra an uorap ro dúnao, aet **san** an fuinneos ro dúnao.

MOU ORDHIGTEAC. { “A tarra, dún an uorap; ná dún an fuinneos.”

AIMSEAR CAITTE. { An dún ré an uorap? Do dún.
Ar dún ré an fuinneos? Níon dún.
Dubarra **sun** dún ré an uorap,
aet **nán** dún ré an fuinneos.

AIDIACT BHIACARDA. { Tá an uorap dúnta aige.

<p>uimur</p>	<p>ΔΗ ΟΕΩΘ ΠΕΑΡΣΑ.</p>	<p>ΔΗ ΤΡΕΑΣ ΠΕΑΡΣΑ.</p>
<p>πάρομυς :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>Όμνηατλ : “ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό 1 η-Δ φεαράμ Opelócaυó 1 η-Δ φεαράμ, Léiφpύó 1 η-Δ φεαράμ, Όάνpαó 1 η-Δ φεαράμ, Suroφpύó 1 η-Δ φεαράμ.</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>
<p>πάρομυς 1 φεαζάν :</p>	<p>im' φεαράμ, mo λεάβαρ, cúpla líne, mó λεάβαρ, ΔΣΥΡ Suropeaw.</p>	<p>“ έφρεόαυό Opelócaυó Léiφpύó Όάνpαó Suroφpύó</p>

* πύ, έφρεόαυό... Opelócaυó... Léiφpύα... Suroφpύα... φάφαμ... γε. (M.) | —f— αν όέατο Réimnyζάó. —όό— αν όαpα Réimnyζάó.

Διμρεαι φάιρτνεαέ (III.)

—(ο)—

ΑΥΘΑΡ ΔΕΛΕΩΤΑ.

	υιήιηρ υαάταιό.		υιήιηρ ιουραϊό.
I.	Έπιεόό:αιό	αι η οόε	Μαοιη ι μβάριαέ.
II.	Έπιεόό:αιη	αι η	Έπιεόό:αιμιο
III.	Έπιεόό:αιό	αι η	Έπιεόό:αιό
		αι η	Έπιεόό:αιό
		αι η	Έπιεόό:αιό
		αι η	Έπιεόό:αιό

I. Λεϊς ρεέλιη Εόζαιη (Δεάε Δ Τηί) Δγυρ Διμρεαι φάιρτνεαέ, ζαέ ρεάηηα υε'η υά υιήιηρ υό'η ρεέλιη.
 II. Σεήιοβ ράιόε ι η-Δ μβείό Διμρεαι φάιρτνεαέ αι υά υηαάηη ρό, Δγυρ ζαέ υε'η υά υιήιηρ υό'η ρεέλιη.
 III. Ηα υειρτεαηνα Δγυρ ηα ηηεαζηαί ρεο υεαηαη, ρεήιοβ υό' υεάβηη ιαυ, Δγυρ υηηη

1. Δη Δυουόόαηό Ταός η Οόμηαηι οηά: — *υεάβηη ιαυ*
2. ΗΑ* (ηαέη) ρεήιοβηαό ηη υεάε ζαεβίηζε ι μβάριαέ? — *υεάβηη ιαυ*
3. — αι Δ υήηζ Δ έιοζ αι μαοιη ι μβάριαέ? —
4. Δη η-έπιεόό:αιη αι Δ υεάεηηη Δ έιοζ αι μαοιη ι μβάριαέ? ηη έπιεόό:αιό.
5. Δη Δγυρ ηηό Ταός Δ υεάεηη η-Δ ρόα ι μβάριαέ? ηη —
6. — ηη υηη υεάβηη ηη αηόε? Οηεόό:αιμιο.

* ηά (M.) † ηαέ (C, U.)

CEACÉ Δ CΘIΣΘÉΔIΣ.

—(9)—

ΑΙΜΡΕΔΗ ΠÁΙΡΤΙΝΕΔÉ. (IV.)

Δóμνηλλ :	Καθ θειμ τύ, Δ Δóμνηλλ ?	Καθ θουβηαρ κύπλα λά ó ρην, Δ Δóμνηλλ ?
“Éμπεόκαθό ράθρηις ι η-Δ ρεαρθί ι μβάρλας,	Δóμνηλλ : “Θειμ	Δóμνηλλ : “Θουβηαρ
Ορτσιόκαθό ρέ Δ λεάβη,	ΣΟ η-έμπεόκαθό ράθρηις ι η-Δ ρεαρθί,	ΣΟ η-έμπεόκαθό ράθρηις ι η-Δ ρεαρθί,
Λέιζφίθ ρέ κύπλα τίνε,	ΣΟ η-ορτσιόκαθό ρέ Δ λεάβη,	ΣΟ η-ορτσιόκαθό ρέ Δ λεάβη,
Θάηφαθό ρέ Δ λεάβη, ΔΣυρ	ΣΟ λέιζφίθ ρέ κύπλα τίνε,	ΣΟ λέιζφρεάθό ρέ κύπλα τίνε,
Συτθφίθ ρέ.”	ΣΟ ηούηφαθό ρέ Δ λεάβη, ΔΣυρ	ΣΟ ηούηφάθό ρέ Δ λεάβη, ΔΣυρ
	ΣΟ ρυτθφίθ ρέ.”	ΣΟ ρυτθφρεάθό ρέ.”

ΔΥΘΔΡ CLEACÉCÁ.

Σηφίθ ρεέτλιν Εόξαν (Cεacé Δ Τηί)

(a) Δρ Δη ηουλ ρο :—

Θειμ Εόξαν Σο ηούημπεόκαθό ράθρηις,..... ;
 ΔΣυρ (b) Δρ Δη ηουλ ρο :—

Θουβηαρ Εόξαν Σο ηούημπεόκαθό ράθρηις,.....

ΣΕΛΩΤ Δ ΣΕΘΕΑΣ.

(ο)

Τόμιαι Αιμιριε.

Τηί φίετο νεσίηο Τηί φίετο νεσίμας Σείηρε η-ηαιρε αν έλιηις αν φίετο... Σάηις λά, 7 τηί φίετο, 7 τηί δέλο... (Σέ λά, 7 τηί φίετο, 7 τηί δέλο...	νεσίμας.* ηαιρ αν έλιηις. λά. βλιαδαιη. βλιαδαιη βηρηζ.)	Σεωτ λά Ώα ηεωτμάηη Σείηρε ηεωτμάηη Ώα ηεωτμάηη θέας 7 οαέλο... Ώα ηηί θέας	ηεωτμάηη. οηεζήζεαη. ηη. βλιαδαιη. βλιαδαιη.
---	---------------------------------	--	---	---------------------------------	--

Σεωτ λά ηα ηεωτμάηη.	Αιμηρεαη	Ώο βί Ταός Αηηηο Τά ταός Αηηηο Αηηη. βέηο Ταός Αηηηο	Ώια ηυαιη ηεο ζαδ έαηαιηη. Ώια ηάηηε (Ώια Σέλοδοηη)... αηβύ 1 ηοέ. (Ώιαηοδοηη') ... 1 ηοέ. (Ώια η-δοηη) 1 ηοηη. (Ώια Σαέαιηη) ... 1 ηβάρα. (Ώια Δοηηαίη) ... αηβύ 1 ηβάρα. Ώια ηυαιη ηεο έυζαηηη.	...ηηε οηόε Ώια ηυαιη ηεο... ...ηηε οηόε Ώια ηάηηε ηεο... ...αηβύ αηέηη. ...αηέηη. Αηοέ. ...ηηε οηόε 1 ηβάρα. ...ηηε οηόε Ώια Δοηηαίη } ηεο ...ηηε οηόε Ώια ηυαιη } έυζαηηη.	
Αη ηυαιη.	Έαιηε.	Τά ταός Αηηηο Αηηη.	Σαέαιη.....?		
Αη ηάηηε. Αη Σέλοδοηη. Αη Ώιαηοδοηη.	Λάηηεαέ.	βέηο Ταός Αηηηο			
Αη Δοηηε. Αη Σαέαιη. Αη Δοηηαέ.	Ψάηηεαέ.	Αηηηο Αηηηο Αηηηο			

*μολιμέατο (C.) ; βυηηηε (U.) 7 ηό, ...ηεο ζαδ έαηε ; ηό, ...ηεο ηηεζή έαηαιηη ; ηό, ...ηεο έαιηε. 7 ηό, αηηεζαδ.

CEACT A SEACTOΔEAS.

—(o)—

PAHHA HA BΛIΔOHA.

leat βλιαθαιμ	Raitē	Εαναη	na miofa.	31	na searai.	ο λα fete bpiroē	89 lā. (no, 90 lā)
		peabra	{ no, 29	28				50
leat βλιαθαιμ	Raitē	μάρεα		31	An z-εapriac	n-Δβριάν, an 30αθ lā.	92 lā.
		Δβριάν		30				50
leat βλιαθαιμ	Raitē	θεαταime		31	An Samiraθ	ο λα θεαταime	92 lā.
		meiteam		30				50
leat βλιαθαιμ	Raitē	lūl		31	An pōgimai	ο λα luɣnara	92 lā.
		luɣnara		31				50
leat βλιαθαιμ	Raitē	Meatōon pōgimai		30	An zempiraθ	θειρεαθ pōgimai, an 31αθ lā.	92 lā.
		θειρεαθ pōgimai		31				50
leat βλιαθαιμ	Raitē	Saimin		30	An zempiraθ	ο λα Saimina	92 lā.
		Mi na nooias		31				50

“ Zempiraθ ceōac
εapriac peōac
Saimiraθ Srimimai
pōgimai breas βλιαθimai.”

CEACHT A H-OCTOÉAS.

—(o)—

AIMSEAR ŠNÁT-LÁITHEAC. (I.)

Tá páoruis annro anoir. }
 Do bí ré annro i n'óé. } bíonn ré annro šac lá.
 Déiró ré annro i mbárac. }

Ó'éiríš tadš ar a } ar maidin i n'oiu, } Éiríšeann ré ar a ré a
 ré a élos } ar maidin i n'óé, } élos šac maidin.
 Éiréócairó ré ar a ré a élos i mbárac, 7c. }

MOÓ ORDUIGŠTEAC.

AIMSEAR ŠNÁT-LÁITHEAC.

<p>" a páoruis, Éiríš ió' fearaí. Orcaíl do leabar. Léig cúpla line. Dúin do leabar. Suró."</p>	<p>Bíonn páoruis 'ran áit rin. 50 minic, ašur Éiríšeann ré i n-a fearaí, Orclann ré a leabar, Leigeann ré cúpla line, Dúineann ré a leabar, ašur Suróeann ré.</p>
--	---

Éiríš ió' fearaí, 7c. }
 Éiríšeann ré i n-a fearaí, 7c. } {šac lá, (šac don lá), šac oíóe, 7c.
 } {50 minic, 50 h-annaí, uairanta, 7c.

Beir | "Beiréann fear ^{slippery debts} rleamain fiacla leir."
 Díol | "Ní díoleann fiacla na fiacla eite."
 pay

ADÓBAR CEACHTA.

- I. Scriob páiróte i n-a mbéiró na bmaeša ro leanar:—
 Dúiríšeann, buaileann, reiríobann.
- II. An rceílín rin ó'innir eóšan (Ceact a Tríú) reiríob é
 ašur na focaíl, "šac maidin," i n-ionao na éfocaíl, "ar
 maidin i n'oiu," ann.

—(o)—

Διημερῆ Σνάτ-Λάιτρεαδ. (III.)

τιμήτηρ	ΔΗ ΚΕΔΟ ΠΕΑΡΣΑ.	ΔΗ ΘΑΡΑ ΠΕΑΡΣΑ.	ΔΗ ΤΡΕΑΣ ΠΕΑΡΣΑ.
<p>Πάοριυϊς :</p> <p>“ Dīm Épυšīm Opclaym Léišīm Dūnaym Suroym.”</p>	<p>Δηπορο 50 mimic, im' pearsāh, mo leabāp, cūpla line, mo leabāp, 45ur Suroym.”</p>	<p>“ 'Seā, δ' Πάοριυϊς, Δηπορο 50 mimic, to' pearsāh, mo leabāp, cūpla line, mo leabāp, 45ur Suroym.”</p>	<p>Διονη Πάοριυϊς Δηπορο 50 mimic, Épυšeann pé 1 n-α pearsāh, Opclann pé δ' leabāp, Léišeann pé cūpla line, Dūnann pé δ' leabāp, 45ur Suroeann pé.</p>
Πάοριυϊς.	—im	—ih	—
τολκάρθ.	<p>Πάοριυϊς γ' Séamur :</p> <p>“ Dīmíto Épυšimíto Opclaymíto Léišimíto Dūnaymíto Suroymíto.”</p>	<p>“ 'Seā, δ' Πάοριυϊς γ' δ' Séamur, Διονη Δηπορο 50 mimic, Épυšeann píō 1 n-βur pearsāh, Opclann píō βur leabāp, Léišeann píō cūpla line, Dūnann píō βur leabāp, 45ur Suroeann píō.”</p>	<p>Διονη Πάοριυϊς γ' Séamur Δηπορο 50 mimic, Épυšíto Opclayto Léišto Dūnayto Suroyto.</p> <p>1 n-α pearsāh, δ' leabāp, cūpla line, δ' leabāp, 45ur</p>
	—imíto	—	—to

*Πό. Διονη τού, Épυšeann τού, Opclann τού, Léišeann τού, γο.

ΔΙΜΡΕΔΗ ΣΗΛΕ-ΛΑΙΤΡΕΔΕ. (IV.)

—(o)—

ΔΟΥΔΑΡ ΔΙΕΔΑΤΤΑ.

	υΙΜΗΡ ΗΔΑΤΑΙΘ.	υΙΜΗΡ ΙΟΤΡΑΙΘ.
I.	Ώνάμ μο ρύτε ζαέ οϊόε	Ώνάμιο αρ ρύτε ζαέ οϊόε
II.	Ώνάμ το ρύτε ζαέ οϊόε	Ώνάμ ριβ τυρ ρύτε „ „
III.	Ώνάμν ρέ α ρύτε ζαέ οϊόε	} Ώνάμ α ρύτε „ „
	Ώνάμν ρί α ρύτε ζαέ οϊόε	

Μά Ώνάμν ρέ α ρύτε, βίονν ρέ ι η-α έοτλαθ, ιρ τοάα.
 Μυνα ηΏνάμν ρέ α ρύτε, βίονν ρέ ι η-α ύύιρεαέτ, ζαν άμπαρ.

I. "Ίέιμ μο βρεϊρεαρτα αρ α ρεαέτ α έλοζ ζαέ μαρομ."

Σερϊοθ αν ράθ ριν, αζυρ ζαέ ρεαρρα θε'η τά υιμήρ τοθ.

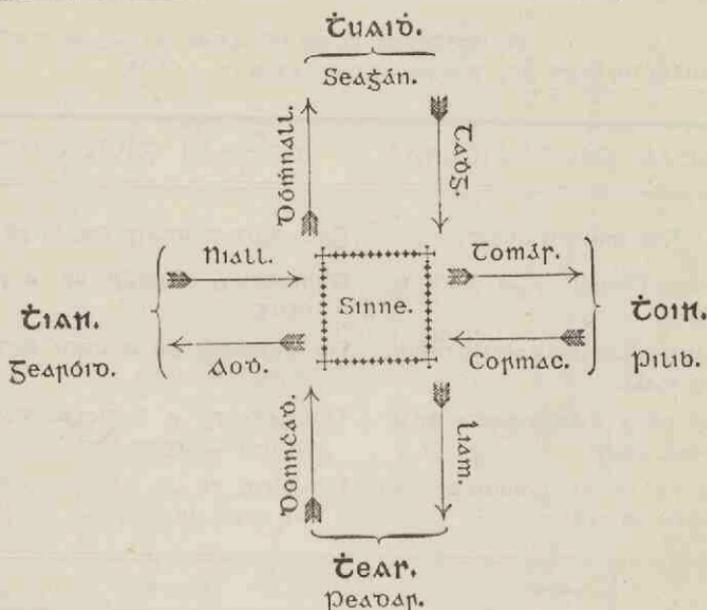
II. Να εεϊρτεαμνα αζυρ να ρρεαζμεί ρεο τεαμαρ, ρερϊοθ ιθ' τεαμαρ ιαθ, αζυρ ευηρ ιρτεαέ να ροεαμ ατά ι η-εαρναθ ομτα :—

1. Αν ————— Σεαζάν η Σεαμυρ α μβείλ ι η-αον έορ ?
 Ο ! Ώνάμ.
2. α Σεαζάμ η α έαϊόζ, αν η-έιμζεαμν ριβ ροιή α η-οέτ ζαέ μαρομ ? —————
3. Αν η-έιμζεαμν Σεαζάν η Ταόζ ροιή α η-οέτ ζαέ μαρομ ? —————
4. Αν ————— ανηρο ζαέ αον ιά ? Νι ύιμ.
5. Αν ————— αν ζαεύιλζ ρό-μear ? Νι λείζιρ.
6. Νά (ναέ) ————— ρό-μáll ι ? Νι λείζεαμν (ριβ).

ceacht a d'ó a's ríce.

—(o)—
An Treó (II).

na h-Áirdeanna.



(‘Sé rin : Cuir i gcár sup i lár na h-Áirdeanna atáimíó :)

Tá Seagán **ċuaid** i mBeal Féirte.

Tá Peasap **ċear** i gCorcais.

Tá Ríub **ċoim** i mBaile Áta Cliaé.

Tá Seapóro **ċian** i nSailim.

Tá Dóinnall a5 uil **ó ċuaid** 50 Beal Féirte.

Tá Liam a5 uil **ó ċear** 50 Corcais.

Tá Tomár a5 uil **roim** 50 Baile Áta Cliaé.

Tá Do a5 uil **rian** 50 Sailim.

Tá Taos a5 ceacht ó Beal Féirte.

Tá Dóinnéad a5 ceacht **a ndear** ó Corcais.

Tá Cormac a5 ceacht **anoim** ó Baile Áta Cliaé.

Tá Miall a5 ceacht **aniam** ó Sailim.

[Dáimíó.]

“ An gao a d’uaid bíonn rí cruaid, a’r cuirfeann rí ghuam ar
An gao a ndear bíonn rí tair, a’r cuirfeann rí raé ar ríolcaib
An gao anoim bíonn rí tirm, a’r cuirfeann rí bhuic ar dáimíub.
An gao aniam bíonn rí rial, a’r cuirfeann rí iarc i líoncaib.”

CEADT A TRÍ A'S PÍCE.

—(o)—

AIMSEAR ŠNÁT-ČAITTE. (I.)

Sean-fear las ir ead Tomár Ó Caola.

Ní éirígeann ré so tóí a naoi a ceol ar maoin.
Aét, nuair do bí ré ós, o'éirígead ré ar a ré a élos.

AIMSEAR ŠNÁT-LÁITREAC.

AIMSEAR ŠNÁT-ČAITTE.

Šac maoin anoir,
Éirígeann Tomár ar a naoi a
élos,
Cuireann ré a éuro éadaiš uime
šo mall,
Iteann ré a bheicfearta ar a
veic, ašur
Bionn ré ar a ruamínear ar
fead an lae.

Šac maoin nuair do bí ré ós,
O'éirígead Tomár ar a ré a
élos,
Do cuiread ré a éuro éadaiš
uime šo meap,
O'itead ré a bheicfearta ar
a h-oét, ašur
Do bíod ré aš obair šo tian
ar fead an lae.

—ann

—ad

a páoruis, an } páoruis: "Ní
n-éirígead Tomár } éirígead, aét
ar a cúis a élos } o'éirígead ré
nuair do bí ré } ar a ré a
ós? } élos."

Caó dubairt páoruis?
Dubairt ré
Ná n- (nac n-)éirígead T. ar a
cúis a élos, aét šo n-éirígead
ré ar a ré.

An cuiread ré } "Ní cuiread,
a éuro éadaiš } aét, do cuir-
uime šo mall? } ead ré uime
šo meap iad."

Ná (nac š)cuiread ré a
éuro éadaiš uime šo mall,
aét šo cuiread ré uime šo
meap iad.

AÓDAR CEADTTA.

I. An réclín rin o'innir eóšan (CeadT a Trí) rešíob é
ašur na focail, "Šac maoin nuair do bí ré ós," i n-ionad
na bfoacal, "ar maoin i noiu," ann.

rešíob páirde i n-a mbéid na bmaicra ro leanar:—
Do oáirígead, do rešíobad, do buaitead.

αιμρή	αι δέατ πεαρσα.	αι θαρα πεαρσα.	αι τρεαδ πεαρσα.
τομάρ ο καόλα :	“σεατ, δ τομάρ, ηυαρ το βίφ όδ,	“σεατ, δ τομάρ, ηυαρ το βίφ όδ,	ηυαρ το βί τομάρ όδ,
ο'εμψιηη	αι δ πέ δ ελοδ ζαό ματοη,	αι δ πέ δ ελοδ ζαό ματοη,	ο'εμψεατ πέ αι δ πέ δ ελοδ ζαό ματοη,
οο εμρηηη	μο εουο έατοηδ υμαη ζο μεαη,	οο εουο έατοηδ υματ ζο μεαη,	οο εμρηεατ πέ δ εουο έατοηδ υματ ζο μεαη,
ο'ιτρηη	μο βρηεαρεα αι δ η-οετ, εςυφ	οο βρηεαρεα αι δ η-οετ, εςυφ	ο'ιτεατ πέ δ βρηεαρεα αι δ η-οετ, εςυφ
οο βρηη	εδ οβαηη ζο τρηη αι φεατ αι λαε.”	εδ οβαηη ζο τρηη αι φεατ αι λαε.”	οο βροτ πέ εδ οβαηη ζο τρηη αι φεατ αι λαε.
—ηηη		—ε(ε)α	
τομάρ τ Donnεατ (ι. ρεαη-φεαρεηε) :	“σεατ, δ τομάρ τ δ Donnεατ, ηυαρ το βροβαρ όδ,	“σεατ, δ τομάρ τ δ Donnεατ, ηυαρ το βροβαρ όδ,	ηυαρ το βί τομάρ τ Donnεατ όδ,
ο'εμψιμμήρ	αι δ πέ δ ελοδ ζαό ματοη,	ηβ αι δ πέ δ ελοδ ζαό ματοη,	ο'εμψιτβήρ αι δ πέ δ ελοδ ζαό ματοη,
οο εμρημμήρ	αι σεουο έατοηδ υμαηη ζο μεαη,	ηβ βυφ σεουο έατοηδ υμαηδ ζο μεαη,	οο εμρητβήρ δ σεουο έατοηδ υμαη ζο μεαη,
ο'ιτμμήρ	αι μβρηεαρεα αι δ η-οετ, εςυφ	ηβ βυφ μβρηεαρεα αι δ η-οετ, εςυφ	ο'ιτβήρ δ μβρηεαρεα αι δ η-οετ, εςυφ
οο βιμμήρ	εδ οβαηη ζο τρηη αι φεατ αι λαε.”	ηβ εδ οβαηη ζο τρηη αι φεατ αι λαε.”	οο βροτβήρ εδ οβαηη ζο τρηη αι φεατ αι λαε.
—ημμήρ		—τβήρ	

ηατατ.

τοτρηατ.

ΑΙΜΡΕΑΡ ΞΗΛΕ-ΧΑΙΤΕ (III).

—(o)—

ΑΥΘΑΡ ΚΛΕΑΤΤΑ.

	ΥΜΗΡ ΗΔΕΑΥΘ.	ΥΜΗΡ ΙΟΥΡΑΥΘ.	
I.	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Ὅ'είμυζιμν <small>βλιαδαντα</small> <small>αρ α ρε α ελος</small> <small>ζαε μαριμ.</small> </div>	<small>ὁ ριν,</small> Ὅ'είμυζιμῖρ	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> αρ α ρε α ελος ζαε μαριμ. </div>
II.	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Ὅ'είμυζεα <small>αρ α ρε α ελος</small> <small>ζαε μαριμ.</small> </div>	Ὅ'είμυζεαὸ ριθ	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> αρ α ρε α ελος ζαε μαριμ. </div>
III.	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Ὅ'είμυζεαὸ ρε <small>αρ α ρε α ελος</small> <small>ζαε μαριμ.</small> </div>	Ὅ'είμυζιρῖρ	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> αρ α ρε α ελος ζαε μαριμ. </div>
<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> Ὅ'είμυζεαὸ ρι <small>αρ α ρε α ελος</small> <small>ζαε μαριμ.</small> </div>			

I. "Νυαιρ το βιορ ὄς, το εμυμν μο εαιριν ορμ ζαε μαριμ ροιμ ουλ αρ ρκοιλ νομ."

Σερῖοθ αν ραὸ ριν, εσυρ ζαε ρεαρρα θε'ν τὰ υμηρ ὄθ.

II. Να εειρτεαμνα εσυρ να ρρεαζμῖαι ρεο λεαναρ, ρερῖοθ ιθ' λεαβαρ ιαθ, εσυρ εμρ ιρτεαε να ροκαιλ ατά ι n-εαρναθ ορτα :—

1. Αν n-είμυζεα αρ α ρεαε α ελος ζαε μαριμ ανυμῖρ*? —
2. Αν ——— Σεαζάν ανηρο ζαε λά ὄα βλιαδαιμ ὁ ριν? Νι βιοθ.
3. Κά μβιοθ Σεαμυρ εσυρ ταὸς ζαε Σεααρμ ανυμῖρ? Το ——— 'ρα βαιτε.
4. Αν ρερῖοθαμν-ρε αν ζαεθιτς εϋπλα βλιαδαιμ ὁ ριν? Το ———
5. Νά (ναε) ——— ρεῖμ ι ταὸς αν ζαεθιτς εϋπλα βλιαδ'ν ὁ ριν? Το ρερῖοθαὸ (ριθ).

*νό, ι n-υμῖρ. Ανυμῖρῖο (C., U.)

CEAÉT A SÉ A'S FÍCE

—(o)—

MOÓ COINŢEALLAC. (I.)

- | | |
|---|---|
| <p>An 'móó* 'uine atá i lácair
annro anoir? Fíce 'uine.</p> <p>'Seadó, ní'l aét fíce 'uine:
ní'l Seaſán Ó Driain annro.</p> | <p>Do béaó Seaſán annro aſam,
aét ſo bfuil ré bpreóite.</p> <p>Dá mbéaó Seaſán aſam,
Do béaó 'uine a'f fíce aſam.</p> |
| <p>a ſaíos, orcaíl an 'uopar fín.
ſaíos: "Ní féroir liom é. Tá
an ſlar air, 7 ní'l an eócair
aſam."</p> | <p>Dá mbéaó an eócair aſ ſaíos,
'o'pcelócaó ré an 'uopar fín.</p> |
| <p>o pílib, repíob focal nó 'óó ar
an ſclár 'uub. pílib: "Ní
féroir liom é, ní'l don caite
aſam."</p> | <p>Dá mbéaó caite aſ pílib,
'o' repíobreaó ré ar an ſclár
'uub.</p> |

AIMSEAR CAITTE.

MOÓ COINŢEALLAC.

- | | |
|---|--|
| <p>Cúpla lá ó fín,
Do bí páoruis i n-a fúide 'ran
ait fín.</p> <p>D'éiríſ ré i n-a fearaín,
D'orcaíl ré a leabaí,
Do léiſ ré,
Do 'uán ré a leabaí, aſur
Do fúro ré.</p> | <p>Dá mbéaó páoruis annro anoir
(aét ní'l)</p> <p>Do béaó ré i n-a fúide 'ran
ait éaona.</p> <p>D'éirpeócaó ré i n-a fearaín,
D'opcelócaó ré a leabaí,
Do léiſreaó ré,
Do 'uánreaó ré a leabaí, aſur
Do fúidreaó ré.</p> |
|---|--|

Cait | "Do caite**reaó** don 'uine aipſeaó, aét ir feara
baíſ | ſarta 'o' baileócaó é."

A'ÓBAR CLEAÉTCA.

- I. An pceílín fín 'o'innir éoſan (Ceaét a ſpí) repíob ar an 'uout
ro é:—"Dá mbéaó Tomár Ó Caóla ſo bpreáſ lároir
aíir (aét ní'l) 'o' 'uáirpeócaó ré ar a ré a éioſ, aſur - - -"

CEAÚTA Δ XXVII. 7 Δ XXVIII.

μοῦ Κοινηθελλᾶς. (II.)

υἱήτηρ	ΔΗ ΘΕΛΟ ΠΕΡΣΑ.	ΔΗ ΘΑΡΑ ΠΕΡΣΑ.	ΔΗ ΤΡΕΑΣ ΠΕΡΣΑ.
πᾶτορις :	“’Σεαῦ, Δ πᾶτορις, “ Ὅά μβέινη ἀνηρο 1 μβάρια,* (ἀετ ní βεαῦ)	“’Σεαῦ, Δ πᾶτορις, Ὅά μβείθεά ἀνηρο 1 μβάρια,	Ὅά μβεαῦ πᾶτορις ἀνηρο 1 μβάριας,
πᾶτορις 7 Σεαμυρ :	Ὅ’εμπεόκαινη ἱμ’ περαμῖ, Ὅ’ορκλοόκαινη μο λεαβηρ, Ὅο λείσπινη, Ὅο ὕνηραμῖ μο λεαβηρ, ἀσυρ Ὅο φυτόρημῖ.”	Ὅ’εμπεόκάτ ἱο’ περαμῖ, Ὅ’ορκλοόκάτ ὄο λεαβηρ, Ὅο λείσπεά, Ὅο ὕνηρά Ὅο φυτόρεά.”	Ὅ’εμπεόκαῦ πέ 1 η-α περαμῖ, Ὅ’ορκλοόκαῦ πέ Δ λεαβηρ, Ὅο λείσπεαῦ πέ. Ὅο ὕνηραῦ πέ Δ λεαβηρ, ἀσυρ Ὅο φυτόρεαῦ πέ.
υἱήτηρ	—όά } ἱμῖρ —π }	—όεε } ά —π }	—όά } ἱοτήρ —π }
πᾶτορις 7 Σεαμυρ :	“ Ὅά μβείμηρ ἀνηρο 1 μβάριας, Ὅ’εμπεόκαιμῖρ 1 η-αρ περαμῖ, Ὅ’ορκλοόκαιμῖρ ἀρ λεαβηρ, Ὅο λείσπιμῖρ, Ὅο ὕνηραμῖρ ἀρ λεαβηρ, ἀσυρ Ὅο φυτόρημῖρ.”	“’Σεαῦ, Δ πᾶτορις 7 Δ Σεαμυρ, Ὅά μβεαῦ ἱμῖ ἀνηρο 1 μβάριας, Ὅ’εμπεόκαῦ ἱμῖ 1 η-βυρ περαμῖ, Ὅ’ορκλοόκαῦ ἱμῖ ὄυρ λεαβηρ, Ὅο λείσπεαῦ ἱμῖ, Ὅο ὕνηραῦ ἱμῖ ὄυρ λεαβηρ, ἀσυρ Ὅο φυτόρεαῦ ἱμῖ.”	Ὅά μβεαῦ πᾶτορις 7 Σεαμυρ ἀνηρο 1 μβάριας, Ὅ’εμπεόκαιμῖρ 1 η-α περαμῖ, Ὅ’ ορκλοόκαιμῖρ Δ λεαβηρ, Ὅο λείσπιμῖρ, Ὅο ὕνηραμῖρ Δ λεαβηρ, ἀσυρ Ὅο φυτόρημῖρ.

* “1 μβάριας” ἀπ Ὀομῖνας, ἀσυρ ὄά ἔμῖς ἱμῖ ní βείμηρ ἀνηρο.

† Ὅ’εμπεόκα, ὄ’ορκλοόκα (M.)

ΑΥΘΑΡ ΔΙΕΔΩΤΑ.

—(ο)—

ΜΟΘ ΚΟΙΝΩΣΕΑΛΛΑΘ. (III.)

	υμῆρ υατάιθ.	υμῆρ ιολραιθ.	ρέμμιυζαθ.
	<p>Ὅά μβέμιρ ανηρο ι μβάρια (αετ νι βέμιθο : ι μβάριασ αν Ὅομινάε),</p>		
I.	Ὅ' ορελ | ὀέ | αιηη μο λεαβαρ,	Ὅ' ορελ | ὀέ | αιηηρ	<p>αν Ὅαηα R.</p>
II.	Ὅ' ορελ | ὀέ | τᾶ-ρα ὄο λεαβαρ, Δ β.,	Ὅ' ορελ | ὀέ | αθ ρῖθ-ρε βυρ λεαβαρ, Δ β. 7 Δ ὀ.,	
III.	Ὅ' ορελ | ὀέ | αθ ρᾶορηυζ Δ λεαβαρ.	Ὅ' ορελ | ὀέ | αιοιρ-ραν (ρ. 7 ὀ.) Δ λεαβαρ;	
	<p>αζυρ, ηυαιρ ὄο βέαθ αν αεαεε λέιζτε αζαιηη,</p>		
I.	Ὅο ὄυη | ρ | αιηη μο λεαβαρ,	Ὅο ὄυη | ρ | αιηηρ	<p>αν Ἐέαθ R.</p>
II.	Ὅο ὄυη | ρ | α-ρα ὄο λεαβαρ, Δ β.,	Ὅο ὄυη | ρ | αθ ρῖθ-ρε βυρ λεαβαρ, Δ β. 7 Δ ὀ.,	
III.	Ὅο ὄυη | ρ | αθ ρᾶορηυζ Δ λεαβαρ.	Ὅο ὄυη | ρ | αιοιρ-ραν (ρ. 7 ὀ.) Δ λεαβαρ.	

Ὅυδαρτε ζο η-ορελᾶειηη μο λεαβαρ...7ε. ^{αν} ηαέ } ζευρρεαθ...? Ὅο ευρρεαθ. ηι ευρρεαθ.

MOÓ COINŢEALLAC. (III.) (AR L.)

ADÚAR CLEACCTÁ.

I. “Dá mbéad cairín ašam, o’fásraimn mo haca im’ óiair’ ra baile.”

Scríob an ráo rin ašur žac pearra, oe’n dá uimh, óó.

II. Na ceirteanna ašur na ppeasraí reo leanar, pcrióó ro’ leabhar íao, ašur cuir irteac ná focail atá i n-earnam oirta:—

1. Dá mbéad céao púnt (£100) ašar-ra 7 céao púnt eile aš Tarós, an móri oo——— ašairb araon? Oo——— dá céao ašaimn.

2. A Tarós, dá mbéinn annro i mbárac, ná (nac) léižpinn poinnt žaeóitje? Tarós:—“Oo———.”

3. Cao dubairt Tarós? Dubairt ré žo . . . , dá

4. Dá mbéad rib-re annro i mbárac ná (nac) léižreao rib? Oo———.

5. Dá mbéad tarit oirt, an n-óirpá oeoó uirce? O’———

CEISTEANNA ŽRAMADAIŠE.

a. Cao ir moó, pearra ašur uimh oo na bmačraib reo:—
Dualeao, o’imteočajmir, caicío, oo múcra, oo buairpóir,
leanairpóir, oo pcrióbraimn, icimír.

b. Cao ir aimpreat, pearra ašur uimh oo na bmačraib reo:—
Oo molaimn, oo žearrair, baileóčajr, léižro, oo óúirpígeabar,
oo tóžaimír, lapaimio, óioirpao, oo licpígear,
ppeasraíóčajmir, oo pcractá, oo nižeamar, oo
piublaoar, bhirpreat, oo érióchnižimír.

ΔΟΥΔΑΡ ΔΙΕΔΩΤΤΑ.

—(ο)—

Δέμυζαδ ἢ ὄτοραδ ἠματάρ ἢ ἠδιαδ: 'αν...?' 'νί,' γο.

<p>Αη...? ηαδ...?</p>	<p>Αη ηαδ</p>	<p>{ η-έμυζεαν...? η-έμυζεαδ...? η-έμυζοδαδ...? η-έμυζοδαδ...?</p>	<p>Αη ηαδ</p>	<p>{ η'όύναν...? η'όύναδ...? η'όύνηαδ...? η'όύνηαδ...?</p>
<p>ηά...?</p>	<p>ηά</p>	<p>η-έμυζεαν...?</p>	<p>ηά</p>	<p>όύναν...?</p>
<p>ηί</p>	<p>ηί</p>	<p>έμυζεαν...</p>	<p>ηί</p>	<p>όύναν.</p>
<p>...ζο ...ηαδ</p>	<p>...ζο ...ηαδ</p>	<p>{ η-έμυζεαν... η-έμυζεαδ... η-έμυζοδαδ... η-έμυζοδαδ...</p>	<p>...ζο ...ηαδ</p>	<p>{ η'όύναν... η'όύναδ... η'όύνηαδ... η'όύνηαδ...</p>
<p>...ηά</p>	<p>...ηά</p>	<p>η-έμυζεαν...</p>	<p>...ηά</p>	<p>όύναν...</p>
<p>Αη...? ηάη...?</p>	<p>Αη ηάη</p>	<p>{ έμυζ...? έμυζεαδ. έμυζοδαδ.</p>	<p>Αη ηάη</p>	<p>{ όύν...? όύν. όύναδ. όύνηαδ. όύν.</p>
<p>οο ηίση</p>	<p>οο ηίση</p>	<p>{ έμυζ. έμυζεαδ. έμυζοδαδ. έμυζ.</p>	<p>οο ηίση</p>	<p>{ όύν. όύναδ. όύνηαδ. όύν.</p>
<p>...ζση ...ηάη</p>	<p>...ζση ...ηάη</p>	<p>{ έμυζ... έμυζ... έμυζ...</p>	<p>...ζση ...ηάη</p>	<p>{ όύν... όύν... όύν...</p>
<p>μά</p>	<p>μά</p>	<p>{ έμυζ έμυζεαν....</p>	<p>μά</p>	<p>{ όύν όύναν....</p>
<p>μνα</p>	<p>μνα</p>	<p>{ η-έμυζεαν... η-έμυζεαδ....</p>	<p>μνα</p>	<p>{ η'όύναν... η'όύναδ...</p>
<p>μναη</p>	<p>μναη (μαραη)</p>	<p>έμυζ... έμυζ...</p>	<p>μναη</p>	<p>όύν... όύν...</p>

<p>Αη. ηαδ. ζο. μνα.</p>	<p>Λιχη έτοραδ αν ἠματάρ. { ζυταρο. Conpon (ηαδ, 'L,' 'm,' 'n,' 'r,' 'r.')</p>	<p>Αη τ-Δέμυζαδ. 'η'- ποιη αν ηγυταρο. μρουδαδ.</p>
<p>Αη. οο. ηί. ηίση. ηάη. ζση. μά. μναη.</p>	<p>{ ζυταρο. Conpon.</p>	<p>Σέμυζαδ.</p>

TABLE

		UINNIR UACTAIO.		
		AN CEAD PEARSA.	AN DARA PEARSA.	AN TREAS PEARSA.
MOO OROUIGTEAC.		Cuirim mo	Cuir do	Cuirpead Taos >
MOO TASCAC.	aimsean caitte.	Do cuirpear	Do cuirir	Do cuir ré
	paistineac.	Cuirpead	Cuirfir	Cuirfir ré
	gnat-laitneac.	Cuirim	Cuirir	Cuirpeann ré
	gnat-caitte.	Do cuirinn	Do cuirteá	Do cuirpead ré
MOO COINGEALLAC.		Do cuirfinn	Do cuirfeá	Do cuirpead ré

a's rice.

ΘΗΛΙΑΚΗ ΡΙΑΣΑΛΤΑ.

ΥΠΗΡ ΙΟΥΔΑΙΩ.					
ΑΝ ΘΕΛΩ ΡΕΑΡΣΑ.		ΑΝ ΘΑΡΑ ΡΕΑΡΣΑ.		ΑΝ ΤΡΕΑΣ ΡΕΑΡΣΑ.	
Κυριμιρ	αν	Κυριθ	θυη	Κυριθιρ	α
Do κυρεαμαρ		Do κυρεαθαρ		Do κυρεαθαρ	1 ηθέ.
Κυριμιθ		Κυριθ ριθ		Κυριθ	1 μβάνιας.
Κυριμιθ	ηαζαί	Κυρεανη ριθ	ηαζαί	Κυριθ	{ ΣΑΪ ΜΑΙΘΗ.
Do κυριμιρ		Do κυρεαθ ριθ		Do κυριθιρ	{ ΣΑΪ ΜΑΙΘΗ ΑΝΥΗΙΘ.
Do κυριμιρ	οηαηηη	Do κυρεαθ ριθ	οηαηη	Do κυριθιρ	{ ΘΑ μβέηηη, (ΘΑ μβέητεά ΓΟ.,) ΑΣ ουτ Α θαίε.

σεδᾶτ ἀ τοῖς ἀ'ς ρίσε.

—(o)—

15.

—(o)—

(I.)—Διμρεαν Λάιτκεᾶς.

(1):	(2)	:	(3)	(1)	:	(2)	:	(3)
νί	1r μῦντεοῖρ (1r) ρεολάιρε	:	μῖρε,* μέ.	Deimim Συη(αβ) ηὰς	:	μῦντεοῖρ ρεολάιρε	:	μῖρε, μέ.
νί	1r ρεολάιρε (,) μῦντεοῖρ	:	τῦρα, τῦ.	Συη ηὰς	:	ρεολάιρε μῦντεοῖρ	:	τῦρα, τῦ.
νί	η-οις ἀν λά 1r βρεᾶξ ἀν λά 1r ἀλυμν ἀν λά	:	έ ρεο, έ : έ.	ηὰς Συη Συηαβ	:	οις ἀν λά βρεᾶξ ἀν λά ἀλυμν ἀν λά	:	έ ρεο, έ : έ.
Δ τὰος, ἀν τὰος :	(1r) μῦντεοῖρ "1r εᾶθ." [- 1r μῦντεοῖρ].	:	μῖρε ?	Deim τὰος: Συη	:	μῦντεοῖρ	:	μῖρε.
Δν τὰος :	(,) Συαλα "νί η-εᾶθ. [- νί (1r) Συαλα.] Uille 1r εᾶθ	:	ί ριν ? ί	ηὰς Συη(αβ)	:	Συαλα uille	:	ί ριν, ί.

(1) (2) (3) (2) (3) (2) (1) (2) (3)
*1r μῦντεοῖρ μῖρε; νό, μῦντεοῖρ μῖρε; νό, μῦντεοῖρ 1r εᾶθ μῖρε.

1r | (1) (2) : (3)
"1r ελορα μὶρ : ἀν τ-υαν 1 βραθ."

αὐθὰρ σεδᾶττα.

Συη ἀν ρεοαί ρο 'Deimim' ροιη ζαε ρᾶθ τοῖοβ ρο λεαβαρ, 7 ρεῖοβ να ρᾶρτε ριν το' λεαβαρ:—

(1) 1r τοετῦρ έ ριν. (2) νί Συαλα ί ριν, ἀετ κορ. (3) "(1r) τοεαβρᾶεαῖρ το'η βᾶρ ἀν κοοιλαθ." (4) 1r υιομ-ρα ἀν λεαβαρ ρο. (5) "νί η-υαλαε το οῦιμε ἀ βρατ." (6) 1r οις ἀν λά έ ρεο. (7) "1r μαῖε ἀν ρεεαλυρθε ἀν διμρεαρ." (8) νί τοετῦρ να ταλλῦρ μ'αταῖρ: ρεῖρμεοῖρ 1r εᾶθ έ. (9) "1r υαῖσνεαε ἀν ρυο λεαθ ζαν μᾶταῖρ."

CEAECT A TOPYEAS A'S PICE.

—(o)—

(III.) —AIMPEAN CHAITTE.

AIMSEAR LAITREAC.		AIMSEAR CHAITTE.	
1 ^{re} Saedéal	ταός,	ba Saedéal an t- deair eógan,	suu(ba) Saedéal an t- deair eógan.
— 1 ^{re} ead.		— 'oo b' ead.	— suib' ead.
ni (1 ^{re}) salu	é,	níon (ba) salu é,	náih salu
— ní h-ead.		— níorb' ead.	— nárb' ead.
.....		
ni h-é 'Dóinnall	{ ^{atá as} cainnic,	níorb' é 'Dóinnall	{ 'oo bí as
— déc, (1 ^{re} é) pátoruis (")	(")	— déc, (oo b' é) pátoruis (")	— déc, (suib' é) pátoruis (")

Deirim naé é 'Dóinnall atá as cainnic, déc (suibab é) Saedán (atá as cainnic).
 Dubairt nárb' é 'Dóinnall 'oo bí as cainnic, déc (suib' é) Saedán (oo bí as cainnic).

AN Saedéal Sleatorcán? níorb' ead. **náih** Saedéal an t-**deair** eógan ó Spáinná? 'oo b' ead.
ARB' é pátoruis an buacail 'oo b' fearr 'a plús i noé? níorb' é. **nárb'** é? níorb' é.

A'YDAR CLEACTA.

- (a) " 1^{re} brotallac an lá é seo. 1^{re} é an lá 1^{re} brotallaiige cáinnis le reaccóman é."
- (b) " 1^{re} i márin an cailin 1^{re} veire ar an bfeir i noiu, déc, ní h-1^{re} Saedéalaiige."
- I. Scíob na pártce rin (a) (b) asur aimpean chaitte dóib.
- II. Scíob na pártce rin (a) (b) arí, aimpean chaitte dóib, asur an focal ro 'dubairt' nómpa.

CEACÉ Δ ΤΡΙΩΔΟΣ Δ'S ΠΙΣΕ.

(6)

(IV.)—MOΘ COINΞEΛΛAC.

Ἐὰ μβέσῳ τάρτε οἴτε,
ΔΗ(ἄσῳ) ἡμαῖ λεατ κυρὰν τέ ?
ἄσῳ ἡμαῖ λιομ.
ἡῖοκ ἡμαῖ λιομ.

Δηρ' φεαρη λεατ κυρὰν ἄσιννε ?
Ἐο β(ἄσῳ) φεαρη λιομ.
ἡῖορῷ φεαρη λιομ.

Ἐοδαιτε πέ, Ἐὰ μβέσῳ τάρτε ΔΗ,
ΣΗΗ ἡμαῖ λεῖρ κυρὰν τέ.
ἡΔΗ ἡμαῖ λεῖρ κυρὰν τέ.

Σηρῷ φεαρη λεῖρ κυρὰν ἄσιννε.
ἡῖρῷ φεαρη λεῖρ κυρὰν ἄσιννε.

...Σηρ ἡμαῖ (λιομ, ἡο.,) ἡῖ, ...Ἐο μβἄσῳ ἡμαῖ (λιομ ἡο.,)
...Σηρῷ φεαρη (λιομ ἡο.,) ἡῖ, ...Ἐο μβ' φεαρη (λιομ, ἡο.,)

“Ἐὰ μβέσῳ ἀν ἔσιν ἀς ἡοῖτεσῳ ἡα ἔσιν, ἄσῳ ἡμαῖ λεῖρ ἀν ἄσιννεσῳ τεατ.”
“Ἐὰ μβέσῳ κυρῆσιν ἀς ἀν ἔσιν, ἄσῳ ἡμῖν Δ ἄσῳ πέιν ἡμῖν.”
“ἄ' φεαρη λιομ Ἐο βέσῳ Ἐο βῆσῳ ἄσῳ ἄσῳ ἄσῳ.”

ΔΥΘΑΡ CLEACTTA.

Σεῖρῳ ἡῖρῳτε ἡ-Δ μβέσῳ ἡα ἡμῖν ἀς ἡοῖτεσῳ ἡα ἔσιν, ἀσῳ ἡμῳ COINΞEΛΛAC Ἐο ἔσῳ ἡμῖν Ἐοῖδ :—
Δη ?
ἄσῳ, ἡῖορ, ἡῖορῷ.
Σηρ, Σηρῷ, ἡῖρ, ἡῖρῷ.

CEACT A CEATAIRDEAS A'S FICE.

—(o)—

ΔΤΛΙΜ.

—(o)—

(I.) — ΔΙΜΡΕΑΝ ΛΑΙΤΗΕΑΪ.

Peappra. Uimhir		α πάορμυς,	πάορμυς :
I. II. III.	υαταρό.	An βρυν τᾶ ΔΣ με ?	"ní'lim ; aet taim ΔΣ riuðal."
		An βρυν mipe ΔΣ pεpιοβαð ?	"ní'lih ; aet taih ΔΣ léiðeam." (nó, taoi)
		An βρυν Seazán ΔΣ με ?	"ní'l ; aet tá ré ΔΣ riuðal."
I. II. III.	τορμάρ.	An βρυν τυρα á'p Seazán ΔΣ με ?	"ní'limíð ; aet taimíð ΔΣ riuðal."
		An βρυν mipe á'p Máipe ΔΣ léiðeam ?	"ní'l (rið) ; aet táταιοι ΔΣ pεpιοβαð."
		An βρυν Seazán á'p 'Dómnall ΔΣ με ?	"ní'lyð ; aet tályð (riat) ΔΣ riuðal."

Deip páορμυς **ná*** (nac† β)βρυν ré ΔΣ με, aet **so** βρυν ré ΔΣ riuðal, 7c.

ná (nac β)βρυν Seazán ΔΣ με ? ní'l.

cá βρυν Seazán ?

βρυν : $\left. \begin{array}{l} \text{an} \\ \text{cá} \\ \text{nac} \end{array} \right\} \left. \begin{array}{l} \text{βρυν...?} \\ \text{ná βρυν...?} \\ \text{...so} \\ \text{...nac} \end{array} \right\} \left. \begin{array}{l} \text{βρυν...} \\ \text{...ná βρυν...} \end{array} \right\} \begin{array}{l} \text{ní βρυν} \\ \text{...ná βρυν} \end{array} = \text{ní'l.}$

τά | "τά ré cóm μυim leip an 'otair-féitεανn."

βρυν | "ní'l don teinteán map 'o teinteán péin."

ΑΥΘΑΡ CLEACTTA.

(a) "Taim im' fεapam : ní'lim im' fúide."

(b) "Deipum so βρυνim im' fεapam : ná βρυνim im' fúide." Scpíob an dá páð rin (a) (b) agur zac peappra 'e'n 'oá uimhir 'óoib.

*ná (M). †nac (C., U.)

CEACT Δ CŪIGΘEΔΣ Δ'S PICE.

—(o)—

(II.) —MOΘ OHTOYCTEAC.

PEAPPA.	UHTYH HATAPΘ.	UHTYH IOIHTAPΘ.
I.	[Uim]	Uimŷ annpo ap Δ 9 Δ CIOΣ.
II.	Uŷ annpo ap Δ 9 Δ CIOΣ.	Uŷ " " "
III.	UŷO T. " " "	UŷOŷ " " "

"UŷO HYO AΣAT PEM, NO
Uŷ 'N-A EΔΣMYH."'

(III.) —ANM BPIATAPΘA.

Δ TAPΘΣ, ABAYH LE OŌMNAH TAPΘΣ :
Uŷŷ annpo ap Δ 9 Δ CIOΣ. "Uŷ annpo ap Δ 9, Δ OŌMNAH."
ABAYH LE CAOIMŷIN
ΣAN Uŷŷ AΣ CAHHCT. "HĀ BI AΣ CAHHCT, Δ CAOIMŷIN."

CIA'CA YO B' PEAPH TEAT
Uŷŷ annpo NO Uŷŷ I N-AMERICA?
Uŷŷ ΣO ΛĀOYH NO ΣAN Uŷŷ AP PŌΣNAM?
HYO YO Uŷŷ AΣAT PEM NO Uŷŷ I N-A EΔΣMYH?

Uŷŷ | "IY PEAPH Uŷŷ OŌMAOH. 'NĀ Uŷŷ OPOE-ΣHŌTAC."
"HI PEOYH YO OYHNE OŌCT CIAH YO Uŷŷ AŷE."

ΔOΘAP CIEACTTA.

ΣEPIΘB TPĪ PĀPŌCE I N-A MBĒRΘ NA POCAL PEO :—
Uŷŷ, ΣAN Uŷŷ, YO Uŷŷ.

σελάτ α σεθέας δ'ς ρίσε.

—(o)—

(IV.) — Αιμρεακ Κάιτσε.

Πρώτη

Παράρ.

α βόρμυς,
 αν παβάρ
 αν παβάρ-ρα
 αν παβ Σεσάν
 αν παβ Μάιτε

Ανθρω
 1 νόε

βόρμυς:

" ní παβάρ ;
 " ní παβάρ ;
 " ní παβ ;
 " ní παβ ;

οο βίορ 'ρα βάιτε."
 οο βίρ-ρε 'ρα βάιτε, λειρ."
 οο βί ρεϊρεαν " " "
 οο βί ριρε " " "

| ρε-αηρα.

I.
 II.
 III.

Τοιχάρ.

αν παβάρ φέμ 7 τας
 αν παβάρ φέμ 7 Μυήρ
 αν παβ Κάιτ 7 Εθβίν

Ανθρω
 1 νόε

" ní παβάρμάρ* ; οο βίομάρ* 'ρα βάιτε."
 " ní παβάρμάρ† ; οο βίοβάρ†-ρε 'ρα βάιτε, λειρ."
 " ní παβάρμάρ ; οο βίοβάρμάρ-ραν 'ρα βάιτε, λειρ."

I.
 II.
 III.

ΡΑΙΘ : ΝΑ
 ΝΑ
 ΚΑ

...ΝΑ
 ...ΝΑΚ
 ...ΣΟ

...ΠΑΘ...
 ΝΙ ΠΑΘ.

Θυδαιτε βόρμυς ΝΑ (ΝΑΚ) παβ ρέ ανθρω 1 νόε, σετ ΣΟ παβ ρέ 'ρα βάιτε.

ΝΑ (ΝΑΚ) παβ Σεσάν 'ρα βάιτε 1 νόε ? Οο βί. ΚΑ παβάρ 1 νόε, α βόρμυς ? Ρ. : " Οο βίορ 'ρα βάιτε."

Οο βί | " 1ρ μιμε οο βί αν εϊνν εϊννεατ."

ΑΥΘΑΡ ΚΛΕΑΤΤΑ.

" Οο βίορ ιμ' εοουλαθ σφείρ : ní παβάρ ιμ' ούιρεαττ."

" Οεϊμυ ΣΟ παβάρ ιμ' εοουλαθ σφείρ : ná παβάρ ιμ' ούιρεαττ."

Σεφίθ αν οά παθ ριν, αγυρ Σετ Σεαηρα οε'η οά ιμνίρ οόθθ.

*—μαηρ (M.)

†—βαιρ (M.)

CEACT Δ SEACTOÉAS Δ'S PICE.

—(o)—

(V.) —ΔΙΜΡΕΑΗ ΣΗΛΤ-ΛΑΙΤΗΕΛ;̄

(VI.) —ΔΙΜΡΕΑΗ ΣΗΛΤ-̄ΧΑΙΤΕ.

πειρα.	uimr uat̄aiō.	uimr iolraiō.
I.	(V.) bim im' cōolaō	bimiō i n-ap̄ scōolaō
II.	bim-re iō' "	bionn r̄ib-re i n-bur̄ scōolaō
III.	bionn reirean i n-a cōolaō	biō r̄iaō-ran i n-a scōolaō
I.	(VI.) Do binn im' cōolaō	Do bim̄ir̄ i n-ap̄ scōolaō
II.	Do biteá-ra iō' "	Do biōō r̄ib-re i n-bur̄ scōolaō
III.	Do biōō reirean i n-a cōolaō	Do biōir̄-rin i n-a scōolaō

Deir ré { 50 mbim...., 50 mbir... 7c. (V.)
50 mbinn...., 50 mbiceá.... 7c. (VI.)

η̄ (η̄ac̄ m) bionn r̄ib i n-bur̄ scōolaō poim̄ meadon-orōce
ve gn̄at? Dimio. Ni bimio.

η̄ (η̄ac̄ m) biteá iō' cōolaō poim̄ a h-oēt, a sur̄ tū iō' leand?
Do binn, ir̄ vōc̄a. Ni binn.

Bionn { " bionn an ř̄ir̄unne rearb̄ uaireanta."
" bionn ceann vub̄ ar̄ ř̄ac̄ mar̄om̄ eap̄rař̄."

ΔΥΒΑΡ CLEACT̄A.

bim. Do binn.

Sc̄riob̄ m̄ar̄ote i n-a mb̄er̄ō ř̄ac̄ peap̄ra, uimr̄ uat̄ar̄ō 7 uimr̄
iolraiō, vō'n v̄ā b̄riact̄ar̄ rin.

(VII.) —Aimrean fáirtineac.

pearra.	uinnir uachtair.	uinnir iolrait.
	Lá raoirie an lá i mbárac, 7 t'á bhuí rín,	
I.	béad 'ra baite,	béimíó*-ne 'ra baite,
II.	béin-re 'ra baite leir, a t.	béirí ríð-re 'ra baite, leir, asur
III.	béirí taos 'ra baite.	béirí (t. 7 s.) 'ra baite.

DEIRIM

so mbéad...
so mbéin...
so mbéirí ré...
so mbéimíó*...
so mbéirí ríð...
so mbéirí...

ná
(nac m)} béar...}

DUÐART

so mbéinn...
so mbéirí...
so mbéad ré...
so mbéimír...
so mbéad ríð...
so mbéirí...}

ná
(nac m)} béinn...}

ná (nac m)béirí Seagán anro i mbárac? Ni béirí.

Cá mbéirí i mbárac, a fártuis? p. "Béar 'ra baite."

béirí | "Muna ríð ré i nosé asat, béirí ré i noiu asat."

DUÐAR cleactta.

- I. "Deirim so mbéar im' éolad roim' a veic."
Scríob an fáir rín asur zac pearra ve'n dá uinnir óó.
[Bíob "deirim" i nzac fáir óíob asat.]
- II. "Dúdar so mbéinn im' éolad roim' a veic."
Scríob an fáir rín asur zac pearra ve'n dá uinnir óó.
[Bíob "dúdar" i nzac fáir óíob asat.]

*béimíó, nó, béam (M.)

ceadt a naoideas a's rice.

—(o)—

(VIII.)—**moð Coimßeallaç.**

Deapra	uimhir uachtair.	uimhir iolrait.
	Muna mbéad sup lá raoirie an lá i mbárac,	
I.	Do béinn ar rcoil, asur	Do béimír so léir ar rcoil.
II.	Do béiteá-ra ar rcoil, a séamuir, asur	Do béad rib-re ar rcoil, a s., asur a m.
III.	Do béad Muir ar rcoil.	Do béidír-rin (s. asur m.) ar rcoil.

Deirim { so mbéinn ar rcoil i mbárac,
 Dubairt { muna mbéad sup lá raoirie é.

Do béad { “Dá mbéad poimeann so Samam, do béad bpeall ar
 “duine éigin.”
 “Dá mbéad rior asac, do béad leigear asac.”

adbar cleacta.

“Dá mbéinn im’ dúireact ar fead na h-oirde,
 do béinn epáirde ar fead an lae i n-a óiaró.”
 Scriob an ráð rin, asur sac deapra de’n dá uimhir óó.

sum.

Aimh Driactaró.	Abair le páoruis beit as léigeam...	III.
Moð Oróirgeac.	“bí as léigeam, a páoruis...”	II.
Moð Tárac.	Tá páoruis as léigeam anoir.	I.
	Do bí ré as léigeam i n-ó.	IV.
	Béid ré as léigeam i mbárac.	VII.
Moð Tárac.	Bíonn ré as léigeam sac lá, nuair bíonn ré ar rcoil.	V.
	Ní bíóð ré as léigeam cóm mimic rin anuiró.	VI.
Moð Coimßeallaç.	Dá mbéad Taos anro, Do béad ré as léigeam.	VIII.

CEACHT A DÁCAD.

—(o)—

Deirim leat . . . , Dubairt leat . . . , 7c.

Cáit : " a Séagán,	Deir Cáit	Dubairt Cáit
Tá Taois go las.	So bfuil t. go las	So nait t. go las.
Níl don goite aige.	ná fuil don	ná nait don.....
Ir fíor dom é.	sun fíor dí é.	sunb' fíor dí é.
Ní maic an réal é.	naé maic an r. é.	nám maic an r. é.
Ir i Máire o'mnir dom é.	sunab i Máire...	sunb' i Máire.....
Ní h-í rin a banaltar.	naé i rin a b.	náb' i rin a b.
Déir pé 'ra leabair feara.	so mbéir pé	so mbéad pé.....
Ní maipiré pé i brad.	ná maipiré pé.....	ná maipiréad pé....
Do labair pé liom-ra, acé	Deir (nó, Dubairt) Cáit le Séagán	
Níor éigear go maic é.	sun labair pé léi péin, acé	
Duail anonn éigear go luac, 7	nám éigear ní go maic é ;	
Díor ruid éigin asat do, acé	buailad anonn éin Taois go luac, 7	
Ná déin móran cainnte leir."	ruid éigin do beir aige do, acé	
	san móran cainnte do déanaim leir.	

AÓBAR CEACHTA.

I. Dóinnall: " a Séamuir, ná fan annsin, a tuillead. Ní h-don éabair tuic é. Níl doinne as ceacé an tpeó ro, agus ir micró dúinne toul an rcoil. Dhorcuig ort, agus ná bímir déideannaé nó béir an maicirir ar buile linn, agus buailiré pé rinn. Tá do ceacéa go maic asat-ra, acé níor léigear-ra fóir iad, agus baó maic liom beir 'ra rcoil go luac éin iad do léigear."

(a) a Séamuir, cad deir Dóinnall leat?

(b) Cad dubairt Dóinnall le Séamuir?

Freagar an dá ceirt rin, (a) agus (b), agus rcoil na freagraí do leabair.

II. Dubairt Cormac le Páoruis éirge agus a éiré éadais do éir uime, agus go raigaidir as rnam. Sunb' i an maicim do b' feara táinis le ceacéim i, agus sun dóig leir ná nait don fuacé inran uirce.

Dubairt Páoruis leir ná h-éiréad. Nám dóig leir féin go nait an maicim cóim breasg rin. Nám éodail pé puinn ar fead na h-oiréce agus o'á bhuig rin go nait coollad trom air, agus go branrad pé mar a nait pé ar fead tamail.

Scoil é rin ar an noul ro:—" a Páoruis, éirig . . . tamail."

CEIPT AΣYR FHEAŠKA.

Δn (1p) cāpca é rin ?
 1p cāpca (nó, 1p eao)
 Ni (1p) cāpca (nó, Ni h-eao)

Δn (1p) é an cāpca bán é ?
 1p é.
 Ni h-é.

Δp(βα) šaeoel...?
 βα šaeoel (nó, 'Oo b' eao)
 Niop(βα) šaeoel (nó, Niopb' eao)

Δpb' é S. an buacaili 'oo b' feapn
 'ra pang i noé ?
 'Oo b' é.
 Niopb' é.

Δp cūp Taōš a haca aip i noé ?
 'Oo cūp.
 Niop cūp.

Δn šcuppřo pé a haca aip
 i mbāpac ?
 Cūppřo.
 Ni cūppřo.

Δn šcuppeann pé a haca aip
 šac mařoin ?
 Cūpeann.
 Ni cūpeann.

Δn šcuppeao pé a haca aip
 šac mařoin anupřo ?
 'Oo cūppeao.
 Ni cūppeao.

Δn šcuppeao pé a haca aip,
 'oā mbéao capřin aige ?
 'Oo cūppeao.
 Ni cūppeao.

Δn bfuil Seāšān anpřo anopř ?
 Ni fuil (Ni'l)
 Tā.

Δn pař pé anpřo i noé ?
 Ni pař.
 'Oo bi.

Δn mbéřo pé anpřo i mbāpac ?
 béro.
 Ni béro.

Δn mbionn pé anpřo šo minic ?
 Bionn.
 Ni bionn.

Δn mbiořo pé anpřo šo minic
 cūpca blaōdān ó rin ?
 'Oo biořo.
 Ni biořo.

Δn mbéao pé anpřo i noiu
 'oā mbéao počap aige ?
 'Oo béao.
 Ni béao.

CEACÉT A DÓ A'S D'ACAD.

—(o)—

(I.)—Aimsean éaiúte.

MOÓ ORÓUIGTEAC.	AIMSEAR ÉAIÚTE.
“ a páoruis, rin é leabar éairis.	a Dóinnail, cad do-rinne (dém) páoruis ?
Deir ar an leabar rin,	Dóinnail:
Téig* anonn as triall ar	“ RUS ré ar an leabar,
éairis, asur	DO-ÉUAÍD ré anonn as triall ar
Tabair dó é.	éairis, asur
Fás † mo leabar-ra uair, asur	ÉUS ré dó é.
Tar i leir anro arís.”	FUAÍH ré do leabar-ra
	uair, asur
	ÉAINIS ré i leir anro arís.
[Feic]	DO-ÉONNAIC ré éairis.
[Abair]	(A) DUBAÍHT éairis nuó éigin
	leir, asur
[Cloir, (clum)]	DO-ÉUALAÍD páoruis é.
[Dém]	—Sin mar do-rinne (dém)
	páoruis.”

“ **DUBAÍHT** bean liom go ndubairt bean léi.”

“ **Ih** minic **RUS** eú mall ar a éir.

AÓBAR CEACÉTA.

I.—Léig an ceacétra rin Dóinnail trío ríor asur fás pearra de'n dá uirir dó.

II.—Na ceirteanna 7 na rreagraí reo leabar, reiríob ro' leabar iad, asur cuir ircead na focail atá i n-eirnam oirca.

1. Cad { dubairt } le Séamur ? — leir a leabar do cur i n-a póca.
2. An ndubairt na raircead ar marim ? _____
3. An ceirteann aircead dóm-ra i noiu ? Ní _____
4. An ceirteann Seagán 7 Muir ar aircead do Liam i noiu ? Ní _____
5. An rus do mára-ra ar éirim riam ? _____
6. An _____ aircead ó doimne i noiu ? Ní fuairear.
7. An rruair rí-ré „ „ „ ? Ní _____
8. An ceirteann an éirí rí i mbliadna ? _____
9. An ceirteann Seagán 7 éairis ircead anro i noiu ar a veic a éir ? Ní _____
10. An _____ ircead ríom a veic a éir ? éairceannar.

* nó, téirig, éirig. (M., C.)

† nó, ríig (M.); fás (C., U.)

CEAÉT A TRÍ A'S DÁDÁD.

—(o)—

(II.)—Aimpean Cainte.

Do-éuaró páoruis anonn as triall ar taos.
 Ní **DEACAIÓ** (**DEASAIÓ***) ré as triall ar Dóinnall.
 Do-connaic ré taos, aét
 Ní **FACA** ré pinne, óir do bí a éil linn.
 Ní **DEAKNAÍ** ré móran cainte le taos.
 Do-pinne ré a ghnó, asur táinig tar n-air air.

a Dóinnall, cad dubairt i nDóe?

Dóinnall: "Dubairt

so rug páoruis ar an leabar,
 so nDeacáir (nDeasáiróff) ré anonn as triall ar taos,
 so utus ré do é,
 so bfuair ré do leabar-ra uair, asur
 so utáinig ré i leit anro air;
 so bFaca ré taos,
 so nDubairt taos mu éigin leir, asur
 so gcuairó páoruis é:

Dubairt so nDeasnaí taos an méir rin."

A'DDAR CEAÉTÁ.

I. Scriob ceirteanna i n-a mbéir Aimpean Cainte, dara pearra, umhí uatáir, na mbriácar so leanar:—
 Feic, cloir, abair, téig, déin.

II. Eógan: "Táinig páoruis a baile ó'n rcoil ar a ceatár a élog i nDóe, asur dubairt ré le n-a mátar so raib ré cailte leir an ochar. Rug ré a lón leir ar maróin, aét má rug, níorb' é páoruis ó'ic é. As dul ar rcoil do, do-connaic ré buacaillin boct ná fuair don mu le n-íce ó'n lá roime rin. Do gab truaig do'n buacaillin páoruis, asur tug ré a lón féin do. Do glac peirean uair so buideac é, asur do-éuaró ar rcoil an donfeact leir. Do-éualair mátar páoruis cad do-pinne a mac, asur do bí átar uiréi so raib an croidé móir rial aige. Do leag rí béile deap ór a cómar, asur ba gearr so raib páoruis ar a fártact."

Scriob an rceílín rin ar an nDul so leanar:—

"Dubairt Eógan so utáinig páoruis a baile...."

*ní(oh) deasáir; nó, níoh éuaró (M.)
 ifnó, sur éuaró (M.)

ifnóir déin (M.)
 ifsur déin (M.)

CEACÉT A CEACÉAIR A'S DÁCÁDÓ.

—(o)—

(III.)—**AIMREAR ŠNÁC-LÁITHEAC.**

Ir minic bíor (bíonn) mo leabair-ra aS taós, 7 leabair taós aSam-ra.
nuair bíor (bíonn) an réal mar rin,

Beineann páiruis ar
leabair taós,

Téiseann ré anonn aS triall
ar taós, aSur

(Do-)Beineann* ré an leabair ní **cuSann** ré mo haca dó.
dó.

(Do-)Šeibeann ré mo
leabair-ra uair, aét ní **raSann** ré don mu eile uair

taSann ré i leic anro arir.

(Do-)óíonn ré taós, aét ní **feiceann** ré rinne.

(A)veir ré mu éigin le ní **abhann** ré mórán.
taós.

Cloireann taós é.

“ Nà feic a **breicir**, aSur ná cloir a **šcloirir**.”

“ Ní **abhann** šalar fa’da bheas.”

ADÓAR CEACÉTA.

I.—Leig rceilin eógam (Ceacét a Trí a’r DácáD) ar an noul ro
leanar:—

“ **taSann** páiruis a baite ó’n rcoil ar a ceacair a élos
šac tráénohá...;”

—aSur šac pearra ve’n dá uimir do na bhacraib.

II.—Scríob páirte i n-a mbéid na bhacra ro leanar, **Aimrear**
Šnác-Láitheac, an céad pearra, uimir iolraib, do šac
bhacra aca:—

Abair, feic, faš, tabair.

*Nó, cuSann (M.) †Nó, ní veir. †Cluimeann (C. U.)

CEACÉT A CÚIG A'S D'ACAD.

—(o)—

(IV.)—AIMEAN SHÁÉ-ÁIÉTÉ.

ANUIMÍÓ, LEIP, IR MÍNIC DO BÍOÍO MO LEABAR AS TAOIS 7 LEABAR ÉARÓIS AGAM-PA.
NUAIR DO BÍOÍO AN RÉAL MAR PIN,

BEIKEADÓ P. AR LEABAR
ÉARÓIS.

ÉIΞEADÓ RÉ ANONN AS TRÍALL
AR ÉARÓIS, ASUR

DO-BEIKEADÓ* RÉ AN LEABAR NÍ ÉUSADÓ RÉ MO HATA DÓ.
DÓ.

DO-ΞEIBEADÓ RÉ MO
LEABAR-PA UAIÓ, ACÉ NÍ FÁΞADÓ RÉ DON MUO EILE UAIÓ.

ÉAZADÓ RÉ I LEIT ANIRO AIRÍP.

DO-ÉIOÍO RÉ ÉARÓIS, ACÉ NÍ PEICEADÓ RÉ PINNE.

(A)BEIKEADÓ RÉ MUO ÉISIN LE NÍ ADHIAÓ† RÉ MÓRÁN.
ÉARÓIS.

ÉLOIREADÓ‡ ÉARÓIS É.

Deimim { 50 BFAΞANN..., 50 BPEICEANN..., 50 N-ABRIANN... (III.)
50 BFAΞADÓ..., 50 BPEICEADÓ..., 50 N-ABRADÓ... (IV.)

A'DDAR CEACÉTÉA.

I.—LEIG RÉILÍN EÓGAIM (CEACÉT A TRÍ A'R D'ACAD) AR AN NUOL RO
LEANAR:—

“ÉAZADÓ PÁDORUIS A BAILE O'N RCOIL AR A CEACAIR A ÉLOS
ΞAC TRÁÉNOÍNA ANUIMÍÓ...;”

—ASUR ΞAC PEAIRA DE'N DÁ UIMÍR DO NA BRIACRAIB.

II.—SCRÍOB MÁRÓTE I N-A MBÉIO NA BRIACRA RO LEANAR:—

ÉEIGINN, NÍ FÁΞAIMÍP, 50 BPEICEOÍP, ÉAZÉA, DO-BEIMÍP*

* NÓ, ÉUSADÓ (M). † NÓ, NÍ DEIREADÓ. ‡ ÉLIMEADÓ (C., U.)

(V.)—ΔΙΜΡΕΑΗ ΠΑΙΡΤΙΝΕΑΕ.

1 mbárac: béro pártuiz anro arír.

ΘΕΛΗΡΑΙΘ ré ar an leabar rin.

ΡΑΣΑΙΘ (ΗΑΣΑΙΘ) ré anonn

as tmatl ar tás, asur

(ΟΟ-)ΘΕΛΗΡΑΙΘ* ré óó é.

ní **ΕΙΥΘΗΑΙΘ*** ré vo Liam é.

(ΟΟ-)ΞΕΘΒΑΙΘ ré mo leabar-ra uairó:

ní **ΦΥΙΞΙΘ** ré don ruo eile uairó.

ΤΙΟΡΡΑΙΘ ré i leit anro arír.

(ΟΟ-)ΕΙΡΙΘ ré τας, acé

ní **ΡΕΙΡΙΘ** ré rinne.

(Α)ΘΕΛΗΡΑΙΘ ré le τας mo leabar vo tabairt óó.

ní **ΑΒΗΘΕΑΙΘ**† ré leit mo nata vo tabairt óó.

ΕΙΟΙΡΡΙΘ! τας é.

ΘΕΛΗΡΑΙΘ pártuiz an méro rin
1 mbárac.

Οειρμ ζο βφυξιθ...,

ζο βρεικριθ...,

ζο n-αβηθείαθ...

Ουδαρ ζο βφυξεαθ,

ζο βρεικρεαθ...,

ζο n-αβηθείαθ...

“Μοι an óize, asur **ΤΙΟΡΡΑΙΘ** ρί”

“Ειρτε le fuaim na h-αβανν η **ΞΕΘΒΑΙΗ** βρεαε.”

ΑΥΘΑΡ CLEACTTA.

I.—Léiz pceitín θόζαμ (Ceact a Tpi a'p Oacáo) asur Διμρεαη Παιρτινεαε, ζαε pearra de'n óá uimír óó.

II.—Na ceirteanna η na ppeazraí peo leannar pepiob ro' leabaríao, η cuir irteae na focail acá i n-earnam opá:—

1. An ————— a baite anoét? Ραζαο.

2. An παζαθ ριβ-ρε a baite anoét, a buacantí? —————.

3. An ————— anro i mbárac? Τιορραθ (ριβ).

4. An οτιορραθ τας a'p Μιυιρ anro i mbárac? —————.

5. An ————— απρεαο uair-ρε i mbárac? Νι φυιζιρ.

6. An βφυξιθ ριβ don ruo le n'-ite anoét? —————.

7. An ζειοιρριθ ριβ an φυρεός ar maioin i mbárac? Νι —————.

8. An n-αβηθείαθ ριβ na παρμεαεα anoét? —————.

9. An βρεικριθ ριβ na ρεάλτα anoét? —————.

10. An βρεικριθ ριβ an ζριαν um a h-οέε a élog anoét? —————.

* Νό, ταδαρραθ (M.) † Νό, ní θέαρραθ. ‡ Ciumpió (C, U.)

CEACT A SEACT A'S DAČAČO.

—(o)—

(VI.)—MOČ COINŽEALLAČ.

Lá raoirte an lá i mbáiriac (nó, Lá raoirte an lá i n'óe); muna mbéad rian
 'oo béad páoruis anro, asur

ŪEAPPAČ ré ar an leabar rin,

RAŠAČ (HAČAČ) ré anonn as
 triall ar Čačs, asur

DO-ŪEAPPAČ* ré 'oo é.

DO-ŽEČČAČ ré mo leabar-ra uair:

NI ČIUBHMAČ* ré mo hata 'oo.

NI ŽUIŠEAD ré don ruo eile
 uair.

ČIOCPAČ ré i leit anro arir.

DO-ČIPEAČ ré Čačs, ačt

(A)ŪEAPPAČ ré le Čačs mo
 leabar 'oo Čabairt 'oo.

NI ŽEICPEAČ ré rinne.

NI ABHČAČ† ré leit mo
 hata 'oo Čabairt 'oo.

ČLOIPPEAČ! Čačs é.

ŪEAPPAČ páoruis an méro rin,

Óa mbéad ré anro, ačt ní béro
 (nó, ačt ní rairb).

Deirim, Dubairt, } ...žo žruisead..., žo žreicpead..., žo n-abhčad...
 Ir 'oois liom, žc. }

“NI ŪEAPPAČ AN PAČAČ CAPALL RÁIR 'O'ARAI.”

AČČAR ČEACTČA.

I.—Na ceirteanna ž no ppeasrai reo leannar, reirioč ro' leabar
 iao, asur cuir irpeač na pocail ača i n-earnairi orča:—
 Óa mbeitea anro Óia Sačairn reo čužainn,

1. An—'oo čuro leabar anro leač? Ūeappainn.
2. An pačča (pačča) a baile žo luac?
3. An 'ociočpa-ra ž Séamur an donpeač le n-a čeite? Ni—
4. An pačča (pačča) rič a baile an donpeač le n-a čeite?
 Ni _____
5. An žruisčea don ruo anro? _____
6. Čao 'oo-žeočča? _____

II.—Léiž reoilin eóžain (Ceact a Čri a'r Dačao) ar an n'oul ro
 leannar:—

“Óa mbéad páoruis ar reoil i mbáiriac, čiočpač ré a baile ---.”
 asur žač pearra 'oe'n óa uirir 'oo na žruičraib.

*nó, Čabairt (M.) †nó, ní Ūeappač. †Čuippeač (C., U.)

CEACETA Δ Η-ΟΥΤ Δ'S ΤΑΧΑΤΟ Γ Δ ΠΑΟΙ Δ'S ΤΑΧΑΤΟ.

βνιατρα νεαμ-νιαζατα: suim.

Cám páirté 1 n-a mbéir (a) ζαc βνιατρα, αsur (β) ζαc αιοιαcε βνιατραcαc τoβ fo leana:—

μοϋ ορουσcεαc.	μοϋ τασαc.			μοϋ κοινσεαλαc.	αιμη βνια- ταροα.	αιοιαcε βνια- ταροα.
	αιμσεαρ λαιτρεαc.	αιμσεαρ ζηαc-εαιτε.	αιμσεαρ φαστинеαc.			
βειρ αη αν λεαβαρ ριν.	βειρμ	βειρμν	βεαρραο [βεαρραο]	βεαρραμν [βεαρραμν]	βειρεc	βειρεcε
ταβαιρ [το ταοc ε.	(το-)βειρμ	το-βειρμν	(το-)βεαρραο [το-βεαρραο]	το-βεαρραμν [το-βεαρραμν]	ταβαιρε	ταβαιρεα
αβαιρ αν φοαl ρο.	νι ευζαμ	νι ευζαμν	νι ευβηαο (νι εαβαρραο)	νι ευβηαμν (νι εαβαρραμν)	ραο	ραιοce
ζαβ	(α)ουβαρε (α)ουβραρ νι ουβαρε	(α)ουβρμν	(α)ουαρραο [αουαρραο]	(α)ουαρραμν [αουαρραμν]	ζαβαρ	ζαβαρεα

<p>ΡΑΣ mo leabhar dom.</p>	<p>ΡΑΣΗΡΑΣ</p>	<p>(το-)ζεῖβιμ</p>	<p>το-ζεῖβιμ</p>	<p>(το-)ζεῖβασο</p>	<p>το-ζεῖβιμ</p>	<p>ΡΑΣΔΙΛ (ΡΑΣΕΔ)</p>
<p>ΘΕΙΝ το θείαλλ.</p>	<p>το-μινεαρ ΘΕΑΗΝΔ(Ρ) (θιορ θείνεαρ)</p>	<p>(το-)θῆμ ΘΕΙΜ</p>	<p>το-θῆμ ΘΕΙΜΙΝ</p>	<p>[το-θῆασο] ΘΕΑΗΡΑΣ</p>	<p>θῆμ [το-θῆασιμ]</p>	<p>ΘΕΑΝΤΑ</p>
<p>“ΝΔ ΚΛΟΙΣ Δ ζελομπτ. (κλιμ)</p>	<p>το-κουαδ(ρ) το-κοννακ (το-κοννακεαρ)</p>	<p>κλοιμ (κλιμ)</p>	<p>κλοιμ (κλιμ)</p>	<p>κλοιρεασο (κλιμρεασο)</p>	<p>κλοιρῖμ (κλιμρῖμ)</p>	<p>κλοιρε (κλιμρε)</p>
<p>“ΝΔ ΡΕΙΣ Δ θρεμπτ.”</p>	<p>ΡΑΣΑ(Ρ)</p>	<p>(το-)ρίμ ΡΕΙΜ</p>	<p>το-ρίμ ΡΕΙΜΙΝ</p>	<p>(το-)ρίρεασο ΡΕΙΡΕΑΣΘ</p>	<p>το-ρίμ ΡΕΙΡῖΜ</p>	<p>ρεμρε</p>
<p>ΤΕΙΣ Δ θαλε.</p>	<p>το-κουαρ ΘΕΑΡ</p>	<p>τείμ ΤΕΙΜ</p>	<p>τείμ ΤΕΙΜΙΝ</p>	<p>τεῖασο (τεῖασο)</p>	<p>τεῖμ [τεῖασιμ]</p>	<p>[τοιτα]</p>
<p>ΤΑΡ 1 leit anpro.</p>	<p>τάνασ (τάνασαρ)</p>	<p>τασμ (τισμ)</p>	<p>τασμ (τισμ)</p>	<p>τιορασο</p>	<p>τιορμ</p>	<p>τασσε</p>

CEAC̄C̄ Δ ΤΕΙC̄ Δ'Σ ΤΑC̄ΑΥΘ.

—(ο)—

(VII.)— ΔΗΜ ΒΗΛΕΑΡΘΑ.

ΔΗΜ ΒΗΛΕΑΡΘΑ.	ΜΟΘ ΟΡΟΥΙΣΤΕΑC̄.	ΔΗΜ ΒΗΛΕΑΡΘΑ.
Δ ΗΜΕΙ, ΑΒΗΓ ΤΕ ΠΑΡΟΥΙΣ	ΜΙC̄ΕΑΙ: " Δ ΠΑΡΟΥΙΣ,	Δ ΟΘΗΜΑΙ, C̄ΑΘ ΤΑ ΔΣ ΠΑΡΟΥΙΣ Θ'Α ΘΕΑΝΑΗ?
1. ΒΗΕΙ ΑΡ ΑΝ ΛΕΑΒΑΡ ΠΗ.	2. ΒΕΙΡ ΑΡ ΑΝ ΛΕΑΒΑΡ ΠΗ.	3. " ΤΑ ΠΑΡΟΥΙΣ ΔΣ ΒΡΕΙΕ ΑΡ ΑΝ ΛΕΑΒΑΡ ΠΗ.
4. ΘΥΛ ΑΝΟΝΗ ΔΣ ΤΡΙΑΛΛ ΑΡ ΤΑΘΣ.	5. ΤΕΙΣ ΑΝΟΝΗ ΔΣ ΤΡΙΑΛΛ ΑΡ ΤΑΘΣ.	6. ΤΑ ΡΕ ΔΣ ΘΥΛ ΑΝΟΝΗ ΔΣ ΤΡΙΑΛΛ ΑΡ ΤΑΘΣ.
7. ΑΝ ΛΕΑΒΑΡ ΘΟ ΕΑΘΑΙΗ ΘΟ ΤΑΘΣ.	8. ΤΑΒΑΡ ΑΝ ΛΕΑΒΑΡ ΠΗ ΘΟ ΤΑΘΣ.	9. ΤΑ ΡΕ ΔΣ ΤΑΒΑΡ ΑΝ ΛΕΑΒΑΡ ΘΟ ΤΑΘΣ.
8 10. ΛΕΑΒΑΡ ΕΙΤΕ Θ' ΡΑΞΑΙ ΗΜΑΘ.	11. ΡΑΞ ΛΕΑΒΑΡ ΕΙΤΕ Θ ΤΑΘΣ.	12. ΤΑ ΡΕ ΔΣ ΡΑΞΑΙ ΛΕΑΒΑΡ ΕΙΤΕ Θ ΤΑΘΣ.
13. ΤΕΑC̄C̄ Ι ΛΕΙΤ ΑΝΗΡΟ ΑΗΡ.	14. ΤΑΡ Ι ΛΕΙΤ ΑΝΗΡΟ ΑΗΡ."	15. ΤΑ ΡΕ ΔΣ ΤΕΑC̄C̄ Ι ΛΕΙΤ ΑΝΗΡΟ ΑΗΡ."

ΜΟΘ ΟΡΟΥΙΣΤΕΑC̄.

[Βειρην] βειρ, βειραθ ρε, βειρμιν, βειρο, βειροισ αρ να καταοιρεααθ ρην, γε.

ΔC̄C̄:—

[Ταζαμ] ταρ, ταζαθ ρε; ταζαμιν, ταζαθ, ταζαμοισ ιρεαθ.

[Τυζαμ.] ταβαρ, τυζαθ ρε, τυζαμιν, τυζαθ, τυζαμοισ θο ε.

" ΗΙ Η-ΙΟΝΑΝ **ΘΥΛ** ΙΘ ΘC̄Ι ΑΝ ΒΑΙΛΕ ΜΟΡ ΔΣΥΡ **ΤΕΑC̄C̄** ΑΡ."

ΑΘΨΑΡ C̄ΙΕΑC̄C̄C̄Α.

Septiου παρθε ι η-α μβερο να η-Δημηαννα Βηλεαρθα ρο λεαναρ:—

Βρειε, ταβαρτε, παθ, ζαθαίλ, φαζαίλ, θεαανη, ειορ, φειρμνε, θυλ, τεααε.

CUID A DÓ.

——(o)——

CEACHT A H-DONTOÉAS A'S DÁCÁD.

——(o)——

ΔΗ Τ-ΔΙΗΜ.

——(o)——

IHHRCIN.

	FIRINNSCIN.	DAMINNSCIN.	
	Sin é	Sin í	
	Seagán. páoruis.	Siobán. Caitlín.	
	an fear.....	an bean....	
	an t-atair...	an mátaire...	
	an mac...	an inígean...	
1. Cinéal fearóla.	an tairb...an coilead...	an bó...an éaire...	1. Cinéal banra.
	an t-ollam...	an banaitre...	
	an ragar...	an bean maíalta....	
	an doctúir...		
	an rpealaodóir...		
	an píobaire...		
	an tiománurde...		
.....			
2. Connon leáéan litir úeirib an anma.	an t-urliár...	an orród...	2. "—ód."
	an doimar...	an éaród...	
	an bórb...	an bhród...	
	an leabair...	an fuinneód...	
		an éataoir...	
	an éaire...	3. Connon éasol litir úeirib an anma.	
			3. Connon éasol litir úeirib an anma.
		Éire. an fíainne.	tiórta.
		an t-Sions.	airne.
		an dda míor.	

Cao ip inhcin do na foclair seo :—

Duacáil, buailteoir, iaca, aróán, neanntód,
fcoil, peann, bóinn, litir, capall, ceann, láir, béal, caitc.

CEAÓT A DÓDÉAS A'S DÁCAD.

—(o)—

TUIREAL ZEINEAMHNAÓ.

—(o)—

AN CÉAD DÍOCLAONAÓ.

TUISEAL AINMNEAÓ.	TUISEAL ZEINEAMHNAÓ.
(1r) <i>ḡarrún*</i> é rin.	Sin é ceann an <i>ḡarrúin</i> .
Carúir é rin.	Sin é ceann an <i>carúir</i> .
Sin é an <i>τ-urllár</i> .	Tá Tadóḡ i n-a fearam ar lár an <i>urllár</i> .
Suiréant é rin.	Sin é thom an <i>τ-fuiréáin</i> .
1r <i>admad</i> é reo.	Cao é an <i>rasar fuiréáin</i> é rin ? Suiréán <i>admaid</i> 1r <i>ead</i> é
(a) "é" an <i>forainm</i> . (b) Conon <i>leatán</i> <i>litir</i> <i>deirid</i> an <i>anma</i> .	(c) I. Conon <i>éad</i> <i>litir</i> <i>deirid</i> an <i>anma</i> . II. Tá <i>féimiuḡad</i> ar an <i>ḡconon</i> <i>uoraidḡ</i> i n <i>oiaid</i> "an."

bár | "Ní't *uib* 'ná *leigear* i n-*adaid* an *bár*."
leigean | "Tuirgeann fear *leiginn* *leat-focal*."

AÓDAR CLEAÓTTA.

- I.—Scríob na páirte reo leanar id' *leabair*, *asur* cuir irtead na focail atá i n-*earnam* orda :—
1. 1r ——— *rráir* é rin.
 2. Sin é ——— an *fir* rin.
 3. Sin é ceann an ———
 4. *borca* ——— 1r *ead* é reo.
- II.—Scríob páirte i n-a mbéid *Tuireal Zeineamhnaó* *ḡad* focail uíod ro :—*Dótar*, *carán*, *rasar*, *leabair*, *aral*.
[Seo *deirmeiread* :—Tá an *carall* ar lár an *bótar*.]

* *ḡarrún* (C., U.) † nó, *fuiréacán*.

CEAÉT Δ ΤΡΙΘΕΑΣ Δ'S ΟΔΑΘ.

—(o)—

Τuireal Σεineamnac.

—(o)—

AN OANA OIOOLAONAO.

tuiseal ainmneac.	tuiseal seineamnac.
Caitc i rin.	Sin iao oá ceann na caitce rin.
Scoit ir eao i reo.	Sin e oopar na scoite reo.
Opoos ir eao i rin.	Sin e bapir na n-opoosige rin.
Sin i an t-fuil éle.	Tá raopac na fuile rin so maic asam.
Ir capos i reo.	Caos é an rapar cnairpe é rin? Cnairpe caposige ir eao é.
(a) "i" an ropanm.	(b) 'e' liciir oeirop an anma.
(c) "an" (caite)	(c) "na" (caite)

Min | "Ir fupar fuineao i n-aice mine."
Fleao | "Ir feapir oeiropao pleroe 'na
Opuijean | topac opuijne."

AOBAR CEAETTA.

I.—Scpioo na párote reo leanar io' leabar, asur cuir ipceao na focail atá i n-eapnam opca:—

1. Sin é ——— na neanntoige.
2. Ir ——— caposige é rin.
3. Tá epann na ——— i n-a láim as an rpealaooir.
4. Sin iao oeilgini na ———.

II.—Scpioo párote i n-a mbéio Tuireal Seineamnac sac focail oioo ro:—Páirc, scoit, fuinneos, rpeal, ceapc.

CEAÉT A CEATAIROÉAS A'S DAÉAD.

—(o)—

Tuireal Zeineamhá.

—(o)—

An Tnear Díoclaonad.

TUISEAL DINNHEAC.	TUISEAL ZEINEAMHAC.
Ní doctáir, Ná táilliúir m'átair; Feirmeoir ir ead é.	Ní mac doctóra mipe, ná Mac táilliúra aet eom beag: Mac feirmeóra ir ead mé.
Cia n-é an buacail atá as cainnt?	Táim boðar ó cainnt an buacaila rin*!
Ir bliac é rin.	Sin í preeam† an bliaca rin*.
(a) Fhinnneoin do'n eiro ir mó ve na poclaib.	(b) 'A' liciu úeiuó an anma.

Táilliúir, tinnceir | “Dean táilliúra a’r bean tinnceára: rin
beirt ban ná péirtigeann le ‘céile.”
Cioit, cat | “Toraé ceaça ceó; veiread caça gleó.”

ADBAR CLEACTA.

I.—Scríob na páirte seo leanar iú' leabhar, asur cuir ircead na
pocail atá i n-earnaí oréa:—

1. Sin é _____ an buailteóra.
2. “Ní tagann _____ ar éioic reata.”
3. Sin é hata áro an _____.
4. Tá an báo i lári an _____.

II.—Scríob páirte i n-ambeió Tuireal Zeineamhá gac pocail díob
ro:—Spealaódir, báódir, raigóir, beannaet,
loc.

*San (M) †nó, preeam.

CEACÉT A CÚIGUÉAG A'S DÁCAD.

—(o)—

TUISEAL SEINEAMHAC.

—(o)—

AN CEATHAMAÓ DÍOCLAONAÓ.

TUISEAL AINMNEAC.	TUISEAL SEINEAMHAC.
Dorca é rin.	Sin é bairr an dorca rin.
Mála é rin.	Sin é béal an mála rin.
Sin é mo póca.	Sin é béal mo póca.
Iṛ reómra mór é reo.	Sin iad céirre cúinne an t-reómra ro.
Tá an cailín rin i n-a ruidé.	Sin é leabair an cailín rin.
(a) "é" an focail. (aṣur "í")	
(b) Deirneá an focail:— Sútaróe, nó "—ín."	(c) ní'l don aṣurúáó i ndeirneáó an focail.

Duine | "Iṛ minic do bairr ceangla duine a ríón."
 Buile | "Iṛ dóig le fear na buile suab é réin fear na céille."

AÓDAR CEACÉTCA.

I.—Scríob na páirte reo leanar ió' leabair, aṣur cuir iṛceá na focail atá i n-eapnaim orca:—

1. Tá ——— an iománuidé i n-a láim aise.
2. Tá ——— an éirírcéin bairte aṣat.
3. Tá tón an ——— duib ó'n uceime.
4. Deir bean an ——— go bfuil sí boṁar aṣ an tseól rin.

II.—Scríob páirte i n-a mbéid TUISEAL SEINEAMHAC SAC focail díob ro:—Cóirte, mála, uirce, comín, fairrige.

CEACT A SEDEAZ A'S DACAO.

—(o)—

TUIREAT ZEINEAMNAC.

—(o)—

AN CUIZEAO DIOCLAOHAO.

TUISEAL AINMNEAC.	TUISEAL ZEINEAMNAC.
Sin i mo dearna.	Ta reat ar eoride mo dearnan.
Sin i an catair...	Sin e orom na catairneac rin.
Ir maizat i rin.	Sin iad da ceann na maizlac rin.
Ir {comurra } oom Sezan. {capa }	Ta Zaediz as { mo comurran. clainn { mo capa.
(a) "i" an forainm. (azur "e") (b) Zeineao an focail:— (I.) Zuarde. (II.) "ir," "il."	(c) "n." "nn." "o." "c."

Capa | "Ir maiz an peatan ruil capa."
Eire | Ir i an Zaediz teansa na n-eireann.

AODAR CLEACTA.

- I.—Scríob na páirte seo leanar i' leabhar, azur cuir irceac na focail atá i n-eirnamh ortá:—
1. Ni fáran olann ar — na caorac.
 2. Sin é — na lacan.
 3. Ir é Dún Éaduin príomh-cathair —.
 4. Tá an zaaba i n-a fearaí i n-odhar a —.
- II.—Scríob páirte i n-a mbéid Tuireal Zeineamnac zac focail díob ro:—Cathair, eorua, teansa, urra, eodair.

CEACT A SEACTOÉAZ A'S OÁCATO.

—(o)—

ΔΙΠΠ ΘΗΙΑΣΑΝΘΑ: ΤΥΡΕΑΙ ΖΕΙΝΕΔΗΝΑΔ Ι Η-Α ΟΙΑΘΟ.

Όιο- ελαοναθ.	tuiseal cuspóiread.	tuiseal zeineadēnāc.
		CAO TÁ AZAC O'Á OÉANAM, A OÓMNAITL? OÓMNAITL:
I.	ΣΤΗΑC AN ΠΑΙΡΕΑΡ ΡΗ.	"ΤΑΙΜ ΑΖ ΡΕΡΑCΑΘ AN ΠΑΙΡΕΙΡ ΡΕΟ."
II.	ΘÚN AN ΦΥΙΝΝΕΘΣ ΡΗ.	"ΤΑΙΜ ΑΖ ΟÚΝΑΘ NA ΦΥΙΝΝΕΘΙΣΘ ΡΕΟ."
III.	ΘΥΑΙΤ Ε'ΥΕΤ.	"ΤΑΙΜ ΑΖ ΒΥΑΙΛΑΘ Μ'ΟΕΤΑ."
IV.	CΥΑΡΤΟΥΙΣ ΟΟ ΡΘCΑ.	"ΤΑΙΜ ΑΖ CΥΑΡΤΑΘ ΜΟ ΡΘCΑ."
V.	ΖΙΛΑΝ AN ΕΟΕΑΙΡ ΡΗ."	"ΤΑΙΜ ΑΖ ΖΙΛΑΝΑΘ NA Η-ΕΟΕΡΑΘ ΡΟ."

ΙΡ ΙΟΝΑΠ ΠΥΡΗΜ ΟΟ'Η ΤΥΡΕΑΙ
ΔΙΠΠΝΕΑΔ, ΑΖΥΡ ΟΟ'Η ΤΥΡΕΑΙ
ΕΥΡΡΟΙΡΕΑΔ, Ι ΗΖΑΕΘΙΣ NA
Η-ΔΙΠΠΙΡΕ ΡΕΟ.

ΣΤΗΑCΑΘ, CΥΑΡΤΑΘ, ΓC.
ΙΡ ΔΗΜΑΝΝΑ NA ΡΟCΑΙΤ ΡΕΟ 'ΡΑ ΖΑΕΘΙΣ.

ΘΟΡΑΡ, ΡΟΖΑΙΤ
ΠΗΝ

"ΙΡ Ε ΟÚΝΑΘ AN ΘΟΡΑΙΡ ΤΑΡ ΕΙΡ NA ΡΟΖΛΑ Ε."
"ΜΙ ΡΕΙΟΙΡ ΒΕΙΤ ΑΖ ΙΤΕ ΜΙΝΘ ΑΖΥΡ ΒΕΙΤ ΑΖ ΡΕΑΘΖΑΙΤ."

ΑΥΘΑΡ CΙΕΑΤΤΑ.

ΣΧΙΘΘ CΑΙΣ ΠΑΙΡΟΤΕ ΟΕ'Η Τ-ΡΑΖΑΡ ΡΟ ΛΕΑΝΑΡ (ΟΕΙΡΜΕΙΡΕΑΔΤ ΟΕ ΖΑΘ
ΟΙΟΕΛΑΟΝΑΘ).

ΤΑ ΡΑΘΡΟΥΙΣ ΑΖ ΟÚΝΑΘ AN ΛΕΑΒΑΙΡ.

CEACÉ Δ Η-ΟΥΤΟΕΑΣ Δ'S ΟΔΑΔΟ.

—(o)—

AN TUIREAL SEINEAMNAC (UIMH HACAIO).

—(o)—

SUIM.

TUIREAL	AN CEAD OIOCLAONAD.	AN DARA OIOCLAONAD.	AN TREAS OIOCLAONAD.	AN CEATRAMAD OIOCLAONAD.	AN CUIGEAD OIOCLAONAD.
AINNEAC.	1+ CARUR É PIN.	+e PÁIME I PIN.	+a FEIMEOIR IR EADÓ M'ACAIR.	—	+nn, n, o, ó. SIO I ÉIRE.
SEINEAMNAC.	SIN É CEANN AN ÉARÁIR	SIN É CIAIÖE NA PÁIME PIN.	MAC FEIMEOIRA IR EADÓ MIPE.	SIN É BARR AN BOPCA.	IR É BAILE ΔEΔ CIAÖE PPIOM-ÉCÉAIR NA H-ÉIREANN.
AINNEAC.	IR FEIÖÉAN É PIN.	SCOIL IR EADÓ I PEO.	CIA H-É AN BUACAILL ACÁ ΔS CAIPE ?	TÁ AN CAIÖIN PIN I N-Δ FEIÖE.	IR CAIPA ÖOM SEASÁN.
SEINEAMNAC.	SIN É ÖHOM AN C-FEIOÉÁIN PIN.	TÁ ÖOPAR NA PEOÖLE PEO AN ÖPEATE.	TÁIM ÖÖÖAR Ö CAIPE AN BUACAILL ÖÖ.	SIN É LEÖÖAR AN CAIÖIN PIN.	TÁ SEÖÖIÖS ΔS CIAIPE MO ÉAIÖ.
CUIÖÖIMEAC.	SEIAC AN PÁIPEAR PIN	ÖÖAN AN FEIPEÖS PIN.	BUAIL C'ÖÖE.	CUIPEÖIÖS ÖÖ PÖCA.	ÖÖAN AN EÖÖAIR PIN.
SEINEAMNAC.	TÁ PÉ ΔS PEIACÖÖ AN PÁIPEÁR PIN.	TÁ PÉ ΔS ÖÖINÖÖ NA FEIPEÖIÖE PIN.	TÁ PÉ ΔS BUAILÖ Δ ÖÖÖA.	TÁ PÉ ΔS CUIPEÖAC Δ PÖCA.	TÁ PÉ ΔS ÖÖANÖÖ NA H-EÖÖIÖC PIN.
INNCHIN:—	FEIPEAR PIN.	BAIPEAR PIN.	FEIPEAR PIN.	FEIPEAR PIN.	BAIPEAR PIN.
LICHT ÖEIPÖÖ AN ANNA:—	CONPON.	CONPON.	FEIPEAR PIN. (ΔSUI "—IN.")	FEIPEAR PIN. (ΔSUI "—IN.")	SUIÖÖE. (ΔSUI "—IN.")

σεστέ α ηαοιοδέσ δ'ς δαδάδ.

(ο)

υμήνη τοιματό, τυρεαλ άιμμεαδ.

υμήνη	I.	II.	III.	IV.	V.
υατάρο.	(1r) εαγύρ έ ριν.	1r λάμ ή ριν.	1r βυαδάυλ έ ριν.	1r ρεολάιτε τυρα.	1r κομύρρα όομ σεσάν.
τοιματό.	(1r) εαγύρ ιαό ριν.	1r λάμα ιαό ριν.	1r βυαδάυλ ή ιαό ριν.	1r ρεολάιμή ριβ σο λέηρ.	1r κομ- } σεσάν 7 υμήνη όομ) ταός.
υατάρο. τοιματό.	Συρόδάν ηρ εαό έ ριν. Συρόδάν ηρ εαό ιαό ριν.	Οητός ηρ εαό ή ριν. Οηόσα ηρ εαό ιαό ριν.	Μι ρεημεοίρ ηηρε. Μι ρεημεοίρή ριβ-ρε.	Κάρτα ηρ εαό έ ριν. Κάρτα ή ηρ εαό ιαό ριν.	Καρη όομ ταός. Κάηθε όομ ταός αγυρ σεσάν.
υατάρο. τοιματό.	Τά αν ρεαρ ή η-α ρυρθε. Τά ηα ρηρ ή η-α ρυρθε.	Σιν ή μο ρύιλ ότέ. Τά μο ρύιλε αη ορκαίτε άσαν.	Σιν έ η' υτέ. Σιν ιαό βυρ η-οέτα.	1r ερηίρην έ ριν. 1r ερηίρην ή ιαό ριν.	1r εοόαρ ή ριν. 1r εοόραδα ιαό ριν.
Αη τ-αδ- ρησάό :—	Όο εαοιηίσεαό ληηη όειρηό αν ροκαλ.	Λάμα (ή, λεααη) Όο εηηρεαό α λε υηηρεαό αν ροκαλ. Σύιτε (λ, εαοι) Όο εηηρεαό έ λε υηηρεαό αν ροκαλ.	Όο εηηρεαό ή λε υηηρεαό [οέτα (τ, λεαάν)]		[Ουρ ή σεομπαράνο λειη αν υηηρεαλ ηγεημεαηηαδ, η. υατάρο, Αη 5αό υοίοέλαοηαό.]

αόβαρ ελεαδέτα.

Σεηίοδ μάροτε ή η-α ηβέρο υμήνη τοιματό, τυρεαλ άιμμεαδ, 5αέ ροκαλ υοίοδ ρο :—
Μήμμεοίρ, ράηρεαη, ειααρ, ρλάτα, εαρη, λοέ, ρύιλ, κομίν.

CEACÉT Δ ΤΡΙ ΡΙCΙΘ.

—(o)—

Τυρεαί ΖεινεαμνάC, υίμηι ιολμιαύ.

		τυρεαί ΖεινεαμνάC, υίμηι ιολμιαύ.	=
<p>Ιρ ζαρρύν τας.</p> <p>Ιρ ορϑός ι ριν.</p>	<p>Σιν ιαϑ λεαδαιρ να nζαρρύν.</p> <p>Σιν ιαϑ ινγηε να n-ορϑός.</p>	<p>Conjon λεαζαν λιτιρ ϑειμιϑ an anma.</p>	(a)
<p>Τά να βυαδαίλλι ριν ας αιμνε.</p> <p>ϑαιλιζ να κάρται ριν.</p>	<p>Τάιμ βοϑαρ ό αιμνε να mβυαδαίλλι ριν.</p> <p>Τά ρε ας βαιλιυζαϑ να ζκαρται.</p>	<p>Conjon εαολ, νό ζυταύε, λιτιρ ϑειμιϑ an anma.</p>	(b)
<p>Σιν ε ceann να λαζαν ριν.</p> <p>Σιν ε υρομ να καταοιρεαC ριν.</p>	<p>Σιν ιαϑ cinn να λαζαν ριν.</p> <p>Σιν ιαϑ υρομanna να ζκαταοιρεαC ριν.</p>	<p>an ζ αϑ ϑίο- ελαοναϑ.</p>	(c)

Τά υρϑουαϑ αι an ζconjon υτορμιαζ ι ποιαύ "na." ("n-" ποιμ ζυταύε.)

ηαταί αιλλι ιαϑ ριν: ηαταί βυαδαίλλι ιαϑ ρο.

φαϑβάν, cpeaδάν | "αζ ϑίοι να υραϑβάν: αζ ceannaC να ζcpeaδάν."
 Capa | "ηι buan cozaϑ να ζcapaϑ."

ΑΥΘΑΡ CIEACÉTTA.

Σcpiϑ μάρϑε ι n-a mbéϑ τυρεαί ΖεινεαμνάC, υίμηι ιολμιαύ, ζαC ροcαι
ϑίοϑ ρο:—

ζαβαρ, υρϑ; ρόca, cρύρcιν; capa, cαταιρ.

CEACT A H-AON A'S TRÍ FICÍD.

—(o)—

An uimhir Dóige.

uimhir uachtair.	uimhir dóige.	uimhir iolraí.
	[Sin é Taus.]	
Sin í an cor éle.	Tá dá cor pé.	Tá ceitpe cora pé'n mbóro rin. Níl aet trí cora pé'n ról.
Sin í an cluar éle.	Tá dá cluar air.	Tá ceitpe cluara orainn arson, a Taus.
Sin í an lám deap.	Tá dá lám air.	Tá ceitpe lámha orainn arson, a Taus.
Ír oróis i rin.	Óa oróis a lám	} rin ceitpe n-oróis.
Sin í an t-íróin.	asur dá oróis a cor,	
Ír íúil i rin.	An bhfuil dá íróin air?	Tá ceitpe ríóna ar an gceatpar rin.
.....	Tá dá íúil ann.	Saile gára ir easo iao.
Sin é a ceann.	An bhfuil dá ceann air?	Do cuirtear a gcinn le'ceite,
Sin é a beal.	An bhfuil dá beal aise?	asur do bogtar a mbéil eun labarta.

Casluigítear conpon (leatan) veirio anma ar uimhir dóige, baininnrin, só.

Sin é Taus; asur rin iao a dá bróis, a dá oróis.
 Sin í Máire; " " " dá bróis, a dá n-oróis.
 Sin iao Taus 7 Máire; " " " dá mbrois, a dá n-oróis deara.

Cloé | "Óa cloie ar cloie asur cloé ar dá cloie."

AÚDAR CEACTA.

Cuir an focal "Óa" roimh na foclaib seo leanar, 7 iao i ráitrib tomlána.

Bros, fuinneos, ceapc; páirc, leabar.

(Seo veirmeireact: — Do slan pé a dá bróis.)

CEACÉT A DÓ A'S TRÍ FICÍD.

—(o)—

Τuireal Ταθαητάς, υιμήη ηαταϊό.

(I.)—υρδουδαό.

Τuireal Διμνηεάς.	Τuireal Ταθαητάς.	
Sin é an		
cápta...	Tá an peann ar an ζcápta rin.	zc—
ζαρρún...	Tá leabari az an ηζαρρún rin.	ηζ—
τεμτεάν...	Tá Ταός i n-a fearam ar an υτεμτεάν.*	υτ—
υορar...	Tá Μιδεάλ az ριυβαλ ó'n ηυορar* zo υτί...	ηυ—
ρόca...	Do εόζar leabari amac ar an υρόca ρo.	υρ—
βυαéaill...	Ir leir an mβυαéaill rin an leabari ρo.	
βορca...	Tá caile i mβορca azam 7 leabari i mβορca eile.	mb—
ρυιρόcán...	Do léim Coρmac éari an ρυιρόcán.	
νόμín...	Caυ é an ναé ατά ar an νόμín rin ?	
mála...	Do εόζar leabari amac ar an mála rin.	
τ-υρλάρ...	Tá Ράορuiς i n-a fearam ar an υρλάρ.	
Sin † an...		
ρυιννεός...	Do ριυβαill Seazán ó'n υρυιννεόςiς rin zo υτί...	υρ—
ορυός...	Tá βιορán ρé'n ορυόςiς ρeo azam.	
τ-ρúil...	Tá mo ηέar ar an ρúil ρeo.	
ρυαζaill...	Tá mo lám ar an ρυαζaill.	
λιτιρ...	Tá an λιτιρ Δ ροιή an λιτιρ B.	

(a) Caυiζéear conρon (leáean) υειρú anma ar tuireal ταθαητάς, βαμινηρειν, υó.

(b) Tá υρδουδαό ar an ζconρon υορariz.

ζρiαν, ρρéam | “ Ni buiré ó'n ηζρéim ατά ρé acé buiré ó'n υρρéim.”
 υορar | “ Ir υána ζac μαορa i ηυορar a éiζε ρéim.”

ΑΥΘΑΡ CLEACÉTΤΑ.

Seρiόb océ ρáιρτε i n-a mbéiό :—

Δζ an, ar an, ar an, éar an, leir an, ρé'n, ροιή an, i,

—azup na ρocail ρeo i υερi ρáιρτιóυ υiόb :

Coρ, lám, éipe.

* ar an τ-, ó'n υ-. (C., U.)

† ar an τ-ρ-. (U.)

CEADT A CEADAIR A'S TRÍ FÍO.

—(o)—

TUISEAL TABARÉAC, UIMHIR IOLRAIÓ.

TUISEAL DINNNEAC, U.IOLRAIÓ.	TUISEAL TABARÉAC, UIMHIR IOLRAIÓ.									
1r cora, uilleanna, ruidéán, catsoireada;	An pé do cor aiB atá an páiréar rin? Ní h-eaó, aóť pém' uilleann aiB . An ar na ruidéán aiB atá na leabair? Ní h-eaó, aóť ar ná catsoiread aiB .	} — aiB .								
rúite, cáirve;	Leir na rúit iB 1r eaó éimíó. 1r maic liom beic ađ labairt lem' éairv iB .	} — iB .								
borcaí, buscailí, cailíní 1aó rin.	Tá na leabair ar na borca ib reo. Cía aca leir na buscail ib . nó leir na cailín ib 1aó?	} — ib .								
Tuiseal Dinneac, Uimhir Iolraió, Tuiseal Tabaréac, „ „	veiread an focail. <table border="1" data-bbox="585 1024 952 1144"> <tr> <td data-bbox="585 1024 823 1092">conpon éaol</td> <td data-bbox="823 1024 896 1092">a</td> <td data-bbox="896 1024 952 1092">e</td> <td data-bbox="952 1024 999 1092">í</td> </tr> <tr> <td colspan="2" data-bbox="585 1092 823 1144">} aiB</td> <td data-bbox="823 1092 896 1144">ib</td> <td data-bbox="896 1092 952 1144">ib</td> </tr> </table>		conpon éaol	a	e	í	} aiB		ib	ib
	conpon éaol	a	e	í						
} aiB		ib	ib							

Súil | “Dhipeann an vútéar tré rúit**iB** an éair.”
 Zuala | “1r veacair ceann éiríona do éur ar zualit**iB** ósa.”

AÓBAR CEADTTA.

Scríob páirte 1 n-a mbéiré Tuiseal Tabaréac, Uimhir Iolraió,
 ɣac focail vóib ro:—

Comurra, ciuar; rúit, cara; vóctúir, cáirta.

ÉT Δ ΟΪΣ Δ'S ΤΡΙ ΡΙΩ.

—(o)—

Τυρεαί Σαιημεά.

Sin é leabair Séamuir.	" Δ Σέαμυρ, naé leat-ra an leabair rin?"
Cia h-iaó na rir rin?	" Dia óib, Δ Réar! "
Comurrain dom ir ead iaó.	" Fao raosair eugair, Δ comurrana! "
Tá an bhrós ro ró-beas dom.	" Taoi as luige orm, Δ bhrós! "
Tá na bhróga ro ró-beas dom.	" Tácaoi as luige orm, Δ bhróga! "
Tá an buacaili reo as cainnt.	" Éirt, Δ buacaili! "
Tá na buacailli rin as cainnt.	" Éirtió, Δ buacailli! "
Tá an cailin reo i n-a rearam ar an uirlár.	" Cionnur taoi, Δ cailin? "
Tá na cailini rin i n-a ruide ar an ruideán.	" Cionnur tácaoi, Δ cailini? "
Ir cara dom Seažán.	" An bfuil don reéal nuad asat, Δ cara? "
Ir cáirde dom Seažán 7 Taós.	" An bfuil don reéal nuad asair, Δ cáirde? "

Τά "Δ" ποίη αν αιμη, αςυρ réimúžáó ar an žconpoin otoraiz.

	veiread an focail.			
Tυρεαί αιμημεά, uimhir tolmairó,	conpon éaol	Δ	e	i
" Σαιημεά, " "	Δ	Δ	e	i

"Dia' r Muire duit { Δ Seažán, ... Δ niocláir, ... Δ páóruis.
 Δ Šiobán, ... Δ nóra, ... Δ bhrisio, ... Δ máire. "

CEISTEANNA ŽRAMADOAIŽE.

Cao ir τυρεαί, uimhir, imhrein asur vicoeladonad do žac aiμη inr na páiōtib reo leanař:—

- (1) As vici meala asur as ceannaé miltreán. (2) Bionn cluar bodar ar an bfeair fožla. (3) Ir iaó na réarlai i žcluarair muc iaó. (4) Ni h-é lá na žaoite lá na reoltb. (5) Δ žiománurde an éapaili bán, caó do leizirfead an tmué? Meirós dá banne.
- (6) Éirt te fuaim na h-abann asur žeóðair bpeac.

CEACETA Δ LXVI/LXVII. ΔΙΟΪΚΛΑΟΝΑΘ ΑΝ ΑΝΗΜΑ

ΔΙΟΪΚΛΑΟΝΑΘ

	ΑΝ ΚΕΑΤΟ ΔΙΟΪΚΛΑΟΝΑΘ.	ΑΝ ΤΑΡΑ ΔΙΟΪΚΛΑΟΝΑΘ.	ΑΝ ΤΡΕΑΣ ΔΙΟΪΚΛΑΟΝΑΘ.	ΑΝ ΚΕΑΤΡΑΜΑΘ ΔΙΟΪΚΛΑΟΝΑΘ.	ΑΝ ΚΟΥΣΕΘ ΔΙΟΪΚΛΑΟΝΑΘ.
ΤΙΣΕΛ	1	e	A	—	-n
Διημελέ, πό συρρόμελέ.	Οο-κονναε ΣΑΡΣŪη άηητε 1 ηδέ, ΑΣηρ έ ε ΔΣ βυαλαθ ΣΑΡΣŪη η εηε.	Αη βρεηεανη ηηθ Αη ΒΡŌΣ ηο ? Οο βοςαρ ιαηη ηα ΒΡŌΣη ηεο, θηρ εά ηο θορ ηό- ηθση'ο η ΒΡŌΣ έέαηοηα.	Εά Αη βυαέαηη ηεο ΔΣ εαηηηε. Εάηη βοθαρ θέ εαηηηε Αη βυαέαηη Α ηο. Εά Αη ηοηαθ εαηηηε ΔΣ Αη η βυαέαηη	Εά ηόεα Αηηπο ΔΣ Αη. Εάηη ΔΣ εαηηοαέ Αη ηόεα ηο. η'ε Αοη ηηο ηηη' ηόεα!	1η κοηηρσα θοηη Σεαζάν. Εά ΣαεθίηΣ ΔΣ ελΑηηη ηο κοηηρσαη; θηρ εά ηεαη ΔΣ ηο κοηηρσαη ηηηε.
Σεηεαηηελέ.	Οο βΑΣηαρ Αη Αη ηΣ ΑΡΣŪηη βα έηοηηηελέ,	“ Ο! εαοι ΔΣ ηηηζε οηη, Α ΒΡŌΣ!”	“ Δ! έηηε, Α βυαέαηη η’	“ Εαοι ηοηηαη, Α ηόεα η’	“ Εαο ηαοζαηη έηηε, Α κοηηρσαη!”
Εαθαηελέ.	ΔΣηρ ηυβΑηε ηεηη: “ ηά θέηη έ ηηη Αηηρ; Α ΣΑΡΣŪηηη!”				
Σαηηηελέ.					

ηηηηηη.

ηαέαηο.

<p>Διημερεύ, nó Cωρρόημελεύ.</p>	<p>Ἐο-ὄνησε ΣΑΡΣῸΗ ἀήτε ἀη ματριν,</p>	<p>Δη θρεϊσεαν ριβ nα BRÓΣA ρο?</p>	<p>Ἐα nα θυάCαλλι ρεο ΔS εαιντε.</p>	<p>Ἐα ρόCαί ΔSαμ.</p>	<p>Ἐα CομῠρCαη εϊτε ΔSαμ, Δή.</p>
<p>Σειμεαίνεύ.</p>	<p>Ἐο θυCαρε ΣΑΡCῸΗ βα ἕοντεαC,</p>	<p>Ἐο θυCαρε ιαλλα nα m BRÓC ρο,</p>	<p>Ἐαη θυCαρε ὀ εαητε nα m θυάCαλλι.</p>	<p>Ἐαη ΔS εαρεCαC nα pρόCαί ρεο.</p>	<p>nή'ε CαεCῶC ΔS εαηη nα ΣCομῠρCαη ρηη.</p>
<p>Ἐαημελεύ.</p>	<p>Ἐο θυCαρε ἀη nα ΣΑΡCῸΗ βα ἕοντεαC,</p>	<p>ὀη Ἐα μο ὀορα ρό- ηCῶη ὀο nα BRÓCαῖB ρεο.</p>	<p>Ἐα ἀη ιομαCο εαηητε ΔS nα θυάCαλλι εεαCῶη ρηη.</p>	<p>nή'ε μεαρ ΔS nα CομῠρCαη ρηη ἀη ἀη ηCαεCῶC.</p>	<p>“ θυCῶ εαηη ΔSαῖB 1 η-αη, A CομῠρCαηA!”</p>
<p>Ἐαημελεύ.</p>	<p>Ἐο θυCαρε τεCῶ: “ nα ὀεηηCῶ ε ρηη ἀηη, A ΣΑΡCῸΗA!”</p>	<p>“ ὀ! ἘαCαῖ ΔS ληηCε ορηη, A ὀRÓCα!”</p>	<p>“ Δ! εηηCῶ, A ὀ θυάCαλλι!”</p>	<p>“ ἘαCαῖ φολλαη, A pρόCαί p”</p>	<p>“ θυCῶ εαηη ΔSαῖB 1 η-αη, A CομῠρCαηA!”</p>
<p>ἠηCαηη :—</p>	<p>ἠηηηηηηηη.</p>	<p>ἠηηηηηηηη.</p>	<p>ἠηηηηηηηη.</p>	<p>ἠηηηηηηηη.</p>	<p>ἠηηηηηηηη.</p>
<p>ἠηηη ὀεηηCῶ ἀη ἀηηα (ἠηηηηηηη ἀηηηηηηηη).</p>	<p>CοηCῶη.</p>	<p>ἠηηηηηηηη.</p>	<p>ἠηηηηηηηη.</p>	<p>ἠηηηηηηηη.</p>	<p>ἠηηηηηηηη.</p>

CEADAC A H-OCT A'S TRI PICIO.

—(o)—

SAOL.

I.

plóruis ó bhuain—bhuigto ní cātáin.

II. Seaḡán ó bhuain—máire the néill.

Liam ó bhuain—Eiblin ní Dálais.

máireáo ní bhuain.

III. Ṭaós

ó bhuain. ní bhuain. ó bhuain.

nóra Dóinnall

Caitlín Donnáo

Siodán

Seámuir Ó bhuain.

I.

an rean-áair (.i. rean-áair ṭaós). an t-rean-máair (.i. rean-máair ṭaós).

II. an t-áair.

an máair.

Deairbráair áair.

Deirbráair áair.

III. [mac.]

Col ceáair.

Ir í bhuigto ní cātáin bean plóruis uí bhuain. Ir iao Seaḡán, Liam, áair Máireáo a Seilann. (Ir) mac no Seaḡán Ṭaós (nó, mac mic no plóruis é). Inḡean mic no plóruis nóra (nó, Caitlín). Col ceáair no Ṭaós Caitlín (nó, Donnáo).

“Deairbráair no Ṭaós Dóinnall.”

Sin é Seaḡán ó bhuain.

... plóruis mac Diarmuroa. ... Ṭaós ó h-Óḡáin.

Sin é leabair Seaḡáin uí bhuain.

... plóruis mhic Diarmuroa. ... Ṭaós uí Óḡáin.

“Cionnar ṭaol, a Seaḡáin uí bhuain? ... a plóruis mhic Diarmuroa? ... a Ṭaós uí Óḡáin?”

Sin í Cáit ní bhuain.

... Eiblin the Diarmuroa. ... Máire ní Óḡáin.

DÍOCLAONAD AN AILC.

An. uimhir uachtair.		uimhir iourair.	
innscin.	tuiseal	innscin.	tuiseal
Sim é an fear...	Διμνεαδ.	Sim iao na fir...	Διμνεαδ.
Sim é haca an fear sin.	Seineamnad.	Tá hacaí ar na fearaib sin.	Taδapteaδ.
Sim í an fuinneós...	Διμνεαδ.	Sim iao na fuinneós...	Διμνεαδ.
Do fhubail taos ó'n	Seineamnad.	Do fhublaoar ó na	Seineamnad.
dfuinneóis so uci an...	Taδapteaδ.	Táio as bualaδ na	Taδapteaδ.
Tá haca ar an bfeair sin.	"	dfuinneós sin.	"
Sim é an t-uball...	Διμνεαδ.	Sim iao hacaí na	"
Sim í an t-fuil éle.	"	bfeair sin.	"
Sim é orom an t-fuircéain sin.	Seineamnad.	Ir maic tuom blaδ na	"
Ir maic tuom blaδ an ubail	"	h-uball.	"
sin.	"	Sim iao inyne na	"
Tá páiréar fé'n uball.	Taδapteaδ.	Sim iao na h-ortós ro.	Διμνεαδ.
Sim í an ortós...	"	Tá páiréar fé na	Taδapteaδ.
Tá biohán fé'n ortóis sin.	Διμνεαδ.	h-ublaib sin.	"
	Taδapteaδ.	uimhir uachtair.	"
		Sim é bairi na h-ortóise sin.	Διμνεαδ.
		Tá Seasán as bualaδ na	Seineamnad.
		fuinneóis sin.	"

CEAĀT A H-AONDEAS A'S TRÍ PÍCÍO.

ΔΗ ΔΙΔΙΑΚΤ.

Τυρεαί Διημνεαέ.

(I.)

uimír uačaríó.	
firinnscin.	đaiminnscin.
Sin é an hata toub.	Sin í an bhrós toub.
Sin é an leabair deapř.	Sin í an cačaoir đeapř.
Feap ciúin ip ead Tađs.	Đean čiúin ip ead Máipe.
Đuačaili maite ip ead Đómnall,	γ bean ĩmaite ip ead a máčair.
Feap ĩpneamail to b' ead Δođ.	Đean ĩpneamail to b' ead Čait.
Đuačaili leipceamail ip ead Liam.	Đean leipceamail ip ead Nópa.
Sin é an cářca burde.	Sin í an bhrós ĩburde.
Sin é an řnáč řađa.	Sin í an tčadō řađa.
	Tá řéimnūđad ař čonřoin topařř ná h-đioiačta.

(II.)

uimír iolřaríó.	
firinnscin.	đaiminnscin.
Sin iad ná hatai toubΔ.	Sin iad ná bhrōđa toubΔ.
Sin iad ná leabair đeapřΔ.	Sin iad ná cačaoipeačā deapřΔ.
Fiř čiúine ip ead Tađs γ Séamur.	Mná čiúine ip ead Máipe γ Siđle.
Đuačaili maite ip ead Đómnall	Mná maite ip ead Neill đřur
đřur Δođ.	břiđio.
Fiř ĩpneamailΔ to b' ead Δođ	Mná ĩpneamailΔ ip ead Čait
đřur Δřc.	đřur řeřř.
Đuačaili leipceamailΔ ip ead	Mná leipceamailΔ ip ead Nópa
Liam đřur Miceál.	đřur Siobán.
Sin iad ná cářca burde.	Sin iad ná bhrōđa burde.
Sin iad ná řnáčā řađa.	Sin iad ná tčadā řađa
"Leabair đeapřΔ."	
Čonřon čaol ĩčip đeiřio an anma (u.	
iolřaríó.)	

Maite | "Ip leač beačad bean ĩmaite tēđe."
 Đoimín | "Řičio uipčī đoimne řo čiúin."

ΔΥĐAR ČEAĀTTA.

Šcriob řářte i n-a mbéřo uimír uačaríó đřur uimír iolřaríó (tyreai dihneae) řač đioiačta řiođ řo :—
 Đeas, binn, řlaiteamail, uaitne.

CEACÉT Δ ΤΟΥΘΕΔΣ Δ'Σ ΤΡΙ ΠΙΟΤΟ.

—(o)—

Τuireal Seimeáinac na h-Aidiaceta (Uimhir Uacáir).

AN CÉAD TFOCLAONAD.	AN DARA TFOCLAONAD.	AN TREAS TFOCLAONAD	an ceat- ramad tfoclaonad.
Tá an bpeca i n-aice an haca d'uib. Sin é bonn na b'póise buide.	Sin é leabhar an buacaille m'ait' rin. Sin é mac na mná maice ú'ó tall.	Sin d'asab mo peéal i t'easob an f'ir m'imeamla. Sin d'asab mo peéal i t'easob na mná m'imeamla.	Tá an peann i n-aice an cáirca b'uide. Tá an bopca i n-aice na b'póise buide.
Sin é clúrad an leabhair d'eir's. Sin é t'rom na catáoiracé t'eir'se.	Sin é leabhar an f'ir éúin. Sin é leabhar na mná éúine.	Sin é leabhar an buacaille leir'ceamla. Sin é leabhar na mná leir'ceamla.	Táim d's carad an t-ínáca p'ad. Táim d's carad na t'éirce p'ad.
Comron leacán leir' d'eir's na h- "...aice an haca f'ir'neirin. "d'uib." "...bonn na b'póise bair'neirin. "buide."	Comron éad leir' d'eir's na h- "...leabhar an f'ir'neirin. éúin." "...leabhar na mná bair'neirin. éúine."	"—amál" t'eir'acé na h-aidiaceta.	Tuacáre leir' d'eir's na h-aidiaceta.
I. mór. I. beas II. méic IV. báirce	"Ir' pleamán iad leacaca an t'ise móir." "Ceann móir na céille b'ise." "Sall' buide oo éur an t'p'aim nuice méic'e." "S'p'eim an f'ir báirce."		

AD'DAR CEACÉTÁ.

Scriob páirce i n-a mbéir Tuireal Seimeáinac (uimhir uacáir, f'ir'neirin d'eur bair'neirin) sac aidiaceta t'uib ro:—
T'rom, t'inn, feamháil, p'ad.

CEACÉT A TPÍΘEAS A'S TPÍ PÍΘ'Θ.

—(o)—

AN ΔΙΔΙΑCΤ — CÉIMEANNA COINBEITZE.

<p>α πάθρμυς, άρμυς an clár 'oub.</p>	<p>} 1r láioim an buacáill πάθρμυς ! (I.)</p>	<p>ΛΑΙΟΙΜ :</p>
<p>Άρμυς an bóρo pín anoir.</p>	<p>} Naé péioim leac é (oo) 'óeanám ?</p>	
<p>Άρμυς-re an bóρo pín, α ταιός.</p>	<p>} 1r láioimε ταός (io)νά πάθρμυς. (II.)</p>	<p>1r ΛΑΙΟΙΜΕ :</p>
<p>Άρμυς an puiθéán anoir, α ταιός.</p>	<p>} Naé péioim leac é 'óeanám ?</p>	
<p>Άρμυς-re an puiθéán, α Coρmac.</p>	<p>} 1r láioimε Coρmac 'ná ταός. (II.) 1r é Coρmac an buacáill 1r láioimε 'oióθ. (III.)</p>	<p>AN BUACÁILL 1r ΛΑΙΟΙΜΕ.</p>

Seo tpi cinn 've páipéaraiθ leacána :
 páipéar leacán 1r ead an ceann po A (I.)
 acé, 1r leitihe (leite) an páipéar po B 'ná é (II.)
 agur, 1r leitihe an páipéar po C 'ná é pín.
 1r é an páipéar po C an páipéar 1r leitihe
 've na tpi páipéaraiθ. (III.)
 (nó, Sin é an páipéar 1r leitihe 'oióθ). (III.)

LEACAN :
1r LEITHE :

**AN
PÁIPÉAR
1r LEITHE.**

<p>1r láioimε Coρmac 'ná ταός, nó, tá Coρmac níor láioimε 'ná ταός.</p>	<p>níor láioimε 'ná.</p>
<p>An θpuit an cápta po níor leitihe 'ná an cápta pín ? Ní'í ; tá an cápta pín éóm leacán leir an zéápta po.</p>	<p>éóm láioim le</p>
<p>An θpuit páθρμυς éóm láioim le ταός ? Ní'í ; tá ταός níor láioimε 'ná páθρμυς.</p>	

I. An θun-céim.

II. An θpeir-céim.

III. An τ-pár-céim.

θuan | " 1r buaimε clá 'ná paozal."
 Tpom | " 1r í an oiap 1r tpuimε
 íreal | 1r írle épomar α ceann."

ΔΥΘΑΡ CLEACÉTTA.

Scpióθ páiote 've'n τ-pázar pín [(I.), (II.), 7(III.)] ; n-a mbéiθ na
 h-Διοιαcτα po :—Ciúim, áp'o, leirceamail.

CEACHTA Δ LXXIV., 7 Δ LXXV.
 —(o)—
 DIOCLAONADÓ NA h-AIDIACTA.

Tuiseal	AN CÉAD DIOCLAONADÓ.		AN DARA DIOCLAONADÓ.		DIOCLAONADÓ.	AN TREAS DIOCLAONADÓ.	AN CEATHRACHADÓ DIOCLAONADÓ.
	Fhonnraim.	Dáinnraim.	Fhonnraim.	Dáinnraim.			
Δnimneadé, nó Cupróitheadé.	Do tabair fearr Dúib liom lá. Níor éirigh cainne an fíir Duib rinn liom.	Dáinnraim. Do bi beadh Dúib i mbéal féirce uair.	Δr maoin i nóé, 7 smólac binn, asur iad as reimm.	Δr maoin i nóé, 7 smólac binn, asur iad as reimm.	Do bi fearr leisceadhail as maicaiseadó Δr Δ arailin lá.	Do bi fearr leisceadhail as maicaiseadó Δr Δ arailin lá.	Do bi fearr buíde i scoicais lá.
Seineadhac.	Do fearar leir an b'fear noub rinn, 7 toubairc: "Slán asac, Δ fíir Duib !"	Dáinnraim. Do bíodair as máasab fé'n mhadai Duib	Níor binne liom ceól an luin binn	Níor binne liom ceól an luin binn	Do tuit aral an fíir leisceadhail rinn	Do tuit aral an fíir leisceadhail rinn	Do-connaic buaicail éigin siuas fáda an fíir Duib rinn,
Tabairtead	7 toubairc: "Slán asac, Δ fíir Duib !"	7 'gá rábó: "Cá muasab éú, Δ beanoub?"	T'fásar mo rlan as an lon m binn,	T'fásar mo rlan as an lon m binn,	fé'n b'fearr leisceadhail.	fé'n b'fearr leisceadhail.	7 (gan é comh- sairac do'n fearr Duib),
Sairmead.	7 toubairc: "Slán asac, Δ fíir Duib !"	7 'gá rábó: "Cá muasab éú, Δ beanoub?"	7 toubairc: "Slán asac, Δ luin binn ,"	7 rlan asac-rá, Δ smólac binn !"	"Δ conac rann oirc, Δ fíir leisceadhail!"	"Δ conac rann oirc, Δ fíir leisceadhail!"	7 toubairc fé: "Ir tear an rúsán é rinn oirc, Δ fíir Duib ."

tuimhr

tuairb.

<p>Διμνησά, νό Σεηροφειά.</p>	<p>Κάρλα Λά 1 η-α θιάτῳ ριν, ὅο λαθαίη ριρ θούα λιομ.</p>	<p>Δη Λά 1 η-α θιάτῳ ρην, ὅο θι μῆδ θουά αηη.</p>	<p>Δη μαρομ 1 πομ ἄο-ουά lum θιννε.</p>	<p>Λά ετε, ἄο-ἄο-ἄο ριν, LEISCEAMLA ΔΣ μαρκαίσεατ Δη ἀρλαῖθ.</p>	<p>Σαμάτ 1 η-α θιάτῳ ριν, ἄο-ἄο-ἄο ἄη βυαάτῳ ἄεάθηα ρην θυῖθε, 7 ἰαθ 1 η-α Σοοθλαῖθ.</p>
<p>Σεινεαῖναά.</p>	<p>θιορ εαίη Σιορ ηα θρεαρ ηουῖ ρην λιομ.</p>	<p>Σο θείηη, ὄο θι Δ Λάν βαν ηουῖ αηη.</p>	<p>θιορ θιννε λιομ σεῖλ ηα lon m θιηη.</p>	<p>ἄο ἄεαίη ηα θρεαρ ηα θρεαρ m θυῖθε ρεο λε ἄείη.</p>	<p>ἄο ἄεαίη ηα θρεαρ ηα θρεαρ m θυῖθε ρεο λε ἄείη.</p>
<p>Σαθαφειά.</p>	<p>θουαρε λειρ ηα ρεαραιῖθ θουά:</p>	<p>ἄο θι εαγλα ἄη ηα ράιρτῖθ ροιη ηα ηηαῖθ θουά σο λειρ,</p>	<p>Δη ἰητεατ ὄομ ὀ ηα lon θαιῖθ θιννε.</p>	<p>ἄηηηη, ὄο ριτ ρε ὀ ηα ρεαραιῖθ θυῖθε,</p>	<p>ἄηηηη, ὄο ριτ ρε ὀ ηα ρεαραιῖθ θυῖθε,</p>
<p>Σαηημεά.</p>	<p>“ ΣΙΛΗ ἄεαῖθ, Δ ρεαρ.Δ θουά!”</p>	<p>7 ὄο θεαηηηῖ- εαηοηη ὄθῖθ Σο εῖηη, ἴδῃ ηάθ: “ Ὅηα ὄθῖθ, Δ ηῆδ θουά!”</p>	<p>θουαρε: “ 1ρ αοιθιηη ὄθῖθ, Δ lon θαιῖθ, θιννε!”</p>	<p>7 θουαηηη (λειρ ρεῖη) “ Ὁεῖθ ρροῖη ἄεαῖηη, Δ ρεαρ θυῖθε!”</p>	<p>7 θουαηηη (λειρ ρεῖη) “ Ὁεῖθ ρροῖη ἄεαῖηη, Δ ρεαρ θυῖθε!”</p>
<p>Σαηημεά.</p>	<p>Compon θεαζαν λειρ θείηηῖθ ηα η-αηοιαάτῃ.</p>	<p>Compon εαοι λειρ θείηηῖθ ηα η-αηοιαάτῃ.</p>	<p>“—αῖηηη” ὄηηηηῖθ ηα η-αηοιαάτῃ.</p>	<p>“—αῖηηη” ὄηηηηῖθ ηα η-αηοιαάτῃ.</p>	<p>Σαῖηηηῖθ λειρ θείηηῖθ ηα η-αηοιαάτῃ.</p>

Διμνησά,
νό
Σεηροφειά.

Σεινεαῖναά.

Σαθαφειά.

Σαηημεά.

CEADT A SÉUDÉAS A'S TRÍ FICHT.

—(o)—

ΑΙΘΙΑΚΤΑ ΣΕΑΛΘΑΚΑ.

I. (Α ΠΑΙΡΕΑΡ)

	Sin é mo páirear, ... mo leabhar,	mo	} Séimiuḡad.
	rin i m'orḡos.	τ, 'σο	
	Sin é σο páirear, ... σο leabhar,		}
	rin i τ'orḡos (σ'orḡos).	Α (έ)	
(Ταῦς)	Sin é Α páirear, ... Α leabhar,		}
	rin i Α orḡos.	Α (i)	
(Μάριε)	Sin é Α páirear, ... Α leabhar,		}
	rin i Α h-orḡos.	Α (i)	
	Sin iατ { $\begin{matrix} \text{Αη} \\ \text{ḡun} \\ \text{Α} \end{matrix}$ } ḡpáirear, ... leabhar,	Αη	} ḡprouḡad.
	... n-orḡos.	ḡun	
		Α (iατ)	

II. (i n-Α fearaḡ)

	Τάim-re im' (in	} ḡn ḡn ḡn ḡn.	Τάimio ḡo léir i n-Αη	} ḡn ḡn ḡn ḡn.
	mo) fearaḡ		fearaḡ	
Δ ταιῦς, ται-ρε	id' (in σο)	} ḡn ḡn ḡn ḡn.	Δ ταιῦς Δ' r Δ máire, τά	} ḡn ḡn ḡn ḡn.
fearaḡ	fearaḡ		riḡ-re i n-ḡun fearaḡ	
Τά ταῦς i n-Α	fearaḡ		Τά ταῦς ḡsur máire i n-Α	
Τά μάριε i n-Α	fearaḡ		fearaḡ	

III. (i n-Α fear)

fear ir ead ḡómnall (Τά ré ruar le veic mbliadna ficead ḡ'aoir)
 nó, Τά ḡómnall i n-Α fear anoir.

fice bliadain ó fin, ní raib ré adt i n-Α ḡarrán.

Má máireann ré ḡo ceann } béir ré i n-Α fearḡuine liat.
 ḡacáḡ bliadain eile, }

ḡagaric ós ir ead an τ-άταιr ḡearóro :

Τά ré i n-Α ḡagaric anoir.

Cápla bliadain ó fin ḡo bi ré i n-Α mác léiḡinn.

Τά rúil ḡgam ḡo mbéir ré i n-Α éarros rui i ḡrad.

i n-Α | " Ir minic ḡo bi ḡuine i n-Α ḡpoc-cómariteac ḡó féin,
 ḡsur i n-Α cómariteac maic ḡo ḡuine eile."

CEADT A SEACTOÉAS A'S TRÍ FÍCÍO.

—(o)—

AIIDIACTA SEALBACA. (IV.)

AS	OO
[Bí AS bualaó an búirio rin, A Tairós.]	[Bí AS bualaó an búirio apir, A Tairós.]
A Tairós, an AS crotaó an búirio ataoi?	A Tairós, an bfuil an bóirio (OO A-) D'Á crotaó aSAT?
T. "Ní h-eaó; aÉT (AS A-) 'SÁ bualaó."	T. "Ní'l; aÉT tá pé D'Á bualaó aSAM.
[Bí AS bualaó páoruis anoir —ná sorcuig é!]	[Bí AS bualaó máire, aÉT ná sorcuig í!]
A Tairós, an AS crotaó páoruis ataoi?	A Tairós, an bfuil máire D'Á crotaó aSAT!
T. "Ní h-eaó; aÉT 'SÁ bualaó."	T. "Ní'l; aÉT tá pí D'Á bualaó aSAM.
Anoir, táim ASAD' bualaó péim (-AS OO)	Anoir, taoi péim OOD' bualaó aSAM,
aSUR taoi-re ASAM' bualaó-ra. (-AS MO)	aSUR táim-re DOM' bualaó aSAT-ra.
An bfuilir AS AN mbualaó, A Tairós?	An bfuilimíó-ne D'AN mbualaó AS Tairós?
An bfuil T. AS BUN mbualaó, A D. 7 A S?	An bfuil ríó-re D'BUN mbualaó AS Tairós, A D. 7 A S?
An bfuil T. 'SÁ mbualaó ran?	An bfuil D. 7 S. D'Á mbualaó AS Tairós?

Tá Tairós AS bualaó páoruis.

Cia tá AS bualaó páoruis?
Tairós atá 'SÁ bualaó.

Ir é páoruis atá D'Á bualaó AS
Tairós.

- (1) Seagán: "A páoruis, an
bfuil A fíor aSAT
caó é an raSAT ainmíre béar
(a béir) aSAM i mbárac?"
- (2) páoruis: "Ní'l A fíor aSAM
(caó é 7c.)"
- (3) Seagán: "Tá A fíor aSAM-ra
(caó é 7c.)
béir fearéainn ann."
- (5) Seagán: "Táim 'SÁ páó
leat go mbéir fearéainn
ann i mbárac."

(4) páoruis: "Caó é rin aSAT
D'Á páó?"

(6) páoruis: "Aé! a dúine, tá
ran D'Á páó aSAT ó maróin!"

D'Á | "Ir míur D'Á ól é, 7 ir fearó D'Á íoc é."

ceacht a h-octóidias a's trí ríoch.

—(o)—

ΑΙΔΙΑΚΤΑ ΤΑΙΡΒΕΑΝΤΑΚΑ.

Τά αν	{	caite reo leabair ro	}	ar an tseachtair.	reo. ro.
Τά αν	{	caite rin leabair rin (ran)	}	ar an mbóro.	rin. (ran)
Τά αν	{	caite leabair	}	úo ar an ruidéan.	úo.

ΑΙΔΙΑΚΤΑ ΕΙΣΙΝΝΤΕ.

Seagán :	“ Τά μω éisin im' bóca agam. Cao é an μω é, a páoruis ?”	Cao é an	—éisin.
páoruis :	“ Ταιρβείν é. Cailc ip ead é.”		
S.	“ Cá bfuil an caite anoir ?”		
p.	“ Τά bliúne dí ro' bóca, γ an bliúne eile ro' láim.”	an	—eile.
S.	“ Cao tá 'ra bóca ro ?”		
p.	“ Ní'l { aoon μω (μω ar bíe) } ann.”		aoon—
S.	“ An bfuil { aoon μω (μω ar bíe) } 'ra bóca eile reo ?”		
p.	“ Τά μω éisin ann.”		

ΑΙΔΙΑΚΤΑ ΡΟΙΝΝΤΕ.

S.	“ An bfuil doinne(ac) i n-a fearaí anro anoir ?”		
p.	“ Ní'l, tá { zac doinne (zac duine) (zac uile duine) } agaim i n-a fuidé.”		zac.
S.	“ Τά an ceart agat. Τά an uile duine agaid i n-a fuidé.”		zac uile. an uile.

CEACT A NAOITHEAS Δ'S TPI PICTO.

(o)
ΑΙΔΙΑCTA UIMHEACA.

(o)
I. BUN-UIMHEACA.

		θέας	θέας	θέας	θέας	θέας	θέας	θέας	θέας			
			α' ρ	ρισε	α' ρ	θαλασο	α' ρ	τρι	ριετρο	α' ρ	δευτερο	ριετρο
Δον	1	11	21	31	41	51	61	71	81	91		
Θό	2	12*	22	32	42	52	62	72	82	92		
Τρι	3	13	23	33	43	53	63	73	83	93		
CEACTH	4	14	24	34	44	54	64	74	84	94		
Cαις	5	15	25	35	45	55	65	75	85	95		
Se	6	16	26	36	46	56	66	76	86	96		
Seact	7	17	27	37	47	57	67	77	87	97		
Oct	8	18	28	38	48	58	68	78	88	98		
Naot	9	19	29	39	49	59	69	79	89	99		
Deic	10		30		50		70		90			
		20		40		60		80				100
		ρισε		θαλασο		τρι		δευτερο				ριετρο
				(-θα		ριετρο						ceact
				ριετρο)								

νό:—

						...θέας				
1	21	41	61	81	11	31	51	71	91	
2	22	42	62	82	(*θέας)	12	32	52	72	92
3	23	43	63	83		13	33	53	73	93
4	24	44	64	84		14	34	54	74	94
5	25	45	65	85		15	35	55	75	95
6	26	46	66	86		16	36	56	76	96
7	27	47	67	87		17	37	57	77	97
8	28	48	68	88		18	38	58	78	98
9	29	49	69	89		19	39	59	79	99
10	30	50	70	90		20	40	60	80	100

II.— ΔΣ CΟΜΑΗΕΑΗ: Δ Η-ΔΟΝ, Δ ΘΟ, Δ ΤΡΙ, Δ ΤΡΙ Α' Ρ ΘΑΛΑCΟ, ΓC.

ΔΘΘΑΡ CEACTTA.

(A.)—Λείξ na η-uimheaca pin op apo, o bapp zo bun (1—10, 11—20, γc.) ΔCΥΡ ΤΡΑΓΝΑ (1—91, 2—92, γc.)

(B.)—Na η-uimheaca po leonar, pcriou i vpoctau iau:—
5, 16, 28, 34, 47, 53, 69, 72, 81, 99.

* (12) Δ ΘΟ-ΘΕΑΣ, (32) Δ ΘΟ-ΘΕΑΣ Α' Ρ ΡΙCΕ, ΓC.

CEACŦ A CEITRE FICIO.

—(o)—

III. OHO-UIMHEACĀ.

—(o)—

CAO É AN LĀ DE'N MĪ É PEO? (7c.)

1, { An céas lā. (Anτ-donmāo lā)	11, An τ-donmāo lā véas.	21, An τ-donmāo lā ficeas.
2, { An vāra lā. (An vōmāo lā)	12, An vāra lā véas.	22, An vāra lā ficeas.
3, { An tpear lā. (An tpmāo lā)	13, An tpmāo lā véas.	23, An tpmāo lā ficeas.
4, An ceatramāo lā.	14, An ceatramāo lā véas.	24, An ceatramāo lā ficeas.
5, An cúigeas lā.	15, An cúigeas lā véas.	25, An cúigeas lā ficeas.
6, An pēmas lā.	16, An pēmas lā véas.	26, An pēmas lā ficeas.
7, An peactmāo lā.	17, An peactmāo lā véas.	27, An peactmāo lā ficeas.
8, An τ-octmāo lā.	18, An τ-octmāo lā véas.	28, An τ-octmāo lā ficeas.
9, An naomāo lā.	19, An naomāo lā véas.	29, An naomāo lā ficeas.
10, An veiceas lā.	20, An ficeas lā.	30, An veiceas lā ficeas.
(An 10ao lā, 7c.—An veiceas lā, 7c.)		31, An τ-donmāo lā véas an ficio.

An céas buacail, (7c.); an vāra buacail, (7c.);
an tpear buacail, (7c.); an ceatramāo, 7c. buacail, (7c.).

CAO É { an leatanac } é peo? { An céas
an caibroil } { leatanac, ...caibroil, }
 { an ceact } { ...ceact, (7c.). }
nó, { leatanac a n-don (7c.)
 { Caibroil " "
 { Ceact " "

An τ-octmāo lā ve mī luḡnara asaimn i noiu, asur bliadain
an tigeapna a naoi ḡeas véas a' r a vō-véas (8/8/12).

CAO É AN LĀ DE'N T-PEACTMĀIN É PEO? An Luan. 7c.

ΔΥΘΑΡ CLEACTĀ.

1. CAO É AN LĀ DE'N MĪ É PEO?
2. CAO É AN LEATANAC DE'N LEABAR É PEO?
3. CAO É AN CEACT É PEO?
4. CAO É AN LĀ DE'N T-PEACTMĀIN É PEO?

CEAÓT A H-AON A'S CEITRE RÍO.

—(o)—

HA H-UIMHREÁD. IV.

1		róca,	leabair,	orúds.
2	Úa	róca,	leabair,	orúds.
3, 4, 5, 6	Trí, ceitre, cúis, ré	rócaí,	leabair,	cúis orúds. trí, ré, ceitre } h- "
7, 8, 9, 10	Seádt, oét, naoi, veic	brócaí,	leabair,	h-orúds.
11	Aon	róca úeas.	leabair úeas.	orúds úeas.
12	Úa	róca úeas.	leabair úeas.	orúds úeas.
13, 14, 15, 16	Trí, ceitre, cúis, ré	rócaí úeas,	leabair úeas,	cúis orúds } h- " trí, ré, ceitre, } " } ^{úeas.}
17, 18, 19	Seádt, oét, naoi	brócaí úeas,	leabair úeas,	h-orúds úeas.
20	Ríce	róca,	leabair,	orúds.

Nó:—

Trí, ceitre, cúis, ré cinn }
 seádt, oét, naoi, veic }
 7c., 7c. } ^{úe} leabair, ^{úe} rócaí,
 } ^{úe} orúds, 7c.

Ceitre | “**Ceitre** h-aoire an t-úine:—
 Ríce bliadain as ceádt;
 Ríce bliadain ar ríce;
 Ríce bliadain ar meádt;
 Ríce bliadain sup cuma ann nó ar.”

AÓDAR CEAÓTTA.

2, 6, 11, 22, 32, 37, 20:

Scríob na h-uimhreacha rin i bpoctair, agus cuir fae ceann sca
 noim na poctair seo leanar.—Peann, uball, mála, caithoir, brós

σεάστ α τό α'ς εϊτρε ρίετο.

—(ο)—

(V.) **υιήμεαα ρεαηρατα.**

Δη' μτό (ιομτόα) } **ουιηε** ι λάταη αηηρο ?
(νό, εια μέτο)

1, ουιηε.	11, αουιηε θέαζ.	21, ουιηε α'ρ ρίεε.
2, βειρτ.	12, ύάρεαζ.	30, ρεϊέηεαθαρ „ „
3, τριύρ.	13, τρι ουιηε θέαζ.	33, τρι ουιηε θέαζ α'ρ ρίεε.
4, σεάτραρ.	14, εϊτρε ουιηε θέαζ.	40, θαάαο ουιηε.
5, αύζεαρ.	15, αύζ ουιηε θέαζ.	42, βειρτ α'ρ θαάαο.
6, ρεϊρεαρ.	16, ρέ ουιηε θέαζ.	57, ρεάστ ηουιηε θέαζ α'ρ θαάαο.
7, {μόρ-ρεϊρεαρ. (ρεάαταρ)	17, ρεάστ ηουιηε θέαζ.	60, τρι ρίετο ουιηε.
8, οάταρ.	18, οάτ ηουιηε θέαζ.	66, ρεϊρεαρ α'ρ τρι ρίετο.
9, ηαοηαθαρ.	19, ηαοι ηουιηε θέαζ.	78, οάτ ηουιηε θέαζ α'ρ τρι ρίετο.
10, ρεϊέηεαθαρ.	20, ρίεε ουιηε.	100, αέαο ουιηε

βειρτ | “**βειρτ** αζ τρποτ αζηρ ιαο αη αοη ρεάα.”

αΰθαρ ελεάατα.

Θαοιηε :—22, 25, 34, 41, 58, 65, 79, 81. 99.

Scritob na η-υιήμεαα ρηη ι θροαλαθ.

Seo ρεϊημερεάατ : (22) βειρτ α'ρ ρίεε.

CEAÉT Δ ΤΡΙ Δ'S CEITRE PÍCTO.
(o)

ΔΗ ΦΟΡΔΙΝΗ.

(I.) ΦΟΡΔΙΝΑΝΝΑ ΠΕΑΡΡΑΝΤΑ ΔΙΟΝΑΡΣΑΔΑ.

IS—.	ΤΙΣΕΑΙ CUSPÓIREAΔ.	ΠΕΑΡΡΑ.	ΥΠΗΡ
Δη τυρα Δόμναι?	Οο θυαι πάορμυς		
Δη μηρε Σεζάν? 1r μέ.	μέ.	αν έεαο πεαρρα.	} Ηαταρό.
1r τύ.	τύ.	αν παρα πεαρρα.	
Δη έ ριν Ταός? 1r έ.	έ.	} αν τρεαρ πεαρρα.	
Δη ι ριν Μάιρε? 1r ί.	ί.		
Ναέ ριβ-ρε Δόμναι αγυρ Liam? 1r ριnn.	ριnn.	αν έεαο πεαρρα.	} Ιολρατό.
Ναέ ριννε Σεζάν η Δρε? 1r ριβ.	ριβ.	αν παρα πεαρρα.	
Δη ιαο-ραν Ταός αγυρ Μάιρε? 1r ιαο.	ιαο.	αν τρεαρ πεαρρα.	

(II.) ΦΟΡΔΙΝΑΝΝΑ ΠΕΑΡΡΑΝΤΑ ΣΟΪΝΑΡΣΑΔΑ.

ΠΕΑΡΡΑ.	ΥΠΗΡ Ηαταρό.	ΥΠΗΡ Ιολρατό.
I.	Οο βιορ (-Οο βί μέ) ανηρο ι νπέ.	Οο βιομαρ (-οο βί ριnn) ανηρο ι νπέ.
II.	Οο βίρ (-Οο βί τύ) ανηρο ι νπέ.	Οο βιοβαρ (-οο βί ριβ) ανηρο ι νπέ.
III.	Οο βί Οο βί ρέ ρί ανηρο ι νπέ.	Οο βιοπαρ (-οο βί ριαο) ανηρο ι νπέ.

ΦΟΡΔΙΝΑΝΝΑ

ΤΑΙΡΒΕΑΝΤΑΔΑ.

1r caite í reo.
1r cápta é ριn.
1r leaθap é ριύο.

ΡΙΤΪΡΙΠΤΕΑΔΑ.

Οο θυαιεαρ μέ ρέιν.
Οο θυαι τ. έ ρέιν.
Οο θυαιρ τύ ρέιν.

CEACT Δ CEACTAIR Δ'S CEITRE FICTO.

—(o)—

FOHANNANNA RÉAM-FOCLACA.

ΔΗ ΦΟΡΑΙΜΗ	ΔΗ ΦΟΡΑΙΜΗ				ΔΗ ΦΟΡΑΙΜΗ			
	μέ	εύ	ρέ	ρί	μην	μην	μην	μην
Δη le (Seasán, γc.) na leabair rin ? 1r	liom	leat	leir	léi (léiri)	liinn	uib	leó. (leóúca)	
Δη 'móó (cia méro) leabair as τας ? τά επί (γc.) cinn.	asam	asat	aise	aici	asainn	asuib	aca.	
Δη bpuil cuirpe an (Seasán, γc.) ? τά.	oim	oit	air	uirí	oirainn	oiruib	oitca.	
Δη bpuil cáirai ar an rurocán ré Seasán ? τά.	rúm	rút	ré (raoi)	rúiri	rúinn	rúuib	rúca.	
Do rin τας na leabair éun Seasán,	eusam	eusat	euisse	eucí	eusainn	eusuib	eucac.	
Do glac Seasán na leabair ó τας, τς Oóinnall na cáirai oo Séamur,	uaim	uait	uair	uairí	uainn	uairb	uaca.	
Do bain ré Δ (mo, γc.) hacai(i) de τας,	oim	oioi	oe	oí (oiri)	oínn	oíuib	oíca. oóib. (oóúca)	
Do cuir ré (γc.) Δ (γc.) óca mói um τας, Do cuir ré fáilce noim pánuis.	umam	umac	uime	uirí oí oí	umainn	umairb	umaca. oóib. (oóúca)	
	róimam	róimac	roime	roimprí	róimainn	róimairb	róimaca. oóib. (oóúca)	

CEAĀT A CŪIS A'S CEITRE FICĪD.

(o)

FORANMANNA COIBNEARTA. (I.)

(A) TUISEAL ANIMNEAĀ.

Sin é Seaḡán.

Tá }
Do bí } ré i n-a fearaḡm....
Béir }
Bíonn }

Do léiḡ }
Léiḡpró } ré rceal....
Léiḡeann }
Do léiḡeas }
Do léiḡfeas }

1r é Seaḡán an buacaill

A tá }
Do bí } i n-a
Béar* } fearaḡm....
Bíor† }

Do léiḡ }
Léiḡfear† } rceal....
Léiḡear†† }
Do léiḡeas }
Do léiḡfeas }

Sin é Taḡs.

Ní l }
Ní raib } ré i n-a fearaḡm....
Ní béir }
Ní bíonn }

Níor léiḡ }
Ní léiḡpró } ré rceal....
Ní léiḡeann }
Ní léiḡeas }
Ní léiḡfeas }

1r é Taḡs an duine aca

ná (nac b) fuit }
ná (nac) raib } i n-a
ná (nac m) } fearaḡm....
béir }
ná (nac m) }
bíonn }

náḡ léiḡ }
ná (nac) léiḡpró } rceal....
ná (nac) léiḡeann }
ná (nac) léiḡeas }
ná (nac) léiḡfeas }

(B) TUISEAL CUSPÓIREAĀ.

Sin dá focal ("lá," "tiomall.")

Tuigim ceann aca.

Sin é an focal ("lá")

A tuigim.

Ní tuigim an ceann eile.

Sin é an focal ("tiomall")

ná (nac o) tuigim.

Do bíor aḡ cainnt le beirt buacaillí i n-óe (le Seaḡán 7 le Taḡs)

Do-connac Seaḡán ar maoin i n-oiu.

1r é Seaḡán an buacaill

do-connac.

Ní faca Taḡs.

1r é Taḡs an buacaill (de'n beirt)

ná (nac b) faca.

AḶBAR CEAĀTTA.

Scríob raírte i n-a mbéir (a) na foranmanna Coibnearta ro:—

"á," "do,"

aḡur (b) na Ḷmaḡra Coibnearta ro:—

Bíor, béar; óúnar, óúnar; éruinnḡear, éruinneóar.

* a beir, fa bíonn, fa léiḡpró, ffa léiḡeann (M.)

CEAÓT A SÉ A'S CEITRE FICÍD.

—(o)—

FORANMANNA COIBNEARTA. (II.)

(C) TUISEAL TABARŢAÓ.

Seo beirt buacaillí (Séamur 7 Miceál)

Sin é Séamur.	Sin é Miceál.
ċugap leabap uó.	Ní ċugap leabap uó-pan.
	[nó, Níor ċugap ...]
Tá pé aise anoir.	Ní'l aon leabap aise-rih.
Uó ċógap an leabap uairó.	Níor ċógap aon ruo uairó.
1r é Séamur an buacaill	1r é Miceál an buacaill (oe'n
o'á uogap an leabap,	beirt)
[nó, A (SO) uogap leabap uó ;	nAc uogap leabap uó,
nó, AH (SUIH) ċugap...]	[nó, nÁH ċugap ...]
A (SO) bfuil an leabap	nÁ (nAc b)fuil aon leabap
anoir aise,	aise,
AH (SUIH) ċógap leabap	nÁH ċógap leabap uairó.
uairó.	

“rócaí” : Ainm é rin

 AHAB (SUIAB) uimh uairó uó “róca.”

“bócair” : Ainm é rin

 AH (SUIH) tuiseal ainmneac uó “bócair.”

(D)

Sin é Caoimhín Ó Uruain.	Sin é Taois Ó Uáilais.
Uó bí a leabap aS S.	Ní raib a leabap-pan aS
	aoimne.
Tá a leabap aSam-ra anoir.	Ní'l a leabap-pan aSam.
1r é Caoimhín Ó Uruain an té	1r é Taois Ó Uáilais an tuine
	(oe'n beirt rin)
A (SO) raib a leabap aS S.,	nÁ (nAc) raib a leabap
	aSam,
A (SO) bfuil a l. aSam-ra.	nÁ (nAc b)fuil a leabap
	aSam.

Tá buacaill áiríte annro, aSur uó b' éigin o'á acap uol
 cap raile paó ó.

Cia h-é péin ?

Seagán Ó Uóinnail—1r é S. Ó U. an buacaill

 AHÓ' (SUIÓ')

éigin o'á acap uol cap raile paó ó.

AÓBAR CEAÓTTA.

Scriob páirte i n-a mbéir na Foranmanna Coibnearta ro :—

“So,” “a,” “Sur,” “ar” ; aSur Tuiseal TabarŢaó uó na
 Foranmannaib céadna.

FOKANMANNA COIBNEARTA, ar l.

—(o)—

TUILLEAD DEISMEIREACT.

—(o)—

Tuireal Ainmneac.

Ir é ainm **SAIRMEAR** an leabair Sabála oí **SOIRTEIRN**.
(FORAR FEARA, II., 1)

- (2) An dá luing **BÍOR** as iméact an mára (Tíri bíor-**SAOITE**, 4)
(3) Mo fheadra air, má'r deas-**DUINE** éas**AR** so bfeadair lú-
cháir do beir i n-**DAIR**. (C. D. S. 165)
(4) Caitín deas **NÁ** raib miam tar píce míle ó baile. (Séana,
182)
(5) "Ir oic an cú **NAC** riu i fead do leigean uirí."

(B)

Tuireal Curpómeac.

- (6) An tpeair fochar **CAITLEAR** an duine leir an mbár, .i. raró-
peair raosáta. (C. D. S., 28)
(7) **NAC** é an dara pátruis úo luair**AR** Hanmer (F. F., I., 48)
(8) "An t-é **NÁ** máineann Dia ní múinir daoine."

(II.) (C)

Tuireal Tabairtad.

- (9) Ní raib don deair eile aca le **n-A** otiocfardir air (S., 138)
(10) Tis Séana an céad tis **n-AN** tug ré asair air (S., 154)
(11) Saairt o' **ANB'** ainm Speogair (F. F., III., 6)
(12) An laoi o' **ANB** torad "Tíri róain." (C. D. S., 173)
(13) Peair **SUNB** ainm do Séana (S., 154)
(14) "An t-é **SUN** cumang leir, párad."
(15) "An t-é **NAC** truaig leir do cáir ná déin do gearán leir."
(16) "Ní bíonn an raé acé mar **A** mbíonn an rmaé."
(17) "Ir é an Maoilpeactainn ar **A** bfuilmíó as tráct (F. F.,
III., 286)
(18) Cúin na h-áite do déanam amac 'n-**A** bfuil an t-airgead
bpeasac ro o'á déanam (S., 156)
(19) "Nac doibinn an áit 'n-**A** bparáir torca so h-úr." (Sean-
áirán.)

(D)

- (20) "Ir maíris an t-é **SO** (-**A**) scóinnuigeann a saolta i bfead
uair, asur **SUN** oream úir-choirdeac a comurain."
(21) Airra feair **A** raib a bó i bpoll uair.

(E)

- (22) "Iméocair **A** otiocfardir a'r **A** o'táinis miam."
(23) "Slac **A** bfuigir, asur oíol **A** bfeadair."
(24) Do buair ré ar **A** bfeaca miam (S., 185)

CEACHT A SEACHT A'S CEITRE RÍO.

—(o)—

NA FOIHANMANNA CEIRTEOLA.

—(o)—

CIA—? CAD— (7c.) ?

CEISTEANNA.	FREAGRAÍ.
<p>(A)</p> <p>Cia (h-é rin a) cá annhin ?</p> <p>Cia (h-é) bíor annho scá oíóce ?</p> <p>Cia (h-é rin do) léis an rceal ?</p>	<p>(1r é) Tadó (acá ann)</p> <p>(1r é) Dóinnall (bíor...)</p> <p>(1r é) Seagán (do léis é)</p>
<p>(B)</p> <p>Do bhuir ríuib an borcea.</p> <p>Cad [sioré, céaró] do bhuir ríuib ?</p> <p>“Lá.” “Tiomall.” “Atráig.”</p> <p>Cad é an focal a tuigim ?</p>	<p>(1r é) an borcea (do bhuir ré)</p> <p>(1r é) “Lá” (an focal a tuigim)</p>
<p>(C)</p> <p>Cia do { a túsar } an [ar (suir) túsar] leabar ?</p> <p>Cia aige a (so) bhuil ré anoir ?</p> <p>Cia uair ar (suir) túsar an leabar ?</p>	<p>(1r) do Séamur (a túsar é)</p> <p>(1r) ag Séamur (acá ré)</p> <p>(1r) ó Séamur (do túsar é)</p>
<p>(D)</p> <p>Cia h-é an buacail rin a (so) ruid a leabar ag Séamur ?</p> <p>Cia h-é an buacail rin a (so) bhuil a leabar agam-rá ?</p>	<p>(1r é) Caoimhín Ó Uíruin (an t-é rin a (so)...)</p> <p>(1r é) Caoimhín Ó Uíruin (an t-é rin a (so)...)</p>

(M.)

Cia { léigeann—? }
 { bíonn —? }

Cia { léispró—? }
 { béir —? }

(C., U.)

Cia { léigear—? }
 { bíor —? }

Cia { léispear—? }
 { béar —? }

CAD | “CAD DO ÚEAPAD MAC AN CAIT AET LUÉ DO MARBAD ?”

1AN-MIONA THeire.

	uimhir uAChAID.	uimhir IOIRAID.
(I.) Forannanna Deasranta.	An mire Seagán Ó Uruam ? 1r tÚ.	Nac pinne Taos 7 Apc ? 1r ríð.
	An tura Miceál Ó Duinnín ? 1r mé.	Nac ríð-re Miceál 7 Séamur ? 1r rínn.
	An é rin Taos Ó Néill ? (nó, an eirean) 1r é.	An iad-ran Taos 7 Apc ?
	An í rin Eiblin Ní (nó, an ire) Uruam ? 1r í.	1r iad.
(II.) Forannanna Réam-focláca.	An liom-ra an leabair po ? 1r leat.	An linne na leabair reo ? 1r ríð.
	An leat-ra an leabair rin ? 1r liom.	An ríð-re na leabair rin ? 1r rínn.
	An leirean an leabair úo ? 1r leir.	An leó-ran na leabair úo ?
	An léire an leabair po ? 1r léi. nó, 1r ead.	1r leó. nó, 1r ead.
(III.) Aisriáca Sealbacá.	Sin é mo éurrcin-re.	Sin iad ar zsurrciní-ne.
	Sin é do éurrcin-re.	Sin iad úar zsurrciní-re.
	Sin é a éurrcin- {rean (rin)}	Sin iad a zsurrciní- {(ran) rean.
	Sin é a éurrcin- {re (rin)}	
(IV.) Fuimh táite de'n bmarar.	Tugar-ra óa pinginn do.	Tugama(i)r-ne réal do.
	Ní tugar-re aet pinginn do.	Tugaba(i)r-re reillng do.
	Tug reirean réal do.	Ní tugadar-ran don muo do.
	Ní tug ríre don muo do.	

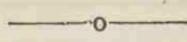
	uimhir uAChAID.		uimhir IOIRAID.	
Uimh úeiríð } an focail }	conpon (nó, zutaríde)		conpon(nó, zutaríde)	
Deasra.	leatan	caol	leatan	caol
I.	-ra	-re	-na	-ne
II.	-ra	-re	-ra	-re
III.	{ rínnrean... báinnrean... }	{ -ran -re (rin) }	-ran	-rean (rin)

ceadt a naoi a's ceitre ficid.

—(o)—

Séimiuadh.

	DEISMEIREADCTA.	FÁC AN T-SÉIMIÚTE.
An Dhuatár.	(1) AN , gc., ón...? — buail ...?	I. An Dhuatár:— (1) { AN , gc., —? NIOR , gc., —.
	(1) NIOR , gc., ón... — buail	(2) { DO MÁ } —.
	(2) DO } ón... — buail MÁ }	(2) NI (MÁ)—.
	(2) NI ónann... — buail ann...	na míora gc. na míora coibnearta. An Dhuatár Coibnearta. { CAEAM , CAO , CIA , —? NUAIR , MAI , —.
(3) CAEAM , CAO , CIA ónna? NUAIR , MAI ónna... Sin é an buacail DO ón, ónna an doir.	(3) { CAEAM , CAO , CIA , —? NUAIR , MAI , —.	
	Sin é an focal A éiríim.	
	BAO } m'at liom é. BA } S'aeéal é.	É do deit i n-aiaró "ba" nó "baó."
An t-Ainm.	(1) Sin í (Duir) AN éirí.	II. An t-Ainm:— (1) { TUIREAL Ainmneac, } 7 BAINIHRICIN do'n ainm, i n-aiaró "an."
	(2) Sin é CEANN AN éirí.	(2) TUIREAL Seimeainnac, PIHRICIN , do'n ainm i n-aiaró "an."
	Sin é LEADHAN éirí li Duir	TUIREAL Seimeainnac, ainm oilear.
	(3) DIA éirí, A S'aeáin.	(3) TUIREAL Sairmeac.
	(4) TADAIR dom LEAC -pínginn.	(4) CÓM -focal.
	(5) Sin é do (mo, a) PEANN (doirca).	(5) Sin é do (mo, a) PEANN .
	(6) TÁINIS pé irteac THE píngir.	(6) RÉAM -focal { Ó , PÉ , AI , THE , UM , DO , SE , POIM , TAI , (do'n, do'n). }
(7) TÁ { AI éirí amáin } ÓA (an ÉAO) } (An THEAR) éirí } ASAM .	(7) UHRICIN .— AI , ÓA , an ÉAO , an THEAR .	
An t-Aoiac.	(1) BEAN éirí i' ead í. Cím an bean éirí rin.	III. An t-Aoiac:— (1) { TUIREAL Ainmneac, } 7 BAINIHRICIN do'n ainm.
	(2) Sin é LEADHAN AN éirí éirí.	(2) TUIREAL Seimeainnac, PIHRICIN do'n ainm.
	(3) SLÁN asac, A éirí éirí,... a bean éirí.	(3) TUIREAL Sairmeac.
	(4) DO TADAIR na FIN éirí liom. DO -éirí na FIN éirí.	(4) UHRICIN toirte do'n ainm, 7 CONRAN éad a UHRICIN .
	(5) DO bí TADAIR as MAIRICIN AN éirí m'ór.	(5) TUIREAL TADAIR do'n ainm.
	(6) SEIRIB -neóir { RAN -m'at } AN (A)-m'at } i' ead é. NÓ -m'at }	(6) CÓM -Aoiac.
	(7) TÁ ÓA éirí BANA asac.	(7) UHRICIN éirí.



Urbuab.

	DEISMEIREAÓTA.	FÁE AN URBUABE.
an Urbuab.	(1) An } CÁ } n'óinann... ? naó } mbuaiteaó... ?	I. Roim an mbuaibear:— (1) An } CÁ } — ? naó }
	(1) So } naó } mbuaileann... Muna } mbureann... (Maha)	(1) So } naó } — muna } (maha)
	(1) Dá mbéaó...	(1) Dá—
	(2) Tugann ré dom a mbíonn aige. (2) Sin é an fear a (so) bfuil an leabair aige.	(2) Forainm coibnearta: Tuireal tabairéaó.
an t-Aim.	(1) Tá { reáó } oó } b'pinn aige. naoi } deic }	II. Roim an Ainm:— (1) Seáó } oó } — naoi } deic }
	(2) Sin iad { an b'pinn. } buir b'ráiréir. }	(2) ar } buir } — a }
	(3) Tá an iomad cainnte AS an mbuaicaili rin.	(3) Réam-focal + "an."
	(4) a Táim boóar ó éainnt na mbuaicaili.	(4) Tuireal Seineáinac a an aite, u. iol. b anma,
	(4) b Tá ré AS díol hataí b'fear.	
an Ainneó.	(1) Do fear ré leir an b'fear n'ub.	III. Roim an Ainneó:— (1) Réam-focal + "an" roim an ainm.
	(2) Níor tairn slón na b'fear n'ub rin uom.	(2) Tuireal Seineáinac, uimh iolmaró, so'n ainm.

CEADT A H-ADHÉAG A'S CEITRE RÍO.

n-, t-, h-

	DEISMEIREADTA.	AN RIAĞAIL.
Upratar.	<p style="text-align: center;">n-</p> <p>(1) An Cá naC } n- { éirigeann tú go moC? } { éiréodar.....?c. ? } go naC } n- { éirigeann } { orclann }</p>	<p>(1) An Cá naC } n- ... ? } go naC } n- } muna }</p>
Dimm.	<p>(1) Tá readC (oCt, naoi, veic) } n-orolaiqe ann. } (1) Sin iad an (bun, a) n-ubla. } (2) áinis ré ó, } an } (ché, go,) n- { bun } ois. } { a } cis. } { a } cis. }</p>	<p>(1) readC (oCt, naoi, veic) n- } (1) an, bun, a n- } (2) ó, tpe, go, i, le n- }</p>
Div-lact.	<p>(1) Ir maic liom blar na n-uball.</p> <p>(1) " Ir aró fuaim na n-uircí } n-éadrom."</p>	<p>(1) ...na n- { Tuireal } { SeimeánaC, } u.íolparó. }</p> <p>(1) Tuireal SeimeánaC, uimh } íolparó. }</p>
Dimm.	<p style="text-align: center;">t-</p> <p>(1) Sin é (O'ic ré) an t-uball.</p> <p>(2) (a) Sin í (Do dún ré) an t-fúil éle.</p> <p>(2) (b) Sin é dhom an t-fuiréáin.</p> <p>(3) ní' annro { t-phasarC } amáin. } aCt adh { t-plac }</p>	<p>(1) an t- { Tuireal } { Dimmneac, } { Cúppóieac. } { Fhinnrcin do'n dimm. } (2) (a) an t-f... { t. } { Dimmneac } { no, Cúppóieac } { Dainnrcin. } (2) (b) { Tuireal SeimeánaC, } an t-f... { Fhinnrcin. }</p>
Div-lact.	<p>Sin é an t- { adhnaC } } { oCtmaC } } lá véas.</p>	<p>an t- { adhnaC } } { oCtmaC } }</p>
Dimm.	<p style="text-align: center;">h-</p> <p>(1) Sin iad (O'ic ré) na h-ubla.</p> <p>(1) Tá páipear ré na h-ublaib.</p> <p>(2) Sin í ionsa na h-oróige veire.</p> <p>(3) Sin iad Máire a' a h-áair.</p> <p>(4) Ir go (le) h- { air } } { uiblin } } ré. } { áinis }</p> <p>(5) Tá thí, ré, h-ubla aise.</p> <p>(5) Sin é an uana, an ceáramáC } (cúigeaC,) } h-uball. }</p> <p>(6) ní h-airgead é rin.</p>	<p>(1) na h- { Tuireal } { uimh } { íolparó. } { Dimmneac. } { Cúppóieac. } { Tabairéac. } (2) { uimh } { uácaró. } { Tuireal } { SeimeánaC. } (3) (Máire) a h- (4) le, go, h- (5) thí, ré, ceitpe h- (5) uana (4ad,) h- (6) ní (í-) h-</p>
Upratar.	<p>(7) Deirim ná h-éirigeann ré go moC.</p> <p>ná h-éirig go fóill.</p>	<p>(7) ná h-</p>
Upratar.	<p>(8) Tá an lá go h-áluinn.</p>	<p>(8) go h-</p>

ceact a tóóeas a's ceitre ríctó.

—(o)—

AN BRIACTAR. (III.)

—(o)—

An moó foíuóteac. I.—Láirceac.

bi	So naib foira asam-ra, asur mire as foira. So } naib maic asac. na }
ir	Suhab } amlaic óuit. náhab } Suhab (b) react fearr a béir i mbárad. náhab (b) meara a béir so veó.
Tabair	Nár éusa tú, a éigearna, sear-bár ná bár obann dúinn.
Téig Feic	So ócéisín rlan a baile. Nár feicead an bíteamnac so veó arís.
Beannuis Éirig Cuir Mair Cait	So mbeannuis e Dia óuit. So n-éirige do bótar leac. So seuir e Dia ar do lear tú So mair in a' r So seair in an eulaic nuad.

Dearra.	uimhir uachtaió.	uimhir iolraio.	} an Saenúis i n-uachtair.
I.	So mair ead so bfeice ad	So mair míó so bfeic míó	
II.	So mair in so bfeic in	So mair rib so bfeice rib	
III.	So mair e so bfeice e	So mair io so bfeic io	

Labair
Léim

"Cuirnis rui a labra **in**, i féac rui a léim **in**."

Téig

"Tosair do eirveacta rui a **ócéisín** as ól."

CEACT A TPIDÉAS Δ'Σ CEITRE PICTO.

::

AN MOΘ FOYIOTEAC. II.—CAITTE.

(A)—AN MOΘ TASCAC.

[TO BUAIL PÁTOYHIS SEASHÁN ÓS.]

MÁ BUAIL PÁTOYHIS SEASHÁN ÓS,
 'OO SHOIL SEASHÁN ÓS.

MÁ SHOIL, FÉIN, BA CUMA LE PÁTOYHIS FAN.
 MÁ B' É PÁTOYHIS AN BUASCAIL 'OO B' FEARH,
 'OO LEAS RÉ SEASHÁN ÓS.

[PIAYOYRDE H' EAD TADÓ, T H' AP
 'OO EYATÓ TADÓ AS PIAOAC I NÓE,
 'OO EYATÓ A MATHA LE N-A COIP.

MÁ ÉIYGEANN RÉ AS PIAOAC I MBÁPAC,
 PASHATÓ A MATHA LE N-A COIP.

MÁ TÁMUIS RÉ ANHO APÉH,

TÁMUIS A MATHA LE N-A COIP.

MÁ ÉASHANN RÉ ANHO I MBÁPAC,
 TIOCFATÓ A MATHA LE N-A COIP.

'MÁ,' ASUP AN MOΘ TÁPAC AS A LEANAMÁINE.

(B)—AN MOΘ FOYIOTEAC. | (C)—AN MOΘ COINSEALLAC.

[HIOH BUAIL, NÓ, NÍ TÓIS LIOM-PA SHI BUAIL, P. S. ÓS.]

TÁ MBUAILEADÓ PÁTOYHIS SEASHÁN ÓS, 'OO SHOILTEADÓ SEASHÁN ÓS.

TÁ NHOILEADÓ, FÉIN, BAO CUMA LE PÁTOYHIS FAN.

TÁ MBADÓ É PÁTOYHIS AN BUASCAIL
 'OO B' FEARH. 'OO LEASHATÓ RÉ SEASHÁN ÓS.

MUNA LEASHADÓ RÉ SEASHÁN ÓS, BAO MÓH AN IOYSHADÓ É.

ÉIYH FEARH A MATHA LEIP I N-AN COIP.]

TÁ TÓEIGEADÓ RÉ AS PIAOAC AP UATH
 AN MEADON-OYDÉE, 'OO PASHADÓ A MATHA LE N-A COIP.

TÁ TACASHADÓ RÉ ANHO PICE UATH FADÓ, 'OO TIOCFADÓ A MATHA LE N-A COIP.

'TÁ,' ASUP AN MOΘ FOYIOTEAC AS A LEAN-
 AMÁINE.

Αν μοῦ φοβιόταε, ἀρ λ.

—(ο)—

τυλλεαὸ θεισμερεαὸτ.

I. Λάιτερεαὸ.

- (1) Muna n-éirte tú le sué 'do tigeapna péin Dia, tiorpaíð na maillaéta ro uile oré (Túí θιορ-ζαοίτε, 266)
- (2) Σο **υτὸζ(θ)α** tú τεαέ, αζυρ nár **άιτιζε** tú é. (T.θ.ζ., 266)
- (3) “Nár **έιημε** Dia λοιη τριοβλόιτο oré αέτ é.”
- (4) Ξαν σο **υτέίξεαθ**-ρα α θαίτε ανοέτ. (Σέατονα, 70)
- (5) Cuir umat ανοιρ é, σο **θρείκεαθ** an mbéar pé a'ò' ζορτυζαθ.
(S., 128)
- (6) Mura n-éiruin 'do théal théanpaθ ζαθαρ υίοτ. (S., 37)
- (7) “Nó muna **υτιζε** pé rá'n trát rin,—
Seó hū leó, peó hū leó,—
Σο mbéar-ρα am baipioζain ar na mnáíð reo.” (Sean-
amrán.)

II. Cαιίτε.

- (8) Dá **θραίτεά** α nθεαείαθ uαιτ..., 'do έαοιηπέά tú péin ar 'otúir. (Dánta Cέιτιηη, 47)
- (9) Dá **θραζαθ** έαίηθε mίopa ó θ'ηian..., σο υτιυθραθ έατ nó ζέιη 'do θ'ηian. (Fopar Feara, III., 248)
- (10) Duhairt nópa σο mbéar pí an-burθεαέ 'de dá **υτέίξεαθ** pé έom φαθα ruar le τεαέ an buaitτεόpa. (Cnoc na ηζαθα, 130)
- (11) Dá **ηθέιηηηηη**-re mo ζηό an lá úo leiη an rζiilíης rin, ní έιηηηεόέainη ηiam ar mίáηηe ζεapna. (S., 92)
- (12) Dá **υτυζαθ** (έοιηηe έómáηηe ár teara dúinn), ná ζlacramíη uaió í. (S., 114)
- (13) Dá **θρείειθίρ** na έομηηrain tú, 'do rζannηeόέaiθίρ. (S., 15)
- (14) Dá **μαιηηηηηη** mίle bliáθain, ní έιηηηiηη ar mo έeann an feuéainc α έυζ pé oηm nuaiη a'ουθαιηc pé an focal.
(S., 67)

CEACHT A CEATHAIRTEAGAS A'S CEITRE RÍO.

—:O:—

AN BHIACÁN SAON.

Inn an rcoil.

innóe,

i ríopa Cairde Uí Bhráin.

Do h-orcladó doimh na rcoil ar a naoi a cíos.

Do h-orcladó doimh an t-ríopa ar a h-oct a cíos

Do múineadó Saeóitg ar feadh cúpla uair an éirí.

Do ceannuigeadó earraide ann.

Do tóinadó doimh na rcoil ar a trí a cíos.

Do tóinadó doimh an t-ríopa ar a pé a cíos.

An ríad rín, "Do ceannuigeadó...", ní cuirfeann pé i n-úil tóinn cía h-é, cía h-í, ná cía h-íad do ceannuig na h-earraide. B' féidir gur b' íad Máire 7 Cáit, daoine ó'n bhfainne, gc., do ceannuig íad, agus b' féidir, leir, ná íad. Ní cuirfeann an ríad rín, ná don ceann de na ríadaité rín tuar ("do h-orcladó...", gc.) an gníomhíde (ná, na gníomhíde) i n-úil tóinn. Cuirte na ríadaité rín i n-úil tóinn go ndearnaó gníomh áiríde, áct ní cuirte i n-úil tóinn cía ríinne é. D'á bhí rín, ní l' uimh ná pearra ag gabáil leir an bhfainne rín de'n bhiaáar.

Ar h-orcladó (tóinadó) doimh na rcoil seo i n-óe ?

Do h-orcladó. (Do tóinadó)

Ar h-orcladó (tóinadó) ar b' i n-óe é ? Níor h-orcladó.

(Níor tóinadó)

ADÚAR CLEACHTA.

Scríob ríadaité i n-a mbéid na bhiaára go leanar:—

Do díolaó, do buaileadó, do h-éirígeadó.

—о:

МОУ ТАСКАД.

ДИМСЕАР САЙТЕ.	ДИМСЕАР ПАЙСТИНЕАД.	ДИМСЕАР ЖНАД-ЛАЙТРЕАД.	ДИМСЕАР ЖНАД-САЙТЕ.
1 нодэ,	1 мбарад,	Жад ла,	Ан биадан рео жад эраинн,
Уо н-орелад 'орлар ан т-риора ар д н-оце д ёлос.	Орелодкан 'орлар ан т-риора ар д н-оце д ёлос.	Орелайтеан 'орлар ан т-риора ар д н-оце д ёлос.	Уо н-орелайтэ 'орлар ан т-риора ар д н-оце д ёлос жад ла.
Уо сеаннуижедэ эппайте анн.	Сеаннодкан эппайте анн.	Сеаннуижтеан эппайте анн.	Уо сеаннуижтэ эппайте анн.
Уо уунадэ 'орлар ан т-риора ар д ре д ёлос.	Уунпан 'орлар ан т-риора ар д ре д ёлос.	Уунтан 'орлар ан т-риора ар д ре д ёлос.	Уо уунтаои 'орлар ан т-риора ар д ре д ёлос.
Син мар 'о-руннеадэ 1 нодэ 'ра т-риора рин.	Син мар 'еанпан 1 мбарад 'ра т-риора рин.	Син мар 'еинтеан Жад ла 'ра т-риора рин.	Син мар 'еинтэ 'ра т-риора рин, ан биадан рео жад эраинн.
—адэ 'о н-орелад: нэ, 'о н-орелайтеадэ, 'о-руннеадэ: нэ, 'о 'еинтеадэ.	—одэ } ан —п }	—тан (—тэп)	—тэ (—тэп)

" Ан руннанн д сеанналкан 'ран бродшмар, реоилтеан и 'ран эппаде."

Ἀν Ὀμιλᾶται Σαοη.

μοῦτᾶ εἰτε.

ἂν μοῦ ποῦντεᾶς | ἂν μοῦ κοινῆαυᾶς. | ἂν μοῦ ορουῖτεᾶς.

Ἰέρεοῖτε ἔατος ἡ Ὀμῆαι
(ἡ. ἂν περ ἂν ἕτερ ἂν
Ἰορᾶ) : —

Ὀἶ μβέλο Σεᾶς ἂν Ὀμῆαισεᾶς
| ὕφεισι ἂν ἔ-Ἰορᾶ
Ἰην,

Ἰρ ἔ ορουῖτο ἔησαν
ἔατος ἡτο (ἡαῖρ Ἰρ
ῆᾶλο ἔ) ἄετ : —

" Ἰο η-ορεᾶιτεᾶη
τορᾶρ μο Ἰορᾶ
Ἰο μοῦ ἂρ ἡαῖρην ;

Ὀἶ η-ορεᾶιτέ
τορᾶρ ἂν ἔ-Ἰορᾶ
ἂρ ἂ ἡεῖ ἂ ἔλοῖ ;

Ἠἰ η-ορεῖλότᾶοι
τορᾶρ ἂν ἔ-Ἰορᾶ
Ἰο ἡεῖ ἂ ἡεῖ ἂ ἔλοῖ ;

" Ὀρεᾶιτεᾶη
τορᾶρ μο Ἰορᾶ
ἂρ ἂ η-οἔτ ἂ ἔλοῖ.

Ἰο Ἰεᾶνῆιτεᾶη
ἂ ἔλᾶν εᾶρᾶιτε ἂνῆ ; Ἰ

Ἠἡνα Ἰεᾶνῆιτέ
ἂ ἔλᾶν εᾶρᾶιτε ἂνῆ ; Ἰ

Ἠἰ ἔεᾶνῆότᾶοι
ἡῖρᾶν εᾶρᾶιτε ἂνῆ ; Ἰ

Ἐεᾶνῆιτεᾶη
ἂ ἔλᾶν εᾶρᾶιτε ἂνῆ ; Ἰ

Ἠἂρ ὀἴητεᾶη
Ἰῖ-ἔατ ἂν ἔρᾶτῆῆῆ ἔ ;

Ὀἶ ἡῖρᾶιτεᾶοι
Ἰῖ-ἔατ ἂν ἔρᾶτῆῆῆ ἔ ;

Ὀἶ ὀἴητεᾶη
Ἰῖ-ἔατ ἂν ἔρᾶτῆῆῆ ἔ ;

Ὀἶ ὀἴητεᾶη
Ἰῖ-ἔατ ἂν ἔρᾶτῆῆῆ ἔ ;

Ἠἂ ὀἴητεᾶη
ἂν ὀρᾶρ ἡοἴη ἂ Ἰῖ
ἂν ἔρᾶτῆῆῆ ;

— Ἰο ἡῖρᾶιτεᾶη ἡαῖρ Ἰην
ἡῖ Ἰορᾶ-Ἰᾶ."

— Ὀἶ ἡῖρᾶιτεᾶη ἡαῖρ Ἰην
Ἰορᾶ ἔατος, ἡἰ ἔεᾶτο
Ἰῖ Ἰᾶρᾶ (ἄετ, ἡἰ ἡαῖρ
Ἰην ὀἴητεᾶρ, ἂἡ).

— Ἰην ἡαῖρ ὀἴητεᾶη
ἂ ἔλᾶν ἔεᾶτῆῆ Ἰ
ὀἴητεᾶη Ἰορᾶ, Ἰᾶν
ἂ ἔρᾶτῆῆ ἂν ἔ-Ἰορᾶ.

— ὀἴητεᾶη Ἰην, Ἰᾶν
ἔεᾶρ, ἂ ἄετ ἔατος.

— ἔαη
(— ἔαη)

— ἔ
(— ἔ)

— ὀἴητεᾶοι
(— ἔαη)

— ἔαη
(— ἔαη)

AN ÚMHAICÉAN SAOIN.

—(o)—

ΔΥΘΑΡ ΚΛΕΔΥΤΤΑ.

I.—Na ceirteanna 7 na rreagairí reo leanar, reoib ro' leabhar
iao, agus cuir irtead na focail atá i n-earnamh oiréa :—

1. An n-orcladh uorpar an tige reo ar a readt a élog ar
maroin i n-oiu? Uo ———.
2. An ——— ar a n-ocht a élog anoct é? Ní uánpair.
3. An n-úntaí ar a veic a élog anuiré é? Uo ———
4. Ná (nac) ——— roimh a veic é? Ní uánpaí.
5. An ——— an t-urclár rin go minic? Scuabtar.
6. Dá mbéadh reitling amuis anhrin ar an mbótar, an
—— ann i bpaí? Ní páspairé.
7. Adt, cao uéanpairé léi? ———
8. Dá ——— uorpar an t-riopa rin ar a cúig a élog ar
maroin, an n-oiolpairé moirán ann roimh a n-ocht? Ní—
9. Muna (mapa) n-úntaí uorpar an t-riopa go uic a veic
irt oiré, an ——— moirán uoir a pé ir a veic? Ní
uoiolpairé.

II.—Scríob páirte i n-a mbéid na bmaíra ro leanar, agus scá
fuirim de'n úmhaíca atá i scéad a Séoéas a' r' Ceirre
ficir na páirteí rin :—

Forcuig, reoib.

III.— Uo buail Seagán an uorpar.

U'iméigeadar láirreac.

Orclann fear an tige an uorpar rin scá maroin.

Ir i bean an tige u'orcladh anuiré é.

Uainpí na rreala-uóirí an émuéneadt i mbárac,

agus céanglócaí na mná rin na punnanna.

Uéin na páirte rin u'at-reoibadh adt ná cuir an gníomuiré
(ná, na gníomuiré) i n-uíil.

ceacht a seachtóeas a's ceitre ríio.

—:—

ΑΤΑΤΑΡ.

—:0:—

Διμρεαρ }
Λάιτρεαδ. }

Διμρεαρ }
Ϊαιττε. }

Διμρεαρ }
Ϊάιρτμεαδ. }

Διμρεαρ }
Ϊνάδ-Λάιτρεαδ. }

Διμρεαρ }
Ϊνάδ-Ϊαιττε. }

Μοδ } Λάιτρεαδ.
Ϊο- }
Ϊιρότρεαδ } Ϊαιττε.

Μοδ }
Κοιγεαλλαδ. }

Μοδ }
Ορτουιγεαδ. }

Τράτνόνα βρεαδ ε ρεο, α' ρ' ο' α' υρις ριν,
Τάτταν ας ριυβαλ αμαδ ρέ'η οτσιαε ό'η
mbaile móp.
Νι'ιτταν κοιρ τεινε.

Οο βίτταν ας ριυβαλ um τράτνόνα ι ηδέ, λειρ;
Νι ραβτταρ κοιρ τεινε.

Βέφαν ας ριυβαλ um τράτνόνα ι mbάραδ,
μά θιονη an αιμρεαρ ζο η-οιρεαμνάδ.

Βίτταν ας ριυβαλ νιαρ βίορ an
τράτνόνα ζο βρεαδ.

Οο βίττι ας ριυβαλ νίορ μιονκα 'ραν
τ-Σαμπαδ ρο ζαδ ταραινν.

Ζο ραυτταν ας ριυβαλ αμαδ μαρ ριν
νίορ μιονκα !

Οα μβείττι ας ριυβαλ αμαδ νίορ μιονκα
ρέ'η οτσιαε,

Οο βέιριδε ι βραδ νίορ λάιτρε, αςυρ νι
βεαδ οιρεαδ λε θέαναη ας na
οοττúριδ αςυρ ατά.

Βίτταν ας ριυβαλ αμαδ ρέ'η οτσιαε,
πέ ρυδ α θέαναη na οοττúρι.

Αη } βριυιτταρ... ? ραβτταρ... ? μβίτταν... ? μβίττι... ?
Κά } μβέφαν... ? μβέιριδε ?
Νι'ιτταρ. Νι ραβτταρ. Νι βίτταν. Νι βίττι.
Νι βέφαν. Νι βέιριδε.

αυθαρ cleachtta.

Scríob ράιρτε ι η-α μβέιρ ζαδ ριυρμ θε'η βριυατταρ ριν,
“Ατάτταρ,” ρέβ μαρ ατά 'ρα ceacht ριν τυαρ.

CEASCA Δ Η-ΟCΤΩΘΕΑΣ Δ'S CEITRE PICTO.

—:—

FAOIO.

	ΔΙΜΣΕΑΡ ΕΑΙΤΕ.	ΔΙΜΣΕΑΡ ΣΗΔΕ-ΛΑΙΤΡΕΑC.	ΔΙΜΣΕΑΡ ΛΑΙΤΡΕΑC.	ΔΙΜΣΕΑΡ ΡΑΙCΤΙΝΕΑC.
Δη θματα Σαορ.	Do περιόδα Δ λάν ιερεάα ανηρο ι νοέ.	Σχιόβταρ Δ λάν ιερεάα ανηρο οε ζηάε.	Τάεαρ ΔS βυαλαό.	Σχιόβταρ ροηηε μαίε ιερεάα ανηρο ι μβάρια.
	Do περιόδ Ταός ιεηρ ι νοέ.	Σχιόβανη πέ ιεηρ ζαέ λά.		Σχιόβανό πέ ιεηρ ι μβάρια.
Δηημ θματαροα.	Do θί ιεηρ ΔS Ταός ο'ά περιόδαθ μυαρ οο θιορ ανηρο ι νοέ.		Τά	θέρο ιεηρ αιγε ο'ά περιόδαθ ι μβάρια μυαρ θιοεραο ιρεαε.
	Do θί Δη ιεηρ περιόδα αιγε μυαρ εάηηηS Σεαζαν ιρεαε.		Τά	θέρο ιεηρ ειλε περιόδα ροηη Δ η-οεε Δ ελοS αιγε.
	Δη θματαρ Σαορ.		Τάεαρ πέ βυαλαό.	

FAOIO

Σηιοηαc.

CEASCA.

Сεατ δ Παισθάς δ'τ Σέιρε Φίχο.

Αη Θηιαζαν Βαση.

Μοθ	Λάιρεατ	Βειρ.	Ταθάιρ.	Αθαίρ.
Μοθ	Διμρεατ	Σαηρήμιν ζαν έαυλ ιρ εαθ Τομάηρην, γ ηί μαίε λειρ βειε άρ ρεοιτ.		
	Σηάτ-Λάιρεατ	Βειητεαη άρ Τομάηρην ζαε ματοιν, άσυρ τουζταν έυν ηα ρεοιτε έ.		(Α) Βειητεαη ζο θρηιτ Δ Λάν Διηγο άς Ταθός, (τοιρε μοτορ σο βειε άιζε)
Μοθ	Σηάτ-Σαίτε.	Βειητι άηρ ζαε ματοιν άμηνιθό,	ΔΣΥΡ τουζταοι "	(Α) Βειητι ραν ι η-α έαυθ ζο μινις.
	Σαίτε.	ηυζαθ άηρ άρ ματοιν ι ηοέ,	ΔΣΥΡ τουζαθ "	(Α) Βουηαθ ι ηοέ ρέμ έ.
	Ράιρτιμεατ.	Βέαηρην άηρ ι ηβάριαέ,	ΔΣΥΡ ταθαηρην "	(Α) Βέαηρην ι ηβάριαέ άηρ έ.
	Κοιηζεατλιαέ.	Βέαηρραιθε άηρ άηβύ ι ηβάριαέ, (άετ ζυρ λά ραοιρε αν λά ρην)	ΔΣΥΡ ταθαηρραιθε "	(Α) Βέαηρραιθε ζο θρηιτ Δ Λάν οε άζαη-η-α, οά ηβέαθ μοτορ άζαη.
	Τι	ζο ηβειητεαη άηρ,	ΔΣΥΡ ζο ουζταν "	ζο η- αθαηηεαη . ι ριζε ά'τ ζο ηβέραη ζά ταηραθ οηε ι
Μοθ	Τι	οά ηβειητι άηρ μαρ ρην ι η-αη, άζυρ οά ηβέαθ οε έέιι άιζε.	οά η-αθαηηεαοι ρέμ, ηί ρηοιρθηθε έ.	
	Οηουηζεατ.	Βειητεαη άηρ, μά ρεαθ,	ΔΣΥΡ τουζταν "	Αθαηηεαη ηα ραηρηεατ ά'τ ηά βαεταη λειρ αν άηηζεαθ.

Αη ουζταρ [ηό, ουζταν]...? Δη ουζταοι [ηό, ουζταοι]...? Δη ουθαηραρ [ηό, ουθαηραρ]...?
 Τυζταρ [ηό, (σο-)βειητεαρ] Τυζταοι [ηό, σο-βειητι] Ταθαηραρ [ηό, (σο-)βέαηρην]
 ηι τυζταρ. ηι τυζταοι. ηι ταθαηραρ [ηό, ηι ταθαηραρ]

Αη } η-αθαηηεαρ...? } η-αθαηηεαοι...? } η-αβηηοέταρ ?
 (ηοειητεαρ...?) } (ηοειητι...?) } (ηοέαηραρ ?) (Δ) ουβηαθ, ηό (Δ) ουθαηραρ.

Ан бѳиэцэан саок.

Διμρεар
 Ξνάε-Λάιτρεαέ.
 Ξνάε-Сайте.
 Сайте.
 Файтинеаэ.
 Mod Cайтэаэ

Comґеаtlab.
 Λάιτρεаэ.
 Cайтэ.
 Oпpиtґеаэ.
 Mod

ФДШ.

(До-) жеиѳцэан бэинне о'н мбоин рин.
 До-жеиѳци ивѳици е' ран т-Самрѳаѳо
 ро заб тараинн, леиѳ.
 Фуаиѳцэар ивѳици и ное́ ф.
 (До-) жеоѳбцэан ивѳици и мбѳраэ́ ф.
 До-жеоѳбцэаои ивѳици ановѳи э,
 та жеиѳбцэаои ф.
 [Та тэпэ ар ан бѳеар рин.]
 нар фашцэан аон теоэ то, аѳт
 теоэ бэинне.
 Та брѳаѳци теоэ бэинне то, то
 бѳаѳо ре фѳрца.
 фашцэан то э, ма' теаѳо.

FEIC.

маиоин брѳеэ́ Ξрѳеине,
 (До-) цѳцеан ан Ξрѳиан нуаиѳ ериѳцеанн рѳ.
 До-цѳци маѳ рин рѳиан ф.
 До-ѳоннаѳцэар ар маиоин и ное́ ф.
 (До-) цѳрѳан ар маиоин и мбѳраэ́ ф.
 До-цѳрѳиде ар теаѳо ан лае́ ф,
 та мбѳаѳо ан ла́ со брѳеэ́, жеаѳ.
 Со брѳеиѳцэан ан ла́ на́ бѳеѳо брѳаѳон феарѳаѳна
 анн!
 Та брѳеиѳци ан Ξрѳиан итѳе оиѳѳе,
 баѳо моѳи ан ионґнаѳо э.
 на́ реиѳцэан на́ леанбаѳ ар ан мбѳѳар
 тэар еѳр тѳиѳиѳ на́ н-оиѳѳе.

Ан (бѳреиѳцэар...? — брѳеиѳци...? — брѳеиѳрѳиде...? — брѳеиѳрѳар...?)

Ан брѳаѳцэар [но, брѳаѳцэар...?] ан брѳаѳци [но, брѳаѳцэаои]...?
 (До-) жеиѳцэар [но, (до-) жеиѳцэар] До-жеиѳци [но, до-жеиѳци]
 ни фашцэар [но, ни фашцэар] ни фашцэаои [но, ни фашцэаои]
 ан брѳиѳцэар...?
 (До-) жеоѳбцэар [но, (до-) жеоѳбцэар] ни фашцэар [но, ни фашцэар]

Βελάτ Δ Βέλατ, Δρ Λ.

ΑΝ ΘΥΙΑΖΕΑΝ ΣΑΘΗ.

ΤΕΙΣ.

ΕΔΡ.

Μοδ Τάρκαδ. { Διμψεαί
 Ξνάτ-Λάιτρεαδ.
 Ξνάτ-Ϊαίττε.
 Ϊαίττε.
 Ϊάιρτιμεαδ.
 Κοιμψεαίλαδ.
 (Λάιτρεαδ.
 (Ϊαίττε.
 Ομψουίττεαδ.

Ϊέ'η πειαιέ,
ΤΕΙΣΤΕΑΗ Δ ΕΟΪΛΑΘ υμ Δ ΤΕΙΕ ΪΤΕ ΟΙΪΕ.
ΤΕΙΣΤΙ Δ ΕΟΪΛΑΘ ανη υμ αν οΪαα ϲιη, τά
 βιαΪάνατ α ϲιη.
ΟΟ-ΕΥΙΑΖΕΑΡ Δ ΕΟΪΛΑΘ ΔΡ Δ Η-ΔΟΠΟΪΕΔΪ ΔΡΕΪΡ
 ιμ' τΪΪ-Ϊε.
ΡΑΪΣΤΑΗ* Δ ΕΟΪΛΑΘ ανη Ϊαν Δμ ΪΣΕΑΤΟΝΑ
 ανόετ.
ΡΑΪΣΤΑΙΘΕ† Δ ΕΟΪΛΑΘ ϲοιμ Δ ΤΕΙΕ, Δά ΜΒΑΘ
 Ϊέιτμ ε.
ΪΟ ΤΕΙΣΤΕΑΗ! Ϊιη ε μο ΪιηΪε-Ϊε.
 Δά ΤΕΙΣΤΙ, βαθ μαιε αν ϲεαί ε.
ΤΕΙΣΤΕΑΗ Δ ΕΟΪΛΑΘ Λάιτρεαδ, ΔρεΪμ!

ΤΙΣΤΕΑΗ ΔΡ ϲΟΙΤ ΔΗΗΡΟ ΤΙΜΕΑΙΤ Δ ΝΑΟΙ.
ΤΙΣΤΙ Ϊαν Δμ ΪΣΕΑΤΟΝΑ ΔΗΗΡΟ.
ΤΑΗΪΣΤΑΡ ΔΡ ΔΗ ΥΑΪΡ ϲΙΗ Ι ΝΟΕ.
ΤΙΟβΡΑΗ ΔΡ ΔΗ ΥΑΪΡ ϲΙΗ Ι ΜΒΑΪΑΔ.
ΤΙΟβΡΑΙΘΕ ΝΙΟΡ ΛΥΑΙΤΕ, Δά ΜΒΕΑΘ ΔΗ ϲΟΙΤ
 ΔΡ ΟΡΕΑΙΤ.
ΪΟ ΤΟΙΣΤΕΑΗ ΟΪΗΕΑΘ ΔΡ Δ ΝΑΟΙ.
 Δά ΤΟΙΣΤΙ ΝΙΟΡ ΛΥΑΙΤΕ, ΝΙΟΡΟΪ ΪΕΑΪΗΘΕ ϲΙΗ Ε.
 Ηά ΤΙΣΤΕΑΗ ΝΙΟΡ ΛΥΑΙΤΕ, Μά Ϊεαθ.

ΔΗ ΠΟΕΑΖΕΑΡ...? ΟΟ ΕΥΙΑΖΕΑΡ. ΗΙ ΒΕΑΖΕΑΡ.

* ΡΑΪΣΤΑΡ (Μ.) ΡΑΪΣΤΑΡ (C, U.) † ΡΑΪΣΤΑΙΘΕ (Μ.) ΡΑΪΣΤΑΙΘΕ (C, U.)

μοῦ τᾶσκά.

ΔΙΜΣΕΑΡ ΛΑΙΤΡΕΑΔ.	ΔΙΜΣΕΑΡ ΣΗΔᾶτ-ΔΑΙΤΕ.	ΔΙΜΣΕΑΡ ΔΑΙΤΕ.	ΔΙΜΣΕΑΡ ΠΑΙΣΤΙΜΕΑΔ.	μοῦ κοιγεαλλά.
βεητεα* (-τέαη) [(σο-)βεητεαη]	βεητεη [σο-βεητεη]	βησάδ (-τέη)	βέαηπαη (-ητέαη) (σο-)βέαητεαη τεαβαηπαη } (M.) νι { τεηβαητεαη	βέαηπαηδ (-ητέαη) σο-βέαητεαη τεαβαηπαηδ } (M.) νι { τεηβαητεαη
τεηστεα* (-τέαη) (Δ)βεητεαη (-τέαη)	τεηστεαηη (Δ)βεητεη (-τέη)	τεησάδ (Δ)ουβησάδ (-τέαη)	[Δ)βέαητεαη] (Δ)βέαηπαη νι η-αβησάτεαη	[Δ)βέαητεαη] (Δ)βέαηπαηδ νι η-αβησάτεαη
νι η-αβαητεαη*	νι η-αβαητεαηη	Σαβτεαηη (-τέαη)	Σεοβέαη	Σεοβέαη
Σαβτεαη* (-τέαη) (σο-)Σεηθεαη (-τέαη) νι παστειαη*	Σαβτεαηηη σο-Σεηθεη (-τέη) νι παστειηη (-τέαη)	Σαβσδ παηαηαη (ηηηε)	(σο-)Σεοβέαη νι παηηγεαη	σο-Σεοβέαη νι παηηγεη
(σο-)Σηηεαη βέημεαη* (M.) νι "	σο-Σηηεη βέημειηη (M.) νι "	σο-ηηημεαδ βέημεαδ (M.) νι βεαηπαδ (ηηηη, M.)	[σο-Σεαητεαη] βέαηπαη	[σο-Σεαητεαη] βέαηπαηδ
(ειμυτεαη*) ειοηητεαη*	(ειμυηει)† ειοηηειη	(ειμυηεαδ) σο-ειμυαδ (σο-ειμυατεαη)	(ειμυηηπαη) ειοηηηπαη	(ειμυηηηδ) ειοηηηηδ
(σο-)ειτεαη νι ηεικεαη*	σο-ειτεη νι ηεικεηηη	σο-ειμυαδ νι ηακεαη	(σο-)ειηπαη νι ηεικεαη	σο-ειηηδ νι ηεικεηηδ
τεηγεαη* (-τέαη)	τεηγεηηη (-τέη)	σο-ουατεαη νι βεατεαη	παστειαη (παετέαη)	παστειαηδ (παετέαηδ)
τεηστεαη*	τεηστεηη	τεαηητεαη (εαημυκεαη)	τεηκεαη	τεηκεαηδ

* 1οναηη ηειμυη σο Δ† σο'η ηηοδ Οηουηγεαδ; ΔΣηη σο'η ηηοδ βουηδτεαδ, Λαηηεαδ.
† " " " " " " βουηδτεαδ, εαητε.

mion-dealušad.

—(o)—

(I.)—“ Ǝirɛ, a Ɔait, nŃ cuirfir aš sol i, ašur bėimfo
šan ršeuł. Mā cuirɛar Ʃarš ar Ʃeiš,
ni 'neŃparŃ Ʃi aon ršeuł anoɛt.”
[Sėatona, l. a 6.]

::

- ƎIST** Ɔriatār mašalta, ve'n ɛėat Ʃėimniušad an Ʃocal
Ʃo. Moð oƩuišɛad, an vara Ʃearra uatār,
vŃ.
- Δ** Mion-Ʃocal an tuiril šairmiš ė Ʃeo.
- ƆAIT** Δinn viltar ė Ʃeo. Ɔaminnrin, Ʃ tuirɛal
šairmead vŃ.
- nŃ** ƆŃmnarɛ ė Ʃeo. Ǝ i n-a ɛėanšal iŃiƩ “ Ǝirɛ ” ašur
an ɛuro eile ve'n Ʃad.
- CUIRFIR** Ɔriatār mašalta, airtreac, ve'n ɛėat Ʃėimniušad
ė Ʃeo. Moð tārɛad Ʃ airtrear Ʃairtinead vŃ.
An vara Ʃearra uatār, Ʃ Ʃuirim ɛaitte
vŃ. (“Cuir” iƩ moð oƩuišɛad vŃ).
- ΔŠ** Rėam-Ʃocal ė Ʃeo. An Δinn Ʃin, “sol,” Ʃė Ʃėir ašɛ.
- ŠOL** Δinn ƆriatārŃa ve'n ɛėat vŃŃɛlaonad ė Ʃeo.
Uinir uatār Ʃ tuirɛal tabarɛad vŃ. Ǝ Ʃė
Ʃėir ΔŠ an rėam-Ʃocal Ʃin, “Δš.”
- i** ƩŃaim Ʃearranta vŃŃnarɛad ė Ʃeo. An trear
Ʃearra uatār, Ɔaminnrin, Ʃ tuirɛal ɛurpŃreac
vŃ. Ǝ Ʃė Ʃėir ΔŠ an mbriatār Ʃin, “cuirfir.”
- ΔŠUS** ƆŃmnarɛ ė Ʃeo. Ǝ i n-a ɛėanšal iŃiƩ “cuirfir ΔŠ
sol i” ašur “bėimfo šan ršeuł.”
- bėimfo** Ɔriatār neam-mašalta neam-airtreac ė Ʃeo. Moð
tārɛad Ʃ airtrear Ʃairtinead vŃ. An ɛėat
Ʃearra iŃiƩarŃ Ʃ Ʃuirim ɛaitte vŃ. (“bi”
iƩ moð oƩuišɛad, Ʃ “tā” iƩ airtrear lāt-
reac, vŃ.)
- ŠAN** Rėam-Ʃocal ė Ʃeo. An Δinn Ʃin, “ršeuł,” Ʃė
Ʃėir ašɛ.

- sgeul** Ainm coitcheann, de'n céad díocláonad é seo. Uimhir uachtar, fírinneirin, 7 tuireal cur-póiread dó. É fé réir as an réam-focal rin, "san."
- Cóinnarc é seo. É i n-a ceangal roir " cuirtar fearis ar péis" asur "ní 'neóradó rí don rgeul anoct."
- CUIRTAR** Briaetar raor, maşalta, airtreac, de'n céad réimniuşad é seo. Mod tarcac 7 airtreap şnat-laitreac dó.
- FEARIS** Ainm teibite de'n dara díocláonad é seo. Uimhir uachtar, baininneirin, 7 tuireal cur-póiread dó. É fé réir as an mbriaetar rin, "cuirtar."
- AR** Réam-focal é seo. An ainm rin, "péis," fé réir aise.
- péis** Ainm díleap. Baininneirin, 7 tuireal tabarac dó. É fé réir as an réam-focal rin, "ar." An conon corais, .i. 'p,' réimşte ar loris an réam-focail rin, "ar."
- ní** Doibriaetar díultac é seo. É i n-a téorainn do'n briaetar rin, "'neóradó."
- 'neóradó** Briaetar maşalta, airtreac, de'n dara réimniuşad é seo. Mod tarcac, 7 airtreap fáirtineac dó. An treap fearra uachtar dó, as teac le n-a ainmnir, "rí." ("Innr" ir mod ortuigteac dó.)
- şí** Forainm fearranta cóinnarcac é seo. An treap fearra uachtar, baininneirin, 7 tuireal ainmneac dó. É i n-a ainmnir as an mbriaetar rin, "'neóradó."
- don** Aidiac eisinnne é seo. É i n-a téorainn do'n ainm rin, "rgeul."
- sgeul** Ainm coitcheann, de'n céad díocláonad é seo. Uimhir uachtar, fírinneirin, 7 tuireal cur-póiread dó. É fé réir as an mbriaetar rin "'neóradó."
- ANOCT** Doibriaetar ainmne é seo. É i n-a téorainn do'n briaetar rin, "'neóradó."

(II.)—“ ní n-iað na fir móra a baineann an rósmaí.”

— :: —

- ní** Doibriaðar díultacá é seo. É i n-a tóirinn do'n Naic rin, “ íf.”
- [iS-]h** Fuim de'n Naic é seo. Moð tárcac 7 aimpear láitrcac do “ Daoine ” a ainmníó aóðair.
- IAO** Fórainn pearranta díonarcac é seo. An tpear pearra iolraíó 7 tuireal ainmneac do. É i n-a ainmníó cóm-airnéire leir an ainm rin, “ fir.”
- na** Síó é an t-alt. Uimír iolraíó, firinnrcin, 7 tuireal ainmneac do, as teact leir an ainm rin, “ fir.”
- fir** Ainm coitceann de'n céad díoclaonac é seo. Uimír iolraíó 7 firinnrcin do. É i n-a ainmníó fairnéire as “ íf.” “ fear ” ír uimír uataíó, tuireal ainmneac, do.
- mÓRA** Díoiact é seo. Uimír iolraíó, firinnrcin, 7 tuireal ainmneac do. É i n-a tóirinn do'á ainm, “ fir.” “ Mór ” ír uimír uataíó do. An conron torais, .i. 'm,' réimíste ar lois an ainm iolraíó rin, “ fir,” ar conron caol a licir deiríó.
- [na]** Síó é an t-alt. Uimír iolraíó 7 tuireal ainmneac do, as teact leir an ainm rin, “ daoine.”
- [daoine]** Ainm coitceann de'n 4ad., 7 de'n 5ad., díoclaonac é seo. Uimír iolraíó do. É i n-a ainmníó aóðair as “ íf.”
- a** Mion-focal i n-a fórainn díobnearta é seo. Uimír iolraíó do, as teact le n-a réam-teactaíó, “ daoine.” É i n-a ainmníó as an mbriaðar rin, “ baineann.”
- baineann** Driaðar maíalta, aircreac, de'n céad réimniúac é seo. Moð tárcac 7 aimpear ínat-láitrcac do. An tpear pearra iolraíó do, as teact le n-a ainmníó, “ a.” An conron torais, .i. 'b,' réimíste ar lois an fórainn díobnearta rin, “ a.”
- an** Síó é an t-alt. Uimír uataíó, firinnrcin, 7 tuireal curróireac do, as teact leir an ainm rin, “ rósmaí.”
- rósmaí** Ainm coitceann de'n céad díoclaonac é seo. Firinnrcin, 7 tuireal curróireac do. É ré réir as an mbriaðar rin, “ baineann ”

Do'n múinteoir.

D'féidir ná tógfa oim é dá gcuirinn i n-úil tuit pointe neite a tug congnam dom féin a'r mé ag múineadh na gceacht ro sinne atá ag gabáil do'n obair seo .i. do múineadh na Gaeilge, o'réarfaimís go léir cabruíod le n-a céile, agus baó ceart dúinn go léir ran do déanamh.

I. Ceachta cainte ip ead na ceachta ro.

Do rchíobadh iad i gcuma a'r go mbéirí díreanail i gcóir cainte do múineadh 'ra rian, 7 ran do déanamh do péir an móda Óirig. Leat-uair an éluig do múineadh gac ceachta aca, agus, ar feadh na n-aimríre rin go léir, bíod a bfuil de páirtib mra ceacht o'á labairt, a'r o'á labairt, a'r o'á labairt arís a'r arís eile ag máinteoir agus ag rcoláirib, aet go moir-móir ag na rcoláirib.

II. Tabairfáir pé n'oeara go bfuil easar áiríte do péir shamadaige ar gac ceacht aca, agus easar a'r órd áiríte orca go léir i ndiaid a céile. Tuigfáir, mar rin de, go mbéirí ruidéam nó shamadaic na Gaeilge o'á foğluim ag an mac léiginn le linn beir ag foğluim na cainte do. I 'steannta a céile ip ead ip fearr iad. Na lipreaca ro atá m' na ceachtaib, agus cló "crom" céagarca orca (m.f. ruidéirib) cómarca an cló crom rin ar an bpoínte áiríte shamadaige atá le múineadh 'ra ceacht céadna. Nuair béir 'gá rchíobadh ar an gclár dub, rchíob an méirí rin de'n focal le caile deirg.

III. Τὰ ὅα columán (ἀρ ἁ λαίξια) ἰ νῆαδ̄ ceac̄t. Ἀν columán ὄιοβ μαρ ἁ ἔρπυλ̄ na focail̄ ἄγυρ̄ εἰὸ τρῶμ ἀρ̄ εἰυῖο θε na λιτρεαδαῖθ, ἰνῖα columán ρῖν ἀτά na ράδ̄τε nṓ na focail̄ ἀτά le mún̄eaḏ̄ zo ρρ̄eip̄ialta. Cuir̄ ἰ ζεάρ, an ceac̄t ρῖν ἀρ̄ an ζεάτ̄ ὄιοελαοναḏ̄, τειρεαλ̄ ζεινεαῖνῆαδ̄: ἰρ̄ é ceáτ̄ μυτ̄ ἰρ̄ ceap̄t ἁ ὄεαναῖ ῖρ̄α ρανζ̄, 'ná ρict̄úῖρ̄ ζαρρ̄úῖν ὄο εἰαιρ̄εἰντ̄ (nṓ, ζαρρ̄úῖν) ἄγυρ̄ ἁ ράḏ̄, “ζαρρ̄úῖν é ρῖν.” Ταιρ̄ρεἰν̄ ceann̄ an ζαρρ̄úῖν, anηρῖν, ἄγυρ̄ ἁβαιρ̄ zo ρ̄eῖr̄, ρ̄oἰléῖρ̄, “Sin̄ é ceann̄ an ζαρρ̄úῖν.” ὄο ὅ' ρ̄eῖd̄ῖρ̄ ὄο'n̄ mún̄teḏ̄ῖρ̄ na focail̄ ρῖν, “Sin̄ é ceann̄ an ζαρρ̄úῖν,” ὄο ράḏ̄ ἰ ρ̄l̄iḡe ἁ'ρ̄ zo ὄταḏ̄αρ̄εḏ̄ na ρ̄coláῖρ̄í ρ̄é nṓeap̄a an τ-ἁῖρ̄μζαḏ̄ ὄο-ρῖνῆeaḏ̄ ἰ ἔρ̄oζαρ̄ an “ζ,” ἁḗτ̄ zo moρ̄-mṓρ̄ ἰ ἔρ̄oζαρ̄ an “n.” Ἀḑρ̄ιαḏ̄ῖρ̄ na ρ̄coláῖρ̄í ρ̄éῖn̄ na focail̄, “Sin̄ é ceann̄ an ζαρρ̄úῖν,” uair̄ nṓ ὄḓ. Σερ̄ῖοḃ an ὄḓ ράḏ̄,

“ζαρρ̄úῖν é ρῖν. Sin̄ é ceann̄ an ζαρρ̄úῖν,”

ἀρ̄ an ζελάρ̄ ὄυḃ, ρ̄éḃ̄ μαρ̄ ἀτάῖθ ῖρ̄α leaḃαρ, ἄγυρ̄ ρ̄eρ̄ῖοḃ an τ- “ἰ” le caile ὄeῖρ̄ḡ. ὄαḏ̄ m̄aῖt̄ an μυτ̄, leῖρ̄, an poñc̄ ρ̄eῖm̄iḡte ὄο ρ̄eρ̄ῖοḃḏ̄ ὄρ̄ cionn̄ an “ζ” le caile ζυῖρ̄m. Léῖḡteap̄ an líne ρῖν. ὄéῖn̄ an céaḏ̄ ρ̄omplā eῖle,

“Carp̄úῖr̄ é ρῖν. Sin̄ é ceann̄ an c̄arp̄úῖr̄,”

ὄο mún̄eaḏ̄ ἀρ̄ an moḏ̄ ζεάτ̄ona, ἄγυρ̄ ρ̄eρ̄ῖοḃ ἀρ̄ an ζελάρ̄ ὄυḃ é. Ταιρ̄ρεἰν̄ ceann̄ an c̄arp̄úῖr̄ ὄḓῖḃ anoir̄, ἄγυρ̄ cuir̄ an c̄eῖρ̄t̄ ρ̄eḓ,

“Ἀν̄ é ρῖν̄ ceann̄ an ζαρρ̄úῖν̄?”

ὄεαναῖρ̄ ζάῖρ̄e, ἁḗτ̄ n̄ῖ h-aon̄ ὄioḡḃáἰl̄ é ρῖν̄, ζεḓḃaῖρ̄ an ρ̄reap̄ra c̄eap̄t̄uḡeap̄ uair̄:—

“N̄ῖ h-é; ρῖν̄ é ceann̄ an c̄arp̄úῖr̄.”

leap̄n̄ op̄t̄ μαρ̄ ρῖν̄ zo mb̄eῖḏ̄ an ceac̄t̄ zo léῖρ̄ ρ̄eρ̄ῖοḃḗa ἀρ̄ an ζελάρ̄ ὄυḃ ἄγac̄. ὄαḏ̄ c̄eap̄t̄ ὄο'n̄ mún̄teḏ̄ῖρ̄ ἰαρ̄p̄ac̄t̄ ὄο ὄéanaῖ ἰ ζεḓm̄nuῖr̄ḓe ἀρ̄ an ἔρ̄p̄uῖρ̄m̄ ρῖν̄ ὄe'n̄ focal̄ (ζαρρ̄úῖν, m.ρ̄.) ἀτά ὄ'ḗ mún̄eaḏ̄ ἁῖḡe ὄο c̄up̄ ἰρ̄teaḗ ἰ ζ̄eῖρ̄t̄ uair̄ ρ̄éῖn̄, ἄγυρ̄ ἰ n-ḗ ὄῖaῖḏ̄ ρῖν̄ c̄eῖρ̄t̄ ὄο c̄umaḏ̄ ὄο c̄uῖρ̄p̄eaḏ̄ ὄ'ρ̄iaḗaἰḃ̄ ἀρ̄ na ρ̄coláῖρ̄ῖḃ̄ an ρ̄uῖρ̄m̄ céaḏ̄na ὄe'n̄ focal̄ ὄο c̄up̄ ἰρ̄teaḗ ἰ ἔρ̄p̄reap̄ra.

IV. Nuair b'ear na páirte go léir ar an tsclár t'ub a'gar, léi'is iad uile. Fiarruis' de na rcoláirib' cao' é an t-a'puga' do-pinnead' ar na rcoláirib'. Má'r' dóis' leat' sup' sábad' é, déin' mínu'ga' ar an' r'aga'ail' do-pinnead' ó na r'ompláirib'. A'et' o'á' laige'ad' a'imp'ear' a' caite'fir' ar an' s'ceim' reo' de'n-éa'et' i'f' ead' i'f' fearr' é. Sin' é c'uir' sup' cu'p'ead' i'p'te'ad' na nó'caí' s'p'ama'oda'ige, i' r'uis'ge' a'r' go' b'fé'ad'fa'od' na mic' léi'ginn' iad' do' léi'geam' nuair' do' b'ead' uain' aca' cu'is'ge, a'gur' go' b'fé'ad'fa'ide' an' leat'-uair' an' é'uis' ar' fa'od' do' caite'am' a'g' labairt' na' s'ae'oil'ge.

V. Pé' r'coláir'e, ó'g' nó' do'p'ta, b'ear' a'g' r'og'l'uim' ar' an' leabair' r'o, ba'od' é'ear't' do' s'ac' clea'et'ad' o'á' b'fuil' ann' do' r'ep'io'ba'od' 'ra' baile. Muna' n'ó'ána' pé' ran' ní' fé'ad'fa'od' pé' an' ca'ir'be' ce'ar't' do' ba'it' ar' na' ce'ad'ta'ib'. Ní' h-e'ol' do'm' do'n' t-r'aga'ar' o'ib're' i' .e'it' r'ep'ib'ne'oi'p'ea'et'a' a' é'abair'fa'od' an' o'ip'ea'od' co'ng'ant'a' do'n' m'ac' .léi'ginn' c'un' te'ad't' i'p'te'ad' i' s'ce'ar't' ar' an' n's'ae'oil'g' do' r'ep'io'ba'od' a'r' a' é'abair'fa'od' na' clea'et't'a' r'o. F'air'p' r'in, i'f' r'upa, a'gur' i'f' ca'it'ne'am' a'ige, do'n' m'ú'inte'oi'p' clea'et't'a' de'n' t-r'aga'ar' r'in' do' ce'ar't'uga'od' 'na' a'ir't'p'uga'od' a' b'ea'p't'a' do' ce'ar't'uga'od'. Nuair' do' b'ead' an' ce'ad't' m'ú'inte, b'fé'oi'p' na'p' mó'p' do'n' m'ú'inte'oi'p' an' clea'et'ad' a'ca' a'g' s'abáil' le'if' do' mí'nu'ga'od'.

VI. Ba'od' ce'ar't' do'n' m'ú'inte'oi'p' an' ce'ad't, a'gur' s'ac' a' mbaineann' le'if', do' b'e'it' ullam' a'ige' r'ul' a' o't'abair'fa'od' pé' pé' n-a' m'ú'inea'od'. "Ní' h-é' lá' na' s'ao'ite' lá' na' r'col'ib'." An' m'ú'inte'oi'p' i'f' fearr' ar' do'm'an' ní' fé'ad'fa'od' pé' ce'ad't' te'ang'an' do' m'ú'inea'od' go' b'ea'et', c'p'uinn', r'la'et'm'ar' s'an' é' o'ullm'uga'od' r'oim' pé'.

VII. Ní' r'ó-o'ip'ea'm'n'ac' an' á'it' é' reo' c'un' a' é'u'ille'ad' do' r'á'od' i' o't'a'od' an' m'ho'd'a' m'ú'inte. Ba'od' ce'ar't' ú'rá'io' do' o'é'ana'm' de' r'ic't'ú'ir'ib', de' r'uda'ib', de' c'ó'm'ar't'a'ib' r'ó'ir't', g'e., an' b'ea'p't'a' do' ca'ite'am' i' leat' ta'oi'b', má'r' fé'oi'p' é, a'gur' b'e'od'á'et' a'r' f'uinn'e'am' do' é'up' le'if' an' o'ba'ir' ó' é'úr' de'ip'ea'od'. Na' nó'caí' i' o't'a'od' m'ho'd'a' m'ú'inte' a'ca' i' s' "Ca'inn't'" a'gur' i' s' "Ca'inn't' Colour Cards," do' é'abair'fa'od' a' léi'geam' a' lán' co'ng'ant'a' do' o'u'ine' c'un' na' s'ce'ad't' r'o' do' m'ú'inea'od' 'ra' ce'ar't'.

S. Ó C.

CONTENTS

OF

EXPLANATORY GRAMMAR.

THE VERB

(I.) Regular Verbs:— PAGE

Past Tense	129
Imperative Mood	132
Verbal Noun	133
Verbal Adjective	133
Future Tense	134
Present-Habitual Tense	136
Past-Habitual Tense	137
Conditional Mood	138

(II.) Irregular Verbs:—

The Copula	140
ατάμ, etc.	143
Reported Speech	146
Question and Answer	146
Other Irregular Verbs	146
Irreg. Verbs: Verbal Stems	150
Defective Verbs	150

THE NOUN. PAGE

Gender	151
Declensions	152

THE ARTICLE. 160

THE ADJECTIVE. 161

Comparison	162
Possessive	164
Dem. and Indef.	165
Numerals	166

THE PRONOUN. 168

The Relative	169
Emphatic Suffixes	172
Aspiration	174
Eclipsis	175
η- ; τ- ; η-	176

THE VERB (III.)

Subjunctive Mood	177
Autonomous Form	179
Formation of Irreg. Verbs	182
<i>(contents at p. 181).</i>	

Summary of Grammar:—

Article	194
Noun: Declension	195
Adjective: Declension	196
Pronoun: Prepositional	197
Verb: Conjugation	198
Copula	200
ατάμ, etc.: Conjugation	201
Adverb	202
Preposition	202
Conjunction	203
Interjection	203
Analysis of Sentences	204
Subject-Index	209
Grammatical Terms	216
Vocabulary	219

EXPLANATORY GRAMMAR.

FIRST PART.

THE VERB.

(I.) REGULAR VERBS.

Lesson I.—PAST TENSE (I.)

Do óúñ ré Δ leáðar.

1. The Verb is the most important word in a sentence (Latin, *verbum*, word: Irish, *briathar*); and in Irish, it is placed at the beginning of its sentence or clause. It is the part of speech by means of which we state something, ask a question, or give a command.

2. The form of the verb used in commanding or requesting a person to perform an action [the Imperative Mood, second person, singular] is the stem, or simplest form. In the sentence (a) *óúñ do leáðar*, *óúñ* is an example of this form.

3. In (b) *do óúñ ré Δ leáðar*, *do óúñ* is an example of the Past Tense. Tense is the form (or inflexion) which a verb takes to express change of *time*, past, present, or to come. On comparing the forms of the same verb in (a) and (b), we notice in the Past Tense the particle *do* before the stem. $\left. \begin{array}{l} \text{Óúñ} \\ \text{Do óúñ} \end{array} \right\}$

When the first letter of the stem is an aspirable consonant (*b, c, d, f, s, m, p, r, or t*), it is aspirated after this particle (*óúñ, fúiró*) *Do* becomes *O'* with verbs in which the initial letter of the stem is a vowel, or *r* (*o'éiríς, o'fás*).

4. Pronunciation. Before aspirable consonants, *Do* is frequently omitted colloquially. In answering questions, and in slow, deliberate speech, *do* is usually pronounced, but never with stress of voice.

Lesson 2.—PAST TENSE (II.)

An úin ré a leabhar? Do úin. Níon úin.

5. Question and Answer. Note (a) that commencing the question is the interrogative particle An; (b) that a negative answer commences with Níon, and an affirmative with Do; and (c) that the verb used in the question is repeated in the answer.

When the sense requires it, the particle Ná (Interrogative Negative) is used instead of An (Ná ruit?)

Lesson 3.—PAST TENSE (III.)

Mícheál: "Dubhairt T. Suir úin p. a leabhar."
Donnchadh: "Dubhairt S. náir úin O. a leabhar."

6. Micheal tells us what Tadhg said (in the affirmative form); Donnchadh, what Seaghan said (negative form). Notice the use of the conjunction Suir in reporting affirmative, and of the conj. náir in reporting negative statements. Suir, or náir as required, must be used, in the Past Tense, before every sentence thus reported. In such (*dependent*) clauses, the actual words of the speaker quoted are not used.

The student should carefully note the distinction between direct and indirect (or reported) speech. In the latter, a different form of the particle is used and, as will be seen in later lessons, the verb sometimes takes a different form. E.g.,

	Tadhg: "P. closed his book." "Do úin p. a leabhar."	} Direct Speech.
	Seaghan: "D. did not close his book." "Níon úin O. a leabhar."	
<i>Main Clause.</i>	<i>Dependent Clause.</i>	} Indirect or Reported Speech.
Tadhg said	that P. closed his book.	
Dubhairt T.	Suir úin p. a leabhar.	
Seaghan said	that D. did not close his book.	
Dubhairt S.	náir úin O. a leabhar.	

Note that in such dependent clauses the conj.—which is frequently omitted in English, e.g., "I knew (that) it was he"—must, in Irish, always appear and be placed immediately before the verb. The main clause may be a statement (as in this Lesson); or a command or request (as in Lessons 9 and 10.)

7. Particles. In Irish, certain particles ("little parts" or words which cannot, now, be conveniently assigned to any part of speech) are used with the verb. They vary in form for some tenses. In the Past, the interrogative particle An combines with ro, resulting in ar. Similarly, ro affixed to the negative particle ní — níon; to the conj. so ("that," affirm.), —suir; to the conj. ná or nac ("that," neg.), —náir; to the adverb cá ("where"), —cáir. None of these particles, etc., ever gets voice stress or emphasis.

Lessons 4, 5. -PAST TENSE (IV.)

8. Person,	SINGULAR.	PLURAL.
1st.	ṪO ṪÚNΔṪ.	ṪO ṪÚNAMΔṪ.
2nd.	ṪO ṪÚNΔṪṪ.	ṪO ṪÚNΔṪΔṪ.
3rd.	ṪO ṪÚN.	ṪO ṪÚNΔṪΔṪ.

9. Padruig tells us what he himself did (ṪO ṪÚNΔṪ)—*i.e.*, First Person. Tadhg, speaking to Padruig, tells him what he (Padruig) did (ṪO ṪÚNΔṪṪ)—*i.e.*, Second Person; and so on. Hence, the verb can, by an ending, show the pronoun (I, you, we, ye, they). The forms of the verb with pronominal endings (the synthetic forms) are a source of great beauty and strength to the language. In some districts the forms ṪO ṪÚN MḂ, ṪÚ, etc. (analytic) have recently come into use.

10. Pron. The Ṫ in —ΔṪṪ and —ṪΔṪṪ is pronounced slender in Munster, and is frequently so written, *viz.*, —MΔṪṪ, —ṪΔṪṪ.

[In, *e.g.*, ṪO CUIṪṪΔṪ, e (slender glide) is inserted before —ΔṪṪ, because CUIṪṪ ends slender.

ṪO ṪÚNΔṪṪ: Δ (broad glide) is inserted before —ṪṪ, because ṪÚN ends broad.]

The synthetic forms of Ṫ'OPCΔṪ are pronounced Ṫ'OPCΔṪ-ΔṪ; —MΔ(Ṫ)Ṫ, —ṪΔ(Ṫ)Ṫ, —EΔṪΔṪ; *i.e.*, as if from a stem in —ṪṪ (as ÉṪṪṪ); and, generally, where the synthetic forms are in use, the pronominal endings affixed to stems of two syllables ending in ṪṪ, ṪM, ṪN, ṪṪ, ṪṪ, or ṪNṪ, not preceded by a long vowel, are usually pronounced —ṪΔṪ, etc. When endings for person, etc., are affixed, such stems in —ṪṪ, —ṪN, —ṪṪ, —ṪṪ, are syncopated or shortened, as Ṫ'OPCΔṪ.

REVISION QUESTIONS. (A)

—————(o)—————

(All examples must be in Irish, and in complete sentences.)

—————
Revise Lessons 1 to 5.
—————

1. Why is the Verb so called ?
2. What is meant by Tense ?
3. How is the Past Tense (a) affirmative, (b) negative, of a Verb formed ?
4. Give examples of Past Tense showing the use of (a) ṪṪṪ, (b) NΔṪṪ.
5. What are the pronominal endings of the verb in this tense ?
6. When are the endings —EΔṪ and —ΔṪṪ affixed to the stem of a verb in the Past ?
7. What particles, conjunctions, etc., are used with this tense ?

(Lesson 6.—DIRECTION (I.)

11. In this lesson are introduced some commonly used adverbs, showing changes to denote (1) rest in, (2) motion to, and (3) motion from, a place.)

Lessons 7, 8.—**IMPERATIVE MOOD.**

12. The Imperative Mood is the mood of *command* or request, or the like. The mood of the verb in Lessons 1 to 5 is the Indicative, which merely *indicates* as an actual fact, or asks a question. There are also moods of wish, doubt, etc., which will be dealt with in subsequent lessons. The form of the verb used to express each change of meaning, *i.e.*, the *manner* in which the statement is made, is called a **mood** of the verb.

13. Person.	SINGULAR.	PLURAL.
1st.	(ṽúnaim.)	ṽúnaimír.
2nd.	ṽún.	ṽúnaíṽ.
3rd.	ṽúnaṽ.	ṽúnaíṽíř.

Notice the various pronominal endings, in the singular and plural (*i.e.*, denoting the pronoun, or person—first, second, etc.), and further that the endings are different from those in the Past Tense. In the third person, I ask, or order, that Padruig (Padruig and Seaghan, etc.) do certain actions, but, in expressing my desire, I do not address Padruig (or Padruig and Seaghan, etc.) directly. The imperative first person sing., is rarely used.

14. Pron. 2 SG.: stems in -íř or -íṽ are prond. -íř in M., as éříř, řuíř; in C., and U. these, *e.g.*, are éříří, řuíří.

3 SG.: ending -(e)ṽ is prond. -uē in M., as ṽúnuē; in C., and U. as *e.g.*, ṽúnú, but as -(u)íř before a pronoun beginning with ř.

	East M.	West M.	C. & U.
2 PLU.: stems in -íř, as <i>e.g.</i> , éříří or -íṽ, as <i>e.g.</i> , řuíří stems in -íř, -íř, etc., as <i>e.g.</i> , orēláíří	éříří	éříř	éříří řuíří orēláíří
	řuíří	řuíř	
	orēláíří	orēláíř	
Other stems,	as <i>e.g.</i> , ṽúnaíří	ṽúnaíř	ṽúnaíří

The -m- of 1 plu., and the -ṽ- of 3 plu., are broad in C. and U. when the stem ends in a broad vowel, as ṽúnaimuir, ṽúnaṽuir.

In M., an old form of 1 plu., in -am (éřířeam, etc.) is frequently used.

Lesson 9.—VERBAL NOUN. (I.)

Θυβραιτ λειρ Δ λεαβαρ το ούναο. (A)
 Θυβραιτ λειρ ριιόε. (B)

15. A Verbal Noun is the name of an action (or state). The words ούναο and ριιόε (in A and B), being names of actions, are Verbal Nouns.

16. You will observe that in sentences as A above, the Verbal Noun is at the end of its phrase (the verb itself, ούν being transitive in these cases); and that in such sentences as B, the verbal noun commences the phrase in which it occurs (the verb itself, ριιό, e.g., being intransitive).

17. In ούν το λεαβαρ, the verb ούν is transitive, because the action passes on to or affects λεαβαρ (the object). Σιιό is intransitive, because the action does not affect any object. We can say εαο το ούν ρέ? but not εαο το ριιό ρέ?

18. Ending. As a general rule, when the stem is:—(I.) a word of one syllable the verbal noun is formed by adding αο (ούν, ούναο); (II) a word of two syllables ending in ις, the verbal noun ends in υςαο (βαλις, βαλιυςαο). Note various forms as you meet them in reading.

19. Pron. Το in such phrases as...Δ λεαβαρ το ούναο is a preposition, and is usually pronounced, and frequently written, Δ. When the preceding word ends in a vowel, this preposition is frequently omitted before consonants (αν εατα 'ξεαρηαο), and it often takes the form of Δ ο (Δ ο'οραιιτ) before vowels. The ending -υςαο is pron. ú (somet. ú-ü. The ending -αο is pron. ú in C., & U., and Δ (unstressed) in M.

20. Notice that the imper. mood in direct speech, as "Ούν το λεαβαρ," becomes the verbal noun }
 in indirect speech, as, } Θυβραιτ λειρ Δ λεαβαρ το ούναο.

Lesson 10.—VERBAL NOUN (II.)

"Νά ούν αν ριινεός." "Νά ριιόε."
 Θυβραιτ λειρ Ξαν αν ριινεός το ούναο. ...Ξαν ριιόε.

21. Νά (negative particle) is placed before the Imperative Mood form when a negative order, or request, is made (Νά ούν...). With the corresponding verbal noun, the preposition Ξαν is used to express negation, (...Ξαν αν ριινεός το ούναο).

Lesson 11.—VERBAL ADJECTIVE.

Τά αν λεαβαρ ριι ούντα εςαε.

22. As a Verbal Noun is the name of an action, so a Verbal Adjective describes the condition or state of an object as affected by the action (Τά αν εοιινεατ μιύετα...). The Verbal Adjective thus defines or qualifies its noun.

23. It is formed by adding τε or τα to the stem, according as the final consonant of same is slender or broad (βαλιςτε, ξεαρηετα). If the final con. of the stem is a dental, i.e., ο, η, τ, λ, or ρ; or if the stem is a monosyllable ending in ε, ο, ε, or ζ, the τ of this ending is not aspirated (ούντα; ιτε).

REVISION QUESTIONS. (B)

—(o)—

Revise Lessons 7 to 11.

1. What is meant by the Imperative Mood of a verb ?
2. Give the pronominal endings of the verb in this mood.
3. What is a Verbal Noun ? Give examples of four Verbal Nouns with different endings.
4. Define transitive and intransitive verbs, and give examples.
5. Give examples of (a) a Verbal Noun commencing, and (b) of a Verbal Noun ending the phrase in which it occurs.
6. Give examples of the use of $\eta\acute{\alpha}$ before the Imper. Mood and of $\xi\alpha\eta$ before a Verbal Noun or phrase.
7. How is a Verbal Adjective formed ?
8. When is the τ of the ending not aspirated ?

Lesson 12.—FUTURE TENSE (I.)

24. We are told what Padruig *did* yesterday ($\text{Ὁ}^{\prime}\epsilon\iota\mu\iota\zeta\ \rho\acute{\epsilon}\dots$, Past Tense), and what he *will do* to-morrow ($\text{Ἔ}\rho\epsilon\acute{\omicron}\acute{\sigma}\acute{\alpha}\iota\omicron\ \rho\acute{\epsilon}\dots$, Future Tense). The particle οο (with the resulting aspiration) does not appear in the future form: the verb shows by means of a termination the change to denote future tense. Notice the two ways of forming the future from the stem: $\text{Ὅ}\mu\eta\text{-}\rho\text{-}\acute{\alpha}\iota\omicron$, $\text{ο}\rho\epsilon\iota\text{-}\acute{\omicron}\acute{\sigma}\acute{\alpha}\iota\omicron$; it is formed in the latter manner, as a rule, when the stem is a word of two or more syllables ending in a slender consonant ($\epsilon\iota\mu\text{-}\iota\zeta$, $\text{ο}\rho\text{-}\acute{\alpha}\iota\iota$), and in the former manner for all other verbs ($\text{ο}\mu\eta$, $\text{κοι}\mu\epsilon\acute{\alpha}\omicron$).

25. Verbs of the $\text{-}\rho\text{-}$ future belong to the **First Conjugation**.
Verbs of the $\text{-}\acute{\omicron}(\acute{\epsilon})\text{-}$ " " " **Second Conjugation**.

By "Conjugation" is usually meant a tabulated summary, or *joining together*, of all the inflexions of a verb, *i.e.*, of the various changes in form to express tense, person, etc.

26. The following two classes of verbs belong to the 2nd conjugation: verbs of two or more syllables (a) ending in $\text{ι}\zeta$ (or $\text{υ}\iota\zeta$) as $\epsilon\iota\mu\iota\zeta$, $\text{ce}\alpha\eta\eta\iota\zeta$, or

(b) ending in $\text{ι}\iota$, $\text{ι}\mu$, $\text{ι}\eta$, $\text{ι}\rho$, or $\text{ι}\eta\zeta$ not preceded by a long vowel.

E.g., 1st conj., $\text{ο}\mu\eta\text{-}\rho\text{-}\acute{\alpha}\iota\omicron$, $\text{κοι}\mu\epsilon\acute{\alpha}\omicron\text{-}\rho\text{-}\acute{\alpha}\iota\omicron$.

2nd conj., $\epsilon\iota\mu\text{-}\epsilon\acute{\omicron}\acute{\sigma}\acute{\alpha}\iota\omicron$, $\text{ce}\alpha\eta\eta\text{-}\acute{\omicron}\acute{\sigma}\acute{\alpha}\iota\omicron$; $\text{ο}\rho\epsilon\iota\text{-}\acute{\omicron}\acute{\sigma}\acute{\alpha}\iota\omicron$.

27. Pron. The -**ŏc**- of these verb is prond. -**ŏ**- in M., and South C.; but usually -**ŏh**- in North C. and U.

The -**p**- has now, practically, become **h**. When the final letter of the stem is **b**, **o**, or **s**, it becomes, under the influence of the **h** sound, **p**, **t**, or **c**, respectively. E.g., **rcuabpao**, **ptaopao**, **teapao** are prond. **rcuapao**, **ptapao**, **teapao**. Phonetically, this change in pron. is termed unvoicing. **l**, **m**, **n**, and **p** are also unvoiced (*i.e.*, prond. **hl**, etc.) under similar conditions. The breath consonants **p**, **t**, **c**, **f**, **p**, can suffer no such change. In a few districts, the -**p**- is still fully prond. when the final letter of the stem is a vowel, as **ŏi-pao**; or an aspd. con., as **caic-pao**.

In C. & U., the first plural is -**ŏcamuro** or -**camuro**. In **m**., the ending -**ro** is (as usual with -**ro** or -**rs** in M.) prond. -**rs**, but with -**ŏ** silent before pronouns. An old ending of 1st plu. in -**am** (**ŏimeŏcam**, etc.) is still common in M.

Lessons 13, 14.—FUTURE TENSE (II. & III.)

28. Person.	SINGULAR.	PLURAL.
1st.	ŏunpao .	ŏunpaimio .
2nd.	ŏunpaur .	ŏunpaur (rio) .
3rd.	ŏunpaurŏ .	ŏunpaurŏ .

Padruig tells us what he will do to-morrow (**ŏunpao**); and **Tadhg**, addressing **Padruig**, tells him what he (**Padruig**) will do (**ŏunpaur**), and so on. Note the endings of the various synthetic forms in the future tense.

In the 3rd plu., both the synthetic form of the verb and the nominative are, in M., still commonly used in all tenses, as **ŏipro na comhurain ŏ**. **ŏ'ŏirpŏeapao na rir**. **Tair riao anro**.

29. Particles. **an**, **so**, **naŏ**, or **ca** eclipses an initial con., and prefixes **n**- to an initial vowel. In M., **na**, which does not affect an initial con., but prefixes **n**- to an initial vowel, is used instead of **naŏ** (= "that", neg.) The **n** of the interrog. **an** is *not* prond. It is represented by eclipsis of initial con., and by **n**- before initial vowel of verb.

The interrog. **an** is fully prond. in **ir** sentences, as **an (ir) ŏ rim ŏ?** **an (ir) teapao ŏ rim?** Elsewhere it becomes **a'**.

Lesson 15.—FUTURE TENSE (IV.)

ŏeirum so nŏunpaur rŏ a teapao.
ŏubart so nŏunpaurŏ rŏ a teapao.

30. This lesson shows the form of the future used in dependent or subordinate clauses (*vide* § 5 and 6), such as after the conjunction **so** (or **na**, **naŏ**). Note the important difference between the form after **ŏeirum** (or, **ir ŏois** **uom**, etc.) *present*, as **ŏeirum so nŏunpaur rŏ a teapao**, and that after **ŏubart** (or, **ŏa ŏois** **uom**, etc.) *past*. The form of the future tense in a dependent clause following a verb in the *past* tense is called the **Secondary Future**; as **ŏubart so nŏunpaurŏ** (Sec. Fut.) **rŏ a teapao**.

In English, too, there is a similar difference in construction: He says, he thinks, etc., (that) he *will*. He said, he thought, etc., (that) he *would*.

REVISION QUESTIONS. (C)

—(o)—

Revise Lessons 12 to 15.

1. What is meant by the Future Tense of a verb ?
 2. How is the Future Tense formed ?
 3. Define "Conjugation."
 4. Give examples of verbs belonging (a) to the 1st, (b) to the 2nd conjugation.
 5. What are the pronominal endings in the Future Tense ?
 6. What particles, conjunctions, etc., are used with this tense ?
 7. How do these particles, etc., affect the initial letter of the verb ?
 8. Give examples of the Secondary Future.
-

(Lesson 16.—TIME.

31. Note that the names of the days of the week when used as nouns are $\Delta\eta$ $\lambda\upsilon\alpha\eta$, etc., and when used in adverbial phrases are $\Theta\iota\alpha$ $\lambda\upsilon\alpha\iota\eta$, etc. ; also, that we reckon Monday as the beginning of the week.)

(Lesson 17.—DIVISIONS OF THE YEAR.

32. Note that we reckon Spring from St. Brigid's Day (1 Feb.), and thus onwards for the other seasons.)

Lesson 18.—PRESENT-HABITUAL TENSE (I)

$\Theta\acute{\upsilon}\eta\lambda\eta\eta$ $\rho\acute{\epsilon}$ Δ $\lambda\epsilon\alpha\delta\alpha\iota\tau$ $\zeta\omicron$ $\mu\iota\eta\tau\iota\varsigma$.

33. The *form* of the verb in this lesson is sometimes called the Present (Indicative) ; but in *function* it is the **Present-Habitual**. It denotes repeated or customary action in present time (what takes place), and an appropriate adverbial phrase ($\zeta\omicron$ $\mu\iota\eta\tau\iota\varsigma$, ι $\zeta\omicron\sigma\acute{\iota}\eta\eta\mu\iota\tau\omicron\upsilon\epsilon$, etc.) is expressed or understood.

In verbs which express a mental action as $\tau\upsilon\iota\zeta\epsilon\alpha\eta\eta$, $\Delta\iota\mu\iota\zeta\epsilon\alpha\eta\eta$, (a) action in the present and (b) habitual action are expressed by the same form as (a) $\tau\upsilon\iota\zeta\epsilon\alpha\eta\eta$, $\Delta\iota\mu\iota\zeta\epsilon\alpha\eta\eta$ $\rho\acute{\iota}$ $\acute{\epsilon}$ ($\Delta\eta\sigma\iota\tau$) ; ... (b) $\eta\upsilon\alpha\iota\tau$ $\beta\acute{\iota}\omicron\eta\eta$ $\rho\acute{\epsilon}$ $\Delta\zeta$ $\lambda\epsilon\alpha\delta\alpha\iota\tau$ $\delta\tau$ $\delta\tau\omicron$. English has a similar usage.

Lesson 19.—PRESENT-HABITUAL TENSE (II)

34. **Particles.** The initial consonant of the verb is eclipsed after $\Delta\eta$? $\eta\lambda\acute{\epsilon}$? $\text{C}\acute{\alpha}$? — $\zeta\omicron$, — $\eta\lambda\acute{\epsilon}$; and aspirated after $\eta\eta$, $\text{C}\alpha\text{?}$? $\text{C}\iota\alpha$? $\eta\upsilon\alpha\iota\tau$.

[The particles, etc., used with the Fut., Pres.-Hab., Past-Hab., and Concl.

are :— $\Delta\eta$, $\eta\eta$, $\zeta\omicron$, $\eta\acute{\delta}$ ($\eta\lambda\acute{\epsilon}$), $\text{c}\acute{\alpha}$; and with the Past are :— $\Delta\tau$, $\eta\iota\omicron\tau$, $\zeta\upsilon\tau$, $\eta\acute{\delta}\tau$, $\text{c}\acute{\alpha}\tau$].

Lesson 20, 21.—PRESENT-HABITUAL TENSE (III.)

35. Person.	SINGULAR.	PLURAL.
1st.	ὑὸναιμ.	ὑὸναιμιῶ.
2nd.	ὑὸναιρ.	ὑὸναιν (ριῶ).
3rd.	ὑὸναιν.	ὑὸναισ.

These lessons show the synthetic forms of the verb in the Pres.-Hab. tense.

36. **Pron.** The pronominal endings of ὀρεαι (and similarly of all verbs in -ρι etc., *vide* § 10) are prond. as if the stem ended in ρξ, as ὀρεαιμ, etc. The plu. ending in C. and Ū. is -αιμῶ. The synthetic forms in the 2 sg. are becoming rare, βίονν τῷ, ἐπιρξεαιν τῷ, etc., being more frequent.

37. This form of the verb is used after μά (if) in referring to future time. The verb in a μά clause is indicative mood, as the supposition is treated as a fact. Μά βίονν ρέ ανηρο ἰ μβάραι (I assume he will be) εἰρεαι ε. The neg. form of μά is μνα (eclipsing). Μνα is frequently prond. μαμα, somet. μυρ(α).

(Lesson 22.—DIRECTION (II.))

38. ["The Celts, like the rest of the Indo-Europeans determined their orientation by looking at the rising sun. Hence, the East was regarded as 'before,' the West as 'behind,' the South as 'right,' and the North as 'left.'"]—WHITLEY STOKES. *Eriu*, III., 13].

Note that ὀ, in ὀρεαι etc., is not the prep. — "from," but the modern form of the older ὀο, or ρό — "towards."

Lesson 23.—PAST-HABITUAL TENSE (I.)

ὀἐπιρξεαι ὀ. αι ρέ αι εἰσ ραι μαισιν ανηριῶ.

39. The Present-Habitual Tense describes what takes place (usually, seldom, often, every morning, etc.) The Past-Habitual describes what "used" to take place at some period of time in the past (every morning, etc. of last week, last year, when he was young, etc.) Contrast, *e.g.*, the form used to describe what Tomas does every morning now (Present-Habitual) with what he did, or was accustomed to do every morning when he was young (Past-Habitual). This is sometimes termed the Imperfect Tense.

Lessons 24, 25.—PAST-HABITUAL TENSE (II.)

40. Person.	SINGULAR.	PLURAL.
1st.	ῶο ὀύναμην.	ῶο ὀύναμιρ.
2nd.	ῶο ὀύνητα.	ῶο ὀύνησὸ (ῖβ).
3rd.	ῶο ὀύνησὸ.	ῶο ὀύνηαισίρ.

These lessons show the synthetic forms of the verb in the Past-Hab. tense.

41. **Particles.** Ὅο aspirates the initial con. of the stem in affirm. sentences, otherwise the particles are used as for the pres.-hab. Note that ῶο does not appear after *ní*, etc., but in the past tense (Less. 2) *π(ο)* takes the place of ῶο after particles. E.g., ῶο ὀύνη, *νίοι* ὀύνη (past); but ῶο ὀύνησὸ, *νί* ὀύνησὸ (past-hab.)

42. **Pron.** The 3 sg. ending *-(e)σὸ* is prond. *-uσ* in M., and *ú* (unstressed) in C. and U. The asp. of *-τ-* of 2 sg. ending generally follows the rule given for asp. of *τ* in *-τα* or *-τε*, *vide* § 23.

REVISION QUESTIONS. (D)

————(o)————

Revise Lessons 18 to 21, and 24, 25.

1. What do the Habitual Tenses, Present and Past, express?
2. Give the pronominal endings of the verb for each of these two tenses.
3. What particles, conjs., etc., are used with the Habitual Tenses?
4. When is the conjunction *μά* used?
5. Give examples of the 3 sg. pres., pres.-hab., past, past-hab., fut. and sec. fut., of the verb *τῆις*, (*a*) affirm., and (*b*) neg.

Lesson 26.—CONDITIONAL MOOD (I.)

Ὅά μβέσὸ β. ἀνηρο, ὀ'έιπεὸσάσὸ ῖέ.....

43. The **Conditional Mood** is used when we say what would happen if something else—improbable, or not a fact—took place. Such sentences usually contain (I.) a condition, and (II.) a consequence or result. The form of the verb used in (II.), *i.e.* the main clause of the sentence, is the Conditional Mood (Ὅ'έιπεὸσάσὸ, ῶο *λέις*ρεσὸ, etc.)

44. [Compare with the same form (Secondary Future) in Lesson 15. Ὅυδμε *σο* *η-έιπεὸσάσὸ* βάσμε...etc. The sense is different, however, as may be seen by comparing Lessons 15 and 26, and it is, therefore, incorrect to consider the Conditional Mood and the Secondary Future Tense as being the same. The form is the same, but it has two distinct functions. Cf., ὀά βυinneσίς, ὀ βυinneσίς, in which the same form (βυinneσίς) is used for the dual no. and dat. case.]

Lessons 27, 28.—CONDITIONAL MOOD (II.)

45. Person.	SINGULAR.	PLURAL.
1st.	ὄο ὄύνφαινη.	ὄο ὄύνφαιμιρ.
2nd.	ὄο ὄύνφά.	ὄο ὄύνφασὸ (ριθ).
3rd.	ὄο ὄύνφασὸ.	ὄο ὄύνφασοίρ.

These lessons show the synthetic forms of the verb in the Cond. Mood. ὄύνφαινη, etc., are also the synthetic forms for the sec. fut., *vide* § 30.

46. **Particles.** The Particles, etc., used are the same as those in the past-hab.

47. **Pron.** The remarks on pron. of -(e)ασὸ and -ιμιρ in § 14; and on -ὄε- and -φ- in § 27 apply here. In M., the 2 sg. Cond. ending of both conjugations is always prond. -φά.

[In M. and parts of South C., *all verbs*, regular and irregular, have a fully sounded, broad φ- in

(a) 2 sg. cond., as ὄ'έιμεφά, ὄο ὄύνφά, ὄο λέιξφά, ὄο-έιφά;

(b) fut. autonomous, as έιμεφαιρ, λέιξφαιρ, έιφαιρ; and

(c) cond. autonomous, as ὄο η-έιμεφ(α)ιθε, ὄο λέιξφ(α)ιθε, ὄο έιφ(α)ιθε. *Vide* § 221, and p. 186 note 1.

With these three exceptions, the φ- of the fut. and cond. has now, practically, become η- in all districts.]

REVISION QUESTIONS. (E)

—(o)—

Revise Lessons 26 to 28.

1. When is a verb in the Conditional Mood ?
2. Give examples showing the difference in meaning between verbs in this mood and in the sec. fut. tense.
3. Give the pronominal endings of the verb in the Cond. Mood.
4. What interrog. particles are used in the Past, Past-Hab., Pres.-Hab., Fut., and Cond. ?
5. What particles (if any) are used, (a) affirm. and (b) neg., in answering questions ?
6. With what forms of the verb are ζο, νά (or ναέ), ζυφ and νάφ used ? Give examples of each.
7. Give the particles which (a) aspirate, (b) eclipse an initial consonant.

Lesson 29.—SUMMARY OF TENSES AND MOODS.

48. This Lesson gives the various synthetic forms of the verb (Cυιφτιμ an example) in the Imperative and Conditional Moods; and, in the Past, Future, Present-Habitual, and Past-Habitual Tenses, Indicative Mood.

(II.) IRREGULAR VERBS.

Lesson 30.—THE COPULA. (I.) PRESENT TENSE.

(1)	(2)	(3)
(1r)	μῦντεοῖρ	μῖρε.
Ἄν (,,)	ῥαῖα	ἰ ῖρ?

49. You will observe that in the column headed (3) is the *subject* of each sentence, *i.e.*, what we are speaking about (μῖρε, ἰ ῖρ, etc.). In (2) some information, the *predicate*, (μῦντεοῖρ, ῥαῖα, etc.) is given, or sought, concerning the subject. In (1) is some form of ἴρ—expressed or understood—which serves as *copula*, connecting subject and predicate.

50. When the copula is used with either of the conjs. ῥο or ναὶ in the dependent clause of a sentence, its form changes. *E.g.*,

ἰς μῦντεοῖρ μῖρε.	ἢ ῥοῖαίρε μέ.
<i>Main Clause.</i>	<i>Dependent Clause.</i>
I say	that I am a teacher.
Ῥεῖρμ	ῥῦν μῦντεοῖρ μῖρε.
I say	that I am not a pupil.
Ῥεῖρμ	ναὶ ῥοῖαίρε μέ.

In such sentences (a) ῥῦν and (b) ναὶ act as dependent forms of ἴρ, (a) affirm. and (b) neg., respectively. ῥῦν is a shortened form of ῥῦνab. -ab is expressed only when the first word of the predicate begins with a vowel (...ῥῦνab ἄλμν...); but if the first word of the predicate is a noun, or a phrase, beginning with a vowel, ab is frequently omitted (...ῥῦν ἰ. ...ῥῦν ἄς οὐτ ἄδαίτε ἀτάμ.) After the negative ἢ and the interrogative Ἄν, ἴρ is omitted.

Lesson 31.—(II.) PRESENT TENSE.

(1)	(2)	(3)
(1r)	μῖρε	Ἄν μῦντεοῖρ.

In this lesson, also, the order of words is Copula, Predicate, Subject.

51. Lesson 30.

1. ἴρ, followed by a common noun, adj., prepn., or prepl. pron.
2. The information given, or sought, is of a general nature.
We tell, or ask, *what* the person or thing is.

3. I see a man approaching at a distance, and, not recognising him, say ἴρ ῥεαρ ἑ (or ῥεαρ ἴρ εἰς ἑ). Here the information (ῥεαρ) is indefinite, inasmuch as I do not *identify* the subject (ἑ). I say what he is, not who he is: I classify. We may call these **Classification Sentences**, and in these, ἴρ is followed by an **Indefinite Pred.**

52. Lesson 31.

1. ἴρ, followed by a *personal pron*
2. The information given, or sought, is particular and definite.
We tell, or ask, *who* (or *which*) a person (or thing) is.
3. As the man comes nearer, I identify him, and say ἴρ ἑ ἰαμ Ὁ Ὀόμναῖι ἑ.

Such sentences may be called **Identification Sentences**, and in these, ἴρ is followed by a **Definite Predicate**.

53. We use the Copula, then, (I.) to classify, (II.) to identify: it couples together two words, or two phrases, or a phrase and a clause, which, in affirmative sentences, stand for the same person or thing. The classification or identity may be denied or affirmed.

ANALYSIS.

54. When the Copula classifies—when we tell or ask, etc., *what* a person or thing (including notion or idea) is—the pred. is indefinite. Here the predicate is a class in which the subject is included. ἵρ μῦντεδῖρ (pred.) μῖρε (subj.); i.e., I am one of the body (or class) known as teachers: I am a teacher. E.g.,

I.	Copula.	Predicate.	Subject.
(1)	ἵρ	βορσα	ἐ ρῖν.
(2)	ἵρ	ζαεθεαί	ἀν ρεαρ ρῖν.
(3)	ἀν (,,)	cuimín teat	ἐ ?
(4)	ἡδέ	βρεάδῃ ἀν λά	ἀν λά ἰ ποῖν.
(5)	ἵρ	μαῖτ ἀν ρῖθ	ciatl do beit ḃṣ uime.

In answering questions which contain the Copula, the neuter pronoun εἰθ may be used to take the place of any Indefinite Predicate. εἰθ is also used to emphasise an Indefinite Predicate, as ἀμαθῶν ἵρ εἰθ ἐ.

55. When the Copula exactly identifies one thing with another (when one—the other), as when we say, or ask, *who* (or *which*) a person (or thing) is, both subject and predicate are definite, as in the following:—

II.	Copula.	Predicate.	Subject.
(1)	ἵρ	μῖρε	Seḃḃán.
(2)	ἵρ	ἰ εἶρε	ἀρ ῖτῖρ ρεῖν.
(3)	ἵρ	ἐ ἀν ραζαρτ	(ἀν uime) do βαῖρτ ἐ.
(4)	ἵρ	ἐ mo τεḃḃαρ-ρα	(ἀν ρῖθ) ατά ἀρ ἀν ὑρῖαρ.
(5)	ἵρ	ἐ τεḃḃαρ ἀν caitín ρῖν	(ἀν τεḃḃαρ) ατά ḃṣam.

56. Note that a def. pred. must be either a personal pronoun standing alone, as (1); or a personal pronoun followed by a definite noun, as in (2), (3), (4), (5). A definite noun may be a proper noun, as in (2); a noun preceded by a def. art., as (3); a noun preceded by a poss. adj. (4); or a noun followed by a def. noun such as the def. noun in (2), (3), or (4) above in the gen. case (5). In (2), (3), (4) and (5), the pronoun after ἵρ is required to complete the definite predicate.

Without this pronoun, a proper noun as pred. would be indefinite: it would not identify or *define*, and hence would become an indefinite noun. ἵρ ḃóinnatl ἐ could only mean, "He is a Daniel." Cf., "a Daniel come to judgment." In such sentences as ἵρ ḃóinnatl ατά μαρ ἀῖνν ἀῖρ, ḃóinnatl, i.g., is used merely as a *name*: it does not identify the subject.

57. [In all statements, affirm. or neg., the predicate follows the Copula. In the following examples, and in similar apparent exceptions to this law, the pred. is usually represented by ϵ (or $\iota\alpha\sigma$) immediately after the Copula, as :—

	Copula.	Proleptic Predicate.	Subject.	Real Predicate.
(1)	" $\iota\tau$	ϵ	$\alpha\tau\eta\mu \alpha \beta\acute{\iota} \alpha\tau\eta$	' $\eta\acute{\alpha}$ $\Sigma\epsilon\lambda\omicron\sigma\alpha$."
(2)	$\iota\tau$	ϵ	$\mu\upsilon\sigma \upsilon\omicron \beta\acute{\iota} \alpha\eta\eta$	' $\eta\acute{\alpha}$ $\mu\alpha\theta\eta\alpha \rho\acute{\iota}\alpha\theta\alpha\eta\eta$!
(3)	" $\iota\tau$	ϵ	($\alpha\eta \mu\upsilon\sigma$) $\eta\tau \rho\alpha\theta\alpha$ $\lambda\epsilon\eta\tau \alpha\eta \mu\upsilon\zeta$ }	$\zeta\omicron$ $\theta\epsilon\tau\epsilon\tau\epsilon\tau\omicron \rho\acute{\epsilon} \tau\acute{\alpha}$."
(4)	$\iota\tau$	ϵ	$\mu\omicron \tau\upsilon\alpha\tau\eta\mu$	$\zeta\omicron$ $\theta\epsilon\tau\eta\iota \alpha\eta \sigma\epsilon\alpha\tau$ $\alpha\zeta\alpha\tau$.
(5)	$\iota\tau$	ϵ	$\mu\omicron \theta\alpha\tau\alpha\mu\alpha\tau$	$\zeta\upsilon\tau\alpha\theta \alpha\mu\lambda\alpha\upsilon \alpha\tau\alpha \rho\acute{\epsilon}$ $\alpha\tau \alpha \mu\epsilon\alpha\theta\alpha\tau\eta$.

The real predicate is thus placed at the end of the sentence (a) for effect, as (1) and (2); and (b) when the pred. part contains a verb, as (3), (4), and (5).

Note that in (4) and (5) the pron. ϵ refers, not to the nouns $\tau\upsilon\alpha\tau\eta\mu$, $\theta\alpha\tau\alpha\mu\alpha\tau$, but to the clauses $\zeta\omicron$ $\theta\epsilon\tau\eta\iota$..., $\zeta\upsilon\tau\alpha\theta$]

Lesson 32.—(III.) PAST TENSE.

58. The form of the Copula in the Past Tense is $\theta\alpha$. $\theta\alpha$ usually aspirates the initial consonant of the following word ($\theta\alpha \zeta\alpha\epsilon\theta\epsilon\alpha\lambda$...), and appears as υ before initial vowels. In affirmative sentences it is often preceded by $\upsilon\omicron$, if the following word begins with a vowel, as $\upsilon\omicron \theta$ ϵ ...

59. $\iota\tau$ has, now, no special form in use for the future tense, the present tense form, with suitable context, being employed.

Lesson 33.—(IV.) CONDITIONAL MOOD.

60. The form of the Copula in the Cond. Mood is $\theta\alpha\upsilon$, which usually aspirates initial cons. and appears as θ before initial vowels or τ .

[The Subjunctive Past of the Copula is also $\theta\alpha\upsilon$: Less. 93.]

61. The following is a Summary of the preceding forms of the Copula :—

Particles.	Present.		Past.		Cond.	
	Before vowels,	cons.,	vowels, or τ	cons.,	vowels, or τ	cons.
		$\iota\tau$	($\upsilon\omicron$) θ '	$\theta\alpha$ (asp.)	($\upsilon\omicron$) θ '	$\theta\alpha\upsilon$ (asp.)
$\alpha\eta$		$\alpha\eta$	$\alpha\eta\theta$ '	$\alpha\eta$ (,,)	$\alpha\eta\theta$ '	$\alpha\eta$ (,,)
$\eta\acute{\iota}$	$\eta\acute{\iota} \eta$ -	$\eta\acute{\iota}$	$\eta\acute{\iota}\omicron\theta$ '	$\eta\acute{\iota}\omicron\theta$ (,,)	$\eta\acute{\iota}\omicron\theta$ '	$\eta\acute{\iota}\omicron\theta$ (,,)
$\zeta\omicron$	$\zeta\upsilon\tau(\alpha\theta)$	$\zeta\upsilon\tau$	$\zeta\upsilon\tau\theta$ '	$\zeta\upsilon\tau$ (,,)	{ $\zeta\upsilon\tau\theta$ ' $\zeta\omicron \mu\theta$ '	{ $\zeta\upsilon\tau$ (,,) $\zeta\omicron \mu\theta\alpha\upsilon$ (,,)
$\eta\alpha\acute{\epsilon}$		$\eta\alpha\acute{\epsilon}$	$\eta\alpha\acute{\epsilon}\theta$ '	$\eta\alpha\acute{\epsilon}$ (,,)	{ $\eta\alpha\acute{\epsilon}\theta$ ' $\eta\alpha\acute{\epsilon} \mu\theta$ '	{ $\eta\alpha\acute{\epsilon}$ (,,) $\eta\alpha\acute{\epsilon} \mu\theta\alpha\upsilon$ (,,)

Lesson 35. { (II.) IMPERATIVE MOOD.
(III.) VERBAL NOUN.

66. The forms in the Imper. Mood are from the stem $\beta\acute{\iota}$ with pronominal endings $-\acute{\iota}\mu\acute{\iota}\tau$, etc., as in Less. 7. *Vide* § 14 for pron. of $\beta\acute{\iota}\omicron\upsilon$, etc.

67. Note that $\beta\epsilon\acute{\iota}\tau$ occurs, in the nom. and accus. cases, without $\omicron\omicron$. The prepn. $\omicron\omicron$ (prond. Δ) should be used before $\beta\epsilon\acute{\iota}\tau$ only when it governs the latter in the dat. *Vide* § 117.

Lesson 36. (IV.) PAST TENSE.

68. The Past Tense of $\tau\acute{\alpha}$, namely $\omicron\omicron \beta\acute{\iota}$, is formed (like the examples of Lesson 1) from the Imperative Mood $\beta\acute{\iota}$, by prefixing $\omicron\omicron$, with aspiration of the initial consonant.

69. Note that the endings for person and number (the synthetic forms) are as in Lesson 4. In the various tenses and moods, the pronominal endings of the irregular verbs are the same as those of the regular verbs.

70. In the Past Tense, also, there is a special, or Dependent Form ($\mu\alpha\acute{\iota}\upsilon$) after particles, etc. *Vide* § 64. $\mu\acute{\alpha}$ is followed by the Absolute Form: $\mu\acute{\alpha} \beta\acute{\iota}$, $\mu\acute{\alpha} \tau\acute{\alpha}$.

71. Particles. The particles in the Past, and for all forms of this verb, are $\Delta\eta$, $\eta\acute{\iota}$, etc., as in the present tense, Less. 34. [$\omicron\omicron$, as in Less. 2, forms part (viz., $\mu\acute{\alpha}$ -) of $\mu\alpha\acute{\iota}\upsilon$.]

72. Pron. The endings $-\mu\acute{\alpha}\tau\eta$ and $-\theta\acute{\alpha}\tau\eta$ are prond. in M. as if written $-\mu\acute{\alpha}\tau\eta$, $-\theta\acute{\alpha}\tau\eta$. $\mu\alpha\acute{\iota}\upsilon$ is prond. $\mu\epsilon\nu$ in M., $\mu\omicron\upsilon$ and $\mu\alpha\beta\alpha$ in C., and $\mu\omicron$ (\omicron with short sound of \omicron in $\iota\omicron\eta$) in U. In U., $\eta\acute{\iota} \mu\alpha\beta$ and $\acute{\epsilon}\alpha \mu\alpha\beta$ ($-\eta\acute{\iota} \mu\alpha\acute{\iota}\upsilon$) are in use.

Lesson 37. { (V.) PRESENT-HABITUAL TENSE
(VI.) PAST-HABITUAL TENSE.

73. Note (1) that with a verbal noun, $\tau\acute{\alpha}$ is used to describe an action actually in progress ($\tau\acute{\alpha}\mu \Delta\varsigma \lambda\acute{\epsilon}\gamma\epsilon\alpha\mu$); (2) $\beta\acute{\iota}\mu$, to describe habitual or repeated action, or state, in the present ($\beta\acute{\iota}\mu \Delta\varsigma \lambda\acute{\epsilon}\gamma\epsilon\alpha\mu \zeta\acute{\alpha}\acute{\epsilon} \lambda\acute{\alpha}$, $\mu\upsilon\alpha\tau\eta \beta\acute{\iota}\mu \Delta\tau\eta \rho\omicron\iota\lambda$); and (3) $\omicron\omicron \beta\acute{\iota}\mu\eta$, to describe habitual or repeated action, or state, in the past ($\omicron\omicron \beta\acute{\iota}\mu\eta \Delta\varsigma \mu\acute{\iota}\mu\epsilon\tau \zeta\acute{\alpha}\acute{\epsilon} \lambda\acute{\alpha}$, $\mu\upsilon\alpha\tau\eta \beta\acute{\iota}\omicron\tau \mu\acute{\iota}\lambda\epsilon\alpha\theta$).

This is the only verb which has separate forms to express the actual present, $\tau\acute{\alpha}$, and the present-habitual, $\beta\acute{\iota}\mu\eta$.

LESSON 38. (VII.) FUTURE TENSE.

74. The 3rd sg. Future Tense of $\tau\acute{\alpha}$ is $\theta\acute{\epsilon}\iota\theta$. Unlike $\tau\acute{\alpha}$ and $\theta\omicron$ $\theta\acute{\iota}$, it has no special form after the particles ($\alpha\eta$? $\eta\acute{\iota}$, etc.)

$\alpha\eta$ $\mu\beta\acute{\epsilon}\iota\theta$...? $\left\{ \begin{array}{l} \theta\acute{\epsilon}\iota\theta. \\ \eta\acute{\iota} \theta\acute{\epsilon}\iota\theta. \end{array} \right.$

75. Note, as in Lesson 15, that the Simple Future form follows a verb in the present tense, as $\theta\epsilon\iota\mu\mu$ ($\xi\omicron$ $\mu\beta\acute{\epsilon}\alpha\theta$...); and the Secondary Future, a verb in the past tense, as $\theta\upsilon\theta\alpha\mu\tau$ ($\xi\omicron$ $\mu\beta\acute{\epsilon}\mu\eta\eta$...).

76. Pron. In Munster, the \acute{e} in all these forms is pronounced short, thus:— $\beta\acute{\epsilon}\alpha\theta$, etc., and $\xi\omicron$ $\mu\beta\acute{\epsilon}\mu\eta\eta$ etc., and is sometimes so written; and $\beta\acute{\epsilon}\iota\theta$ is pronounced $\beta\acute{\epsilon}\zeta$ (slender ζ) but with θ silent before pronouns, as $\beta\acute{\epsilon}\rho\theta$ $\rho\acute{\epsilon}$, *prond. be $\rho\acute{\epsilon}$.*

A medial θ - (as $\beta\acute{\epsilon}\iota\theta\epsilon\alpha\theta$, etc.; $\theta\acute{\iota}\theta\mu$, etc.) should not appear in the synthetic forms of any tense or mood of this verb.

Lesson 39.—(VIII.) CONDITIONAL MOOD.

77. This is the mood of the verb in the consequence or main clause of a sentence in which a condition is expressed (which is usually impossible or unlikely to be fulfilled). The condl. or subordinate clause is preceded by $\theta\acute{\alpha}$ or $\mu\eta\alpha$. *Vide* § 43.

[The form in the $\theta\acute{\alpha}$ clause of a sentence is Subjunctive Past (Less. 93). Th. Subj. Past and Cond. of this verb have the same form, viz., $\beta\acute{\epsilon}\alpha\theta$. *Vide* § 214.]

78. Note that the Cond. Mood has the same form, including the pronominal endings, as that of the Secondary Future Tense but that the function is different.

79. Pron. *Vide* § 14 as to pron. of 3 sg. ending,—(e) $\alpha\theta$. In M., the 2 sg. cond. is usually *prond. $\theta\epsilon\pi\acute{\alpha}$.*

REVISION QUESTIONS. (G)

—(o)—

Revise Lessons 34 to 39.

1. State briefly, the distinction between the use of $\eta\acute{\iota}$ and $\tau\acute{\alpha}$.
2. Give examples of $\tau\acute{\alpha}$ used to express (a) position, (b) condition.
3. When is the Dependent Form used.
4. Give examples of the Dependent Forms, present and past, of this verb.
5. What particles, etc., are used with this verb?
6. Give the forms of the 1 sg. in the various tenses and moods of this verb.

Lesson 40.—INDIRECT NARRATION (OR, REPORTED SPEECH).

ῥᾶσφαις: "α ῥ., τὰμ ἄς εἶπτεὰτ λέατ. Ὑμῶντρεὰτ ἐύ. Σὺτὸ"
 Ὀεἶρ ῖ. le S. ῥο^a ὕφνιτ^b ῖε ἄς ε. leἶρ.^d ῥο mβυαἶτῖῖῖ ῖε^d ε. Σὺτὸε.^c
 Ὀυβᾶἶτῖ ῖ. le S. ῥο κᾶἶτ^e ῖε ἄς ε. leἶρ. ῥο mβυαἶτῖεᾶῖ^e ῖε ε. Σὺτὸε.

80. The dependent clauses of reported speech (§ 6) usually follow verbs or clauses of *saying, thinking, and soon*, as Ὀυβᾶἶτῖ ῖ . . . , μεᾶρᾶἶμ . . . , ἶρ ε mo τῶσἶρἶμ . . . , βᾶῖ ὀόἶῥ leἶρ . . . , etc. Note that:—

(a) Such dependent clauses are introduced by the *conjunctions*, ῥο. κᾶ, or κᾶῖ; or, ῥῶἶ, κᾶἶ, as required.

(b) When the verb has a *dependent form* (§ 64), such form is used after these conjunctions.

(c) The *imperative mood* in direct speech becomes the *verbal noun* in indirect (or, reported) speech. *Vide* § 20.

(d) Change of *person*, etc., may be necessary when direct speech is transposed to indirect speech (or narration).

SEQUENCE OF TENSES.

(e) When the verb in the main clause is in the *past tense*, the following changes occur:

Direct Speech.

Indirect Speech.

1. Present tense, as "τᾶ . . ." changes to Past tense, as, (. . . ῥο) κᾶἶ . . .
2. Future tense, as "βυαἶτῖῖ . . ." " " Secondary Future (§ 30) as, (. . . ῥο m)βυαἶτῖεᾶἶ . . .
- [3. Præs. Subj., as "(. . . ῥο τ)τῖῖῖεᾶἶ . . ." " " Secondary Pres. Subj. (§ 210) as (. . . ῥο τ)τῖῖῖἶἶἶ . . .]

Lesson 41.—QUESTION AND ANSWER.

81. As to the form of sentence to be used in answering questions, note that:—

(a) The particle **Ἄν** (neg. κᾶῖ) begins every question, except those with the Interrogatives, Cᾶ, Cἶᾶ, Cἶἶἶἶ, Cᾶῖᾶἶ, Cᾶῖ, etc. In the past tense, and cond. of 1S, the interrogative particle is **Ἄν** (from ἄν and ἶῖ): negative, κᾶἶἶ.

(b) The word which follows **Ἄν** (or κᾶῖ, Ἄν, or κᾶἶἶ), in the question is (1) the first word of the answer; or, as the sense requires, (2) follows Ὀο, or κᾶἶ, or 1S in the answer.

(c) The verb used in the question is repeated in the reply.

OTHER IRREGULAR VERBS.

Lesson 42.—(I.) PAST TENSE.

82. The irregular Verbs of the Past Tense (3 sg.) are:—

(a) ῖῖ, ῖῖ, ῖῖἶ, ῖᾶἶῖ;

(b) Ὀο-ῖῖἶῖ, Ὀο-ῖῖἶῖῖ, Ὀο-ῖῖἶῖῖῖ, Ὀο-ῖῖἶῖῖῖῖ, Ἄῖῖῖῖῖῖ.

Pron. The prefixes, Ὀο-, Ἄ (printed in heavy-faced type in *b*) have long been an integral part of these verbs. When commencing sentences, these prefixes are frequently omitted colloquially, but in relative clauses they are pronounced Ἄ, as Ἄν ῖῖῖ Ἄ ῖῖῖῖῖῖ ῖ. The forms of the irregular verbs are explained at length at pp. 182-193.

83. Note that the synthetic forms of these verbs have the usual terminations for person, viz., -αρ, -ιρ, —; -μαρ, -θαρ, -ουαρ. (*i.e.*, ρυσαρ, ρυσαρ, etc., as in § 8). In Munster the following older forms of 1 sg., viz., τάνας, οο-όννας, ουουαρτ and οο-ουατα are more frequently used than the terminations in -αρ.

84. Particles. Historically, the particles, etc., which, when necessary, accompany the irregular verbs given in this lesson, *i.e.*, in the past tense, are:— αν, νί, σο, etc., not αρ, νίορ, ζυρ, etc. Colloquially, these latter particles (*i.e.*, combinations with ρο) are, however, frequently found with many of these verbs. *E.g.*, (a) αρ, νίορ, ζυρ, etc. are, in C. and U., used with ουουαρτ (as αρ ουουαρτ ...?), and in M., before -ουατο (as, αρ ουατο ...?); (b) often, in most districts, before ρυς, τυς, τάνις, ουατατο; but nowhere before ρυαρ, ραα.

In the Pres.-Hab., Past-Hab., Fut., and Concl., the particles used are αν, νί, σο, etc.

85. [The particles combined with ρο are used

- (a) in the past indicative, including the autonomous form (§ 216), of regular verbs (νίορ ουατ. νίορ ουατατο.);
 (b) in the present subjunctive neg. of all verbs (νάρ τυσαρ)
Vide § 208;
 (c) With the copula: frequently, viz., with σο in the pres., as ζυρ(αβ); in interrog., neg., and dependent clauses or sentences in past and cond. *vide* § 61; and in the pres. subj.]

Lesson 43.—(II.) PAST TENSE—continued.

86. Οο-ουατο, οο-όννας, and οο-ρυννε have Dependent Forms, (*viz.*, ουαατο, ραα, and ουαρρνα respectively), after the particles νί, αν, etc. *Vide* Dependent Forms, § 64.

87. Pron. In the following lists of colloquial variants, 3 sg., νί (or νίορ) is used as an instance of the particles, etc., which are followed by the Dependent Form of the verb.

M.	C.	U.
νί ουουαρτ	νίορ (ο)ουουαρτ	νίορ (ο)ουουαρτ
οέιν (οειν), ρυνν(ε)	ρυννε	ρυνν(ε)
νίορ οέιν, νί „	νί ουαρρνα(το)	{ οα ουαρρ νί ουαρρ
όννας	τάνας, όννας	τάνας
νί ραα(το)	νί ραα(το)	{ οαν ραα(το) νί ραα(το)
ουατο	ουατο (ρυατο)	ουατο (ρυατο)
νίορ ουατο	νί ουαατο	{ οα ουαατο νί ουαατο
νί(ορ) ουαατο		
τάνις	τάνις	τάνις

Lesson 44.—(III.) PRESENT-HABITUAL TENSE.

88. Many of the irregular verbs are inflected regularly for this tense. The synthetic forms end in **-ιμ, -ιη, —; -ιμίς, —, and -ις**, as in the regular verbs; *Vide* § 35.

99. Pron.

M.	C.	U.
τυζανν, βειρεανν	βειρεανν	βειρ(εανν)
ζειβεανν, παζανν νί παζανν	ζειβεανν νί παζανν	ζειβ(εανν) νί παζανν
ὄεινεανν νί ὄεινεανν	ζηνί(ονν), ὄιονανν νί ὄεανανν, νί ὄιονανν	{ ζηνί(ονν) νί ὄεανανν νί ὄεανανν
κλοιρεανν	κλουινεανν	κλουινεανν
έιονν	ρειρεανν, έιονν	'τέι
ταζανν, τιζεανν	τιζεανν, τις	τις(εανν)

(There are similar variants in the Past-Hab. forms, with ending -ὄ.)

Lesson 45. (IV.)—PAST-HABITUAL TENSE.

90. The endings in the Past-Hab. are as for the regular verbs: *Vide* § 40 viz., analytic forms in -ὄ, and synthetic forms **-(α)ιηη, ἐ(ε)ά, —; -(α)ιμίρ, —, -(α)ιδίρ**.

91. Pron. The colloquial variants are as in the preceding lesson, with ending -ὄ instead of -ανν, viz., τυζαὸ, etc.

[This is also the form of the verb in the Subj. Past (Less. 93) as, "Ὅα ὄταζαὸ ἀν ἑμῶν καὶ ἀναλλ ταρ ἐλαὸ..., ὅο βεαὸ..."]

Lesson 46.—(V.) FUTURE TENSE.

92. The synthetic forms have the usual terminations of this tense, viz.: **-(ε)αὸ, -(α)ιη, —, -(α)ιμίς, —, -(α)ις**. Verbs with **-ρ-** or **-όϷ-** in 3 sg., have, respectively, **-ρ-** or **-όϷ-** before these endings. After verbs of the past tense, there is a **Secondary Future** form, as in § 30.

93. Pron.

M.	C.	U.
ταθαρραὸ, βεαρραὸ	βεαρραὸ	βεαρραὸ, βειρριὸ
νί ταθαρραὸ	νί τιυβραὸ	νί ταθαρριὸ
νί παιζιὸ*	νί παιζιὸ*	νί παιζιὸ*
κλοιρριὸ	κλουιρριὸ	κλουιρριὸ
έιριὸ	ρειρριὸ	'τέριριὸ

(There are similar variants in the Condl. forms, with ending -αὸ.)

Lesson 47.—(VI.) **CONDITIONAL MOOD.**

94. The synthetic forms have the usual terminations of this mood, viz.: -(α)ἴην, -(ε)ἄ, —; -(α)ἴμιρ, —, -(α)ἴδιρ, *Vide* § 45. Verbs with -ρ- or -όε-, in 3 sg. have, respectively, -ρ-, or -όε- before these endings. Note the following 2 sg. forms ὄο-ξεόβεται, ní ριγίστεά, ραξτέά (ραδέτα), and ní τιυβιτά

95. **Pron.** In M., the ending of the 2 sg. Condl. of *all verbs*, i.e. and irreg., is prond. -ρἄ. Other colloquial variants are as given in preceding lesson, but with condl. instead of future endings (-αὐ, 3 sg. condl.; -ιὐ, 3 sg. fut.)

Lessons 48, 49.—(VII.) **SUMMARY.**

96. In these lessons is given a summary of the forms of the preceding six lessons on these irregular verbs, 1 sg.

Note that the verbs (ὄο-)βειμι, (ὄο-)ξειβιμι, (ὄο-)έμι, (α)βειμι have **Dependent Forms** in the Pres.-Hab., Past.-Hab., Fut., and Condl. In the Pres.-Hab. and Fut., the prefixes (*i.e.* ὄο- or α in brackets) are not pronounced, and need not be written, except when the verb occurs in a relative clause, as ...αη ριυ ὄο-ξειβιμι υαίρ. In such clauses, ὄο is pronounced α.

Lesson 50.—(VIII.) **VERBAL NOUN AND IMPERATIVE MOOD.**

97. Compare with Lessons 9 and 10 on the verbal noun. The Imperative is formed regularly, as in Less. 7, except ταρ and ταβαίρ. The 1 sg., 3 sg., and 1 plu., 2 plu., 3 plu. of ταρ are formed from τας- (*e.g.*, ταςαίμιρ. The corresponding forms of ταβαίρ are from τυς (*e.g.*, τυςαίμιρ).

REVISION QUESTIONS. (H)

----- (o) -----

Revise Lessons 42 to 50.

1. Give, with examples, the irregular verbs which have **Dependent Forms** in the Past Tense.
2. (a) Name four verbs which have **Dependent Forms** in the other tenses.
(b) Give the stems from which are derived the **Absolute and Dependent Forms** in respect of each of these four verbs.
3. What is the general rule as to the pronominal endings of the irregular verbs in all tenses and moods?

*Often written βρ- in accordance with the v (M.) or w (C., U.) pron. of the initial syll. Cf., υαίμ, and ní ρυαίρ: prond. υυαίμ, ní βυαίρ.

IRREGULAR VERBS (Continued).

98. In the various tenses and moods, the *pronominal* (or *personal*) endings are the same in the irregular as in the regular verbs. *E.g.*,

βυαί-ιμ, βεῖπ-ιμ; βυαί-εαρ, βυγ-αρ.

99. Verbal Stems. Some of the verbal stems in the tense and mood inflexion of the irregular verbs are of different formation from the corresponding verbal stems in the great bulk of verbs in the language. (*E.g.*, βυγ-, *irreg.*; οὐβ-, *reg.*) In this sense only can the former class of verbs be called irregular. [A = Absolute Form; D = Dep. Form.]

Verb	Verbal Stem in			
	Imper.	Past	Present- and Past-Hab. (asp.)	Future, and Condl. (asp.)
1. βεῖριμ	βεῖπ-	βυγ-	βεῖπ-	βέαρπ-
2. βεῖριμ	βυγ- (ταβάρπ 2 s.)	έβυγ-	A. { βεῖπ- βυγ- (M.) D. βυγ-	{ βέαρπ- ταβάρπ- (M.) τιυβπ- ταβάρπ- (M.)
3. οὐβριμ	αβπ- (αβάρπ 2 s.)	οὐβπ- (οὐβάρπ 3 s.)	A. { οὐβπ- D. { αβπ-	{ οὐέαρπ- αβπός-
4. ζαβδαίμ	ζαβ-	ζαβ-	ζαβ-	ζεός-
5. ζεῖθιμ	բασ-	բυαίπ-	A. ζεῖθ- D. բασ-	ζεός- բυγ-
6. ζήνιμ	οέιν-	A. { ρίνν- οέιν- (M.) D. { οεαρπ- οέιν- (M.)	{ ζήνι- οέιν-	οέαρπ-
7. κλοῖσιμ	κλοιρ-	έκυαλ-	κλοιρ- (κλουίν-)	κλοιρπ- (κλουίνπ-)
8. κίμ	բειο-	A. κόνναο- (κόννιαο, 3s) D. բο-	κί- բειο-	κίρ- բειορ-
9. τέιζιμ	τέιζ-	A. έυ- D. οεαός-, έυ-	τέιζ-	բασ- (բαός-)
10. τιγίμ	ταγ- (ταρ, 2 s.)	έάν(αγ)- (τάιμιγ 3 s.)	ταγ- (τιγ-)	τιοορ-
11. ατάριμ	βί-	A. βί- D. βαβ- (βαίβ 3 s.)	βί- Pres.: A. τάρ-; D. βυιλ-	βέ- (be-)

12. COPULA. (*vide* § 61) *Pres.*, ις; *Past*, βα; *Condl.*, βλός. [ίοραίν, etc.]
13. ιτίμ. This verb is irregular only in *fut.* and *condl.*, as ίοραο, etc.;

100.

DEFECTIVE VERBS.

1. βέαοαίμ ('I can') has no *imper.* 2. έάρτα ('happened'), and 3. κάιμιγ (past tense of βυγίμ, *obs.*, = 'I reach'). are now frequently used, impersonally, in all tenses and moods, except *imper.*; as έάρτόεαο, μά βάν-ίγεαο, etc. 4. βέαοαρ (*I s.*, 'I know,' 'I knew') has the inflexions of the *past tense*, and is used only negatively and interrogatively. 5. αρ [αρσα, ορς] ('says,' 'said') is used only when the exact words of the speaker are quoted.

SECOND PART.

THE NOUN.

101. A Noun is a name (Lat., *nomen*; Ir. *ainm*).

It may be the name of:

- (1) a person or place, *i.e.*, a Proper Noun (Ταὸς, ἒιπε).
- (2) (a) a class, *common* to a number of persons or things, *i.e.*, a Common Noun (περ, τῖν)
(b) an action, or state, *i.e.*, a Verbal Noun (βυλαδὸ, ριυδαλ, βειτ)
(c) a quality or feeling (considered as taken *apart* from the object which possesses it: Lat., *abs* from, *tractus* drawn) *i.e.*, an Abstract Noun (ῖτε, περς)
(d) a number of objects considered as a unit, *i.e.*, a Collective Noun (ορεαμ, τυτ).

Lesson 51.—GENDER.

102. In Modern Irish, all nouns, even the names of things without life, are either masculine or feminine. We may infer the following general rules as to the gender of Irish nouns:—

MASCULINE.

1. Nouns denoting the male sex are of the masculine gender.

This will include such nouns as *ῖοτῖν*, showing names of occupations followed by men.

FEMININE.

1. Nouns denoting female sex are feminine.

This will include such nouns as *βανατρῖα*, showing names of occupations followed by women.

As regards other nouns:—

2. Nearly all nouns ending in a broad consonant are masculine.
3. Diminutives ending in *-ῖν* are of the same gender as the noun from which they are derived.
2. But nouns ending in *-ῖς* are feminine.
3. Except masculine nouns in *-ῖν*, nearly all nouns ending in a slender consonant are feminine.
4. Names of most countries, and of rivers, are feminine.

[It may also be noted that abstract nouns in *-ῖτ* (derived from other nouns, or from adjs.), and abstract nouns formed from the gen. sing. fem. of adjs., are feminine.]

DECLENSIONS.

—(o)—

Lesson 52.—GENITIVE CASE, SINGULAR. FIRST DECLENSION.

(1r) $\xi\alpha\pi\pi\acute{\upsilon}\nu$ é $\rho\acute{\iota}\nu$.
Sin é ceann an $\xi\alpha\pi\pi\acute{\upsilon}\nu$.

103. Case is the relation which a noun or pronoun bears to other words in the sentence : its relation, *e.g.*, to verbs or to other nouns.

In the above (and similarly in other instances) the position of the noun, *ceann*—being before the noun $\xi\alpha\pi\pi\acute{\upsilon}\nu$ —and its relation thereto, caused the latter noun to be in the **Genitive Case**. The noun $\xi\alpha\pi\pi\acute{\upsilon}\nu$ (nominative case in the first sentence, and genitive, $\xi\alpha\pi\pi\acute{\upsilon}\nu$, in the second) changed its appearance slightly to show its change of case. English nouns, also, sometimes change their endings to denote the possessive case ('genitive case' is the more correct term). Compare, *e.g.*,.....the boy's head. In Irish any noun may be in the genitive case; and the noun in the genitive ($\xi\alpha\pi\pi\acute{\upsilon}\nu$) is said to be governed by the preceding noun (*ceann*).

104. Notice that **í** has been inserted before the final consonant (showing that this con. has been attenuated, or made slender) to form the genitive case of the nouns in this lesson. All Irish nouns, do not, however, form the genitive by attenuation, and it is convenient, in studying Irish, to classify nouns according to the manner in which they form the genitive singular. These classes (there are usually five recognized) are called **Declensions**. The particular class of nouns with which we are concerned in this lesson are of the **First Declension**.

By "Declension" is meant a summary of all the inflexions of a noun, *i.e.*, of the changes in form which a noun undergoes in respect of number and case.

105. First Declension nouns ($\xi\alpha\pi\pi\acute{\upsilon}\nu$, etc.) are (a) all *masculine*; and (b) in the nom. case sing., they end in a *broad consonant*. In the genitive case, note the change in form, *viz.*, (c) **í** before the final consonant, and, where the initial letter of the noun (in the genitive case) is an aspirable consonant, it is aspirated after the article, **An** (...ceann an $\acute{\xi}\alpha\pi\pi\acute{\upsilon}\nu$). Note, also, that **τ**- is not prefixed to the genitive case of a **masculine** noun whose initial letter is a vowel (...láir an upláir), but is prefixed to the genitive of a **masculine** noun whose initial letter is **ρ** (... ρ iom an τ - ρ uirócin). The initial aspirable con. of a proper noun in the gen case is aspirated, as ...leabhar $\acute{\xi}$ ea $\acute{\xi}$ áin. You will observe that in such genitive phrases as the above, *the article is used only once, usually before the last noun.*

106. Vowel Changes. The change in form for the gen. sometimes involves a change in the vowel or vowels preceding the final consonant.

In the 1st decl., the following changes may occur:—

<i>Nom. Sing.</i>	<i>Gen. Sing.</i>
-εΔ- (as <i>ceann</i>)	-ι- (as <i>cinne</i>)
-έΔ-, or -ευ- (as <i>béat</i>)	-έι- (as <i>béil</i>)
-ιΔ- (as <i>ιαρc</i>) generally	-έι- (as <i>έιρc</i>)
-ο- (as <i>cnoc</i>)	-ου- (as <i>cnuc</i>)
-ιο- (as <i>riot</i>)	-ι- (as <i>rit</i>)

In words of more than one syll.	}	-Δc. (as <i>bΔcΔc</i>)	-	-Δις. (as <i>bΔcΔις</i>)
		-εΔc. (as <i>coiteΔc</i>)		-ις. (as <i>coitiς</i>)

Lesson 53.—GENITIVE CASE, SINGULAR. SECOND DECLENSION.

...ὄΔ ceann na caitce rin.

107. The nouns dealt with in this lesson (*caitc*, etc.) form the genitive case in a different manner from that of the nouns in the last less. Consequently, the nouns *caitc*, etc., belong to another declension. Notice (a) that they are *feminine nouns ending in a consonant*; (b) that they form the genitive by adding *e*; (c) that the form of the article before the genitive is *na*, which form does not aspirate the initial consonant of the noun, but prefixes *n-* to the gen. sing. of fem. nouns whose initial letter is a vowel (...*bairi na n-orioisē*).

[In *orioisē*, etc., the *i* shows that the consonant *ς* has a slender sound, resulting from the addition of *e*.]

108. Vowel Changes. These may occur as in the 1st decl., viz., *έΔ* to *έι*, etc.; but nominatives of more than one syll. in *-εΔc* give gens. in *-ιςē* (*caiteΔc*, *cailliςē*), and those in *-Δc* give gens. in *-ιςē*.

Lesson 54.—GENITIVE CASE, SINGULAR. THIRD DECLENSION.

...mac reirmeoirΔ mipe.

109. Note that the majority of the nouns in this lesson (*reirmeoir*, etc.) are (a) *personal nouns ending in a slender consonant, and masculine*; and (b) that they form the genitive by adding *Δ*.

[As the addition of *Δ* makes the consonant broad, the vowel *i*, a sign that the consonant is slender in *buačaiti*, etc., must be omitted in the genitive, as *buačaitiΔ*, *ςάβάtiΔ*, etc.]

The 3rd decl. includes the following nouns:—

- (1) Personal nouns in *-oir*, *-uir*, *-eir* (masc.)
- (2) Nouns in *-ct* (Derived nouns in *-Δct*, fem.)
- (3) Most monosyllabic nouns in *-c*, *-t*, *-ς*.

(4) Verbal nouns in *-ait*, *Δct*, *Δmian(ct)*. Excepting these latter, the gen. sing. of verbal nouns has, generally, the same form as that of the verbal adj. (Less. 11)

110. In all declensions, the form of the art. in the gen. sing. is *an* (aspg.) before masc. nouns, and *na* before feminine nouns.

111. Vowel Changes. These are the reverse of those in the 1st and 2nd decls. [In the latter decls. the attenuation of the final con. makes the preceding vowel sound *slender*, and hence *-ea-* to *-i-*, etc.; in the 3rd decl. the broadening of the final con. makes the preceding vowel broad, and hence *-ei-* to *-ea-*, etc.]

<i>Nom. Sing.</i>	<i>Gen. Sing.</i>
-i-, or -io- (as <i>mit</i> , <i>ciot</i>)	-ea- (as <i>peata</i> , <i>ceata</i>)
-ei- (as <i>peimn</i>)	-ea- (as <i>peanna</i>)
-u-, or -ui- (as <i>uét</i> , <i>puil</i>)	-o- (as <i>oéta</i> , <i>poia</i>)

Lesson 55.—GENITIVE CASE, SINGULAR. FOURTH DECLENSION.

...bean an fíobairte.

112. Observe (a) that 4th decl. nouns are nearly all masculine; (b) that they end in a vowel or *ín*; and (c) that there is no change in the end of the word to denote the genitive case. There is the usual aspiration after *an* [...bairt an bóirda].

Some feminine nouns belong to this declension. [These latter are chiefly nouns derived from the gen. sing. fem. of adjectives, as *gríde*, *áinne*.]

[When *-ín-beas* in a diminutive, the diminutive form is rarely used in the gen. sing. Thus, *rciainín* (nom.), but *Sin í cor na rcine bise*.]

Lesson 56.—GENITIVE CASE, SINGULAR. FIFTH DECLENSION.

...clann mo cómhairde.

113. Note (a) that the majority of 5th decl. nouns are feminine; (b) that they usually end in a vowel, or in *-ín* or *-il*; and (c) that they form the genitive by adding *-n*, *-inn*, *-o*, or *-é* (all broad) to the nominative.

Lesson 57.—GENITIVE GOVERNED BY VERBAL NOUN.

Táim as rcthaicé an páiréir reo.

114. The words *rcthaicé*, etc., in such sentences as the above are nouns in Irish, and, consequently, they govern a following noun in the genitive case.

Compare {láir na fúinneóige.
 {óúnaó na fúinneóige.

115. The genitive form of the noun follows *cun* (*-oo-cun*), *ciméadall*, *coir*, *cráirna*, *óála*, *fan* (“along”). Prepositional phrases such as *ar tí*, *ar éir*, *ar fon*, *i n-aice*, *i n-óiaró*, are followed by the genitive, because the words *éir*, *óiaró*, etc., in such phrases as [these, are nouns.

ΣΤΗΛΗ ΔΕ ΠΑΙΡΕΔΗ ΤΟ.

116. The **Accusative** is the case of a noun or pronoun governed by a transitive verb. In the above sentence, *παίρεδα* is acc. case governed by the transitive verb *στηλα*. In Modern Irish the accusative and nominative cases of a noun have the same form.

The preps. *τοῖν* (in the sing., when it does not mean 'including'), *σαν*, *ρεαδ(αρ)*, and *μαρ* (when it means 'like') govern a following noun or pronoun in the accusative case.

117. [Verbal Nouns. It is important that the student regard these as nouns in every sense, in Irish. Many of them are inflected for number and case. Note the different cases of the verbal nouns in the following:—

I. <i>Ἐὰν ματῖ ἕνῃ ἰουβαλ</i> (1) ...	(1) subject <i>nom.</i> to <i>Ἐὰν</i> .
<i>ἵρ ἔτεαδ</i> (2) <i>ἀντ-ρεαδαῖ ε</i> ...	(2) predicate " " <i>ἵρ</i> .
<i>Ῥάινις λειρ βεῖτ</i> (3) <i>ἀνν</i> ...	(3) <i>nom.</i> to <i>Ῥάινις</i> .
<i>ἵρ ματῖ λειρ βεῖτ</i> (4) <i>ἄς κανντ</i> ...	(4) subj. <i>nom.</i> to <i>ἵρ</i> .
II. <i>Ἐὺς ρέ ἀνα βυαδῶ</i> (5) <i>ῶδ</i> ...	(5) <i>acc.</i> gov'd. by <i>Ἐὺς</i> .
<i>Ἐὰ ρέ σαν βεῖτ</i> (6) <i>ἀρ φογναῖ</i> ...	(6) " " prepn. <i>σαν</i> .
<i>Ἐὰ ρέ τοῖν βεῖτ</i> (7) <i>εατοῖτᾶ</i> ...	(7) " " " <i>τοῖν</i> .
III. <i>Ἐάινις ἀν λυετῖ ἑανανῆνα</i> (8) <i>ῖουαρ</i>	
<i>λειρ</i>	(8) <i>gen.</i> gov'd. by <i>λυετῖ</i> .
<i>Ἐὺν βεῖτ</i> (9) <i>ἄς μαδαδῶ ῖῦμ-ρα</i>	
<i>Ἐάινις ρέ</i>	(9) " " <i>Ἐὺν</i> .
" <i>ἄς τυλλεαῖν ῖουδα ἱ ν-ἱοναδῶ</i>	
<i>βεῖτ</i> (10) <i>ῖουῖτᾶ ῖοῖμασῖν</i> " ...	(10) " " <i>ἱοναδῶ</i> .
IV. <i>Ἐὺδαῖρτ ρέ ἕνῃ ῖοκαλ ῶο</i> ...	
<i>ῖεῖοβαδῶ</i> (11)	(11) <i>dat.</i> gov'd. by <i>ῶο</i> .
<i>Ἐὰ ῖοκαλ ἄσαν ἑε ῖαδῶ</i> (12) <i>ἑεατ</i> ...	(12) " " <i>ἑε</i> .
<i>Ἐὰ Ἐαδῶς ἄς ῖουβαλ</i> (13)	(13) " " <i>ἄς</i> .
<i>Ἐὰ ρέ ἑε βεῖτ</i> (14) <i>ἀνν</i>	(14) " " <i>ἑε</i> .
<i>Ἐὰν ματῖ λειρ ἀῖρδεαδῶ ῶο βεῖτ</i> (15)	
<i>ἀῖρδε</i>	(15) " " <i>ῶο</i> .

It is the function of the different *prepositions* (*ῶο*, *ἑε*, *ἄς*, *ἀρ*, *ῖε*, etc.) to point out the varying relations which a verbal (or other) noun, gov'd. by a prepn., bears to the preceding noun or pronoun.

Note from above examples that the prepn. *ῶο* (or its colloquial form,

a) must not be used before *βεῖτ* when the latter is

(a) *nom.* case (3), (4) ;

(b) *acc.* gov'd. by a prepn. (6), (7), or by a verb ;

(c) *gen.* gov'd. by a prepn. (9), or by a noun (10), or

(d) *dat.* gov'd. by any prepn. other than *ῶο* (14).]

Lesson 58.—GENITIVE CASE, SINGULAR. SUMMARY.

118. This lesson gives, for revision purposes, a summary of the *gen.* case, *sing.*, five declensions. (There are a few nouns whose genitives are irregular. Note instances as they occur in Reader).

REVISION QUESTIONS. (I)

—(o)—

Revise Lessons 51 to 58.

1. Give examples of the classes into which nouns may be divided.
2. State the few chief rules for determining the gender of Irish nouns.
3. What is meant by the Case of a noun ?
4. Give examples of nouns in the Genitive Case.
5. How is the gen. case sing. formed from the nom. sing. in the 1st, 2nd, 3rd, 4th, 5th decls.?
6. Give examples of the changes which nouns may undergo initially in the gen. sing.
7. State a general rule which would help one to determine the decl. of a noun in the nom. sing.
8. Give examples of nouns in the Accusative Case.
9. What is the case of a noun gov'd. by a verbal noun ? Give examples.

Lesson 59.—PLURAL NUMBER, NOMINATIVE CASE.

...nΔ cārúir.

119. Number indicates whether we are speaking of one object or more. When a noun indicates one object it is in the **singular number** ; when it indicates more than one, (except nouns preceded by *dhá*, 'two,' as in Less. 61) it is in the **plural number**.

120. Note the *three chief ways in which Irish nouns form their plurals* :—

(a) In the first declension, by *attenuating* the final consonant (cārúir, cārúir), which latter is the same form as in the genitive singular.

(b) In other declensions (except the fifth), by adding **Δ** to nouns ending in a broad consonant (lámh, lámhΔ; uéir, oéirΔ), and **í** to nouns ending in a slender consonant or in a vowel (buadachlíní, crúirí; cārúirí), (exception: rúir, rúirí, etc., in second declension).

The plural ending **-í** is sometimes written **-íre**. (e.g., cailíní or cailíníre). Nouns ending in **-íre** in nom. sing. form the plu. in **-íre** (céiliríre, céiliríre).

(c) In the fifth declension, compare the forms of the gen. sing. and nom. plu., as :—

Gen. Sing.

Nom. Plu.

Most nouns in **-c** (as cātachíreac) end in **-cΔ** (as cātachíreacΔ).

“ “ **-nn** (as uilleann) “ **-nna** (as uilleanna).

“ “ **-n** { (as comúirí) } or “ **-in** (as comúiríin).
 “ “ { (as ionúirí) } “ **-ne** (as ionúiríne).

“ “ **-o** (as cārúir) “ **-re** (as cārúiríre).

(There are some irregular plurals. Note instances as they occur).

Lesson 60.—PLURAL NUMBER, GENITIVE CASE.

...leabair na nḡarrún.

121. We may infer the following general rules for the genitive plural:—

- (a) If the nom. sing. ends in a broad con. (ḡarrún, orḡós), the gen. plu. has the same form as the nom. sing.
 (b) If the nom. sing. ends in a slender con. (buacáil), or in a vowel (cáirt), the gen. plu. has the same form as the nom. plu., but,
 (c) In the 5th decl., the gen. plu. has the same form as the gen. sing.

122. The form of the article is **na**, (a) after which the initial consonant of the following noun is eclipsed, if it is an eclipsable consonant (...cainnḡ na mbuacáil), and (b) *n*- appears before an initial vowel (...inḡne na n-orḡós).

Lesson 61.—DUAL NUMBER.

...óá fúinneóis.

123. Irish nouns have three numbers:—the singular (cáirt, fúinneós); the plural (cáirtá, fúinneósá); and the dual when the noun is preceded by óá (óá cáirt, óá cáirta óeas, óá fúinneóis). Óá aspirates an initial aspirable consonant (óá cáirt).

124. Feminine nouns ending in a broad consonant (cor, fúinneós) have this consonant attenuated in the dual number (óá cor, óá fúinneóis). Note these examples, 5th decl.:—óá deairnain, óá uillinn óeas. The ending of the noun has the same form in the dual number and in the dative sing. (ó'n b'fúinneóis, óá fúinneóis): *vide* next lesson.

Lesson 62.—DATIVE CASE (I.) SINGULAR NUMBER.

...ó'n b'fúinneóis.

125. In Irish, the case of a noun which follows a *preposition* is (except the few preps., *á*, *í*, *in*, etc., in Less. 57) the prepositional, or **Dative Case**.

126. (a) Feminine nouns ending in a broad consonant (orḡós) have this consonant attenuated in the dative case (...pé'n orḡóis). Otherwise, there is, except in the 5th decl., no change in the ending of the noun in the dative. In the 5th decl., the dative sing. is formed by attenuating the ending -n, -nn, or -o of the gen. sing. (...as mo ómhuirain); but 5th decl. nouns with nom. sing. in -t, -t, or -t suffer no change (terminally) in the dat. sing. (...ar an fúisáil).

Attenuation of a final broad con. may produce *vowel changes* as in § 106. E.g., nom. -a-, or -éa-, as ḡian, p'réam; dat. sing. -éi-, as ḡéim, p'réim.

127. Note (b) that nouns whose initial letter is an eclipsable consonant (c, s, t, v, p, b, f) suffer **eclipsis** of this consonant after any of the following prepositions + an, viz. ar, as, ó, ar, leir, ear (car), pé (raoi, or fa), poim, um, t'pé (as, ...ar an fúisáil). In U., aspn. is the rule in such cases. The preposition *í*, without the article, eclipses (... í mborca).

Lesson 63.—DATIVE CASE (II.) SINGULAR NUMBER.

...ó þumneóis.

128. In this lesson, is shown aspiration of the initial consonant after the prepositions, *tré, ó, ar, de, do, fé, nom, um* and *tar*, without the article (...*tré þóirre*), and also after *oo'n** (*oo an*) and *oe'n.** *ar* denoting state or condition, as *ar buite, ar reacrán*, does not aspirate.

[In Old Ir., some preps. + article occurring in a sentence (a) conveying an idea of motion towards governed in the acc., with eclipsis; but (b) gov'd. in the dat., with aspn., when denoting rest. This rule would be represented in Modern Irish as follows:—

(a) *Do éuir ré an peann irteac in ran mborca.*

(b) *Tá an peann irteig in ran borca.*

This distinction between the accusative of motion (ecl.) and the dative of rest (asp.) has now, practically, disappeared.]

Lesson 64.—DATIVE CASE (III.) PLURAL NUMBER.

...ar na caṭaoirteacáib.

129. The ending of a noun in the Dative Plural is **-aib, -ib,** or **-ib.**

When the nom. plu. ends,	in a slender con. or in á,	e,	í,
the dat. plu. ends,	in aib,	ib,	ib.

Notice that (unlike the gen. plu.) the initial con. of a noun in the dat. plu. is not affected after the article (...*teir na caṭáinib*). The form of the nom. plu. is sometimes (especially in the 1st decl.) used instead of that of the dat. plu.

Lesson 65.—VOCATIVE CASE. SINGULAR.

á Séamuir!

130. A noun is in the **vocative case** when it represents the person or thing addressed (*á Séamuir*), and is preceded by the particle **á**, which aspirates the initial consonant. Excepting nouns of the first declension, the vocative singular has the same form as the nominative singular. In the first declension, which includes most masculine Christian names ending in a broad consonant, the vocative singular has the same form as the genitive singular. { ...*teṭar Séamuir.*
á *Séamuir!*

Masculine Christian names not of the 1st decl. are not inflected (terminally) in the voc. sing. *E.g.,* *aoṫ*, 3rd decl. (gen. sing., *aoṫa*), has **voc. á aoṫ!** Similarly, *á ūonnacá!*

131. VOCATIVE PLURAL.

...á cáirve.

(a) If the nom. plu. ends in a slender con. (as *fir, comuirtin*), the voc. plu. " **á** (as *á feara, á comuirtana*)

(b) If the nom. plu. ends in **á, e, or í** (as, *brósa, cáirve, caṭáiní*), the voc. plu. " **á, e, or í** (as, *á brósa, á cáirve, á caṭáiní*)

*In Kerry, *eclipsis* after *oo'n*, or *oe'n*, is the rule.

Lessons 66, 67.—DECLENSION OF THE NOUN. SUMMARY.

132. In this summary are included all the cases of the Irish noun (nominative, accusative, genitive, dative and vocative) in both singular and plural numbers.

(Lesson 68.—FAMILY RELATIONSHIP.

133. Notice that Ó (or Ua),—grandson, male descendant, has gen. sing. Uí; and Mac, — son, male descendant, has (when part of surname) gen. sing. Mí. Ní is from inġean and Uí (genitive of Ó, or Ua). Níc (or Níc) is from Ní Mí. Uí, Mí, Ní, Níc aspirate the following con. Note the h- before a vowel in the masc. as, Uaóḡ Ó h-(¹)Óḡáin. h- after Ní is incorrect; Máire ní Ó., *not* Máire Ní h-Ó.

Inġean Uí (or Inġean Mí) — Miss; Dean Uí (or Dean Mí) — Mrs. Mac Uí Úrúain (or An Úrúain) — Mr. O'B. An Cárrúac — Mr. MacC.)

REVISION QUESTIONS. (J)

—(o)—

Revise Lessons 59 to 67.

1. What is meant by Number? Give examples.
2. Show, with examples, how the Nom. Plu. is formed in the 5th decl.
3. Give the general rule for forming the Nom. Plu. in (a) the 1st decl. and in (b) the 2nd, 3rd, and 4th decls.
4. When is a noun in the Dual Number?
5. Give examples of nouns (a) in the Dative Sing., and (b) in the Dative Plu.
6. When is the initial con. of a noun (a) aspirated, and when (b) eclipsed in the Dative?
7. What nouns are inflected terminally in the Dual Number and in the Dat. Sing.
8. What nouns form the Dat. Plu. (a) in -aib, (b) in -ib, (c) in -ib?
9. Give, with examples, the three ways of forming the Gen. Plu.
10. When is a noun in the Vocative Case?
11. Show how nouns are inflected in the Voc., sing. and plu.
12. What is the case of a noun gov'd. by (a) a transitive verb, (b) a prepn., (c) another noun? Give examples.

[(1) This h- is a remnant of an old *nom. masc.* (**avias*, gen., *aví*)
The aspn. of *ř* between vowels gave (*ř*-)h.]

THE ARTICLE.

—(o)—

Lessons 69, 70.—DECLENSION OF THE ARTICLE.

134. The definite article (Δn or $n\Delta$) agrees with the noun in gender, number and case. There is no indefinite article.

135. The various ways in which the article may affect the initial letter of a following noun are :—

Aspiration after the article			$\{ (\Delta n)$ in the genitive case, singular, masculine.
			$\{ (\Delta n)$ in the nom. and acc. cases, sing., fem.
Eclipsis	"		$\{ (\Delta n)$ in the dative case, singular, masc. and fem.
			$\{ (n\Delta)$ in the genitive case, plural, masc. and fem.
η —	}	before vowels.	"
η —			"
τ —			"
τ —			"
			$\{ (n\Delta)$ in the genitive case, plural, masc. and fem.
			$\{ (n\Delta)$ in nom., acc., and dat., plu., masc., fem.
			$\{ (n\Delta)$ in the genitive case, sing., fem.
			$\{ (\Delta n)$ in the nom. and acc. cases, sing., masc.
			$\{ (\Delta n)$ in the gen. sing. masc., nom. acc. sing. fem.

136. [The above changes of the noun are really inflexions of the article, carried forward from the end of the article to the initial of the noun. τ - before masc. nouns beginning with a vowel is, historically, an ending of the article (O. Ir., $\tau n\tau$). τ - before ρ ($\Delta n \tau$ - ρ úú, etc.) is due to *aspiration* of ρ (ρ - η), and the consequent unvoicing of τ of the article (O. Ir., $\tau n\tau$)].

137.

SUMMARY.

		SINGULAR.		PLURAL.			
		con.,	vowel,	con.,	vowel.		
Nom. and Acc.	{	<i>Masc.</i>	Δn	$\Delta n \tau$	}	$n\Delta$	$n\Delta h$
	<i>Fem.</i>	Δn (asp.*)	Δn				
Gen.	{	<i>Masc.</i>	Δn (asp.*)	Δn	}	$n\Delta$ (ecl.)	$n\Delta n$
	<i>Fem.</i>	$\eta\Delta$	$n\Delta h$				
Dat.			Δn (ecl.)	Δn		$n\Delta$	$n\Delta h$

*In these cases τ - appears before an initial ρ .

REVISION QUESTIONS. (K)

—(o)—

Revise Lessons 69 and 70.

1. When are the forms (a) Δn , (b) $n\Delta$, of the article used?
2. Give examples of the various initial changes which a noun undergoes after the article (a) Δn , and (b) $n\Delta$.
3. When is the initial con. of a noun aspirated after the article?
4. When is the initial con. of a noun eclipsed after the article?
4. After the article, when does each of the following appear before the noun :— τ - ; η - ; η - ?

THE ADJECTIVE.

(o)

NOMINATIVE CASE.

(o)

Lesson 71.—SINGULAR NUMBER.

138. The Adjective (Lat. *adjectivus*; Ir., *ADJADÉT*) is so called because it is 'added to' the noun to limit its meaning, to qualify it.

139. The adjective usually follows the noun in Irish. When the adjective follows its noun attributively, it agrees with the noun in gender, number, and case, and is inflected accordingly.

140. Its initial consonant is aspirated if the noun is fem. (...*bean* *éúín*).

If the final consonant of the noun be *o*, *n*, *t*, *l*, or *r*, and the initial consonant of the adjective be *o*, or *t*, the initial of the adjective, for phonetic reasons, resists aspiration (...*bean* *oúb*).

In *Uean éúín ir eab Máire*, *éúín* is used *attributively*, and hence its initial con. is aspirated in this case. In *Tá an bean rin éúín*, *éúín* is used *predicatively*, and hence is not inflected. The predicative use of the adjective is only rarely permissible. *Tá an cáirta ro bán*, e.g., should be *cáirta bán ir eab é peo*, or, *tá dác bán ar an gcáirta ro*.

PLURAL NUMBER.

141. If the noun is plural and in any case except the genitive, the adjective following, if used attributively and ending in a consonant, takes the plural ending, viz., —*e*, or —*a* (...*na mná éúine*; ...*na bpróga oúba*).

142. Adjectives ending

- (I.) in a broad consonant form the plural by adding *a* (*oúb*, —*a*);
- (II.) in a slender consonant form the plural by adding *e* (*éúín*, —*e*);
except those
- (III.) in —*amait*, which form the plural in —*amta* (*mipneamta*);
- (IV.) in a vowel suffer no change in the plural (*bpróga* *buíde*).

143. Plural nouns in nom. case, ending in a slender con., aspirate the initial consonant of a following attributive adjective. (*ir éúine*). An adjective which qualifies a noun in the dual number has its initial con. aspirated, and is otherwise inflected as if qualifying a noun in the plu. (*tá bpróig móra*).

Lesson 72.—GENITIVE CASE. SINGULAR NUMBER.

144. There are four declensions of the adjective, determined by the form of the ending in the nom. sing.:—

(I.) In the first declension, *i.e.*, adjectives ending in a broad consonant (ουβ), the genitive singular of the adjective is formed

- (a) by *attenuation* (ουιβ) if the noun is masculine ;
 (b) by *adding e* (ουιβε) if the noun is feminine.

(II.) In the second declension, *i.e.*, adjectives ending in a slender consonant (ουιν), except those in -αηαι, the gen. sing. of the adj. is formed

- (a) by *adding e* if the noun is *feminine* (...λεαδαρ να μηδ ουινε) ;
 (b) if the noun is *masculine*, there is *no change* (...λεαδαρ αν ηιν ουιν) except aspiration of the initial consonant.

(III.) In the third declension, *i.e.*, adjectives ending in -αηαι, the genitive singular of the adjective, following a masculine or feminine noun, ends in -αηαια (...λειρραηαια).

(IV.) In the fourth declension, *i.e.*, adjectives ending in a vowel (ουιθε), there is *no change*, terminally, in the gen. sing.

Or, combining (I.) and (II.) above, we might say that the gen. sing. of the adj. (a) ends in a slender con. if the noun is masc. { ...αιε αν ηατα ουιβ.
 and (b) is formed by adding e if noun is fem. { ...αιε να ηρσιζε ουιβε.
 { ... ,, ,, ηιν ουιν.
 { ... ,, ,, μηδ ουινε.

In the gen. sing. of masc. adjs., *vowel changes* may occur as in § 106, and in the gen. sing. of fem. adjs., as in § 108.

Lesson 73.—DEGREES OF COMPARISON.

145. When we compare two or more things, as to the degree in which they possess the same quality, the form of the adjective used is inflected to express the varying relations. The **comparative** is used in comparing one thing with another, the **superlative** in comparing one thing with *all* others of a certain class or series.

146. The adjective has the same form in (λαϊοπε) the comparative and (λαϊοπε) superlative. Note that 'να follows the comparative in complete sentences. Except in sentences containing the Copula, the word *νιορ* precedes the comparative (Τα ηε νιορ λαϊοπε 'να...)

147. The comparative (or superlative) is formed, regularly, from the **positive** (or simple form of the adjective) by adding *e* to the latter, making the final consonant slender, and sometimes shortening the word (syncope) as in λαϊο(ι)πε. Note that this ending is similar in form to that of the gen. sing. fem. of the adjective ; and that *vowel changes* may occur as in § 108. In such sentences as ...αν ηυαδαιη η λαϊοπε, η contains the relative

148. Adjectives ending in a vowel suffer, as a rule, no change for comparison, and those ending in -αηαι, form the comparative (and superlative) in -αηαια (...η λειρραηαια...) (There are some irregular comparisons which should be noted as they occur).

Lessons 74, 75.—DECLENSION OF THE ADJECTIVE. SUMMARY.

The inflexions of the adj. in the nom. (and acc.) sing., and nom. (and acc.) plu. are dealt with in Lesson 71; and of the gen. sing. in Less. 72; these, being the most frequently occurring, are the most important forms.

149. The initial con. of the dat. sing. of an adj. is generally aspirated or eclipsed under the same circumstances as the dat. sing. of a noun. Vide § 127, 128. (In some districts the initial con. of an adj. in the dat. is always aspd., and, in others, it suffers no change).

If the final con. of a fem. adj. is broad, (i.e., an adjective of the 1st decl. qualifying a feminine noun) this con. is attenuated in the dat. sing. (... $\sigma\omicron'$ n $\eta\eta\alpha\omicron\iota$ $\upsilon\eta\varsigma$).

150. In the dat. plu. and voc. plu., the adj. is not affected initially, but a or e is added, as in the nom. plu. (... $\lambda\epsilon\iota\tau$ na $\rho\epsilon\delta\rho\alpha\iota\upsilon$ $\upsilon\upsilon\beta\alpha$,... α $\rho\epsilon\delta\rho\alpha$ $\upsilon\upsilon\beta\alpha$! ... α $\iota\omicron\eta\alpha$ $\beta\iota\eta\eta\epsilon$!)

151. In the voc. sing., the initial con. of the adjective is aspd. (exceptions as in § 140); and in the 1st decl. masc., the final con. is attenuated (... α $\rho\eta$ $\upsilon\eta\varsigma$! but, ... α $\beta\epsilon\alpha\eta$ $\upsilon\epsilon\alpha\varsigma$!)

Vowel changes as in § 106 may occur in the final syll. of an adj. in the voc. sing., masc. and dat. sing. fem.

152. In the gen. plu., the initial con. of the adj. is eclipsed, but it has otherwise the form of the nom. sing. (... $\zeta\lambda\omicron\tau$ na $\upsilon\tau\epsilon\alpha\tau$ $\eta\upsilon\upsilon\beta$,... α $\lambda\alpha\eta$ $\beta\alpha\eta$ $\eta\upsilon\upsilon\beta$)

Note that an adjective (or noun) following a noun in the gen. plu. has its initial consonant eclipsed, even when the noun in the gen. plu. is not preceded by the art., as α $\lambda\alpha\eta$ $\beta\alpha\eta$ $\eta\upsilon\upsilon\beta$, $\rho\iota\upsilon\alpha\varsigma$ $\rho\epsilon\alpha\tau$ $\zeta\omicron\eta\eta\eta\alpha\omicron\alpha\epsilon\tau$.

REVISION QUESTIONS. (L)

—(o)—

Revise Lessons 71 to 75.

1. What is an adjective?
2. When is an adjective inflected?
3. Give examples of (a) attributive, and (b) predicative adjectives.
4. Give the four classes into which adjs. are divided according to ending.
5. How do adjs. form the plural in the nom., acc., dat., and voc.?
6. How is the gen. sing. of adjs. formed in the 1st, 2nd, 3rd, and 4th declensions?
7. When is the initial con. of an adj. (a) aspirated, and (b) when eclipsed?
8. Give examples of vowel changes in the final syllable of an adj. in (a) dat. sing. fem., (b) voc. sing. masc., (c) gen. sing. fem., and (d) gen. sing. masc.
9. How are adjectives inflected for comparison?

Lesson 76.—POSSESSIVE ADJECTIVES.

(I.)

153. Although *mo*, *do*, *a*, *ar*, *bur* take the place of the gen. case of the personal pronouns (*Cf.*, *ar mo ron*), they are now really **possessive adjectives**. They cannot, like 'mine,' 'thine,' etc., in Eng., stand apart from the nouns to which they refer. Such pronominal functions are, in Irish, discharged by the prepositional pronouns *nom*, *teac*, etc.

154. *Mo*, *do*, and *a* (his) aspirate an initial consonant (when aspirable).

A (her) does not affect initial con., but prefixes *n-* to vowels.

Ar, *bur*, and *a* (their) eclipse initial consonant (when eclipsable) and prefix *n-* to vowels.

(II.)

155. (*1 n-a fearam*). The possessive adjective is used in this idiom (and also before such words as *coidaob*, *ruibe*, *luige*, *duircaet*, *comnuibe*) usually to denote positions of rest, or state or condition.

(III.)

156. (*1 n-a fear*). This is another idiomatic use of the possessive adjective (meaning literally that he is in his manhood) to denote attributes of the subject. Such attributes are not necessarily changeable, as *ca an t-actair 1 n-a dia*.

157. "*1r fear e'* states the fact of his manhood as far as it is a thing which he has in common with all men.

"*ca re 1 n-a fear*" states the fact of his manhood as far as that manhood is a thing which attaches exclusively to himself as an individual.*"

Lesson 77.—(IV.) POSSESSIVE ADJECTIVES BEFORE A VERBAL NOUN.

158. In Lesson 57, we saw that the verbal noun governs the following noun in the genitive case (*...duinab na fuinneoige*). But we cannot say, e.g., *ca re as bualaob me* (just as we cannot say *ar ron me*). In such cases the appropriate possessive adjective (*mo* in this instance) is placed before the verbal noun, e.g., *ca re as mo (a'm') bualaob*. Similarly, we cannot say *ca re as bualaob i*, but *ca re as a bualaob*; and in like manner for the other possessive adjectives.

"There is a great fundamental principle involved here. In Irish, a transitive action, the instant it passes from the agent *belongs* to the object. Once a blow is given it belongs, from that out, to the person who has got it. It is his blow. If I am striking *him*, I am engaged in *his* striking. On that principle, the action belongs to the person who gets it, not to the person who gives it. The verbal noun is the name of the action. Hence the object of the action possesses the thing expressed by the verbal noun. Hence it is in the genitive case depending on the verbal noun*."

* *An t-actair reabair o laozairne.*

PROLEPSIS.

159. *Ἀν ἔφυλ ἄ φιορ ἄστατ εἰς ἄν παζαρ ἀμπριε θέαρ ἄσαινη ἰ μβάρια?* The *ἄ* here, also, is a possessive adjective, and refers to the part of the sentence, *εἰς ἄν ἰ μβάρια?* Because it thus represents or anticipates the clause following, this is said to be a **Proleptic** use of the possessive *ἄ*.

160. [Other instances of prolepsis are :—

(1) *ὄ ἄ μέριθ | εἰννετ ὄο βί ἀζε, νιορ εἰμῆς λειρ.*

ἄ represents the gen. case of *εἰννετ...ἀζε*. A clause or a phrase cannot be gov'd. in the gen. case; its gen. is here represented by the possess. adj. *ἄ* (of *ὄ ἄ*) before the noun *μέριθ*.

This use of *ἄ* always occurs with *verbal nouns of saying, thinking, and such like* (*ἄ πᾶθ, ἄ μέαρ, ἄ φιαρριζε, etc.*) *when followed by a phrase or clause*. Contrast *...ἄς πᾶθ να βραιρεαδα*, with *ἄαιμ 'ξᾶ πᾶθ λεατ ζο μβέριθ φεαρῆαινη ἀνη*.

(2) *ὄο βί ρέ ὄ φιαδαῖθ ορημ | ἀμζεατ ὄο ἄβαιρτ ὄο.*

The proleptic pron. *ρέ* represents the phrase *ἀμζεατ...ὄο*

(3) *ἰρ ἔ μο ἄαιρημ | ζο ἔφυλ ἄν εεαρτ ἄστατ.*

ἔ is proleptic predicate, representing the clause *ζο...ἄστατ*.

(4) *ὄαδ ἄορ ἄν τρηαζ ἔ | ὄᾶ ὄταζαδ ἄν φεαρῆαινη ἰ νοιυ.*

ἔ is proleptic subject, representing the clause *ὄᾶ...ἰ νοιυ.*

Lesson 78.—DEMONSTRATIVE AND INDEFINITE ADJECTIVES.

161. When the **Demonstrative Adjectives**, viz, *ρο* (or, when the last preceding vowel is slender, *ρεο*) *ρην, ὄο*, are used with a noun, the article must be expressed (*ἄν φεαρ ὄο, ἄν ὄοινη ρεο, ἄν ὄοινη βοῦτ ρο.*) The article of itself rarely defines: a demon. adj., or a qualifying clause, etc., expressed or understood, is usually required after the noun. *Σιν ἔ ἄν ἄεαδρ, ρην ἰ ἄν φυινηῶς* are incomplete, unless we are referring to some particular book, or window, previously referred to or defined, *ἄν ἔ. ὄο ἄννηυζεαρ, ἄν ἔ. ὄο ἄννηυζεαρ*.

162. **Indefinite Adjective** is the term generally applied to such adjectives as *ἔρινη, εἰτε, ἀριτε, etc.*, which have a vague and indefinite reference to their nouns. The **Distributive Adjectives**, such as *ζαδ, υἰτε, ζαδ υἰτε, ζαδ ἄοη, ζαδ ρε* may also be termed indefinite.

Lesson 79.—NUMERALS (I).—CARDINAL.

Uses of the Numerals:—

163. In (I.), ΔΟΗ, ὄό, etc., the *cardinal numbers*, we have simply the name of the number itself. These names are rarely used alone, but are learnt as a basis for other uses of Irish numerals. Hence, the term 'cardinal numbers' which implies that these are the *hinge* or *pivot* of the numeral system.

164. (II.) Δ η-ΔΟΗ, Δ ὄό, etc., is the form of the numeral used in counting consecutively. When denoting the order in which things are taken, this form of the numeral may be used (e.g., τετανασέ Δ ὀείσ) as an alternative to that in § 165.

Lesson 80.—NUMERALS (III).—ORDINAL.

165. (III.) An ordinal numeral is used as an *adjective* to denote the *order* (1st, 2nd, etc.) which the objects referred to hold in a numerical series.

Note (a) the usual termination, viz., —*μάσ*, and (b) the position of the noun:—

(1)	(2)	(3)		(1)	(2)	(3)
ΔΗ ΡΕΜΑΣ ἰΔ ὀέας ; ΔΗ Τ-ΔΟΗΜΑΣ ἰΔ ὀέας ΔΗ ΦΙΣΤΟ.						

166. The initial of *σέασ* (1st) is *aspd.* after the article. *σέασ* and *τρεασ* aspirate the initial *con.* of the following noun. The other ordinals prefix *η-* to vowels. After the art. ΔΗ, *τ-* appears before ΔΟΗΜΑΣ, ὀετμάσ, and ΔΟΗ.

Lesson 81.—NUMERALS (IV.)

πόσα. ὄΔ πόσα. τρι πόσαί.

167. (IV.) In this lesson, the numerals are used as *adjectives* denoting the number of objects.

Notice (a) that in this case ΔΟΗ (—'one') is *not* used before the noun ;

(b) that ὄό and *σεσασ* become ὄΔ, *σειτρε*, when denoting number of objects : when following ΔΗ, or any word ending in a dental, the *ο* of ὄΔ is not *aspd.*, as ΔΗ ὄΔ *φύλ* ;

(c) that *ρεσ*, *οε*, *ναοι*, and *οείσ* eclipse, and that ΔΟΗ and ὄΔ aspirate, ὄΔ being followed by the dual form of the noun (ὄΔ *οησσίς*, as in Lesson 61) ; and

(d) that the position of the noun in compounds is immediately after the name of the digit (ὄΔ πόσα ὀέας) ; and, further, that in such cases an attributive adjective immediately follows its noun. E.g., *ρεσ* *τεσασ* *μόρα* ὀέας, ὄΔ *βυη* *βάνα* ὀέας ; but the more usual construction is, e.g., *ρεσ* *σιν* ὀέας *οε* *τεσασ* *μόρα*.

168. The singular form of the noun is used after the numerals when the objects are considered not as separate units but collectively. When the noun is thus in the *sing.* form its initial *con.* is *aspd.* after *τρι*, *σειτρε*, *ούς*, *ρέ*, but (*sing.* or *plu.* form) is eclipsed after *ρεσ*, *οε*, *ναοι*, *οείσ*.

169. The ν of $\nu\acute{\epsilon}\acute{\alpha}\delta\varsigma$ is aspd. (a) when the word following $\nu\acute{\alpha}$ or $\delta\omicron\eta$ ends in a vowel, and (b) when the sing. form is used after $\tau\pi\acute{\iota}$, etc., to $\nu\epsilon\acute{\iota}\zeta$, unless the final con. of the noun is τ , θ , η , ι , ρ . Examples:— $\delta\omicron\eta$ ($\nu\acute{\alpha}$) $\rho\acute{\omicron}\zeta\alpha$ $\nu\acute{\epsilon}\acute{\alpha}\delta\varsigma$, (b) $\tau\pi\acute{\iota}$ $\acute{\epsilon}\alpha\pi\tau\alpha$ $\nu\acute{\epsilon}\acute{\alpha}\delta\varsigma$, $\omicron\epsilon\tau$ $\beta\rho\acute{\omicron}\zeta\alpha$ $\nu\acute{\epsilon}\acute{\alpha}\delta\varsigma$. $\tau\pi\acute{\iota}$, $\rho\acute{\epsilon}$, $\acute{\epsilon}\nu\epsilon\tau\mu\epsilon$, prefix η - to the initial vowel of a noun which is in the plu. form. The ϵ of $\acute{\epsilon}\nu\epsilon\tau\mu\epsilon$, $\acute{\epsilon}\nu\tau\varsigma$ is aspd. in M . when these numerals precede nouns.

170. $\rho\acute{\iota}\zeta\epsilon$ * and its compounds (e.g., $\nu\acute{\alpha}\acute{\epsilon}\lambda\lambda\omicron$, or $\nu\acute{\alpha}$ $\rho\acute{\iota}\zeta\iota\omicron$), $\acute{\epsilon}\lambda\lambda\omicron$ (100) and $\mu\acute{\iota}\lambda\epsilon$ (1,000) are now usually followed by the nom. sing. form of the noun ($\rho\acute{\iota}\zeta\epsilon$ bean).

171. When we require to emphasise the *number* of objects we use the word $\acute{\epsilon}\alpha\eta\eta$ in the requisite form, e.g. :—

$\eta\acute{\iota}$ $\delta\zeta\alpha\mu$ $\acute{\alpha}\zeta\tau$ $\acute{\epsilon}\alpha\eta\eta$ ($\nu\acute{\alpha}$ $\acute{\epsilon}\alpha\eta\eta$).
 $\tau\acute{\alpha}$ $\rho\acute{\epsilon}$ $\acute{\epsilon}\eta\eta$ ($\rho\acute{\epsilon}\acute{\alpha}\zeta\tau$ $\zeta\epsilon\eta\eta$) $\nu\epsilon$ $\lambda\epsilon\alpha\beta\mu\alpha\tau\beta$ $\delta\zeta\alpha\mu$.

Lesson 82.—PERSONAL NUMERALS (V.)

172. (V) The forms of the numeral nouns applied to persons from two to ten, and twelve, are called **personal numerals**. They govern a following noun in the gen. plu., as $\tau\pi\acute{\iota}\mu\upsilon$ $\beta\alpha\eta$.

In (I.) and (II.) the numerals are used in the abstract, as counters; in (III.) and (IV.) as adjectives, which, unlike the corresponding numerals in Eng., cannot stand apart from the nouns to which they refer, and in (V.) as nouns.

REVISION QUESTIONS. (M)

—(o)—

Revise Lessons 76 to 82.

1. Give examples of four idiomatic uses of the possessive adjective $\acute{\alpha}$ (' its ').
2. Give examples of proleptic pronouns.
3. Name some (a) demonstrative, and (b) indefinite adjectives.
4. What is meant by " cardinal," " ordinal " and " personal " numerals? Give examples of each.
5. What numerals affect the initial letters of nouns and how?
6. How does the numeral $\nu\acute{\alpha}$ affect the following noun and adjective?

* $\rho\acute{\iota}\zeta\epsilon$. plu., and dat. sing., $\rho\acute{\iota}\zeta\iota\omicron$. gen., $\rho\acute{\iota}\zeta\epsilon\lambda\omicron$. Also used in counting, as $\acute{\alpha}$ $\rho\acute{\iota}\zeta\epsilon$.

THE PRONOUN.

—(o)—

Lesson 83.—PERSONAL PRONOUNS.

173. A Pronoun is a part of speech which stands *for a noun*. **Personal Pronouns** are so called because they stand for the three persons: 1st, 2nd and 3rd.

174. The forms **é, í, íáó** (**Disjunctive Pronouns**) are now used (a) with **íγ**, (b) in the acc. case, or (c) as nominatives separated from their verbs.

175. **Sé, γí, γíáó** (**Conjunctive Pronouns**) are used immediately after a verb as subject. The personal pronouns are not used in the genitive case *vide* § 153, and, in the dative, they combine with prepositions (Lesson 84) to form Prepositional Pronouns.

176. **Demonstrative Pronouns** point out or distinguish persons or things. **É, í, and íáó** with **πεο, γín, or γíúó** (as **é πεο, í γíúó**) discharge the function of dem. prons. So, **γúó**, and **γín** are sometimes used as independent prons., as **óο bí πέ άξ βαζαιτε το άγ γúó ογμ**. This use of **γín**, as **γάν** (usually meaning 'that circumstance'), is frequent in M., as **ó'άιτ λιομ γάν; óο γάραμ γάν í**.

177. A **Reflexive Pronoun** refers back to the subject of the sentence, as **óο βυαίτ πέ é γέίν**, in which the object of the action (**é γέίν**) is identical with the subject (**πέ**).

Lessons 84.—PREPOSITIONAL PRONOUNS.

178. **Prepositional Pronouns** (**λιομ, etc.**) are formed from the pronoun (**μέ, etc.**) and the preposition (**τε, etc.**)

179. **Pron.** In the prepl. prons, from **άξ**, the stress is on the 2nd syll. in M. (**άξάμ**'), but on the 1st syll. in U. and the greater part of C. (**άξ' άμ**). The forms **έυξάμ, etc.**, are pron. **έύμ, έύτ, έύγε, έύθε; έύίν, έύβ, έύή** in M., but **ηυξάμ, ηυξάτ, etc.**, in C. and U. In the 3rd plu. (**τεό, άα, etc.**), a form in **-b** (as **τεόβ, άαβ, etc.**) is used in W. Galway. The form of the 3 sing. masc. is, in some cases, used for that of the simple prep., as **ραοί, έύγε** in C. and U., and **ροίμγ** (**-ροίμ**) in M. In the forms from **óο** and **óε** (**óομ, etc.; óίομ, etc.**) the initial (**ó**) is usually aspd. after a vowel.

Lesson 85.—THE RELATIVE.

(I.)—NOMINATIVE (A) AND ACCUSATIVE CASES (B).

180. Except under the government of prepositions, there is, historically, no special independent form of the relative. The **Relative Clause** always immediately follows its antecedent, as *an fear do bí i gcóircais i nDó, tá ré annro i nDóiu*, in which *do bí i gcóircais i nDó* is a relative clause qualifying (as an adjective) the antecedent, *fear*.

181. The connexion between the relative clause and its antecedent is, in **nom.** and **acc.*** relation, shown by:—

- (a) *The Relative Form of the verb* in the affirmative. In this form *-(e)ar* is added to the stem of the verb in the pres., as...*an fear tuisear iad*; *-f(e)ar* or *-(e)ócar*, in the fut., as ...*an fear tuisfear iad*, and an initial con. is aspd. This form of the verb, common in C. and U., is now rarely used in M.
- (b) When the verb in a relative clause is in the past, past-hab., or condl., affirmative, the particle *do*, which usually accompanies these forms of the verb, discharges the function of a relative. In such clauses *do* is pronounced (and frequently written) *da* before an initial con., but *o'* or *da o'* before vowels, as *an fear da (-do) buail é*; *an fear da o' (-o') éiriu*.
- (c) Where the rel. form of the verb is not used for the pres. and fut., as usually in M., the particle *a* (aspg.) appears before the ordinary pres. or fut. form of these verbs, and has the office or value of a relative, as ...*an fear a tuiséann iad*; ...*an fear a tuisfiró iad*.

[In Keating, this *a* does not appear before the relative form of the verb, ...*an fear bíor ann*. Compound verbs (*i.e.*, verbs with prefixes) as *(do-)bairim*, *(a)obairim*, as a rule, have not the relative form, ...*an fear do-šní an obair*. In relative clauses, the prefix *do-* is prond *a*.]

- (d) When the verb is in the negative, the relative form of the verb is not used, the connection between the relative clause and its antecedent being in all cases shown by the (dependent) form of the negative particle, *i.e.*, *nac*, *ná*, or *nár* (and not *ní*, or *níor*).

182. 15. In relative clauses containing any part of the copula, no special relative form is now used. The forms *ir*, *ba* (affirm.); and *nac*, *nár*, *náró* (neg.), which contain the rel., are employed. *Ar* (pres.) and *bur* (fut.) were used as rel. forms of the copula in early modern Irish.

**I.e.*, acc. governed by a verb. A few preps. govern nouns and pers. prons. in the acc. (*vide* § 116), but all preps. govern the relative in the dative.

Lesson 86.—THE RELATIVE.

(II).—DATIVE CASE

183. (C.) When governed by a preposition, a distinct form of the Relative, viz., **Δ**(n-), appears. The n, which, earlier, formed part of the relative after a prepn.

(a) is carried on as n-prefixed to an initial vowel, as “**ἵ**ρ μό **cum** Δ **n-Δ*** **n-οἱ**ρρεᾶθ̄ **ρ**οἰλῖνῃς **οὐ**ό.”

(b) causes eclipsis of an initial con., as “**ἢ** **ῥ**αῖθ̄ **Δ**ον **θε**αρτ̄ **εἰ**τε **Δ**α **le** **n-Δ** **ο**τιορραῖθ̄ **Δ**ρ.” but

(c) before verbs which take the particle **ῥο** (*vide* § 85), n of the rel. is assimilated, resulting in **Δἦ** [-rel. Δ(n) + particle ρ(o)], as, “**Ἔ**ν **ε** **Δ**n **ba**ll **in** **Δἦ** **ῥ**ᾶζαρ̄ **Δ**n **οὐ**ό.”

184. In the above three examples, the prepn. precedes the rel. The more usual construction now is to place the prepn. at the end of the rel. clause in the form of the corresponding prepl. pron. *E.g.*, ...**Δ**n **bu**αῶαιλλ **Δ**ζ **Δ** **θ**ρῦιλ **mo** **le**αῶαρ̄ is now usually ...**Δ**n **bu**αῶαιλλ **Δ** (**ζο**, **M.†**) **θ**ρῦιλ **mo** **le**αῶαρ̄ **Δ**ιζε. Similarly, in the past tense, **Ἔ**n **ε** **Δ**n **bu**αῶαιλλ **ο** **n-Δ**ρ̄ **ῥ**ᾶζαρ̄ **Δ**n **le**αῶαρ̄ is now usually **Ἔ**n **ε** **Δ**n **bu**αῶαιλλ **Δ**ρ̄ (**ζῦρ**, **M.†**) **ῥ**ᾶζαρ̄ **Δ**n **le**αῶαρ̄ **υ**αῖθ̄.

185. This development of **ζο** (and **ζῦρ**), the usual form of the dat. rel. used in affirmative sentences in **M.†**, has been as follows:—(a) ...**Δ**n **bu**αῶαιλλ **Δ**ζ **Δ** **θ**ρῦιλ **Δ**n **le**αῶαρ̄ became (b) ...**Δ**n **bu**αῶαιλλ **’ζΔ** (-**Δ**ζ **Δ**) **θ**ρῦιλ **Δ**n **le**αῶαρ̄ **Δ**ιζε, where the prepn. is seen both before the rel. and at the end of the clause; and (c) **Δ**n **bu**αῶαιλλ **ζο** **θ**ρῦιλ **Δ**n **le**αῶαρ̄ **Δ**ιζε. The **ζο** (for **’ζΔ**) finally extended to all dat. rels. (in the affirm.) ...**Δ**n **θ**ορ̄α **ζο** **θ**ρῦιλ **mo** **ρ**εαν̄ **Δ**n̄, ...**Δ**n **bu**αῶαιλλ **ζῦρ** **ῥ**ᾶζαρ̄ **Δ**n **le**αῶαρ̄ **υ**αῖθ̄. A prepn. cannot be used before **ζο** or **ζῦρ** in such clauses, but a prepl. pron. may, as **Δ**n **τ-ε** **le**ρ̄ **ζῦρ** **cu**μ̄αν̄ζ̄ **ῥ**ᾶζαρ̄.

186. Verbs which have a *dependent form* use this form after the **dat. rel.**, ...**Δ**n **ο**υῖνε **Δ** (**ζο**, **M.**) **ῥ**αῖθ̄ **ῥ**ῦιλ **Δ**ζαμ̄ **le**ρ̄; ...**Δ**n **ῥ**εαρ̄ **Δ** (**ζο**, **M.**) **θ**ρ̄αζαμ̄ **co**n̄ζ̄ναμ̄ **υ**αῖθ̄.

* The n- before Δ is (as the n in, *e.g.*, **οὐ** **ῥ**ᾶζ **ῥ**ε̄ **ο** **n-Δ** **ῖ**α **ε** **ῖ**) inserted after the prepn. ending in a vowel (but **ο**e or **ο**o before the rel. Δ is contracted to **ο’Δ**).

The n- before the verb is the original n of the rel., **Δ**n.

† Except in the Decies, where Δ and Δρ̄ are in use.

187. **IS.** The dative relative in **1P** clauses, being in frequent and idiomatic use, should be particularly noted. In accordance with the general rule in § 186, the form in dependent clauses is used, viz.: **-P(Δ)b** (but **-P** before cons.) in the pres.; and **-P(Δ)b'** (but **-P**, aspg., before cons.) in the past and condl. When these forms are combined with **Δ(n)**, i.e., the dat. case of the rel., the **n** becomes assimilated before **P**, as in (c) above, resulting in **ΔPb, ΔP, ΔPb'**, and in M., **ΣuPb, ΣuP, ΣuPb'**.

Hence, **ο'αρb** in, e.g., ...**ρεαρ ο'αρb ατημ**, is **-prepn. (οο) + rel. (Δ) + dept. pres. form of copula (-Pb)**. This will explain the rel. form of the copula in such constructions as:—

Ση ε αν **βυαδαιλ αρ** (ΣuP, M.) **λειP αν λεαβαP Pην.**
 "...αν αιτ υο ι n-αρb' αοιβινη **βινη-ζυε εαν.**"
Clα (n-ιαο αν ορεαμ Δ [or Σο])P οιοβ ε?

Δ (or **Σο**), before **ba** or **baο**, is sometimes used instead of **αρb**, etc., as, "...αν **μηνητιP Σο** (-Δ) **mbα λεο ιαο**," the **n** of **Δ(n)** being represented in the eclipsis of **b**.

188. (D.) Although the relative in such sentences as **1P ε S. Ο Ο. αν βυαδαιλ ΔP** (or **ΣuPb'**) **ειζηη ο'α δεατη ουλ εαP Pαιτε** is equivalent, in a general way, to a genitive relation, it is really in the dative case gov'd. by a preceding prepn., usually **αζ** or **οο**, understood. The complete form is...**αν βυαδαιλ αζ ΔPb'** **ειζηη ο'α δεατη...**, i.e., '...the boy in whose case (at whom, or concerning whom) it was necessary for his father...' All instances of apparently genitive relatives can be similarly explained, viz., as being really dat. rels. governed by a prepn. understood.

189. (E.) There is a *Compound Relative* meaning 'all which,' 'all that,' of the same form as the rel. in the dat., viz., **Δ** (originally **Δη**). It becomes **αρ** in combination with the particle **πο**, and is followed by the dependent form of the verb as in § 186.

190. **Summary.** To sum up, relativity is expressed as follows:—

- (1) In pres. and fut. tenses, affirm., by the **relative form of the verb**, nom. and acc. cases.
- (2) By the particles **οο** or **Δ** where rel. form is not used; nom. and acc. cases.
- (3) In neg. clauses, by the negative particles **να, ναε, ναP**, followed by dependent form of verb; nom., acc. and dat. cases.
- (4) By **Δ** (orig. **Δη**) in dat. case, affirm.; and as comp. rel.: always followed by dependent form of verb.

Lesson 87.—INTERROGATIVE PRONOUNS.

191. An Interrogative Pronoun is one that introduces a question.

Note that the *relative* following the interrogative aspirates the initial consonant of the verb. As a relative clause always follows the interrog. pron., the rel. form of the verb may be used in the pres. and fut. as *Cia* (h-é an *buine*) *bíor annro* *śac oíóce* ?

Lesson 88.—EMPHATIC SUFFIXES.

192. Emphasis has an important influence in determining the position, and even the form, of words in an Irish sentence. The English sentence " Did you walk to Bangor yesterday evening ? " may assume at least seven different shades of meaning according to the word which gets the chief voice stress. Read the sentence with emphasis on, e.g., ' walk ' and note the change in meaning ; similarly emphasise ' yesterday ' and note the further change, and so on. When we require to attach special importance to any particular idea in an Irish sentence we do so

(a) by means of emphatic suffixes ; or

(b) by bringing to the beginning of the sentence with *Ír* the particular part or idea to be emphasised.

The latter (b) method is used, as in *Ír é Seasán do buail tu*, when we want to exclude all other possible alternatives. The former (a) in cases of simple contrast, comparison, or when the object is pointed out. E.g., *Tá cáirta aśam-śa, tá leabair aśac-śa* ; *Ín é mo haśa-śa, Íúó é do haśa-śa*, etc. Both methods may, if necessary, be used in a sentence, as *Ír buic-śe a śuśar an leabair*.

The student must be careful to use the emphatic mode when the sense requires it. Constructions such as, *Sin é mo leabair, Íúó é do leabair* ; *Tá haśa oíe, tá caipín oíim* ; *Śuś Íí réat dom, śuś ré íeillínś dom* (though, on the analogy of the English mode of emphasising, becoming very common with students) must be carefully avoided ; the emphatic suffixes (...mo leabair-śa, etc.,) must be used in all such cases.

193. (a) In Irish, a personal pronoun, whether occurring (I.) in its simple form (*mé*) ; (II.) as a prepositional pronoun (*Íiom*) ; (III.) in the allied form of a possessive adjective (*mo*) ; or (IV.) as the pronominal ending of a verb (*śuśar*) must never be emphasised. The language provides us with emphatic suffixes (*śurśa, Íiom-śa, mo śaróś-śa, śuśar-śa*).

The word *śéin* may, similarly, be used for purposes of emphasis. Note that in *É śéin do buail é śéin*, the first *śéin* is an emphatic suffix, and the second combines with *é* to form the reflexive pronoun, *é śéin*.

1. Το ξεαρη βιλιβ αν κάριτα βάν τε μ'ριαιμ-ρε ι νοέ.

The above sentence, *e.g.*, may be written in various ways, according to the particular idea we wish to emphasise:—

2. 1r é βιλιβ το ξεαρη αν κάριτα βάν τε μ'ριαιμ-ρε νοέ.

3. 1r κάριτα το ξεαρη βιλιβ τε μ'ριαιμ-ρε ι νοέ.

4. 1r é αν κάριτα βάν " " " "

5. 1r τε ριαιμ το ξεαρη βιλιβ αν κάριτα βάν "

6. 1r τε μ'ριαιμ-ρε " " " "

7. 1r ι νοέ " " "

(1) simply relates what occurred. Here the action (το ξεαρη) is the leading idea in the sentence.

In each of the other sentences, the underlined word denotes the part of the sentence to which special importance is attached. (2) *i.e.*, not *Tadhg*, etc.; (3) not a *paper*, etc.; (4) not a *red* or any other colour card; (5) not with *scissors*, etc.; (6) not with *your* or his own, etc., knife; (7) not any other day. In these sentences (2-7) we emphasise, respectively, the *agent*, *object*, *instrument*, and *time* of action.

REVISION QUESTIONS. (N)

—(o)—

Revise Lessons 83 to 88.

1. What is a Pronoun ?
2. Give instances of the various classes of pronouns.
3. Name the (a) disjunctive and (b) conjunctive forms of the personal pronouns, and state when these forms are used.
4. Give examples of Relative Clauses.
5. Give instances of the forms of the relative in use in (a) nom. and acc. cases, and (b) dative case.
6. When may the relative form of the verb be used ?
7. Give examples of the use of the compound relative.
8. When is the dependent form of a verb used after the relative ?
9. Give examples of clauses containing the copula, pres. and past tenses, in which the relative is in the (a) nom., and (b) dative.
10. How do the dat. rel., and compound rel., affect the following verb ?
11. How do you emphasise a particular word or phrase in an Irish sentence ? Give examples.
12. To what words may emphatic suffixes be applied ? Give examples

Lesson 89.—ASPIRATION.

195. [When, for instance, a stop consonant, as *b*, becomes, under the influence of a preceding word, the corresponding continuant or spirant, *h*, the phonetic change is usually termed **Aspiration**.]

We may (having now met all the forms) summarise the examples of **Aspiration**, and infer the following rules therefrom.

Aspiration of an initial (aspirable) consonant, takes place :—

196. I.—Of the initial consonant of a Verb.

- (1) After the compounds of *po*, viz.:—*ap*, *nap*, *cap*, *nipor*, *sup*, *munap* etc.
- (2) After the particles *ni* and *oo*, and the conjunction, *ma*.
- (3) After the nominative or accusative case of the relative (affirm.)
The initial con. of the relative form of the verb is *aspd*.

197. II.—Of the initial consonant of a noun.

- (1) After the article (*an*) nominative or accusative case, fem., sing.
- (2) After the article (*an*) genitive case, masculine, singular; also of the initial con. of a proper noun in the gen. case (except after the nouns *Ó* and *Mac*, in surnames, and *féite*).
- (3) In the vocative case (after particle *a*) masc. and fem.
- (4) When it is the second word of a compound (unless it be in the genitive case, e.g., *oitecéille*).
- (5) After the possessive adjectives, *mo*, *oo* and *a* ('his').
- (6) After the prepositions, *ó*, *fé* (*fa*, *faoi*) *ap*, *apé*, *um*, *oo*, *oe*, *ioin*, *cap*; and also after *oe'n**, *oo'n**.
- (7) After the numerals, *don*, *óá*; *éá*, *cap*; and after *apí*, *ceire*, *óúg*, *fé* when followed by the singular form of the noun.

198. III.—Of the initial consonant of an Adjective.

- (1) When (being used attributively) it follows a feminine noun in the nominative or accusative case, singular.
- (2) When (being used attributively) it follows a masculine noun in the genitive case singular.
- (3) When it follows a noun, masculine or feminine, in the vocative singular.
- (4) When the preceding noun, nominative or accusative, is plural and ends in a slender consonant, the adj. being used attributively.
- (5) When the preceding noun is aspirated by a preposition, or by *prep.*+*article*. *Vide* § 149.
- (6) When it is the second word of a compound.
- (7) When the noun it qualifies (attributively) is in the dual number.

* In Kerry, *eclipsis* after *oe'n*, or *oo'n*, is the rule.

Lesson 90.—ECLIPSIS.

199. [When a breath con. (as c, τ or p) is changed into the corresponding voice con. (ξ, ϑ, b), or a voice con. (ξ, ϑ, b) into the corresponding nasal con. (ηξ, η, m) the phonetic change is termed Eclipsis.]

As with aspiration, we may infer the following rules for Eclipsis.

Eclipsis of an initial (eclipsable) consonant takes place :—

200. I.—Of the initial consonants of a Verb.

- (1) After the particles *αν*, *εα*, *ηα*; also after the conjunctions, *ξο*, *ηα*, *μυα* (*μαρμ*) and *οα*.
- (2) After the relative *α*, when (a) it means 'all that'; and (b) when in the dative case.

201. II.—Of the initial consonants of a Noun.

- (1) After the numerals *ρεα*, *ο*, *ηα*, *οι*, *οι*.
- (2) After the possessive adjectives *αη*, *ουη*, *α* ('their').
- (3) After the article *αν* preceded by a preposition (except *ο*'n and *ο*'n, which usually cause aspiration); also, after the preposition *ι*. (In U., aspiration takes place after all preps. + art.)
- (4) After the article (*ηα*) in the genitive plural; also when following another noun or numeral which is in the gen. plu., with or without the article.

202. III.—Of the initial consonant of an Adjective.

- (1) When the noun it qualifies is preceded by a prepn. + art., as in II. (3) above.
- (2) When it follows, used attributively, a noun in the gen. plural.
- (3) When it is a numeral adjective used in the gen. after the article (*ηα*), as *βεαν ηα ο* *ο* *μ*.

203.

η— is prefixed (1) to the initial vowel of (a) Verbs, (b) Nouns, and (c) Adjectives, generally, under the same circumstances as when an initial consonant would be eclipsed in these words. *Vide* § 200, 201, and 202.

(But [II. (3), III. (1)] η-is not prefixed to the initial vowel of nouns or adjectives after a prepn. + art.)

(2) to the possessive adjectives, *αη*, *βυη*, *δ*, when preceded by any of the prepositions *ο*, *ρη*, *τη*, *σο*, *τε*, *ι*.

204.

τ— is prefixed (1) to the initial vowel of masculine nouns preceded by the article *αν*, in the nominative or accusative case, singular.

(2) After the art. *αν*, to initial *ρ* of feminine nouns in nom. or acc. case.

(3) After the art. *αν*, to initial *ρ* of masculine nouns, genitive case.

(4) After *ων*, to nouns whose initial consonant is *ρ*.

In (2), (3), and (4), except words beginning with *ρσ*, *ρπ*, *ρτ*, *ρμ*.

(5) After the art. *αν*, to the numerals *ων*, *ωνηαδ*, and *οετηαδ*, and their compounds.

205.

η— is prefixed to the initial vowel of—

(1) Nouns, masculine and feminine, in the nominative, accusative, and dative, plural, after the article (*να*).

(2) Feminine nouns, in the genitive singular, after the article (*να*).

(3) Nouns after the possessive adjective *α* ('her').

(4) Nouns after the prepositions *σο*, *τε*.

(5) Nouns after the numerals *τη*, *ρη*; *οαμα*, and all ordinal numbers ending in *-ηαδ*.

(6) Predicate following *νη* in 1st sentences; and, similarly, sometimes after *βα*, *βαδ*, as *βα η-ε*, *σο μβαδ η-ε*.

(7) Verbs, after the conjunction, or particle, *να*.

(8) Adjectives used adverbially, after *σο*.

(After particles, etc., which do not aspirate or eclipse, η-is, generally speaking, prefixed to initial vowels).

REVISION QUESTIONS. (O)

(o)———

Revise Lessons 89 to 91.

1. What is meant by the Aspiration of a consonant?
2. When is the initial consonant of (I.) a Verb, (II.) a noun, (III.) an Adjective aspirated?
3. Define Eclipsis.
4. When is the initial consonant of (I.) a Verb, (II.) a Noun, (III.) an Adjective eclipsed?
5. Under what circumstances is

(a)	η-	prefixed to the initial vowel of words?	
(b)	τ-	"	"
(c)	η	"	"

THE VERB. (III.)

THE SUBJUNCTIVE MOOD.

Lesson 92.—I.—PRESENT.

- (a) $\text{Cuir umac anoir é go bpreicead an mbéir ré a'o' sordusaó}$
 (b) $\text{Go bprása dia do pláinte asat.}$

206. Verbs indicate the mental attitude, *the mood*, of the speaker. "Verbs have moods because speakers have moods." The speaker may simply give information or ask a question: he then uses the indicative mood of the verb. He may command or request: he then uses the imperative mood. He may, in a subordinate clause, express doubt or contingency, or a wish: he then uses the **Subjunctive Mood**.

The **Subjunctive Present** is used:—

207. (a) in a *future reference* to express an element of *doubt or indefiniteness*. It usually follows such conjunctions as go ('until') ruí a, rana (M.) ('before') mun a, mar a ('unless').

208. (b) to express a *wish*. This, the most frequent use of the subj. pres., is also called the *Optative Mood*. The latter is, however, merely the subj. in an optative sense. The subjunctive of wish is preceded by the conjunction go ('that') in affirmative sentences, and by ná n (aspg.) in negative sentences but the neg. form before raib is ná , as ná raib maic asat . In a sentence containing a subj. of wish, the main clause, though usually understood, is occasionally expressed, as " Ír í mo surlóe (main clause) ... $\text{go maire ar nsaóitís rlan}$ (subordinate clause)."

209. Person.	SINGULAR.	PLURAL.
1st	óúnao.	óúnaimíó.
2nd	óúnaip.	óúna (rīb).
3rd	óúna.	óúnaio

The subjunctive present is formed from the stem, *i.e.*, imper. 2 sg., of the verb. The 3 sg. ending, *viz.*, -e after a slender consonant and -a after a broad consonant, is sometimes spelled -íó and -aíó , respectively.

There are three exceptions:—(a) (óó)-bheirim forms its subj. from tus , as go ótusao , etc.; (b) tirim from tís , or tás , as go ótíseao , etc., or go ótásao , etc.; and (c) the forms of the subj. pres. of tá are: $\text{(go) raabao, raabair, raib, raibmuíó, raib (rīb), raabao}$. The forms of the subj. pres. of the Copula are: suraib, náraib (somet. with -ó omitted); also baó , as in go mbaó n-é óuit .

210. [There is also a *Secondary Form* of the subjunctive present, used when the verb in the main clause is in the *past tense*.

E.g., Ían go ócéigeao (Subj. Pres.) $\text{abaité. Óubairt leat panaimant go ócéiginn}$ (Secondary Form of Subj. Pres.) abaité . This latter form must not be confounded with the **Subjunctive Past**, Lesson 93. *Vide* § 30 and 44.]

Lesson 93.—THE SUBJUNCTIVE. II.—PAST.

Μά βυαι (A) Πάορις Σεζάν, το ζοι (A) Σεζάν
 Όά mbuaiτεάο (B) Πάορις Σεζάν, το ζοιτεάο (C) Σεζάν.

211. In this lesson are given examples of three moods, the Indicative (A), the Subjunctive Past (B.), and the Conditional (C.)

A condition is expressed in both A., (with μά...) and B., (with όά...). The part of the sentence which contains the condition (A., μά βυαι Π. S. ; or, B., Όά mbuaiτεάο Π. S.), we may call the conditional or hypothetical clause (the *protasis*, i.e., something assumed before). The other (A., το ζοι Σεζάν ; or C., το ζοιτεάο Σεζάν) is the main clause (the *apodosis*, i.e., something given as a result).

(A.) Here the verb is in the Indicative Mood in both parts of the sentence, because the supposition stated is assumed to be an actual fact, or to be very probable.

212. (B.) Here, the condition is assumed (a) *not* to be a fact ; or (b) to be improbable, or a pure supposition. The form of the verb used in the hypothetical clause is the **Subjunctive Mood Past**. The verb in the main clause is in the Conditional Mood.

213.	Person.	SINGULAR.	PLURAL.
	1st	ούναιην.	ούναιμίρ.
	2nd	ούητά.	ούηάο (πιβ).
	3rd	ούηάο.	ούηαιοίρ.

214. Μά is followed by the Indicative. Όά in *protasis* is followed by the Subjunctive Past. The Subjunctive Past of τά has the same form as the condl., viz. :— βέαο. In "Όά mbέαο ριορ άζατ, το βέαο λειζεαρ άζατ," the first verb is Subj. Past and the second Cond. The Past-Hab. is θιοο. With this exception, the Subj. Past and the Past-Hab. of all verbs have the same form, but discharge quite different functions. The Subj. Past of the Copula is βαο, which is also the form of the Cond.

215. The form of the Cond. Mood is frequently used instead of the Subj. Past, e.g., όά οτιορεάο, όά ζεπιυηνεόάο, instead of όά οταζάο, όά ζεπιυηηζεάο. The student is, however, recommended to use the Subj. Past, the more correct form, with όά in *protasis*, and to reserve the Cond. for *apodosis*.

THE AUTONOMOUS FORM. (A) REGULAR VERBS.

Lesson 94. (I).—PAST INDICATIVE.

Ἦο ὀύνηαὸ ἀη ὀοηαη.

216. (The sentences in the lesson describe certain actions which took place yesterday in the school and shop. Who performed these actions? We are not told: *the subject is not mentioned in these sentences.* The verb in Irish has a special form for this purpose. Ἦο ὀύνηαὸ, etc., are examples of this form in the past tense).

As the subject is completely suppressed in such sentences, this form of the verb has neither number nor person, in any of its moods or tenses. It can stand alone, and thus make a complete sentence by itself, and hence it has been called by ἀη τ-ἀέαιη ῤεαὸαιη ὀ λαοξάηηε (who has given much prominence to this form in his grammatical contributions) the **Autonomous Form**: in Irish, ἀη ὀηιαέαιη Ḃαοηη, because the Auton. Verb is *free* from denotation of number and person. The subject, though not expressed, is, generally, felt to be a *personal* subject (somebody, we, they, people, etc.)

All verbs, transitive and intransitive, (except ἦη, which is simply a copula) have this form. The noun or pronoun following the Autonomous Form is in the accusative case. (Ἦο ὀύνηαὸ ἑ).

217. **Pron.** The ending of the Auton. Past, viz., -(e)αὸ added to the stem of the verb, is variously pronounced; e.g., in ὀύνηαὸ:—

as -uʒ in the Decies, E. and Mid. Cork, and Clare, *i.e.*, ὀύνηuʒ.

as -uv in W. and S.W. Cork, and South Con., *i.e.*, ὀύνηuv.

as -uē in Kerry, *i.e.*, ὀύνηuē.

as -ū (unstressed) in North Con. and U., *i.e.*, ὀύνηū.

The initial con. of the autonomous form, in all moods and tenses, is not usually aspd. (except in the Decies and a few other districts, where aspn. is the rule). After ὀο and all the compounds of ῤο (ηδῤη, etc.), η- appears before an initial vowel (ηἦοη η-οηείαὸ, usually pronounced as if spelled η-οηείαὸξείαὸ; *vide* § 10 as to verbs lending in ἦη, ἦη, ἦη, ἦη, ἦη, and ἦηξ). Ἦο is frequently omitted.

Lesson 95.—(II). FUT., PRES.-HAB. and PAST-HAB. TENSES.

218. The endings for these tenses are:—**-ῤ(e)αηη**, **-(e)ὀέέαηη** (fut.); **-ῤ(e)αηη** (pres.-hab.); **ῤαοη** or **ῤἦ** (past-hab.)

219. **Pron.** In M., the fut. ending of 2nd conj. verbs is pronounced. -ὀηαηη, and of all other verbs, -ῤαηη. Outside of M., the -ῤ- is usually pronounced. η- and -(e)ὀέέαηη is pronounced. -ὀηαηη (ὀ unstressed.) In parts of C., the older fut. form in -ῤ(α)ἦὀεαηη is used.

* Usually in M., -ῤ- is broad in pres.-hab., and past-hab., and is not aspd., *i.e.*, -ῤαηη; -ῤαοη (Cork, -ῤἦ.) Elsewhere, as a rule, the law **caol te caol** is followed, and the -ῤ- is aspd. as in the verbal adjective (Less. 11). After ἦη, the initial con. is not, as a rule, aspd., and η- appears before initial vowels. Note that the initial con. of a verb in the auton. form is liable to eclipsis, as in § 200.

Lesson 96.—(III.) SUBJ., CONDL. and IMPER. MOODS.

220. The ending in Pres. Subj. and Imper. is the same as in the Pres. Indic., viz., $-\tau(\epsilon)\Delta\eta$; and the ending of the Past Subj. is the same as in the Past-Hab., viz., $-\tau\Delta\omicron\iota$, or $-\tau\acute{\iota}$. The notes on the pron. of the $-\tau$ - of these endings given above in § 219 apply here also.

The ending for the Condl. is $-\rho(\Delta)\iota\omicron\epsilon$; or $-(\epsilon)\acute{\omicron}\acute{\epsilon}\tau\Delta\omicron\iota$.

221. Pron. In M., these Condl. endings are prond., respectively, $-\rho\Delta\omicron\iota$ (Cork, $-\rho\acute{\iota}$); $\acute{\omicron}\rho\Delta\omicron\iota$ (Cork, $\acute{\omicron}\rho\acute{\iota}$). In other words, in M., there is an $-\rho$ - sound in the fut. and condl. autonomous of all verbs, the $-\rho$ - being always broad in the fut., but broad or slender in the condl. Vide § 47. Outside of M., the $-\rho$ - is usually prond. h -, and $-\acute{\omicron}\acute{\epsilon}\tau\Delta\omicron\iota$ is prond. $-\acute{\omicron}h\Delta\omicron\iota$.

Lesson 97.—(IV.) $\Delta\tau\acute{\alpha}\tau\alpha\rho$.

222. The autonomous forms of all the tenses and moods of this verb are given in the lesson).

223. Pron. The initial cons., ρ and b , of these forms are usually aspd. after $\eta\acute{\iota}$, $\omicron\omicron$, or $m\acute{\alpha}$. In M., $-\rho$ - is prond. in the fut. and condl. forms, viz., $-\rho\Delta\eta$, $-\rho(\Delta)\iota\omicron\epsilon$. In C. and U., the following are the usual forms: $\beta\acute{\iota}\tau\acute{\iota}$ ($\beta\acute{\iota}\tau\acute{\iota}$, M.); $\beta\acute{\iota}\tau\epsilon\Delta\eta$ ($\beta\acute{\iota}\tau\Delta\eta$, M.); $\beta\epsilon\acute{\iota}\tau\epsilon\Delta\eta$ ($\beta\epsilon\acute{\rho}\Delta\eta$, M); $\beta\epsilon\acute{\iota}\tau\acute{\iota}$ ($\beta\epsilon\acute{\rho}\Delta\eta\omicron\epsilon$, M., but $\beta\epsilon\acute{\rho}\rho\omicron\epsilon$, in Cork). There is a large variety of these forms in colloquial use

Lesson 98.—(V.) VOICE.

224. When (a) the subject is the actor (or agent) the verb is in the active voice, as:—

$\Delta\omicron$ $\rho\epsilon\rho\acute{\iota}\omicron\beta$ $\tau\Delta\omicron\varsigma$ $\Delta\eta$ $\eta\tau\acute{\iota}\rho$ $\rho\eta\eta$.
 $\Delta\omicron$ $\rho\epsilon\rho\acute{\iota}\omicron\beta\Delta\acute{\omicron}$ Δ $\lambda\acute{\alpha}\eta$ $\eta\tau\epsilon\mu\epsilon\Delta\acute{\alpha}$ $\Delta\eta\eta\rho\omicron$ η $\eta\acute{\omicron}\epsilon$.
 $\tau\acute{\alpha}\tau\Delta\eta$ $\Delta\varsigma$ $\beta\upsilon\alpha\lambda\acute{\alpha}\acute{\omicron}$.

225. When (b) the subject of the verb represents the object of the action, we have the passive voice, as in the passive phrases of the following sentences:—

$\Delta\omicron$ $\beta\acute{\iota}$ $\eta\tau\acute{\iota}\rho$ $\Delta\varsigma$ $\tau\Delta\omicron\varsigma$ \omicron ' $\acute{\alpha}$ $\rho\epsilon\rho\acute{\iota}\omicron\beta\Delta\acute{\omicron}$ $\eta\upsilon\Delta\eta\rho$...
 $\Delta\omicron$ $\beta\acute{\iota}$ $\Delta\eta$ $\eta\tau\acute{\iota}\rho$ $\rho\epsilon\rho\acute{\iota}\omicron\beta\Delta\acute{\omicron}$ $\Delta\eta\varsigma\epsilon$ $\eta\upsilon\Delta\eta\rho$...
 $\tau\acute{\alpha}\tau\Delta\eta$ $\rho\acute{\epsilon}$ $\beta\upsilon\alpha\lambda\acute{\alpha}\acute{\omicron}$.

The autonomous verbs in (a) and (b) include the subject.

226. There are, also, instances of an impersonal active verb with passive meaning, or "middle voice," as:—

" $\Delta\omicron$ $\acute{\omicron}\epsilon\eta\eta$ $\epsilon\lambda\omicron\acute{\alpha}$ $\acute{\omicron}\iota\omicron\beta$." " $\Delta\omicron$ $\xi\epsilon\alpha\tau$ $\Delta\eta$ $\rho\rho\epsilon\acute{\iota}\rho$."

(Lessons 99, 100.—(VI.) (B) IRREGULAR VERBS.

227. These lessons give the autonomous forms, in all the moods and tenses, of the irregular verbs.

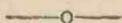
Note that the auton. endings of these verbs are, generally, the same as the corresponding endings of the regular verbs. Cf. the ordinary forms of the irregular verbs in Lessons 42 to 50.

Pron. The colloquial variants of the irregular verbs, as given in notes to Lessons 42 to 47, apply also to the corresponding forms of the same verbs in Lessons 99 and 100).

Formation of Irregular Verbs, pp. 182-193.

§§ 228-31	INTRODUCTION.
§ 232	I. ԵԻՐԻՄ.
§ 233	II. ԾՕ-ԵԻՐԻՄ.
§ 234	III. ԱԾԵԻՐԻՄ.
§ 235	IV. ՏԱԾԱԻՄ.
§ 236	V. ԾՕ-ՋԵԻԾԻՄ,
§ 237	VI. ԾՕ-ՋՈՒՄ.
§ 238	VII. ԾՕ-ՇՆԱՐԻՄ.
§ 239	VIII. ԱԾ-ՇՈՒՄ.
§ 240	IX. ԵՐԻՋԻՄ.
§ 241	X. ԵՐԻՄ.
§ 242	SUMMARY OF I.-X.
§ 243	XI. THE SUBSTANTIVE VERB.
§ 244	XII. THE COPULA.

APPENDIX.



Notes on the Formation of the Irregular Verbs.⁽¹⁾

228. The forms of the Irregular Verbs, which are so puzzling to students, are by no means arbitrary, but rather admit of interesting explanation. An inspection of these forms shows that they do not conform with the usual manner of verbal inflexion in two respects:—

I. In Tense or Mood formation.

E.g., *cuir*; *past*: *ṽo cuir*—regular;
but *beir*; *past*: *ruṽ*—irregular.

II. Some verbs have Double Forms in the same tense or mood.

E.g., *Past*: *ṽo bí*; but, *ní raib*, *an raib* ?
Concl.: *ṽo-círeab*; but, *ní feicreab*.

229. These irregularities are due to the following causes:—

A. *DIFFERENT ROOTS*. The forms of a verb used to express a difference in tense or mood are sometimes derived from different roots.

E.g., *beireab* from *ber*, but *ruṽ* from *ugg*.

B. *CHANGE IN STRESS*. The double forms of a verb in the same tense or mood are chiefly caused by a change in voice stress from one syllable of a verb to the preceding syllable.

Note, as an illustration of *change* in stress, the weaker pronunciation of the second part of the compound in the following pairs of words:—

Day, Monday; *man, Frenchman*; *ways, always*.

230. In Irish, change in stress occurs in the case of most compound verbs, *i.e.*, verbs composed of a root and a prefix such as *ṽo*-⁽²⁾*cuaid*, *ṽo*-*beir*: *ṽo*-, in these, being the prefix. Compound verbs, whose composite nature is, to some extent, still felt, are subject to stress change when preceded by any of the following:—*an, ní, éa, cá, ṽo, ná, ná, muna, dá*, or by the *dative relative, or compound relative* (Lesson 86). *An, ní, ṽo*, etc., are not emphasised in speaking, but are usually pronounced weakly. Each of these *leans forward* (and hence is termed a *PROCLITIC*) on the following word, to which it is attached as an unstressed syllable. Consequently,

(1) This appendix may, in the case of young students, be postponed until the book is being studied a second time. The more difficult matter, which is given in small type at bottom of pages, is intended for advanced students.

(2) The prefix *ṽo*- in such cases has long been an integral part of the word. It must not be confounded with the particle *ṽo* which appears in the regular *past, past-hab., and concl.*, (*e.g.*, *ṽo buair, ṽo buaireab, ṽo buaireab*). In compound verbs the hyphen is sometimes not used, as, *ṽocuid, ṽobeir*.

voice stress on the second syllable of each of the verbs above referred to is, under the influence of a proclitic, placed on the preceding syllable.

E.g., in the $\text{oo-}\acute{\text{c}}\text{u}\text{a}\text{i}\acute{\text{o}}$, the stress is on the 2nd syllable, but in [(1) $\text{n}\acute{\text{a}}\text{c}\text{'}\text{o}\text{e}(\Delta)\acute{\text{c}}\text{a}\text{i}\acute{\text{o}}$] (2) $\text{-}\text{o}\text{e}\Delta\acute{\text{c}}\text{a}\text{i}\acute{\text{o}}$, it is, owing to the influence of $\text{n}\acute{\text{a}}\text{c}$, transferred to the 1st syllable (originally oe) of the verb. The weak proclitic $\text{n}\acute{\text{a}}\text{c}$, leaning on the 1st syllable, causes this syllable to be stressed accordingly, i.e., strengthened to give the necessary support to the proclitic, $\text{n}\acute{\text{a}}\text{c}$. This is in accordance with the alternation of weak and strong stress, characteristic of Irish, and of English. Note the pronunciation of 'fantastic,' in which the stress of the 1st syllable is *weak*; that of the 2nd, *strong*; and of the 3rd, *weak* again. In $\text{n}\acute{\text{a}}\text{c}\text{'}\text{o}\text{e}\Delta\acute{\text{c}}\text{a}\text{i}\acute{\text{o}}$ there is a similar alternation of *weak*, *strong*, and *weak*: the original root syllable ($\acute{\text{c}}\text{u}\text{a}\text{i}\acute{\text{o}}$), yielding to the stressed or strengthened prefix. The most weakly accented syllable is that immediately following the strong stress (-tic , $\text{-}\acute{\text{c}}\text{a}\text{i}\acute{\text{o}}$).

231. The form $\text{-}\text{o}\text{e}\Delta\acute{\text{c}}\text{a}\text{i}\acute{\text{o}}$ is called the *PROTOTONIC FORM*, because the stress is, as shown by the arrow, on the first syllable, $\text{o}\text{e}\Delta\acute{\text{c}}\text{a}\text{i}\acute{\text{o}}$, $\text{oo-}\acute{\text{c}}\text{u}\text{a}\text{i}\acute{\text{o}}$ (or, $\text{oo}\acute{\text{c}}\text{u}\text{a}\text{i}\acute{\text{o}}$) is called the *DEUTEROTONIC FORM*, because the stress is on the second syll., $\text{oo}\acute{\text{c}}\text{u}\text{a}\text{i}\acute{\text{o}}$.

(o)

Each of the irregular verbs may now be considered in the light of the above general explanation. Forms derived from different roots are given under *A*. Those due to change in stress are classed under *B*. The examples (3) are from Keating's works. Different, or alternative, forms (equivalent in meaning) which are now in use colloquially, are given within square brackets. Forms marked *, as $\text{*}\text{b}\text{e}\text{i}\text{r}\text{i}\text{m}$, are rarely found in recent writings.

232. I. $\text{b}\text{e}\text{i}\text{r}\text{i}\text{m}$.

A.—From the root **ber** (to bring, take, etc. *Cf.*, *L.*, *fero*, *E.*, *bear*) are derived all forms of the verb, except the past:—

<i>Pres. Ind.</i> :	$\text{*}\text{b}\text{e}\text{i}\text{r}\text{i}\text{m}$, $\text{-}\text{b}\text{e}\text{i}\text{r}\text{e}\text{a}\text{n}\text{n}$ [$\text{b}\text{e}\text{i}\text{r}\text{e}\text{a}\text{n}\text{n}$].	<i>Pres. Subj.</i> :	$\text{-}\text{b}\text{e}\text{i}\text{r}\text{e}$.
<i>Past-Hab.</i> :	$\text{b}\text{e}\text{i}\text{r}\text{e}\Delta\acute{\text{o}}$ (4) .	<i>Past Subj.</i> :	$\text{-}\text{b}\text{e}\text{i}\text{r}\text{e}\Delta\acute{\text{o}}$.
<i>Fut.</i> :	$\text{b}\acute{\text{e}}\Delta\text{r}\Delta\text{a}(\text{i}\acute{\text{o}})$ [$\text{b}\acute{\text{e}}\Delta\text{r}\text{r}\Delta\text{a}\text{i}\acute{\text{o}}$], <i>rel.</i> $\text{b}\acute{\text{e}}\Delta\text{r}\Delta\text{a}\text{r}$.		
<i>Condl.</i> :	$\text{b}\acute{\text{e}}\Delta\text{r}\Delta\acute{\text{o}}$ (4) [$\text{b}\acute{\text{e}}\Delta\text{r}\text{r}\Delta\acute{\text{o}}$].		

(1) $\text{n}\acute{\text{a}}\text{c}$ is not followed by eclipsis of initial consonant of the verb in Keating's writings.

(2) - before a verb indicates that one of the proclitics mentioned at p. 182 (with resulting aspn. or ecl.) is understood.

(3) These examples are 3 *sing.*, and are arranged in the following order:—*pres. ind.*, *past-hab.*, *fut.*, *condl.*

The *past*, usually from a different root or special formation, is given apart from these. The *imper.* (2 *sing.*) and *verbal noun* are given in the summary at p. 191.

(4) For the sake of simplicity, the usual aspn. (or ecl.) of the initial consonant in the *past-habitual*, or *conditional*, is not marked in these notes.

The *Past*, $\mu\sigma\zeta$, is from a different root, viz., *ugg*: with prefix $\rho\omicron$ ($\rho\omicron\text{-}\sigma\zeta\text{-}$) $\rho\mu\sigma\zeta$.

B.— $\beta\epsilon\iota\mu\mu$, being a simple verb (*i.e.*, the root *ber* is not, here, compounded with a prefix), there are no forms due to change of stress.

233. II. $\rho\omicron\text{-}\beta\epsilon\iota\mu\mu$.

A.—The root *ber* above appears here in $\rho\omicron\text{-}\beta\epsilon\iota\mu$, from which are derived the forms of this verb (*subjunctive* and *past indicative* excepted). The prefix should be written as (a) it shows the connexion between the deuterotonic and the prototonic forms, and (b) it changes the meaning of the root: *ber*—to take, but *do ber*—to give.

<i>Pres. Ind.</i> :	$\rho\omicron\text{-}\beta\epsilon\iota\mu$ [$\beta\epsilon\iota\mu\epsilon\alpha\eta\eta$, $\tau\upsilon\zeta\alpha\eta\eta$].
<i>Past.-Hab.</i> :	$\rho\omicron\text{-}\beta\epsilon\iota\mu\epsilon\alpha\theta$ [$\beta\epsilon\iota\mu\epsilon\alpha\theta$, $\tau\upsilon\zeta\alpha\theta$].
<i>Fut.</i> :	$\rho\omicron\text{-}\beta\epsilon\alpha\mu\alpha(\rho\theta)$ [$\beta\epsilon\alpha\mu\mu\alpha\rho$, $\tau\alpha\beta\alpha\mu\mu\alpha\rho$].
<i>Condl.</i> :	$\rho\omicron\text{-}\beta\epsilon\alpha\mu\alpha\theta$ [$\beta\epsilon\alpha\mu\mu\alpha\theta$, $\tau\alpha\beta\alpha\mu\mu\alpha\theta$].

$\tau\upsilon\zeta$, used in *subj.* and *past ind.*, is derived from the root *ugg* (1) (as in last verb) with prefix $\tau\omicron$.

<i>Past Ind.</i> :	* $\tau\upsilon\zeta$ [$\epsilon\tau\upsilon\zeta$].
<i>Pres. Subj.</i> :	$-\tau\upsilon\zeta\alpha$.
<i>Past Subj.</i> :	$-\tau\upsilon\zeta\alpha\theta$.

B.— $\rho\omicron\text{-}\beta\epsilon\iota\mu$ (2), with stress of voice on 2nd syllable, becomes after a proclitic, e.g., $\eta\alpha\epsilon$ ($\eta\alpha\epsilon\tau\alpha\beta\alpha\mu\mu$ (3)), $-\tau\alpha\beta\alpha\mu$, with stress on 1st syllable.

Prototonic forms are:—

<i>Pres. Ind.</i> :	$-\tau\alpha\beta\alpha\mu$ [$-\tau\upsilon\zeta\alpha\eta\eta$].
<i>Past-Hab.</i> :	$-\tau\alpha\beta\mu\alpha\theta$ [$-\tau\upsilon\zeta\alpha\theta$].

and, from $\rho\omicron\text{-}\beta\epsilon\alpha\mu\alpha$ with the usual stress retraction after a proclitic,

<i>Fut.</i> :	$-\tau\iota\upsilon\beta\mu\alpha$ (O.Ir., $\tau\iota\beta\epsilon\mu\alpha$) [$-\tau\iota\upsilon\beta\mu\alpha\rho$, $-\tau\alpha\beta\alpha\mu\mu\alpha\rho$ (4) (M.)]
<i>Condl.</i> :	$-\tau\iota\upsilon\beta\mu\alpha\theta$ [$-\tau\alpha\beta\alpha\mu\mu\alpha\theta$ (4) (M.)]

(1) Note that different roots (*e.g.*, *ber* and *ugg*) obviate the possible confusion between forms of different verbs (*e.g.*, of some forms of $\beta\epsilon\iota\mu\mu$ with those of $\rho\omicron\text{-}\beta\epsilon\iota\mu\mu$). In O. Ir., the *spelling* is "ucc."

(2) Capitals show the syll. which has the strong stress.

(3) The prefix ($\tau\omicron$, orig.) in $\tau\alpha\beta\alpha\mu$ becomes $\rho\omicron$ when pretonic, *i.e.*, before a stressed syllable, as $\rho\omicron\text{-}\beta\epsilon\iota\mu$ (*Cf.*, $\tau\alpha\epsilon\alpha\mu$, τ ' (not $\rho\omicron$), because immediately before a stressed vowel with $\rho\omicron$ $\eta\alpha\epsilon\alpha\mu$: $\rho\omicron$, because not immediately before a stressed vowel). Generally, the prototonic form of a compound verb shows the original form of the prefix $\rho\omicron\text{-}$. *E.g.*, $-\rho\epsilon\alpha\epsilon\alpha\rho$, and $-\rho\epsilon\alpha\mu\mu\alpha$, show that the prefix in these verbs was originally $\rho\epsilon$.

(4) Or rather, $\tau\iota\upsilon\beta\mu\alpha\theta$, $\tau\iota\beta\mu\alpha\theta$: the τ (of $\tau\iota\upsilon\beta\mu\text{-}$) has been broadened on analogy of τ in $\tau\alpha\beta\alpha\mu$, and the ρ inserted on analogy of ρ future verbs.

A.—From the root **ber** are also derived the parts of ΔΟΥΡΙΜ. With prefix ΔΡ (out of) we get the verbal stem ΔΡ-βερ (to say), and, later, ΔΟΥΡ(¹), ΔΟΥΡ.

From ΔΟΥΡ are the forms:—

Pres. Ind. : ΔΟΥΡ [ουρ].

Past-Hab. : ΔΟΥΡΕΑΘ [ουρεαθ].

In the fut. (²) and condl., the forms are:—

Fut. : ΔΟΥΡΑ [ουρα].

Condl. : ΔΟΥΡΑΘ [ουραθ].

The verbal noun ΡΑΘ is from the same root as the (nearly obsolete) verb ΟΟ ΡΑΘ (ΡΕ) — (he) said.

B.—After a proclitic, the form of the verbal stem is -ΔΒΑΙΡ, with stress on first Δ (*i.e.* of prefix). Hence:—

Pres. Ind. : -ΔΒΑΙΡ [-ουρ].

Pres. Subj. : -ΔΒΡΑ.

Past-Hab. : -ΔΒΡΑΘ [-ουρεαθ].

Past Subj. : -ΔΒΡΑΘ.

Fut. : * -ΔΙΒΕΘΡΑΘ(³) (O.Ir., ερέρα) [-ΔΒΡΟΘΑΘ, -ΟΥΡΡΑΘ].

Condl. : * -ΔΙΒΕΘΡΑΘ [-ΔΒΡΟΘΑΘ, -ΟΥΡΡΑΘ].

ΔΟΥΘΑΙΡΤ. In this form (occurring, as *perfect tense*, in O.Ir. as ΔΡΡΟΥΘΑΙΡΤ, in Mid.Ir. as ΔΡΡΟΥΘΑΙΡΤ, and later as ΔΟΥΘΑΙΡΤ(⁴)) the stress is, under the influence of the weakly-accented prefix, placed on the 2nd syllable (ΟΥ). After Δη, νί, etc., the prefix is dropped, giving the prototonic form -ΟΥΘΑΙΡΤ, which is also, relative clauses excepted, now colloquially used instead of the deuterotonic ΔΟΥΘΑΙΡΤ.

(1) ΔΟΥΡ from Δ(ο)—ο—βερ, the ο being a fossilized infixed *pronoun* (3 *sing.*, *neuter*, *accusative*: "says it") and hence *asp.* following *con.*, *b.* The forms with infixed *pron.* have supplanted the older forms without infixed *pron.*

(2) The long é in the fut. and condl. of βεριμ, οο-βεριμ, and ΔΟΥΡΙΜ is due to reduplication of βε of βερ; as, βε-βρ, βέρ, βέρ. In the fut. of ΔΟΥΡΙΜ, the initial *con.* of the root is *aspd.*, as above, after the infixed *pron.*, ο. Hence, Δο-ο-βέρ, ΔΟΥΡ, ΔΟΥΡ.

(3) In Keating, verbal stems of more than one syllable ending in slender *l*, *m*, *n*, *μ*, *νς*, or *r* took εó in the fut. before the final consonant of the stem.

E.g., stems: ουραθ, ΔΒΑΙΡ, ιννιρ.

Fut.: *sg.*, *I*, ουρεόλαθ, ΔΙΒΕΘΡΑΘ, ιννεόραθ.

ιννεόραθ is still in use in M, but in C. and U. it has, on the analogy of other verbs, become ιννεόραθ; whilst the form ο'Διβεθραθιμ, extant in C., has, similarly, become ο'Διβεθρεό(θ)αθιμ in M.

This ó (δó) was, at an earlier stage, é. Cf. ερέρα, ζέαδα, οο-ζέαδα in which the vowel of the fut. inflexion is now ó.

(4) The form is derived as follows:—prefix + infixed *pron.* ο (as in ΔΟΥΡ) + ηο or ηυ (a particle used with *perf.* tense) + root βερ (β becoming *aspd.* between vowels) + τ an inflexion of certain verbs for the preterite in O.Ir. *i.e.*, Δ(ο)—ο—ηυ—βερ—τ, ΔΡΡΟΥΘΑΙΡΤ, ΔΟΥΘΑΙΡΤ, the loss of η (of ηυ) being due to the analogy of ΔΟΥΡ helped by the fact that the particle ηο, ηυ, was going out of use and ΟΟ taking its place.

235. IV. ἄραμαι.

A.—This verb, which is conjugated regularly except in the *fut.* and *condl.*, is derived from the root *gab* (to accept, receive, seize).

Fut.: *ἄραμα(ιὸ) [ἄραμαι].

Condl.: *ἄραμα(ι) [ἄραμα].

B.—As ἄραμαι is not a compound verb, there are no deuterotonic forms. Cf. *beipim*.

236. V. ὀ-ἄραμαι.

A.—The compound verb ὀ-ἄραμαι⁽²⁾ is from the root *gab*, and appears in the following deuterotonic forms:—

Pres. Ind.: ὀ-ἄραμαι [ἄραμαι, ἄραμαι].

Past-Hab.: ὀ-ἄραμα(ι) [ἄραμα(ι)].

Fut.: ὀ-ἄραμα(ιὸ) [ἄραμαι].

Condl.: ὀ-ἄραμα(ι) [ἄραμα(ι)].

The *Past*, *ῥαμαί*, is from a different root.

B.—In prototonic forms, the prefix used is *ro-* (not *oo-*). *ro-ἄραμα* owing to change in stress, e.g., *ναρῥαμα* (—*ναρ ῥαμα*), becomes *-ῥαμα*, now usually *-ῥαμα*, *-ῥαμα* (M.), or *ῥαμα* (C., U.) Hence:—

Pres. Ind.: *-ῥαμα* [—*ῥαμα*].

Pres. Subj.: *-ῥαμα*.

Past-Hab.: *-ῥαμα(ι)* [—*ῥαμα(ι)*].

Past Subj.: *-ῥαμα(ι)*.

In *fut.* and *condl.*, there is, after *an*, *ναρ*, etc., the usual change in stress: *ro-ἄραμα* becomes (e.g., *ναρῥο(ι)μα* —) *-ῥαμα*. Hence:—

Fut.: *-ῥαμα* [—*ῥαμα(ι)*].

Condl.: *-ῥαμα(ι)* [—*ῥαμα(ι)*].

(1) The 2 *sing. condl.* (*ἄραμα*), *fut. auton.* (*ἄραμαι*), and *condl. auton.* (*ἄραμαι*) of this verb are (in M.) *prond.*, respectively, *ἄραμα*, *ἄραμαι*, and *ἄραμαι* (or *ἄραμαι*). To the analogy of the *-ῥ-* in the pronunciation of these words, may (according to Dr. Bergin. *Eriu*, II., 38) be traced the *-ῥ-* which has forced its way into the (M.) pronunciation of these three forms in all verbs, reg. and irreg. Hence the colloquial double forms (i.e., *-ό-* and *-ῥ-*) in 2nd conj. verbs, e.g., *ορτόρα*, *ορτόρα*, and *ορτόρα* (or *ῥορα*). As regards 1st conj. verbs, it should also be noted that if the ending of the 2 *sing. condl.* were *prond.* *ἄρα* or *ἄρα*, a probable result would be the confusion of this form (e.g. *ἄρα* *ἄραμα*) with the 2 *sing. past hab.* (*ἄραμα*).

(2) "Mid. Ir. *ἄραμα* is probably modelled on *beipim* on the analogy of the future *ἄραμα* and *ἄραμα*. So the compound *ro-ἄραμα* becomes *ro-ἄραμα* and *oo-ἄραμα* after *oo-beipim*." BERGIN. *Eriu*, III., 75.

(3) In M., the *-ῥαμα-* of these forms is (analogically) *prond.* like the *-ῥαμα-* of *ῥαμα*, and *ῥαμα*.

From the root *gab* are also derived the verbal stems, *ῑḁḡ, ῑḁḡ,* *conḡḁḡ*. These are now conjugated regularly as simple verbs, their composite character being no longer felt. A summary of some of the forms of these five verbs is given:—

DERIVATION.	IMPERATIVE.	PAST.	VERBAL NOUN.
<i>gab</i>	ḡḁḡ	ḡḡ ḡḁḡ	ḡḁḡḁḡ
<i>fo-gab</i>	ῑḁḡ(ḁḡḡ)		ῑḁḡḡḁḡ
<i>fo-aḁ-gab</i>	ῑḁḡ(ḁḡḡ)	ḡ'ῑḁḡ(ḁḡḡ)	ῑḁḡḡḁḡ
<i>to-oḁ-gab</i>	ῑḁḡ(ḁḡḡ)	ḡḡ ῑḁḡ(ḁḡḡ)	ῑḁḡḡḁḡ
<i>con-gab</i>	conḡḁḡ	ḡḡ conḡ(ḁḡḡ)	conḡḡḁḡ

Forms now in use are: *ḡḁḡ* (M.), *ḡḁḡ*; *ῑḁḡ, ῑḁḡ, ῑḁḡ, ῑḁḡ*; *conḡḁḡ, conḡḡḡḡ*, etc.; *ḡ'ῑḁḡḁḡ(ḡḡḡ)* (C.), *ḡ'ῑḁḡ*. The *ḡ* of the root is now frequently omitted from all forms, except those from *ḡḁḡ*. *ῑḁḡḁḡḡ* and *ῑḁḡḁḡḡ* are also used colloquially.

237. VI. ḡḡ-ḡḡḡḡḡ (ḡḡ-ḡḡḡḡḡ).

The root is *ḡḡḡ* (to act; cf., *ḡḡḡḡḡ*) always with a prefix (*ḡḡ*, originally *ḡḡ*), *ḡ* (of prefix) and *n* (of root) occur in all forms of the verb.

DEUTEROTONIC FORMS (with prefix *ḡḡ-*) are:—

Pres. Ind.: *ḡḡ-ḡḡḡ* or *ḡḡ-ḡḡḡ* [*ḡḡḡḡḡḡḡḡ, ḡḡḡḡḡḡḡḡ*].

Past-Hab.: *ḡḡ-ḡḡḡḡḡ* or *ḡḡ-ḡḡḡḡḡ* [*ḡḡḡḡḡḡḡḡ, ḡḡḡḡḡḡḡḡ*].

Fut.: *ḡḡ-ḡḡḡḡḡ* ⁽¹⁾ [*ḡḡḡḡḡḡḡḡ*].

Condl.: *ḡḡ-ḡḡḡḡḡḡ* ⁽¹⁾ [*ḡḡḡḡḡḡḡḡ*].

Past: *ḡḡ-ḡḡḡḡḡ* or *ḡḡ-ḡḡḡḡḡ* [*ḡḡḡḡḡḡḡḡ, ḡḡḡḡḡḡḡḡ*].

In this form (*perfect* originally) the particle *ḡḡ* is infixed (as *ḡḡ*) between the prefix and root, and the voice stress is, consequently, on the 2nd syllable, R1.

(1.) Of the two chief classes of Mod. Ir. *futs.*, viz., (I.) *-ó-* (or *-óḡ-*) and (II.) *-ῑ-*, the former, *-ó-* was an *é fut.* or *reduplicated fut.* The long vowel of *ḡḡ-ḡḡḡḡḡ* is due to a repetition, or prefixing, of the 1st syll. of the root: *ḡḡḡ* from *ḡḡ-ḡḡḡ*. The latter (*-ῑ-*) was a *-b fut.*, the *b* changing into *ῑ* which is, in turn, now pron. *h*. The modern pron. of *-ῑ-* in *ḡḡḡḡḡḡḡ, ḡḡ-ḡḡḡḡḡḡḡ, ḡḡḡḡḡḡḡḡ*, viz., *ḡḡ*, is on the analogy of the *h* of the *-ῑ fut.*, and hence these are frequently written with *-ῑῑ-*, as *ḡḡḡḡḡḡḡ*, etc. Similarly, the pron. *-nh-* (written *-ḡῑ-*) in the *fut.* of *ḡḡ-ḡḡḡḡḡ*.

PROTOTONIC FORMS (with original prefix *ue-*) are:—

Past: -*uearua*(*ro*) [-*uinne*, -*uinn*, -*uén*].

uorinne, with stress on 2nd syllable, becomes, when preceded by a proclitic, e.g., *naé* (*naé'uear'ne-*), -*uearua*, with stress on 1st syllable.

Pres. Ind.: -*uén* [-*uéimeann*, -*uéanann*].

Past-Hab.: -*uéimead* [-*uéanad*].

-*uén* (or -*uéan*), derived under the usual influence of a proclitic (-*ue-én'*) is, in M., usually treated as the stem of a regularly conjugated verb.

Fut.: -**uingsne* [-*uéanraio*].

Condl.: -**uionsnao* [-*uéanrao*].

-*uéanr*—, a simple *fut.* and *concl.* stem from the prototonic *uéan*— is now used instead of the other forms (*).

Pres. Subj.: -*uéana*.

Past Subj.: -*uéanad*.

238. VII. *uo-cluinnim*.

A.—From the root *clu* (to hear; cf., *cluair*, *clú*) is derived *cluin*, which is used regularly as a stem for all the parts of this verb, except the following, viz.:—

Past: *uo-cluala*(*ro*) (¹) [*clualaró*].

A regular conjugation from the stem *cluir* (*past*, both *cluala* and *cluirair*) is in use in M.

B.—The stress is always on the root syllable. When preceded by *ní*, *an*, etc., the prefix is omitted, -*cluin*, -*clual*.

239. VIII. *uo-cíim* (*uo-cím*).

A.—From *uo-cí* or *uo-cí* (to see, but root in earlier writings always with prefix) are:—

Pres. Ind.: *uo-cí*, *ac-cí*, or *uo-cí* [*cióinn*, '*tcí*].

Past-Hab.: *uo-cíod* [*cióod*, '*tcíod*].

Fut.: *uo-cípe* [*cípeó*, '*tcípeó*].

Condl.: *uo-cípead* [*cípead*, '*tcípead*].

(1.) A reduplicated *perfect* stem derived from *clu* (viz., *co-cl* giving -*clual*). The ending -*ro* is modern, on the analogy of *uo-clualó*. Cf. -*ueannaró* (occasionally) instead of -*uearua*.

From the root *dere* (-to look; cf., modern *deairc*), with infix *con*, is derived a form for the *past tense* (*doconoidairc*, 3 *sg. perf.*):—

do(*do* or *de*)-**connairc*, *do-connaic* (1) [*connaic*].

B.—*do*-C1, with stress on C1, becomes -*aic*(*c*) after a particle; e.g., after *ní*, with stress on 1st syllable, *ní doC1*, — *ní aC1* by assimilation. Owing to influence of final *i*, the guttural is slender (*aicc*), and the final vowel, being unstressed, is lost; hence the prototonic stem -*aic*(*c*). To this stem an *f* is now prefixed (-*faic*). The *f* is analogical: as, e.g., *fásaim*, *ní fásaim*, so *ní aicim* was supposed to be the neg. of *faicim*. Cf. *forcait*, in C. and U., instead of *orcait*; and *fanaim* instead of the earlier *anaim*.

Pres. Ind.: **-faiceann* [-*faiceann*]

Past-Hab.: **-faicead* [-*faicead*].

Fut.: **-faicfid* [-*faicfid*].

Condt.: **-faicfead* [-*faicfead*].

The prototonic form in the *past* is, historically, -*acca*(²), e.g., *ní acca*, but later *ní faica*(²), *f* being inserted by analogy as in *faic*.

Pres. Subj.: **-faice* [-*faice*].

Past Subj.: **-faicead* [-*faicead*].

240. IX. *téigim*.

A.—The forms of this verb are from many roots.

From *tias*, *tés* (O. Ir. *tiasu*, 'I go,' *tési*, 'you go,') are the forms of the *pres.* and *past-hab.*, except

the 3 *sg. pres.*, which is, historically, *téio* (O. Ir., *téit*, 'goes,') *téio* (or *téio*) still survives in parts of Ulster, but the more general form now is *téigeann* (*ré*) on the analogy of *téigim*, etc., *Past-Hab.*: *téigead*.

Imper. sg. 2: *éiuis* (which has the form of the *imper.* of *éiuigim*, but the meaning of O. Ir., *eiuis*, 'go,') Other forms of the *imper.* are: *téig* [*téigir*, *téiuig*].

(1.) *do* (or *do*)-*connaic* is from the perfect *do-con-oidairc*, later (with infixed neuter pron.) *de-conoidairc*, and *do-connairc* (*nn* from *no*). The loss of *n* is due (a) to analogy with the prototonic -*acca*: *ní acca*, *co n-acca* (-*so b'acca*); and (b) in the plu. forms, the *n* frequently disappeared. E.g., *de-conn(n)caidairc*, *do-connaidairc*, which, with helping vowel between *n* and *c*, became *do* (or *de*) -*connaic-oidairc*. *do-connaic* as 1 sing., *do-connaic* as 3 sing.: cf. *do-connaic* and *do-connaic*, *táinid* and *táinid*, *doibairc* and *doibairc*. The forms *do-connaic* and *do-connaic*, with same meaning, long existed together.

(2.) O. Ir., -*accae* the prototonic reduplicated past (from *ad-sechae*).

(3.) -*peaca* in M., owing to influence of slender *f* in *faic*.

In the *fut.* and *condl.*, the stem is $\mu\alpha\zeta\text{-}$ or $\mu\alpha\acute{\sigma}\text{-}$, as:—

$\mu\alpha\zeta\alpha\iota\theta$ (M.) and $\mu\alpha\acute{\sigma}\alpha\iota\theta$ ⁽¹⁾; $\mu\alpha\zeta\alpha\theta$ (M.) and $\mu\alpha\acute{\sigma}\alpha\theta$ ⁽¹⁾.
(O. Ir., $\mu\epsilon\zeta\alpha\iota\theta$ O. Ir., $\mu\alpha\mu\mu\zeta\alpha\theta$).

Past: $\mu\alpha\text{-}\acute{\sigma}\alpha\iota\theta$, $\mu\alpha\acute{\sigma}\alpha\iota\theta$ [$\acute{\sigma}\alpha\iota\theta$].

Pres. Subj.: $\text{-}\acute{\sigma}\epsilon\iota\zeta\epsilon$.

Past Subj.: $\text{-}\acute{\sigma}\epsilon\iota\zeta\epsilon\alpha\theta$.

B.—When preceded by a proclitic, $\mu\alpha\text{-}\acute{\sigma}\alpha\iota\theta$ (stress on $\acute{\sigma}$) becomes $\text{-}\mu\alpha\acute{\sigma}\alpha\iota\theta$ (with stress on 1st syll., $\mu\alpha$ being the original form of the prefix).

$\text{-}\mu\alpha\acute{\sigma}\alpha\iota\theta$ ⁽²⁾ [$\text{-}\mu\alpha\acute{\sigma}\alpha\iota\theta$ ⁽¹⁾ and $\text{-}\acute{\sigma}\alpha\iota\theta$ (M.)]

241. X. $\tau\iota\zeta\iota\mu$.

From the root *igg* ('to come') are derived all parts of this verb. With prefix $\mu\alpha\text{-}$, it becomes $\tau\iota\zeta$, the stem for *pres.* and *past-hab.*

(a) *Pres. Ind.*: $\tau\iota\zeta$ [$\tau\iota\zeta\epsilon\alpha\mu\mu$, $\tau\alpha\zeta\alpha\mu\mu$],

Past-Hab.: $\tau\iota\zeta\epsilon\alpha\theta$ [$\tau\alpha\zeta\alpha\theta$],

and also for *imper.* (except 2 *sg.*), *viz.*, $\tau\iota\zeta\epsilon\alpha\theta$, etc. [$\tau\alpha\zeta\alpha\theta$, etc.]

(b) The *imper.* 2 *sg.* is $\tau\alpha\mu$, $\tau\alpha\mu\mu\alpha$, or $\tau\alpha\mu$ (from $\mu\alpha\text{-}\alpha\iota\mu\text{-}\iota\zeta\zeta$), the root, *igg*, being lost.

(c) The *past* is formed from $\mu\alpha\text{-}\acute{\sigma}\alpha\iota\theta$.

$\tau\acute{\alpha}\iota\mu\iota\zeta$ ⁽³⁾ [$\acute{\epsilon}\acute{\alpha}\iota\mu\iota\zeta$, $\acute{\epsilon}\acute{\alpha}\iota\mu\iota\zeta$, $\acute{\epsilon}\acute{\alpha}\iota\mu\iota\zeta$].

(d) In the *fut.* and *condl.*, the stem is $\mu\alpha\text{-}\acute{\sigma}\alpha\iota\theta$, as:—

$\mu\alpha\text{-}\acute{\sigma}\alpha\iota\theta$, $\mu\alpha\text{-}\acute{\sigma}\alpha\theta$. *Fut. rel.*: $\mu\alpha\text{-}\acute{\sigma}\alpha\mu$.

(e) *Pres. Subj.*: $\text{-}\mu\alpha\acute{\sigma}\alpha$ [$\text{-}\acute{\sigma}\epsilon\iota\zeta\epsilon$, $\text{-}\mu\alpha\acute{\sigma}\alpha$] and $\text{-}\acute{\sigma}\iota$; hence $\zeta\alpha\ \mu\acute{\sigma}\iota$, which is now used as a *prepn.*

Past Subj.: $\text{-}\mu\alpha\acute{\sigma}\alpha\theta$ [$\text{-}\acute{\sigma}\epsilon\iota\zeta\epsilon\alpha\theta$, $\text{-}\mu\alpha\acute{\sigma}\alpha\theta$].

From the root *igg*, also, with prefix $\mu\alpha\text{-}$ ($\mu\alpha\text{-}\iota\zeta\zeta$ = 'reaches') is derived the form now used as *past* of $\mu\iota\zeta\iota\mu$, *viz.*, $\mu\acute{\alpha}\iota\mu\iota\zeta$ ($\text{-}\mu\alpha\text{-}\acute{\sigma}\alpha\iota\theta$)
cf., $\tau\acute{\alpha}\iota\mu\iota\zeta$.

(1) In M., older $\mu\alpha\acute{\sigma}$ has become $\mu\alpha\zeta$, from pronunciation of $\mu\alpha\zeta$.
Outside of M., older $\mu\alpha\zeta$ " $\mu\alpha\acute{\sigma}$, " " " $\mu\alpha\acute{\sigma}$.

(2) $\text{-}\mu\alpha\acute{\sigma}\alpha\iota\theta$ and $\text{-}\mu\alpha\acute{\sigma}\alpha\mu\mu$ are occasionally found as *pres. subj.*
forms, and $\text{-}\mu\alpha\acute{\sigma}\alpha\theta$ " $\text{-}\mu\alpha\acute{\sigma}\alpha\mu\mu\theta$ " " " as *past. subj.*
forms.

(3). In Keating the τ of $\tau\acute{\alpha}\iota\mu\iota\zeta$ and $\tau\zeta$ is not aspd. Owing to pressure of analogy, the τ is now aspd., except in a few districts. In O. Ir., 'igg' is spelled 'icc.'

The more important of the preceding (Keating) forms are tabulated below. Verbal stems are those of the (a) *pres.* and *past-hab.*; (b) *fut.* and *cond.* From these the synthetic forms (*e.g.*, *beipim*) and the autonomous (*e.g.*, *beip̄ceap̄*) are formed regularly. The verbal stems I., IV., IX. and X., being monosyllabic, cannot have special deuterotonic and prototonic forms. (Colloquial forms are given in Lessons 48 and 49).

		VERBAL STEMS						
ROOTS		DEUTEROTONIC		PROTOTONIC		IMPER.	VERBAL NOUN	PAST: SG. 3
I.	ber	(a) ʔo-ber (b) ʔo-ber̄	(a) -ɛbap̄ (b) -ɛubp̄	ber̄	ber̄ɛ			ʔus
II.	ugg	(a) ʔo-ber̄ (b) ʔo-ber̄	(a) -ɛbap̄ (b) -ɛubp̄	ber̄	ber̄ɛ			ʔus
III.	ber	(a) ʔo-ber̄ (b) ʔo-ber̄	(a) -ɛbap̄ (b) -ɛubp̄	ber̄	ber̄ɛ			ʔus
IV.	gab	(a) ʔo-ber̄ (b) ʔo-ber̄	(a) -ɛbap̄ (b) -ɛubp̄	ber̄	ber̄ɛ			ʔus
V.	gab	(a) ʔo-ber̄ (b) ʔo-ber̄	(a) -ɛbap̄ (b) -ɛubp̄	ber̄	ber̄ɛ			ʔus
VI.	gni	(a) ʔo-ber̄ (b) ʔo-ber̄	(a) -ɛbap̄ (b) -ɛubp̄	ber̄	ber̄ɛ			ʔus
VII.	clu	(a) ʔo-ber̄ (b) ʔo-ber̄	(a) -ɛbap̄ (b) -ɛubp̄	ber̄	ber̄ɛ			ʔus
VIII.	cis	(a) ʔo-ber̄ (b) ʔo-ber̄	(a) -ɛbap̄ (b) -ɛubp̄	ber̄	ber̄ɛ			ʔus
IX.	teg	(a) ʔo-ber̄ (b) ʔo-ber̄	(a) -ɛbap̄ (b) -ɛubp̄	ber̄	ber̄ɛ			ʔus
X.	igg teg	(a) ʔo-ber̄ (b) ʔo-ber̄	(a) -ɛbap̄ (b) -ɛubp̄	ber̄	ber̄ɛ			ʔus

243. THE SUBSTANTIVE VERB.

—(o)—

A.—The parts of this verb are derived from three roots:—

Pres. Ind. : $\sigma\tau\acute{\alpha}$ [$\tau\acute{\alpha}$] (*Cf.* L. *status*; Gr., *stasis*; E., *state*).

„ „ after a proclitic: $-\rho\upsilon\iota\tau$. This is the only instance of the special form after a proclitic being derived from a different root.

The other forms contain υ of the third root employed in this verb, viz.:—

Past Ind. : $\upsilon\omicron$ $\upsilon\acute{\iota}$.
Pres.-Hab. : $\upsilon\acute{\iota}$ [$\upsilon\acute{\iota}\omicron\omicron$].
Past-Hab. : $\upsilon\omicron$ $\upsilon\acute{\iota}\omicron$ ⁽¹⁾.
Fut. : * $\upsilon\acute{\iota}\alpha\iota\omicron$ [$\upsilon\acute{\epsilon}\iota\omicron$, $\upsilon\epsilon\iota\omicron$] *- $\upsilon\acute{\iota}\alpha$.
Concl. : $\upsilon\omicron$ $\upsilon\acute{\iota}\alpha\omicron$ [$\upsilon\omicron$ $\upsilon\acute{\epsilon}\alpha\omicron$, $\upsilon\omicron$ $\upsilon\epsilon\alpha\omicron$].
Pres. Rel. : $\upsilon\acute{\iota}\omicron\tau$.
Fut. Rel. : * $\upsilon\acute{\iota}\alpha\tau$, $\upsilon\acute{\epsilon}\alpha\tau$.
Imper. : $\upsilon\acute{\iota}\omicron\upsilon$.

Past Ind. : $-\rho\acute{\alpha}\upsilon\epsilon$ [$-\rho\acute{\alpha}\upsilon\omicron$].
Pres. Subj. : „ „ (O. Ir., $-\upsilon\acute{\epsilon}$).

Past Subj. : $-\upsilon\epsilon\iota\tau$ [$-\upsilon\acute{\epsilon}\alpha\omicron\upsilon$]⁽¹⁾.
Verbal Noun : * $\upsilon\epsilon\iota\tau$, $\upsilon\epsilon\iota\tau$.

B.—In the following paradigm, present-day forms are given in square brackets:—

	SING.	PLU.
1.	$\upsilon\omicron$ $\upsilon\acute{\alpha}(\omicron)\alpha\tau$ [$\upsilon\omicron$ $\upsilon\acute{\iota}\omicron\tau$]	$\upsilon\omicron$ $\upsilon\acute{\alpha}\mu\alpha\tau$ [$\upsilon\omicron$ $\upsilon\acute{\iota}\omicron\mu\alpha\tau$]
2.	$\upsilon\omicron$ $\upsilon\acute{\alpha}(\omicron)\alpha\iota\tau$ [$\upsilon\omicron$ $\upsilon\acute{\iota}\tau$]	$\upsilon\omicron$ $\upsilon\acute{\alpha}\upsilon\alpha\tau$ [$\upsilon\omicron$ $\upsilon\acute{\iota}\omicron\upsilon\alpha\tau$]
3.	$\upsilon\omicron$ $\upsilon\acute{\iota}$	$\upsilon\omicron$ $\upsilon\acute{\alpha}\upsilon\alpha\tau$ [$\upsilon\omicron$ $\upsilon\acute{\iota}\omicron\upsilon\alpha\tau$]

Earlier, the prefix $\rho\omicron$ was used instead of the particle $\upsilon\omicron$ in these forms; e.g., $\rho\omicron$ - $\upsilon\acute{\alpha}\upsilon\alpha\tau$. Under the influence of a proclitic ($\alpha\eta$, $\eta\acute{\iota}$, etc.), the voice stress was transferred from the 2nd syll. in $\rho\omicron$ - $\upsilon\acute{\alpha}$ to the prefix $\rho\omicron$, giving the prototonic $-\rho\acute{\alpha}\upsilon\epsilon$, with slender ending (i.e., $\rho\acute{\alpha}\upsilon\epsilon$ not $\rho\acute{\alpha}\upsilon\alpha$) on the analogy of the *pres. subj.* (O. Ir., $-\upsilon\acute{\epsilon}$).

(1.) This is the only verb in which different forms are in use for the *past-hab.* ($\upsilon\acute{\iota}\omicron$) and *past subj.* ($-\upsilon\epsilon\iota\tau$, now, more frequently, $\upsilon\epsilon\alpha\omicron$ [$\upsilon\epsilon'\acute{\epsilon}$] or $\upsilon\acute{\epsilon}\alpha\omicron$). $\upsilon\acute{\epsilon}\alpha\omicron$ is also the modern *concl.* form. A form $\upsilon\acute{\iota}\omicron\upsilon$, given in some text-books as the *past-subj.* of this verb, has never been used as a *past-subj.*

—(o)—

The Copula occurs in the following forms:—

I. *Pres. Ind.*: ιρ. (*Cf.*, L. *esse*; E., *essence*, *is*).

ιρ, following νί, appears before vowels as η-, *i.e.*, νί η-.

The ρ, at an early stage of the language, became *aspd.* between vowels.

II. Forms with β (of the substantive verb, p. 192):—

Past: βα, οο βα; also *ρα, *ρα η- before vowels.

Fut.: *βυθ [ιρ].

Fut. Rel.: *βυρ.

Condl.: βαθ (βυθ).

(b) Forms in *dependent clauses*:—

Pres. Subj.: -β (1) and, earlier, -ρ (1).

Past Subj.: -βαθ (-βυθ).

Pres. Ind.: -β.

Present: -β is usually appended to the particle ρα (2) (ρο), *e.g.*, ζο ρα β (-ζυραβ) αmlατθ ουιτ. The use of ρα with the *pres. subj.* of the copula is on the analogy of ρα (or ρο) with the *pres. subj.* of other verbs (*e.g.*, ζο ρα ιβ μαιτ αζατ). This -ραβ, originally *subj.* only, was early used (instead of the old -ιθ (3) or -αθ) after verbs of *saying*, etc. (αυοειριμ ζυραβ - - -) and, hence, generally as the *pres. ind.* form in all dependent clauses. In such clauses, the form may occur (a) without ρ (of ρα) as *munab*, or (b) without -β, usually before *cons.*, as ιρ οθιζ λιομ ζυρ μαιτ - - -.

In *Past*, with prefix ρο, the copula in dependent clauses is ρο βα (*asp.*). ρ(ο)βα is now -ρ (*asp.*) before *cons.*, as αουβαριτ ζυρ βρεδζ - - -, and -ρβ' before vowels, as αουβαριτ ζυρβ' ε ρ. ε.

The form of the copula in dependent clauses is always joined to *conj.*, *particles*, or *relative gov'd. by a prepn.* (§ 187); *e.g.*, ζυραβ, ο'αραβ, (*present*); and ζυρβ', ο'αραβ', νιοραβ' (*past*).

Vide Summary of forms of the Copula, p. 143.

(1.) Hence the form ζιβε or 'πε, which is thus derived:—

ce or ζε (*conj.*) + -β or -ρ (*copula in dept. pres. clause*) + ε (*pron.*)

(2.) -β (*pres.*) or -β' (*past*) combines with ρα for copula of *dept. clauses*. -β, or -β' should, therefore, not be joined to the initial letter of the predicate. Hence, ζυραβ ε, ζυρβ' ε, ζυρβ' φαα, and not

ζυρα β'ε, ζυρ β'ε, ζυρ β'φαα.

(3.) ciθ or ζιθ contains both *conj.* (ce, or ζε) and *copula* (-ιθ); and ζιθεαθ = *conj.* (ζε) + *copula* (-ιθ) + *pron.* (εαθ).

SUMMARY OF GRAMMAR.

245.

Article.

		SINGULAR.	
		Masculine.	Feminine.
Nom., Acc.	Αη, Αη τ-	(before vowels):	Αη ^c , Αη τ- (before †)
Gen.	Αη', Αη τ-	(" †)	ηΑ, ηΑ η- (" vowels)
Dal.	{ Αη ⁿ Αη (before vowels)		
		PLURAL.	
Nom., Acc. } Dal. }	{ ηΑ ηΑ η- (before vowels)		
Gen.	ηΑ ⁿ		

^c (as in Αη') indicates that the initial con. of the following noun is aspd.
ⁿ (as in Αηⁿ) indicates that the initial con. of the following noun is eclipsed, and that n- is prefixed to the initial vowel of following noun. (After dat. sing. of art., the initial con. of noun is aspd. in U.) *Vide* Less. 70 and §§ 134-7.

246.

NOTES ON THE ARTICLE.

(a) *τ- before vowels* (as Αη τ-όρι). An early form of the art. in the nom. sing. is assumed to have been ρινοσΑρ, e.g., ρινοσΑρ Ατρη (= modern Αη τ-Ατρη), the development of the latter from the former being:—

1. [with aspn. of final † between vowels*] } ... (ρ)ινοσΑ(†) Ατρη
2. [and loss of initial † (Cf. Αμαστ <ραμαστ)] } ... ινοσ Ατρη (†=h)
3. [unvoicing of σ of ινοσ by a following η- sound] ιητ Ατρη
4. [Mod. Ir., τ- of art. being joined to follg. vowel]... Αη τ-Ατρη

(b) *τ- before †* (as Αη τ-†ύι, ηατΑ Αη τ-†Αγαιητ). *Aspiration.* In the nom. sing. fem. (ρινοσΑ), and gen. sing. masc. (ρηνοσ), the art. originally ended in a vowel. The initial † of the noun, occurring between vowels, was aspd. The η- sound, of †, unvoiced the preceding σ of art., giving ιητ. The τ- of the art. is now shown prefixed to the following † (Αη τ-†, or Αη τ†)

As the gen. sing. masc. of the art. originally ended in a vowel, an initial con. of the noun, occurring between two vowels, was aspd.

(c) *η- before an initial vowel* is due to aspn. of final † of art. between vowels († = h) Cf. (a) I above.

(d) *Eclipsis of initial con. of noun in gen. plu.* In the gen. plu. (ρηνοσΑη > ιηηΑη > ηΑη), the article originally ended in η. This η, carried forward to the initial of the noun (gen. plu.), is now seen as η- prefixed to an initial vowel and in the resulting ecl. (ητ = σ, ηβ = μ, etc.) of an initial con. E.g., ιηση ηΑ η-όριός, εαιηη ηΑ ηβυαδέμλι.

(e) *Acc. and Dat. sing.* Earlier, the acc. sing. of the art. was followed by ecl., and the dat. sing. by aspn. of the initial con. of the following noun. (I.) After a prepn. which governed in the acc. (as τε, τρη, σο ('to') σμ, ιση, ζΑη, ρεαέ, τΑη, and somet. ι, Αη, ρΑ) the sing. art. (Αη), being in acc., caused eclipsis, as τεη Αη βρεΑη. But (II.) after a prepn. which governed in the dat. (as σο, σε, ό, Ας, Ατ) the sing. art. (Αη), being in dat., caused aspn., as σοⁿ βρεΑη. In M. and C., on the analogy of prepns. in (I.), nearly all prepns. + Αη are followed by ecl. of initial con. In U., on the analogy of prepns. in (II.), all prepns. + Αη are followed by aspn. of initial con.

(f) *Initial † of art. in, e.g., τεη Αη βρεΑη, ιηηΑη βορσαιβ.* The initial † of the art. is still retained, regularly, after all prepns. which originally ended in a con., as τε, ι, τΑη, τρη, and also after σο, ('to') Cf. τε ρεΑη, but τεη Αη βρεΑη, τεη (τερ) ηΑ ρεΑηαιβ. *Vide* § 257.

* In O. Ir. a single consonant occurring between two vowels was aspirated.

Declension of the Noun.

(For Explanation of Declensions, Cases, and Numbers, *vide* § 103-131.)

FIRST DECLENSION.

	SINGULAR.	PLURAL.	SINGULAR.	PLURAL.
<i>Nom., Acc.</i>	ἈΜΑΤΩἈΝ	ἈΜΑΤΩἈΝΗ	ΤΑΟΙΡΕἈΔ	ΤΑΟΙΡἸΣ
<i>Gen.</i>	ἈΜΑΤΩἈΝΗ	ἈΜΑΤΩἈΝ	ΤΑΟΙΡἸΣ	ΤΑΟΙΡΕἈΔ
<i>Dat.</i>	ἈΜΑΤΩἈΝΗ	ἈΜΑΤΩἈΝΗἈΙΒ	ΤΑΟΙΡΕἈΔ	ΤΑΟΙΡΕἈΔἈΙΒ
<i>Voc.</i>	Ἀ ἈΜΑΤΩἈΝΗ	Ἀ ἈΜΑΤΩἈΝΗἈ	Ἀ ΤΑΟΙΡἸΣ	Ἀ ΤΑΟΙΡΕἈΔἈ

SECOND DECLENSION.

<i>Nom., Acc.</i>	ΡἈΙΡἸ	ΡἈΙΡἸ	ΟἸΡΕἈΔ	ΟἸΡΕἈΔἈ
<i>Gen.</i>	ΡἈΙΡἸ	ΡἈΙΡἸ	ΟἸΡἸΣ	ΟἸΡΕἈΔ
<i>Dat.</i>	ΡἈΙΡἸ	ΡἈΙΡἸ	ΟἸΡἸΣ	ΟἸΡΕἈΔἈΙΒ
<i>Voc.</i>	Ἀ ΡἈΙΡἸ	Ἀ ΡἈΙΡἸ	Ἀ ΟἸΡΕἈΔ	Ἀ ΟἸΡΕἈΔἈ

THIRD DECLENSION.

<i>Nom., Acc.</i>	ΒἈΤΩἸ	ΒἈΤΩἸ	Ἰ	Ἰ
<i>Gen.</i>	ΒἈΤΩἸ	ΒἈΤΩἸ	Ἰ	Ἰ
<i>Dat.</i>	ΒἈΤΩἸ	ΒἈΤΩἸ	Ἰ	Ἰ
<i>Voc.</i>	Ἀ ΒἈΤΩἸ	Ἀ ΒἈΤΩἸ	Ἀ Ἰ	Ἀ Ἰ

FOURTH DECLENSION.

<i>Nom., Acc.</i>	ΡἸ	ΡἸ	Ἰ	Ἰ
<i>Gen.</i>	ΡἸ	ΡἸ	Ἰ	Ἰ
<i>Dat.</i>	ΡἸ	ΡἸ	Ἰ	Ἰ
<i>Voc.</i>	Ἀ ΡἸ	Ἀ ΡἸ	Ἀ Ἰ	Ἀ Ἰ

FIFTH DECLENSION.

<i>Nom., Acc.</i>	Ἰ	Ἰ	Ἰ	Ἰ
<i>Gen.</i>	Ἰ	Ἰ	Ἰ	Ἰ
<i>Dat.</i>	Ἰ	Ἰ	Ἰ	Ἰ
<i>Voc.</i>	Ἀ Ἰ	Ἀ Ἰ	Ἀ Ἰ	Ἀ Ἰ

Declension of the Adjective.

FIRST DECLENSION.

(ending in a broad con., e.g., bán.)

	MASCULINE.		FEMININE.	
	SINGULAR.	PLURAL.	SINGULAR.	PLURAL.
<i>Nom., Acc.</i>	bán	bánΔ	bán	bánΔ
<i>Gen.</i>	bán	mbán	báne	mbán
<i>Dat.</i>	bán	bánΔ	bán	bánΔ
<i>Voc.</i>	bán	bánΔ	bán	bánΔ

SECOND DECLENSION.

(ending in a slender con., e.g., ciúin.)

	<i>Nom., Acc.</i>	ciúin	ciúine	ciúin	ciúine
<i>Gen.</i>	ciúin	sciúin	ciúine	sciúin
<i>Dat.</i>	ciúin	ciúine	ciúin	ciúine
<i>Voc.</i>	ciúin	ciúine	ciúin	ciúine

THIRD DECLENSION.

(ending in amlat, e.g., leirceamlat.)

MASCULINE and FEMININE.

<i>Nom., Acc.</i>	leirceamlat	leirceamlatΔ
<i>Gen.</i>	leirceamlat	leirceamlat
<i>Dat.</i>	leirceamlat	leirceamlat
<i>Voc.</i>	leirceamlat	leirceamlat

FOURTH DECLENSION.

(ending in a vowel, e.g., dopta.)

MASCULINE and FEMININE.

<i>Nom., Acc.</i>	dopta	dopta
<i>Gen.</i>	dopta	n-dopta
<i>Dat.</i>	dopta	dopta
<i>Voc.</i>	dopta	dopta

Article, Noun, and Adjective.

<i>Nom., Acc.</i>	an fear óg	na fir óga	an bean óg	na mná óga
<i>Gen.</i>	an fear óig	na bfeair n-óg	na mná óige	na mban n-óg
<i>Dat.</i>	an bfeair óg	na fearaib óga	an mnaoi óig	na mnáib óga
<i>Voc.</i>	a fear óig	a feara óga	a bean óg	a mná óga

		SING.	PLU.
MASC.	<i>Nom., Acc.</i>	an t-arat ciúin	na h-arat ciúine
	<i>Gen.</i>	an arat ciúin	na n-arat sciúin
	<i>Dat.</i>	an arat ciúin	na h-arlaid ciúine
	<i>Voc.</i>	a arat ciúin	a arla ciúine
FEM.	<i>Nom., Acc.</i>	an abá ciúin	na h-aibne ciúine
	<i>Gen.</i>	na h-abann ciúine	na n-abann sciúin
	<i>Dat.</i>	an abainn ciúin	na h-aibnib ciúine
	<i>Voc.</i>	a abá ciúin	a aibne ciúine

PREPOSITIONAL PRONOUNS (§§ 178-9 & p. 100).

Preposition.	SINGULAR.				PLURAL		
	Ist Per.	2nd Per.	3rd Per.		Ist Per.	2nd Per.	3rd Per.
			Masc.	Fem.		M. & F.	
AS ('at')	asam	asac	aise	aici	asainn	asuib	aca
AH ('on')	oim	oic	ai	uirci	oiminn	oiaib	oicta
AR (A) ('out of')	aram	arac	ar	airci	arainn	araib	arta
CO (SO) ('to,' motion')	cusam	cusac	cuisse	cúici	cusainn	cusiaib	cúca
DE ('from,' 'off')	oim	oic	de	di	oínn	oíib	oíob
DO ('to')	oim	oic	do	di	oúinn	oíib	oóib
FO (FÉ) ('under')	fám	fác	fé	fúici	fáinn	fáib	fúca
I ('in')	ionnam	ionnac	ann	innici	ionnainn	ionnaib	ionnta
IOIH (EADAR) ('between')	ioim	ioic	ioie	ioici	eaoiminn	eaoiaib	eaoirta
LE ('with')	liom	leac	leir	léi(éi)	linn	lib	leó(éa)
Ó (UA) ('from')	uaim	uaic	uaio	uaici	uainn	uaib	uaéa
ROIH (RE) ('before')	róiam	róiac	roime	roimici	róiainn	róiaib	róirta
TAH (TAR) ('over')	tarim	taric	tair	tairci	tarainn	taruib	tairta
THÉ (THÍ) ('through')	thiom	thioc	thio	thici	thínn	thuib	thíota
UM ('about')	umam	umac	uime	uimici	umainn	umuib	umpra

amait, from parait ('as,' 'like'), only in 3 sg., viz., amaito.

san [cen], ('without'), only in 3 sg., used advbly., viz., ceana ('without it,' 'already.')

Cusam, etc., are prond. in M. cúim, cúit, cúise, cúithe, cúinn, cúib, cúha. but in C. and U., husam, husac, huise, huice, husainn, husuib, húca [Cusam, etc., have been formed by reduplication of the prep. co (=so)].

The initial 'o' of the prepositional prons. oim, etc., and oim, etc., is aspirated when the preceding word ends in a vowel, as cúis ré dom é.

ioir (eadar). The prepl. prons. derived from this prepn. are, as a rule, now used only in the plural. Roim, also roim (M.); 3sg. masc., roimic (M).

For Personal Prons., vide §§ 173-175; Demonstrative Prons., § 176; Reflexive Prons., § 177; Interrogative Prons., § 191; The Relative (Summary) § 190. Vide also Emphatic Suffixes, § 193.

The following are Indefinite Pronouns:—neac, doinne(ac) (éinne); cac (as adj., sac), ceactar.

VERB.

251. (I.) Conjugation of Regular Verb.

I.		II.		
IMPERATIVE MOOD.				
PERSON.	SINGULAR.	PLURAL.	SINGULAR.	PLURAL.
1.	[ὄυηαιμ]	ὄυηαιμῖρ	[ἔμυζιμ]	ἔμυζιμῖρ
2.	ὄυη	ὄυηαιὸ	ἔμυζ	ἔμυζιὸ
3.	ὄυηαὸ	ὄυηαιδιῖρ	ἔμυζεαὸ	ἔμυζιδιῖρ
Autonomous Form, ὄυηταη			ἔμυζεαη (-ταη)	
INDICATIVE MOOD.				
<i>PAST TENSE.</i>				
1.	ὄο ὄυηαρ	ὄο ὄυηαμαη	ὄ'ἔμυζεαρ	ὄ'ἔμυζεαμαη
2.	ὄο ὄυηαιρ	ὄο ὄυηαθαη	ὄ'ἔμυζιρ	ὄ'ἔμυζεαθαη
3.	ὄο ὄυη	ὄο ὄυηαθαη	ὄ'ἔμυζ	ὄ'ἔμυζεαθαη
Autonomous Form, ὄο ὄυηαὸ			ὄο η-ἔμυζεαὸ	
<i>FUTURE TENSE.</i>				
1.	ὄυηραὸ	ὄυηραιμῖδ	ἔμυεὸαὸ	ἔμυεὸαιμῖδ
2.	ὄυηραιη	ὄυηραιὸ (ρῖβ)	ἔμυεὸαιη	ἔμυεὸαιὸ (ρῖβ)
3.	ὄυηραιὸ	ὄυηραιὸ	ἔμυεὸαιὸ	ἔμυεὸαιὸ
Autonomous Form, ὄυηραη			ἔμυεὸταη	
Relative Form, ὄυηραρ (ὄυηραιὸ, M.)			ἔμυεὸαρ (ἔμυεὸαιὸ, M.)	
<i>PRESENT—HABITUAL TENSE.</i>				
1.	ὄυηαιμ	ὄυηαιμῖδ	ἔμυζιμ	ἔμυζιμῖδ
2.	ὄυηαιη	ὄυηαιη (ρῖβ)	ἔμυζιη	ἔμυζεαηη (ρῖβ)
3.	ὄυηαιη	ὄυηαιὸ	ἔμυζεαηη	ἔμυζιὸ
Autonomous Form, ὄυηταη			ἔμυζεαηη (-ταη)	
Relative Form, ὄυηαρ (ὄυηαιη, M.)			ἔμυζεαρ (ἔμυζεαηη, M.)	
<i>PAST—HABITUAL TENSE.</i>				
1.	ὄο ὄυηαιηη	ὄο ὄυηαιμῖρ	ὄ'ἔμυζιηη	ὄ'ἔμυζιμῖρ
2.	ὄο ὄυηαῖ	ὄο ὄυηαὸ (ρῖβ)	ὄ'ἔμυζεαῖ	ὄ'ἔμυζεαὸ (ρῖβ)
3.	ὄο ὄυηαὸ	ὄο ὄυηαιδιῖρ	ὄ'ἔμυζεαὸ	ὄ'ἔμυζιδιῖρ
Autonomous Form, ὄο ὄυηταοι			ὄο η-ἔμυζεῖ (-τι)	

Conjugation of Regular Verb (Contd.) :—
CONDITIONAL MOOD.

I.			II.	
PERSON.	SINGULAR.	PLURAL.	SINGULAR.	PLURAL.
1.	οὐδὴνφαιήην	οὐδὴνφαιήμιρ	ο'εἰπεόσαιήην	ο'εἰπεόσαιήμιρ
2.	οὐδὴνφᾶ	οὐδὴνφᾶδ (ῖβ)	ο'εἰπεόσαιᾶ	ο'εἰπεόσαιᾶδ (ῖβ)
3.	οὐδὴνφᾶδ	οὐδὴνφαιδίρ	ο'εἰπεόσαιᾶδ	ο'εἰπεόσαιδίρ
Autonomous Form, οὐδὴνφαιθε			οὐδὴνφαιθε	

SUBJUNCTIVE MOOD.

(a)—PRESENT.

1.	οὐνάδ	οὐνάημιδ	εἰμῆσαδ	εἰμῆσημιδ
2.	οὐνάηη	οὐνάη (ῖβ)	εἰμῆσηη	εἰμῆσηη (ῖβ)
3.	οὐνάηδ	οὐνάηδ	εἰμῆσηε	εἰμῆσηδ
Autonomous Form, οὐνάηη			εἰμῆσηηη (-τᾶη)	

(b)—PAST.

1.	οὐνάηήην	οὐνάηήμιρ	εἰμῆσηήην	εἰμῆσηήμιρ
2.	οὐνάηᾶ	οὐνάηᾶδ (ῖβ)	εἰμῆσηηᾶ	εἰμῆσηηᾶδ (ῖβ)
3.	οὐνάηᾶδ	οὐνάηηδίρ	εἰμῆσηηᾶδ	εἰμῆσηηδίρ
Autonomous Form, οὐνάηηᾶοι			εἰμῆσηηᾶῖ (-τί)	

Verbal Noun, (§ 15)	οὐνάδ	εἰμῆσε
Verbal Adjective, (§ 22)	οὐνάη	[εἰμῆσηε]
(Participle of Necessity,*	οὐνάη	εἰμῆσηε)

For Explanation of Imperative Mood,	vide §	12.
Indicative Mood,	"	12.
Past Tense,	"	2.
Future "	"	24.
Pres.-Hab. "	"	33.
Past-Hab. "	"	39.
Conditional Mood,	"	43.
Subjunctive "	"	206-215.
Autonomous Form,	"	216.
Relative "	"	181.

252.

PARTICIPLES.

The form of the Verbal Adj., or of the gen. of the Verbal Noun is used:—
 (a) *With the neg. of the Copula (as a rule), as the **Participle of Necessity**, denoting what is proper or necessary, as *νὶ ζεαρίαντα ὄμο*;
 (b) Following some form of the Copula, with prefix *in-* or *ion-*, as "**Participle of Fitness**," denoting what is fit for, or worthy of, as *ἰον-μόλτα ἀν ὀβαιρ ἔ*.
 With prefix *ro-*, it denotes facility of, as *ἰρ ῥο-τέαντα ἀν ὀβαιρ ἔ*;
 and with prefix *uo-*, it denotes difficulty of, as *ἰρ ὑο-τέαντα ἀν ὀβαιρ ἔ*.
 These Participles are only rarely used.

253.—(II.)—The Copula.

MOOD.	AFFIRMATION.		NEGATION.		INTERROGATION.	
		with ζο	with νί	with ναέ	with αν	with ναέ
<i>Pres. Ind.</i>	IS	ΣΥΗ ΣΥΗ(ΔΒ)	ΝΙ ΝΙ Η-	ΝΑΕ	ΑΝ	ΝΑΕ
<i>Past Ind.</i>	ΒΑ	ΣΥΗ ΣΥΗΒ'	ΝΙΟΗ ΝΙΟΗΒ'	ΝΑΗ ΝΑΗΒ'	ΑΗ ΑΗΒ'	ΝΑΗ ΝΑΗΒ'
<i>Condl.</i>	ΒΑΘ	ΣΥΗ ΣΥΗΒ'	ΝΙΟΗ ΝΙΟΗΒ'	ΝΑΗ ΝΑΗΒ'	ΑΗ ΑΗΒ'	ΝΑΗ ΝΑΗΒ'
<i>Pres. Subj.</i>	-b	ΣΥΗΑ(β) ΣΥΗΑβ		ΝΑΗΑ(β) ΝΑΗΑβ		
<i>Past Subj.</i>	-ΒΑΘ usually with ΒΔ, as ΒΔ ΜΒΑΘ, ΒΔ ΜΒ'					

μα and μuna with COPULA.

μά with *Indicative*: *Pres.*: μά'ρ. *Past*: μά ΒΑ, μά Β'.

μuna with *Ind.*, *Pres.*: μuna (μαρα) μunaβ; *Past*: μunaη, μunaηβ'.

Notes: (1) When two forms are given (as νί, νί η-; ΣΥΗ, ΣΥΗΒ'), the second form is that used before a vowel.

(2) The forms of the *Past Ind.*, *Condl.* and *Past Subj.* usually aspirate.

(3) With ζο and ναέ, alternate forms of the *Condl.* are, ζο (ναέ) ΜΒΑΘ.

254.—THE RELATIVE COPULA (*Vide* The Relative §§ 180-190).

As relative clauses containing the Copula present some difficulty to many students, the following examples of relative + copula are appended:—

NOM. RELATIVE.

(1) *Pres. Ind. of Copula*: Σιν é αν ουine ιρ ('who is') μύιντεοιρ ανηρο.
neg.: Τά ceól ναέ ('which is not') é Δαα ανοιρ.

(3) *Past Ind.*: Οο β' é ριν [αν ηυο] ΒΑ ('which was') βun leiρ.

(4) *Condl. Mood*: Οο β' é ριν [αν ουine] ΒΑΘ ('who would be') μύιντεοιρ ανη, Βά ΜΒέΑΘ ρέ...

(5) *neg. of (3) and (4)*: νάη (asp.), νάηβ' (before vowels): rarely used.

DATIVE RELATIVE.

(6) *Pres. Ind. of Copula*: (a) ... ρεαρ Β'ΑΗΒ' ('to whom is') Διημ ταδς Ó θρηαιη.
(b) ... ρεαρ ΣΥΗΒ' ('[to] whom is') Διημ Βό Σεάθηα.
(c) ... αν μαθηα ΣΥΗ ('[with] which is') μαιτ leiρ...

(7) *neg.*: ... αν ουine ναέ ('[with] whom is not') μαιτ leiρ...

(8) *Past Ind.*: (a) ... ρεαρ Β'ΑΗΒ' ('to whom was') Διημ ταδς Ó θρηαιη. Ορ,
(b) ... ΣΥΗΒ' ('[to] whom was') Διημ Βό...

(c) ... αν ουine ΣΥΗ ('[with] whom was') μαιτ leiρ (ΣΥΗΒ' Δοιβιημ leiρ) αν ρυαίηηεαρ (ορ, ... ζο ΜΒΑΘ Δοιβιημ leiρ αν ρ.).

(9) *Condl. Mood*: ... αν ρεαρ ΣΥΗΒ' ('[with] whom would be') Δοιβιημ leiρ (ΣΥΗ μαιτ leiρ) Βειτ Δς éιρτεαδτ le ceól, Βά

(10) *neg. of (8) and (9)*: νάη (asp.), νάηβ' (before vowels).

Alternate forms to ΣΥΗ, ΣΥΗΒ', ΣΥΗΒ' are ΑΗ, ΑΗΒ and ΑΗΒ', respectively

Adverb.

An **Adverb** (Ἐπιρρητικόν) qualifies a verb, *i.e.*, it describes the action or state denoted by the verb, as Ἦν ἰσχυρὰν πρὸς τὸ μέγαν, τὰ πρὸς τὸ μέγαν. Adverbs also sometimes qualify adjs., as ἦν ἰσχυρὰν ἄριστον ἢ ἕτερον; or other adverbs, as τὰ πρὸς τὸ μέγαν ἢ ἕτερον ἢ ἄλλο ἢ ἕτερον.

Nearly every adj. can, with τὸ placed before it, be used as an adverb, as τὸ μέγαν, τὸ ἡλιθίον. (After τὸ, ἡ- is prefixed to an initial vowel). Adverbs may be classified according to their meanings, as:—

1. **Adverbs of Time** (Ἐπιρρητικὰ Χρόνου), as πότε; ἄριστον, ἄριστος, τὸ μέγαν, ἡμεῖς, ὅλα ἡμέτερα, etc.

[Note that ἄριστος, ἡμεῖς, ὅλα ἡμέτερα, etc., are adverbs, the corresponding nouns being:—ἄριστος ἄριστος, ἡμεῖς ἡμεῖς, ὅλα ἡμέτερα, etc.]

2. **Adverbs of Place** (Ἐπιρρητικὰ Τόπου), as πού; ἄριστον, ἄριστος, ἡμεῖς, etc. *Vide* Lessons 6 and 22.

3. **Adverbs of Frequency** (Ἐπιρρητικὰ Συχνότητος), as ἄριστον, ἡμεῖς, ὅλα ἡμέτερα, ἡμεῖς, ὅλα ἡμέτερα, etc.

4. **Adverbs of Manner** (Ἐπιρρητικὰ Τρόπου), as πότε; τὸ μέγαν, τὸ μέγαν, ὅρα ἄριστον, ἡμεῖς ἡμεῖς, etc.

5. **Adverbs of Degree** (Ἐπιρρητικὰ Βαθμῆς), as ἄριστον, ἡμεῖς, ὅλα ἡμέτερα, etc.

[Note that ἀν(α)-, πρό-, and ῥάτι- are *prefixes*. The adv. πρό-ἡμεῖς, *e.g.*, is an Adv. of Manner.]

6. **Adverb of Negation** (Ἐπιρρητικὸν Ἀρνητικόν), ἢ (ἢ), [ὄχι (ὄχι), ὐ].

Preposition.

A **Preposition** (Ἐπιρρητικόν) is placed before a noun, and shows the relation in which a thing (or some action, or attribute of a thing) stands to something else, as τὰ ὅσα ἔσονται πρὸς τὸν ἄριστον, ἡμεῖς, ὅλα ἡμέτερα ἢ ἕτερον ἢ ἄλλο ἢ ἕτερον.

(a) **Case.** Most of the simple prepositions are now followed by the *dat. case*.

The preps. followed by the *acc. case* are: ἔνθα, ἔνθεν (in sing., when not = 'including'), ἔξω, ἔξωθεν.

ὅτι (orig. 3 sg. pres. subj. of τίθημι) is generally followed by the *nom. case*.

Ἐν (ἐν), ἐνθάδε, ἐνταῦθα, ὅλα and ἔξω ('along'), which are now regarded as preps., are followed by the *gen. case*.

Prepositional phrases (or Compound Preps.) composed of a prep. followed by a noun, such as ἡ ἐν-ἡμεῖς, ἡ ἐν-ἡμεῖς, ἡ ἐν-ἡμεῖς, ἡ ἐν-ἡμεῖς, ἡ ἐν-ἡμεῖς, (le) ἡ ἐν-ἡμεῖς are followed by the *gen. case*, as ἡ ἐν-ἡμεῖς ἡμεῖς, or take a *poss. adj.*, as τὰ πρὸς τὸν ἡμεῖς. *Vide* § 115.

(b) **Aspiration and Eclipsis.** The initial con. of a noun, in the sing., is eclipsed when preceded by any of the following preps. + art. (an) :—
 ΔΣ, Δρ, Δρ, πέ (ραοι), λειρ, ό, ποιή, έαρ, τρέ (τρίο), um; as ...ΔΣ an ύρεαρ. (In U., aspn. of the initial con. is the rule in such cases).

The initial con. of a noun is *aspd.* when immediately preceded by :—
 Δρ, υε, υο, πέ, ό, ποιή, έαρ, τρέ (τρί), um, as ...Δρ έρεαρ.
 † immediately before the noun eclipses, as ...† mboρca.

After υο'n, υε'n, and in M. 'ρα (or ιηρα, for ιηραν) an initial con. is *aspd.*, as ...υο'n έρεαρ. (In Kerry υο'n and υε'n cause eclipsis)

(c) **n-**. n- is prefixed to Δ, Δρ (άρ), ύυρ (ύύρ) when any of these is preceded by πέ, ζο, ιε, ι, ό, or τρέ, as ιρ ιε n-Δ ηάc έ.

(d) **h-**. After ζο, ιε, or Δ (= Δρ), h- is prefixed to an initial vowel as ...ζο h-έιρυνν. Note, as to Δρ, that the full form is used before unaccented words, e.g., the art., poss. adjs., and ζάc. Otherwise, Δ (Δ h-, before vowels) is still frequently employed (as in O. Ir.):—
 Δρ an υτίρ ρεο, Δ h-έιρυνν; Δρ Δ ηόca, Δ ηόca.

(e) **le έρεαρ, λειρ an ύρεαρ.** The ρ in λειρ an ύρεαρ is the ρ which was originally the initial letter of the article. *Vide* § 246. This ρ is retained, regularly, in λειρ an, λειρ na; ιηραν, ιηρνα; τρέραν (τρίο an), τρέρνα; ζυραν, ζυρνα (rarely used). On the analogy of these, the following are used (M.): υερνα, υορνα, πέρνα, όρνα.

258.

Conjunction.

A **Conjunction (Cóm-narc)** joins the clauses or phrases of a sentence together, as υειρ πέ ζο ύρεiceann πέ tú. Conjunctions sometimes join words, as (ιρ ιαυ) τάυς Δζυρ υόμναι Δ υειρτ ηάc.

Such groups of words as μαρ ριν πέιν, υε ύμζ ζο, πέ μαρ, are Compound Conjunctions.

The following **Subordinating Conjunctions** introduce:—

(I.) **Adverbial Clauses** (a) of Time, viz., ό, ρυτ, ραρ, ζο ('until'), an έαιυ ιρ;

(b) of Cause, ,, όιρ, μαρ, υε ύρζ ζο;

(c) of Condition, viz., υά, muna, μά, άcτ ζο;

(d) of Concession, viz., cέ, cέ ζο, ριύυ ιρ;

(e) of Comparison, viz., πέ μαρ, άμαιτ ('as')

(II.) **Noun Clauses**, viz.:—ζο (ζυρ), nά, nač (nάρ). *Vide* § 80.

Δζυρ, άcτ, 'nά (ιονά) and nά join *Co-ordinate Clauses*.

259.

Interjection.

An **Interjection (ιαιιυέρεαρ)** is a word or phrase used by way of exclamation, to call attention, or to express vaguely some emotion of the mind. It does not enter into the construction of sentences. Examples: Ó! Oé! Oé, Oéón! Ραιρ!

Many phrases used as interjections are elliptical sentences, as (ιρ) μαίc an έεαρ (cú)! (Δβαιρ) άρρ (έ)! (ζο ραιυ) υια υηη!

ANALYSIS OF SENTENCES: OUTLINES.

262. The **Analysis** (Θεαλυξάθ) of a sentence consists in breaking it up into its component parts, naming these parts, and showing their mutual relation.

263. A **sentence** (ῤάθ) is the *complete* expression of a thought in words. (The term is applied to the *entire* statement, question, command, etc., *i.e.*, from one full stop to the next.)

264. The first step in the analysis of a sentence should be to divide it into its **Predicate** and **Subject*** parts. That part about which something is said is called the Subject (ἀῶβαν ἑαίνντε); that which is said about the Subject is called the Predicate (ἑαίννερ).

A. Simple Sentences. (ῤάιῶτε Ὀιῦῶε).

265. A **simple sentence** contains only one verb, expressed or understood (*i.e.*, only one predication).

ἑαίννερ.	ἀῶβαν ἑαίνντε.
Ὀο λαῶαρ	bean
Ὀο ῥάιῶ	ἑεαρ
Ὀο τῦτ	βυαῶαλλ

266. The Predicate part may include the **Object** (ἑυῖῶῖῶ) of a transitive verb (§17), as (1) below. The *Adverb* (3) qualifies the verb Ὀο τῦτ, and the *Adjective* (2) qualifies the noun ἑεαρ. (1 n- a τεῶῖῶῖῶ Ὀο is used in the following Analysis in the sense of qualifying, or limiting, and τεῶῖῶῖῶα = qualifications, limitations.)

ἑαίννερ.	ἀῶβαν ἑαίνντε.
Ὀο ἑυαῖῶ	bean
(1) ἀῖῖῶεῶ. (ἑυῖῶῖῶ)	
Ὀο ῥάιῶ	ἑεαρ (2) ἑαῖῶῖῶ.
Ὀο τῦτ	βυαῶαλλ
(3) ἀῖῖῶ.	

267. Phrase (ῖῶ-ῖῶῶ). A *part* of a sentence consisting of a group of words which does the work of a (1) Noun, (2) Adjective, or (3) Adverb, but *not containing a verb* (expressed or understood) is called a (1) **Noun Phrase** (ῖῶ-ῖῶῶ ἀνῖῶα), (2) **Adjective Phrase** (ῖῶ-ῖῶῶ ἀῖῶῖῶα), or (3) **Adverb Phrase** (ῖῶ-ῖῶῶ Ὀῶῖῶῖῶῶα), respectively:

ἑαίννερ.	ἀῶβαν ἑαίνντε.
Ὀο ἑυαῖῶ	bean
(1) ἑῖῶ ἑῖῶῖῶῖῶ Ὀ'ἀῖῖῶεῶ.	
Ὀο ῥάιῶ	ἑεαρ (2) ἀῖῶ ἀῖῖῶῖῶ ῖῶ ἑῖῶ.
Ὀο τῦτ	βυαῶαλλ
(3) ἑῖῶῖῶ Ὀῖῶῖῶ Ὀ ἑῖῶ.	

* Such sentences as "Ὀο ἑῖῶῖῶῖῶ ἑῖῶ ἑῖῶῖῶῖῶ," where the verb is used *impersonally*, and "Ὀο βυαῶῶ ἑῖῶ Ὀῖῶῖῶ," where the verb is *autonomous*, have no subject expressed.

B. Complex Sentences (Ράρτε Καρτα).

268. **Clause** (Clápa). A part of a sentence consisting of a group of words which does the work of a (1) Noun, (2) Adjective, or (3) Adverb, and containing a verb, is called a (1) **Noun Clause** (Clápa Anma), (2) **Adjective Clause** (Clápa Aroiaéta), or **Adverb Clause** (3) Clápa Oobriatapa), respectively :

<p>Ψαιρνείρ.</p> <p>Ώβαιρε liom (1) zo noubaire bean léi. Do záiη Do tuit (3) nuair to bi pé as out abaire.</p>	<p>Αόβαν Καηντε.</p> <p>bean an peap (2) ariaiη an t-airgeao. an buacaili úo</p>
--	---

269. Each of the above clauses, (1), (2), or (3), is a **Subordinate Clause** (Clápa fo-éimneac), i.e., it depends for its full meaning on the **Main Clause** (ápo-clápa), viz., Ώβαιρε bean liom, Do záiη an peap, Do tuit an buacaili úo, respectively. Each clause has a Subject and Predicate of its own, the Main Clause containing the chief Subject and Predicate.

270. A **Complex Sentence** (Ráú Καρτα) consists of a Main Clause and one or more Subordinate Clauses. Example :

Nuair to-éonnaic an cairiη an maopa to bi as teact pé n-a véin, **do éap ní** (ápo-clápa) zo n-iopaó pé i.

Ψαιρνείρ.	{	Do éap	CLÁSAL	i n-a téop- ainn to	CLÁSAL fo-éimneac.
		nuair to-éonnaic an cairiη an maopa ...	Ώβριαταρα	'to éap'	
		to bi as teact pé n-a véin ...	Aroiaéta Anma	'maopa' 'to éap'	
		zo n-iopaó pé i. ...	(Curpóη)		

Αόβαν Καηντε, ní

271. When the part of a complex sentence which is not subordinate, has no subject and predicate of its own, that part is the **Main Predicate** (ápo-Ψαιρνείρ), as **ir oóis liom** (ápo-Ψαιρνείρ) zo bpuil an ceape asac.

C. Double and Multiple Sentences (Ράρτε Ώβατα, 7 R. 1oita).

272. A sentence which can be divided into two independent parts of co-ordinate (or equal) rank, is called a **Double Sentence** (Ráú Ώβατα), as :

O'orcai taós an vopa (a), asur to buai pé irteac (b).

273. Similarly, when a sentence can be divided into three or more co-ordinate parts, it is called a **Multiple Sentence** (Ráú 1oita), as O'orcai taós an vopa (a), to buai pé irteac (b), 7 to puó pé ra éacaoη (c).

274. The independent parts [as (a), (b), (c) in above] of which a Double or Multiple Sentence is composed are termed **Co-ordinate Clauses** (Clápai éóm-éimneac). The latter may contain Subordinate Clauses.

Ráð nó Cláral le Dealuḡað.	A rásar ran.	Cóm- narca.
I. D'innir múinteóir na rcoite reo rceal dear d'inn i noé.	Ráð Dúiro.	
II. Níor bhréar mo bhréar riam, aḡur ní bhréar ḡo deó.	Ráð Dúbalta.	aḡur
III. Síil ḡac doinne nuair do h-airḡeáð an liḡ do cuir doð ar ḡurb amlaíð do bí an t-der ḡ an talaí aḡ tuicim ar a céile.	Ráð Carra.	
(A) Nuair do h-airḡeáð an liḡ do cuir doð ar.	Cláral Dobriáiréa, i n-a tóirainn do 'síil.'	nuair
(A ¹) Do cuir doð (liḡ) ar.	Cláral Aroiaéca, i n-a tóirainn do 'liḡ.'	
(B) ḡurb amlaíð do bí an t-der ḡ an talaí aḡ tuicim ar a céile.	Cláral Anma, i n-a cúiróir do 'síil.'	(ḡo)
(B ¹) Do bí an t-der ḡ an talaí aḡ tuicim ar a céile.	Cláral Anma, i n-a dóbair éainnte do 'ḡurb amlaíð.'	
IV. Dá mairinn míle bliáðain, ní cúirinn ar mo céann an féadaint a tús ré orm nuair aoubairt ré an focal.	Ráð Carra.	
(A) Dá mairinn míle bliáðain.	Cláral Dobriáiréa, i n-a tóirainn do 'cúirinn.'	Dá
(B) Tús ré (féadaint) orm nuair aoubairt ré an focal.	Cláral Aroiaéca, i n-a tóirainn do 'féadaint.'	
(B ¹) Nuair aoubairt ré an focal.	Cláral Dobriáiréa, i n-a tóirainn do 'tús.'	nuair

ΡΑΙΩΤΕ.

ΦΑΙΣΝΕΙΣ.	Τεόραντα να φαίρνειρε.		Α Τεόρα. ραν.	ΑΪΘΑΡ CΑΙΝΝΤΕ	Α τέορα. ραν.
	Τεόραντα Τοβριατάρωα.	CυCρῶιρ			
Ό'innip	1. ούinn 2. ι noé	ρoéαl	τεαρ	μάιντεθιρ	να ρcoite reo
θριρεαρ [φυιμ τ'άιτε] (θριρ)	1. Νίορ 2. ριαθ	θριατάρ	mo	(mé)	
θριρρεαθ [φυιμ τ'άιτε] (θριρριό)	1. ní 2. ʒo τοé	(θριατάρ)	(mo)	(mé)	
ʒil	nuair το h-αιμ- ʒεαθ an λιύʒ το éυιρ Δοθ αρ (A).	ʒυρθ αμ- λαιθ αρ Δ έειτε (B).		ʒαé Δοιμνε	
το h-αιμʒεαθ [θριατάρ Δορ.]		λιύʒ	1. an 2. το éυιρ Δοθ αρ (A)	—	
το éυιρ	αρ	(λιύʒ)		Δοθ	
ʒυρθ [ηαρc.] αμλαιθ				το bi ... αρ Δ έειτε (B ¹).	
το bi	1. Δʒ τυιτιμ 2. αρ Δ έειτε			αερ 7 ταλαμ	an τ- an
έυιρρinn [φυιμ τ'άιτε.] (έυιρρεαθ)	1. ní 2. αρ mo έεαν 3. οά μαρinn mile θλιαθαιν (A).	ρέαCαιντ	1. an 2. Δ έυʒ ρέ ... an ρoéαl (B.)	(mé)	
μαρinn [φυιμ τ'άιτε.] (μαρρεαθ)	mile θλιαθαιν			(mé)	
έυʒ	1. ορμ 2. nuair Δουβ- αιρc.. ρoéαl (B ¹)	(ρέαCαιντ)		ρέ	
Δουβαιρc		ρoéαl	an	ρέ	

SUBJECT-INDEX.

N.B.—The numbers refer to Sections of the Explanatory Grammar, except when otherwise indicated.

- Δ**, preposition (τοο), 19, 67
 preposition (αρ) 257(d)
 relative, 181(c), 183ff.
 possessive adjective, 153, 160
 in Δ η-ΔΟΝ, Δ τοδ, etc., 164
 vocative particle, 130
- Δο-εἰμ**, formation of, 239
- Δοειμ**, " 234
- Δη**, article, *vide* article, 134
 interrogative particle, 7, 34
- Δη**, preposition, 127, 128
 relative, 183(c)
 copula, 61
 in rel. clauses, 187
 possessive adjective, 153
 defective verb, 100
 interrogative particle, 5, 7
- Δηβ', Δηβ**, copula, 61, 187
- Δταμ**, etc., *vide* subst. verb, 255
- Absolute form, 64
- Abstract noun, 101
- Accidence, p. 6
- Accusative case, of noun, 116
 adjective, 141
 pers. pron., 174
 relative, 180-182
 of motion and dat. of rest, 128
- Adjective, 138-162; 248
 agreement with noun, 139
 predic., attrib. (or epithet), 140
 declension of, 141ff., 248.
 dual number, 143
 comparison of, 145-148
 irregular comparison of, 261
 vowel changes, 144, 147, 151
 demonstrative, 161
 indefinite and distributive, 162
 verbal, 22, 23
 clause, 268; phrase, 267
- Adverb, 256
 clause, 268; phrase, 267
- Analogy, 233 (4) ff.
- Analysis of sentences, 262-280
 copula, 54-57, 275
- Analytic form, 9
- Antecedent, 180
- Apodosis (or *Then*-clause), 211
- Apposition, p. 124
- Article, 134-137; 245-6
 effect on initial of noun, 135
 Δη τ-η, 136, 246(b)
 declension of, 137, 245
- Aspiration (or, Lenition). 195-198
- Attenuation, 104, 124, 144 ff.
- Autonomous form, 216-227, 278
 past indicative, 216, 217
 fut., pres., past-hab., 218, 219
 subj., condl., imper., 220, 221
 ατἀεαρ, etc., 222, 255
 irreg. verbs, 227; pp. 118-121
- βειμ**, formation of, 232
- βειτ**, 67, 117
 not preceded by τοο (or Δ) 67, 117
- βι**, etc., *vide* substantive verb
- βΔ**, 7, 64
- βΔη**, 7, 34
- βΔο**, 34, 81
- βΔαιν**, 34, 81
- βεανη**, 171
- βια**, 34, 191
- βυν** (τοο-εἰμ), 115
- Case, definition of, 103
vide nominative, accusative,
 genitive, dative, vocative
- Classification sentences, 51, 54
- Clause, 268
 main, 6, 269
 dependent (or, subord.), 6, 269
 co-ordinate, 274
- Collective noun, 101
- Common noun, 101

- Comparison of adjectives, 145-148
 Complex sentence, 270
 Compound verbs, 230 ff
 Conditional mood—
 regular verbs, 43, 47
 irreg. „ 77-79, 94
 autonomous, 220, 221
 distinct from sec. fut. tense, 44
- Conjugation, 25
 first (-p- fut.), 24
 second (-oc- fut.), 26
 of reg. verbs, pp. 44, 45; 251
 irreg. verbs, pp. 64, 65, p. 121
 verbal stems, 99
 pron.: -p-, -pā-, -op-, -opā-, 47
 Δτάνι, etc. (subst. verb), 255
- Conjunction, 258
 before verbs, *vide* particles
- Conjunctive personal prons., 175
- Consonants, breath and voice, 27
 stop and continuant, 195
 aspirable, 3
- Co-ordinate clauses, 274
- Copula, 49ff., 244, 253-4
 functions, 53, 62
 classification sentences, 51, 54
 identification „ 52, 55
 analysis, 54-57; 275
 pres. ind., 18, etc., 49-57
 past ind., βα, etc., 58, 61
 pres. subj., -b (in ζυράb
 nárab), 209
 past subj., -báv, 60, 214
 condl., βαó, etc., 60, 61
 relative, 182, 187; 254
 formation, 244
 summary of forms, 61; 253
- Ὅά ('two'), *vide* numerals
 Ὅά ('if'), 77, 214
 Ὅά = prepn. (ὄο or οε) + poss.
 adj. α, 160, p. 93
 Ὅα = prepn. (ὄο or οε) + rel. α,
 183 *note*, 187
 Ὅεας, 165, 169
 Ὅο, preposition, 19
 ὄο'n, οε'n, 128
 possessive adjective, 153
 preverbal particle, 3, 41
- Ὅο-, prefix of compound verbs,
 82, 96, 233(3)
 Ὅο-βειρῦμ, formation of, 233
 Ὅο-έιμ (αο-έιμ) „ 239
 Ὅο-έλιμνιμ „ 238
 Ὅο-ζειβίμ „ 236
 Ὅο-ζνίμ „ 237
- Dative case, nouns, 125-128
 adjectives, 149, 150
 article, 137, 246(e)
 relative, 183-188
- Declension, 105
 of noun, 247, pp. 82, 83
 vide also genitive sing., nouns
 adjective, 248, pp. 90, 91
 article, 137, 245
- Defective verbs, 100
- Definite noun, 56
 predicate, 52ff.
- Degrees of comparison, 145-148
- Demonstrative adjectives, 161
 pronouns, 176
- Dentals, 23
- Dependent clauses, 6, 50
 forms, 64, 96
- Deuterotonic form, 231
- Direct speech, 6, 80
- Disjunctive pers. pronouns, 174
- Distributive adjectives, 162
- Double sentence, 272
- Dual number, 123, 143
- É, í, 140, 55, 174
 Εάó, 54
 Eclipsis (or, Nasalisation), 199-202
 Emphasis, 192-194
 Emphatic suffixes, 192
 Epithet (or, attributive) adj., 140
- ῤείν, 177, 193
 ῤίε, 170
- Feminine gender, 102
- Form—
 absolute, 64; analytic, 9
 autonomous, 216-227
 dependent, 64, 96
 deuterotonic, 231
 prototonic, 231
 relative, 181(a); emphatic, 193
 “*indefinite*,” *vide* autonomous

- Formation of irreg. verbs, 228-244
- Future tense—
 regular verbs, 24-30
 irregular „ 74-76, 92
 autonomous, 218, 227
 secondary fut., 30, 44, 75
 reduplicated „ 234 (2), 237 (1)
- Σαδαιμ**, formation of, 235
- Σαν**, 21, 250, 256
- Σιβε**, 'πέ, 244
- Σο**, preposition, 250, 256
 conjunction, 7, 64, 207
 relative, 184, 185
- Συη**, conjunction, 7, 34
 relative, 184, 187
 copula, 50, 61
- Συηαβ**, copula, 61, 209
- Συηβ'**, copula, 61, 254
- Gender, 102
- Genitive case, sing., of nouns,—
 1st declension, 102-106
 2nd „ 107, 108
 3rd „ 109-111
 4th „ 112
 5th „ 113
 plural, of nouns, 121, 122
 adjectives, 144, 152
 article, 137
 gov'd. by verbal noun, 114
 preposition, 115
- η-**, prefixed to initial vowel, 205;
 133 *note*; 246
- Hypothetical (or, *If*-) clause, 211
- ί**, 140, ε, 174; **ι**, 140, **ιέ**, 175
- 1S**, *vide* copula
- 1S** and **τα**, distinction in use, 53, 62
- Identification sentences, 52, 55
- If*-clause (protasis), 211
- Imperative mood—
 regular verbs, 12-14
 irreg. „ 66, 97
 autonomous, 220, 227
- Imperfect tense, *vide* Past-Hab.
- Impersonal verbs, 100
- Indefinite predicate, 51, 54
 adjectives, 162
- Indicative mood, 12
- Indirect (reported) speech, } 6, 80
 (or, Indirect narration) }
- “Infinitive Mood,” *vide* verbal
 noun, 117
- Infixed pronoun, 234 (1)
- Infixed particle, in **αουθαηητ**, etc.,
 234 (4), 237, 239 (1)
- Inflexion, *vide* verb, noun, adj., art.
- Interjection, 259
- Interrogation, *vide* ques. and ans.
- Interrogative adverbs, 256
 pronouns, 191
 particles, *vide* particles
- Intransitive verbs, 17
- Irregular Verbs—
1S, etc., *vide* copula
αταμ, etc., *vide* subst. verb
 other irreg. verbs, 82-99, 207
 conjugation, pp. 64, 65, p. 121
 verbal stems, 99
 formation of, 228-244
- Lenition (*vide* aspiration)
- μα**, 37, 70, 253
- Μυηα**, 37, 64, 207, p. 110, 253
- Μυηηη**, 253, p. 42
- Μαε**, **Ο**, etc., 133
- Main clause, 6, 269
 predicate, 271
- Masculine gender, 102
- Mood, 12, 206
vide imperative, indicative,
 conditional, subjunctive
- Multiple sentence, 273
- η-**, prefixed to initial vowel, 203
- ηα**, conj., 7, 29, 207 (b)
 with imper. mood, 21
 in relative clauses, 181 (d)
 interrogative negative, 29
- ηαε**, conjunction, 7, 64
 in rel. clauses, 190 (3)
 copula, 50; 182, 187
- ηηη**, interrogative neg., 5, 34
 conjunction, 7, 34, 208
 in rel. clauses, 190 (3)
 copula, 61; 182, 254
- ηηηβ'**, copula, 61; 182, 187
- ηη**, 7, 61

ἦν n-, 61, 205 (6)

ἦτορ, 5, 7, 61

ἦται, 17, 257

Nasalisation (*vide* eclipsis)

Negation—

pres., past-hab., } $\eta\acute{\iota}$; $\eta\acute{\alpha}$, ($\eta\alpha\acute{\epsilon}$)

conditional, } 7, 34

past ind., $\eta\acute{\iota}\omicron\rho$, $\eta\acute{\alpha}\rho$, 5, 7

pres. subj., $\eta\acute{\alpha}\rho$, 208

imper., $\eta\acute{\alpha}$, 21

$\eta\acute{\alpha}$ ($\eta\acute{\alpha}$ $\eta\acute{\alpha}\beta\alpha\omicron$, etc.), 207

$\mu\eta\eta\alpha$, with pres. ind., 36, 37

„ pres. subj., 207

$\mu\eta\eta\alpha\rho$, „ past ind., p. 42

with verbal noun, $\xi\alpha\eta$, 21

conj., $\eta\acute{\alpha}$, p. 20

Nominative case, 103; 67 (1)(2)

Nom. plural, of nouns, 119, 120

adjectives, 141-143

article, 137

Noun, 101

vide case, num., decl.

declension of, 247

irregular declension of, 260

clause, 268; phrase, 267

Number, of nouns, 119ff.

dual number, 123, 124

adjectives, *vide* adjectives

article, *vide* article

verb, *vide* synthetic forms

Numerals, uses of, 163-172

cardinal, 163; ordinal, 165

α η - $\alpha\omicron\eta$, α $\omicron\omicron$, 164

no. of objects, 167-171

effect on initial letter of noun,

166, 167(c), 168, 169

aspiration of \omicron , of $\omicron\epsilon\alpha\delta$, 169

$\rho\acute{\iota}\epsilon$ and its compounds, 170

$\omicron\alpha$, effect on following noun

and adj., 123, 124, 143,

167(d), p. 77

personal numerals, 172

\omicron , $\mu\alpha\epsilon$, etc., 133

\omicron in \omicron $\omicron\epsilon\alpha\rho$, 38

Object, 17, 266

“Objective case,” *vide* accusative

Optative mood, *vide* subj. pres.

Oratio obliqua, „ indirect speech

ρ ' ϵ , $\xi\iota\beta\epsilon$, 244 (1)

Paradigms :

of verb, reg., pp., 44, 45; 251

irreg. pp. 64, 65; p. 121

$\alpha\tau\acute{\alpha}\mu$, etc., 255

vide also synthetic forms

noun, pp. 82, 83; 247

adj., pp. 90, 91; 248

art., 137; 245

Parsing, pp. 122-124

Participle, of necessity, fitness, 252

“past participle” *vide* verbal

adjective

“pres. participle” *vide* verbal

noun

Particles, etc., before verbs :—

past tense, 7

pres., past-hab., fut., cond., 34

imper. mood, 21

subj. mood, 207, 208

substantive verb, 71

copula, 61, 253

other irreg. verbs, 84

ending in ρ ($\xi\upsilon\rho$, etc.), 85

Past Tense—

regular verbs, 1-10

irreg. „ 61, 68, 82-87

autonomous, 216, 227

Past-Habitual Tense—

regular verbs, 39-42

irreg. „ 73, 90

autonomous, 218, 227

Person, of verbs, 9 } *vide*

Personal endings, } synthetic forms

pronouns, 173-175

numerals, 172

Phrase, 267

Plural—

nouns, 121, 129, 131

adjs., 141-143, 150, 152

article, 137

Possessive adjectives, 153

effect on initial of noun, 154

1 n- α $\rho\epsilon\alpha\rho\alpha\mu$, etc., 155

1 n- α $\rho\epsilon\alpha\rho$, „ 156, 157

before a verbal noun, 158

proleptic (α $\rho\acute{\iota}\omicron\rho$, etc.), 159ff.

“Possessive case,” *vide* gen. case

Predicate, 49, 264
 definite, 52, 55
 indefinite, 51, 54
 main, 271
 proleptic, 57
 Prefix, of comp. verbs, 82, 230
 Preposition, 257
 Prepositional phrases, 115, 257 (a)
 Prepositional prons., 178, 179, 250
 Present tense, 33
 copula, 49-57, 61
 subst. verb, 63, 225
 Present-Habitual tense—
 regular verbs, 33-37
 irregular „ 73, 88
 autonomous, 218, 227
 Preterite, *vide* past tense
 -τ preterite, 234 (4)
 Pretonic, 233 (3)
 Preverbs, *vide* prefix
 Proclitics, 230
 Prolepsis, 159, 160
 Proleptic predicate, 57, 160 (3)
 subject, 160 (2), 160 (4)
 Pronominal (personal) endings, 9
 vide synthetic forms
 Pronoun, 173
 personal, 173-175
 demonstrative, 176
 reflexive, 177
 prepositional, 178, 250
 interrogative, 191
 relative, *vide* Relative, the
 infixd, 234 (1), 239 (1)
 Pronunciation of
 το before verbal noun, 19
 verbal inflexions—
 past tense, 4, 10, 87
 future tense, 27, 93
 pres.-hab. tense, 37, 89
 past-hab. „ 42, 91
 imper. mood, 14
 condl. „ 46, 95
 auton. forms, 217, 219ff.
 -τ-, -τᾶ-, -ότ-, -ότᾶ, 47
 verbal noun, 19
 prepl. pronouns, 179
 Proper noun, 101
 Protasis (or, *If*-clause) 211
 Prototonic form, 221

Question and answer, 5, 81, 279

Ῥάμις, 100, 241

Ro, preverbal particle, 7, 85

Reduplicated fut., 234 (2), 237 (1)
 perfect, 238 (1); past, 239 (2)

Regular verbs, 1-48; 206-221, 251
vide moods and tenses

Relative, the—
 nom. and acc. relation:—
 relative clause, 180
 rel. form of verb, 181 (a).
 το, το-, α, 181
 να, ναε, ναρ, 181 (d)
 rel. copula:—
 ιρ, βα, ναε, ναρβ, 254

dative relation:—
 Δ(n-), αρ, 183
 σο, συρ, 184, 185
 n-α, n-αρ, p. 103
 να, ναε, ναρ, 190 (3)
 rel. copula:—
 αρβ, αρ, αρβ', 187
 συρβ, συρ, συρβ, 254
 ναε, ναρ, ναρβ, 254
 form of verb., 186
 compound rel., Δ(n-), 189
 summary, 190

Roots, irreg. verbs, 229ff. (A)

S, in τειρ, etc., 257 (c)

Σε, ρί, ριατο, 175

Σιντοαρ, 246

So, ραν, ρύτο, as pronouns, 176

So (ρεο), ριν, ριύτο, dem. adjs. 161

Secondary future tense, 30, 44

Secondary pres. subj., 210

Sentences, 263
 classification, 51, 54
 identification, 52, 55
 simple, 265
 complex, 270
 double, 272
 multiple, 273
 analysis of, 262-280

Sequence of tenses, 80 (c)
 Speech, direct and indirect, 6, 80
 Stem of verb, 2
 Stress, voice, 7, 192
 change in, 229 ff. (B)
 Subject, 264
 of sentence, 49, 54, 57
 proleptic, 160 (2), 160 (4)
 Subjunctive mood, 206
 present, 207-210
 secondary-pres., 210
 past, 77, 91, 211-215
 autonomous, 220, 227
 Subordinate clause, 269
 Substantive verb } 62ff.,
 (ατάν, etc.), } 243, 255
 use of, 63
 pres. ind., 63-65
 past ,, 68-72
 past-hab., 73
 fut., 74-76
 sec. fut., 75
 condl. mood, 77-79
 imper. mood, 66
 pres. subj., mood, 209 (c)
 past subj. mood, 77, 214
 particles, 71
 verbal noun, 67, 117
 auton. forms, 222, 255
 formation, 243
 complete conjugation of, 255
 Suffixes, emphatic, 192, 193
 Syllable, stress-change, 229, 230
 Syncope, 10, 147
 Syntax, p. 6
 Synthetic (or, personal) forms, 9
 of past tense, 8
 future tense, 28
 sec. fut., 45
 pres.-habitual tense, 35
 past-habitual ,, 40
 imperative mood, 13
 conditional ,, 45
 pres. subj. ,, 209

Synthetic forms (*contd.*)
 past subj. mood, 213
 irreg. verbs, 69; pp. 64, 65
 reg. ,, complete conjugation, 251
 τ- prefixed to vowel, 204; 246(a)
 ,, τ, 204, 246 (b)
 τ' (when pretonic), 233 (c)
 Τείξιμ, formation of, 240
 Τίξιμ, ,, 241
 Tense, 3, *vide* present, past, etc.
 Then-clause (or, apodosis), 211
 Transitive verbs, 17
 Unvoicing, 27
 Verb, definition of, 1
 transitive and intransitive, 17
 vide Mood, Tense, Form.
 Voice, Conjugation, Irreg.
 Verbs, Defective Verbs
 Verbal adjective, 22, 23
 Verbal noun, 15-21, 158
 gen. sing. of, 109
 nom., acc., gen., dat., 117
 governing gen. case, 114, 158
 Verbal stem, 99, 242
 Vocative case, nouns, 130, 131
 adjectives, 150, 151
 Voice, active, 224; passive, 225;
 middle, 226
 Voice-stress, *vide* stress
 Vowels, n-, τ-, h-, before, 203-205
 Vowel changes—
 nouns, gen. sing., 1st decl., 106
 2nd ,, 108
 3rd ,, 111
 dat. sing., and dual no., 126
 adjs., 144, 147, 151
 Wish, subj. of, subj. pres., 208(b)

ΡΟΛΟΙΡ ΓΡΑΜΜΑΤΙΚΕ.

GRAMMATICAL TERMS.

[The numbers in brackets denote the Lesson in which the term first occurs; m.—parsing exercises. Note that *καίτε* is given with *αἰρεῖται* (*καίτε*) and similarly with other such combinations].

Ἀόβαν *εἰσακτά* (1) matter for an exercise.

Ἀλφάβητο, alphabet.

Ἀποκρίσι (11), adjective.

α. ὑποκρίσι (11), verbal adj.

α. ῥεσῖσ (76), possessive adj.

κόμ-α. compound adj.

α. ταιρρεάντα (78), dem. adj.

α. ποιντε (78), distrib. adj.

α. εἰσιντε (78), indef. adj.

α. ὑμῖσ (79) numeral adj.

Ἀμρεῖται (1), tense.

α. *καίτε* (1), past tense.

α. ἡνάτ- ,, (23), past-hab. tense.

α. ἰάτερεσ (30), present tense.

α. ἡνάτ- ,, (18), pres.-hab. tense.

α. ῥάτερεσ (12), future tense.

Ἀνμ (50), noun (*gen.*, *ανμα*).

plu., *ανμνα*.)

α. οἰεῖται (m.), proper noun.

α. κοίτεαν (m.), com. noun.

α. ὑποκρίσι (9), verbal noun.

α. τεῖρεσ (m.), abstract noun.

κόμ-ανμ, compound noun.

ῥεσῖσ-ανμ, collective noun.

Ἀνμνῶ (m.), n. nominative.

α. ἰόβαν (m.), subject nom.

α. ῥαῖνεῖται (m.), pred. „

ἰνῶ, n. accusative.

Ἄνμ ἡσῖ, voice stress.

Ἄνμ (1), verb.

β. ἰνῖσ (M.), transitive verb.

β. ἡνμ-α. (M.), intransitive verb.

β. ῥεσῖσ (29), regular verb.

β. ἡνμ-ῖ. (48), irreg. verb.

β. ῥεσῖ (94), autonomous verb.

Ἄνμ, attenuation.

(*ανμῖσ*, v. *ανμῖσ*, attenuate.)

Ἄνμ (80), chapter.

Ἄνμ (1), lesson (*gen.* and *plu.*, -α)

Ἄνμ (73), degree.

αν ὑν-Ἄνμ, the positive deg.

αν ὑνῖ-Ἄνμ, the comp. „

αν ὑνῖ-Ἄνμ, the super. „

Ἄνμ (73), degrees of comparison.

Ἄνμ (1), question.

Ἄνμ, definite.

εἰσιντε (78), indefinite.

Ἄνμ, syncope.

Ἄνμ, act of practising.

Ἄνμ, condition.

Ἄνμ-Ἄνμ (m.), apposition.

Ἄνμ-Ἄνμ, compound word.

Ἄνμ-Ἄνμ (m.), conjunction.

Ἄνμ-Ἄνμ, syntax.

Ἄνμ (28), consonant.

c. ῥεσῖ (52) initial con.

c. ῥεσῖ (61), final con.

Ἄνμ, dictation.

(*ανμῖσ*, v., *ανμῖσ*, dictate.)

Ἄνμ, analysis.

(*ανμῖσ*, v., *ανμῖσ*, analyse.)

Ἄνμ-Ἄνμ (m.), parsing.

(*ανμῖσ*, v., *ανμῖσ*, parse.)

Ἄνμ (52), example.

Ἄνμ (v.), decline.

Ἄνμ (51), declension.

Ἄνμ (15), construction.

Ἄνμ (91), adverb.

Ἄνμ (m.), predicate.

Ἄνμ (98), voice.

αν ῥ. ἡνμ (98), active v.

αν ῥ. ἡνμ (98), passive v.

ῥε ῥεῖται (m.), governed by.

ῥεσῖ, inflexion.

ῥεσῖ, a sound (of voice).

ῥε-ῥεσῖ, diphthong.

ῥε-ῥεσῖ, triphthong.

Φοξαρὰς, phonetic.
 Φοξαρὰς, pronounce.
 Φοξαρὰς, phonetics.
 Φοξαρὰς, pronoun.
 φ. ταιρρεάντας (83), dem. pro.
 φ. κοίβητας (85), rel. "
 φ. περραντα (83), per. "
 φ. σερτεας (87), intg. "
 φ. ρεάμ-φοκλας (84), prep. "
 φ. κόμ-ναρκας (83), conj. "
 φ. οίοναρκας (83), disj. "
 φ. ρητ-πίττεας (83), refl. "
 Φρεζαρ, v. answer.
 Φρεζαρ (1), n. answer.
 φ. θεαρβτα, affirm. a.
 φ. οίάττα, neg. a.
 Φυρμ (5), form.
 φ. τάιτε (5), synthetic f.
 φ. θεαυίστε (5), analytic f.
 φ. ζαβτα, dependent f.
 φ. ρεαρτα, absolute f.
 φ. τρειρε, emphatic f.

Ξνιόν, action.
 Ξνιόναρθε (94), agent.
 Ξραμαθας, grammar (*gen.*, -αίγε).
 Ξταρθε, vowel (*plu.*, -ότε.)

Ιννρσιν (51), gender.
 ριριννρσιν (51), masculine g.
 βαμιννρσιν (51), feminine g.
 Ιαρ-μίρ, suffix.
 Ιαρ-μίορα τρειρε (88), emp.
 suffixes.
 Ρεάμ-μίρ, prefix.

Ιεατανας (80), page.
 Ιεατνυζαθ, broadening.
 Ιετρ, letter.

Ι. τορμς (28), initial I.
 Ι. οειρμ (52), final I.

Ιετρμυζαθ, spelling, orthography.
 (Ιετρμς, v., *imp.*, spell).

Μιον-φοκατ, particle.
 Μοθ (7), mood.
 μ. ορθουίστεας (7), imper. m.
 μ. τάρεας (29), indic. m.
 μ. κομζεατλιας (26), cond. m.
 μ. φορμυθεας (92), subj. m.

Ναρσ, copula.

Ρεαρρα (4), person.
 αν εεαθ ρ. (4), 1st person.
 αν οαρα ρ. (4), 2nd person.
 αν τρειαρ ρ. (4) 3rd person.

Ραθ (5), sentence.
 ράρθε (5), *plu.*
 Ρεάμ-φοκατ (62), preposition.
 Ρεάμ-τεατταρθε (m.), anteced.
 Ρεμνμυζαθ (13), conjugation.
 (ρεμνμς, v. *imp.*, conjugate.)
 Ριαζατ (91), rule. (ριαζαττα,
 regular).
 Ρομν, division; ραννα (17), *plu.*
 Ραννα Καμντε, parts of speech.

Σεμνμυζαθ (19), aspiration.
 (Σεμνμς, v., *imp.*, aspirate).
 Σιotta, syllable.
 αον-τ-ρiotta, monosyllable.
 οέ-ρiotta, dissyllable.
 Συμ (11), summary.

Τάιτε (29), paradigm.
 Τεατ Ιε (m.), agreeing with.
 Τεορα. Ι η-α θεοραμν οο (m.),
 qualifying.
 Τρατρυ, composition (an essay).
 Τυρεατ (52) case.
 τ. αμννεας (52) nom. case.
 τ. κυρρiορεας (57), accus. "
 τ. ζεμνεαμνας (52), gen. "
 τ. ταβαρτεας (62), dat. "
 τ. ζαρμνεας (65), voc. "
 αμ-τυρεατ, an oblique "

Υανιυρρεαρ, interjection.
 Υιμρ (4), number.
 υ. ααααθ (4), sing. num.
 υ. ιοιραθ (4), plural num.
 υ. οείρθε (61), dual num.
 Υιμρ ρεαρραντα (82), pers. num.
 βυν-υιμρ (79), cardinal "
 ορθ-υιμρ (80), ordinal "
 Υρθουαθ (19), eclipsis.

CAO IR PEARRA DO'N BHIACAR RIN? (Cf., CAO IR DINN OUIE?)
[What person is that verb?]

IR TPEAR PEARRA DO. [It is in the 3rd per.]

CAO IR UIMIR (PEARRA, TUIGEAR, OIOCLAONAD, MOO, AIMPPEAR, MNPCIN; CIAIL) DO'N FOCAL RIN?

[What is the number (person, case, declension, mood, tense, gender; meaning) of that word?]

SCRIB (CUM) RAROTE { 7 NA FOCAL REO IONNCA.
1 N-A MBÉIR NA FOCAL REO.

[Write (compose) sentences to contain the following words.]

SCRIB RAROTE 1 N-A MBÉIR NA BHIACRA RO LEANAR; 7 ZAC PEARRA, DO'N DA UIMIR, DO ZAC BHIACAR ACA.

[Write sentences to contain the following verbs, in the 1st, 2nd, and 3rd person, singular and plural.]

CUM RAROTE 1 N-A MBÉIR AIMPPEAR FÁIRTIMEAC (TUIGEAR SEIMEANAC, 7C.) ZAC FOCAL OIB RO LEANAR.

[Compose sentences to contain the Future Tense (Genitive Case, etc.) of each of the following words.]

CUIR IRTEAC NA FOCAL ATÁ 1 N-EARNAM AR NA RAROTIB REO.

[Insert the words omitted from the following sentences.]

TÁ OUT AN BÉARLA AIR RIN.

[That is an English construction.]

SCRIB AR AN NOUT RO É.

[Write it on the model of this construction.]

CAO IR BHIACAR (DINN, 7C.) ANN?

[Define a verb (noun, etc.)]

SCRIB (LÉIS) AN TEACRA RO (AN FOCAL RO) AGUS AIMPPEAR FÁIRTIMEAC, TPEAR PEARRA IOIRIAD (7C.) DO.

[Transpose this narrative (story) into the Future Tense, 3rd per. plu., etc.]

The terms in the above foclóir *Shamardaige* were adopted at a conference of the Principals of the Gaelic Colleges, and the list has been revised by other leading Irish scholars.

FOCLOIR.

ába, a river.
 ába ínór, The Blackwater.
 a baite, homewards.
 ábair, say.
 ábur, on this side.
 ábúair. (*n.*) material.
 áúmad, wood.
 áimpeair (*n.*), weather; tense.
 áinn (*n.*), a name; a noun.
 áiríod(eanna), point(s) of compass.
 áiríte, certain.
 áirgead, money.
 áitíú (*v.*), inhabit.
 áluinn, beautiful.
 amac, out [motion].
 amúad, the same.
 amúair (*n.*), doubt.
 anall, hither, to this side.
 aniar, from the west.
 annám, seldom.
 annáin, (annáin), there, then
 anná, here.
 annáú, there (yonder).
 anoir, from the east.
 an t-é, he (who).
 anuiríú (M.) }
 anuiríú } , last year.
 doibinn, delightful.
 domne(ác), anyone.
 doir (*n.*), age.
 don-feac(án), (the) one time.
 ar, (ár), our.
 arson, both.
 arbú (árpuşad) nóé, the day
 before yesterday.
 arbú (árpuşad) mbárac, the
 day after to-morrow.
 árdán (or, láirpeán), platform
 árvúis, raise.
 áréir, last night.
 árvúad (*n.*), change.
 báadóir, a boatman.
 bágar (*v.*), threaten; sign to.
 báóite, drowned.
 báilú, gather;
v. n., báilúşad; *v. a.*, báilúşte

baic (*v. n.*), reaping.
 banaitre, a nurse.
 bainiríge, management.
 banó (a.), female.
 bárr, the top, summit.
 Béal Féirte, Belfast.
 beannaict, a blessing.
 beairt, an act.
 beacá, life.
 béite, a meal.
 beir, bear, carry, etc.
 beirt, two persons.
 biaómar, fruitful.
 bioán, a pin.
 bíceamnac, a thief, a rogue.
 bíarta (şo), fluently.
 bíac, a blossom.
 bíúire, a bit. *pl.*, bíúiríní.
 boóair, deaf.
 Bóinn, the Boyne.
 bonn, sole of the foot.
 bor, palm of the hand.
 bresc, a trout.
 bréagac, lying, deceitful.
 breall, a blunder; misfortune.
 breicfeairt(a), breakfast.
 (bricfeairt, béite na maíone).
 breóite, ailing.
 brúş, power; meaning.
 brú (*v.*), break; *v. a.* brúite.
 brocailac, warm.
 brúşean, a quarrel.
 brúit (*pl.* of brúac), a covering,
 a cloak.
 buaró (*v.*), win.
 buail, strike.; *v. n.*, bualac.
 buailceóir, a thresher.
 buan, lasting; *comp.*, buaine.
 burdeac, thankful.
 buite, rage.
 búir, (búir), your (*plu.*)
 cas (céair, C.)
 şoivé, U.) what?
 caibóil, chapter.
 caic, chalk.
 cail, lose.

caitleadh, was lost.
 capín, a cap.
 cáirde (*plu.* of cara, a friend).
 cait, throw, spend; *v.a.*, caíte.
 caoin (*v.*), lament.
 cara, a friend.
 caora (*gen.* caoraic), sheep.
 carán, a path.
 caróg, a coat.
 carúr, a hammer.
 cat, a battle.
 caéain, (caéoin), when?
 ceathrúimh, a quarter.
 céanna, same.
 ceangal (*n.*), a binding.
 ceangail (*v.*), bind.
 ceann, head, end.
 ceannaic, act of buying.
 ceannuis, buy.
 ceapc, a hen.
 ceapóca, a forge.
 ceirt, a question; *plu.*, -anna.
 ceó, mist; trouble.
 ceótaic, misty.
 ceól, music.
 ciatl, sense. (*gen.*, céille).
 cím, I see. (címíro, we see).
 cionntaic, guilty.
 ciot, a shower.
 ciám, quiet.
 cláróe, a fence.
 clann, children.
 claoirí(eann) (*v.*), conquer(s).
 clár dub, blackboard.
 clé, left (*opp.* to right.)
 cliaicán, side; cliaicán an énuic
 (the) side of the hill.
 clóc, a stone.
 clog, a clock.
 ctór, a yard, an enclosure.
 clá, fame.
 ctuar, an ear.
 cnám, a bone.
 cnaipe, a button.
 coosa, *gen.* and *plu.* of cuir, a part.
 coisil (*v.*), sleep.
 coislaic (*n.*), sleep.
 coisic, war.
 coisicéar, a fortnight.

coiteaic, a cock.
 comín, a rabbit.
 comneal, a candle.
 colceatair, first cousin.
 colúman, a column.
 cómaidre, advice.
 cómaidreic, a counsellor.
 cómaidr, presence.
 (ór a cómaidr, in his presence.)
 cómaidreáin (*n.*), counting.
 comgaraic, near.
 comúrta, a neighbour.
 conaic, a reward.
 conraic, (conraic), (*v.*), keep.
 éonnaic (ré), (he) saw.
 Corcaic, Cork.
 corca, weary, tired.
 cráróite, vexed.
 creaicán, a small potato.
 críochnuis (*v.*), finish.
 críoinna, wise, old.
 éromar (*v.*), (which) bends.
 crocaic (*v.n.*) shaking.
 crúircín, a pitcher.
 cuac, a cuckoo.
 cuairt, a visit.
 cuairtuis (*v.*), search.
 cuir, a share, a part.
 cuirdeaca, company.
 cuirgeann, a churn.
 cumil (*v.*), rub.
 cuimnis (*v.*), remember.
 cúinne, a corner.
 cuir (*v.*), put; *v.n.*, cuir.
 cúl, back.
 culaic, a suit of clothes.
 cumang, narrow.
 cúm, (cum), compose.
 cun, (cu-cun), towards, about to
 cúpla, a couple.
 óa, if [folld. by subj. mood].
 óacac (-óa fiéio), forty.
 óacair, difficult.
 óaic (*dat.*, óaic), alms.
 óaicéar (ré), (he) will do.
 óaicéar (ré), (he) will say.
 óaicéarócair, a brother.
 óaicéar (n.), palm of hand.

θεαρ, right (opp. to left).
 θευγιní, thorns.
 θέιν, (θέαν), (v.), do; make.
 θείη (ρέ), (he) says.
 θεηθερίη, a sister.
 θεηεαθ, (n.) end.
 θεοσ, a drink.
 θιαθ, 1 n-, after.
 θιαη (ζο), vigorously.
 θιαη, an ear of corn.
 θιοι(ανη) (n.), pay(s).
 θιομαοηεαθ, idle.
 θόα, likely.
 θοσθίη, a doctor.
 θόιζτε, burnt.
 θοιμίη, deep.
 θο-ηιηηε (ρέ), (he) did.
 (θέηη, or θίηη, M. - ηιηηε).
 θηεαηη, people.
 θηοηη, back.
 θυθαηε (or, θυθηαηε), I said.
 θυθηαηε, (θυθηαηε, M.), you said.
 θυθηαηε (ρέ), (he) said.
 θυηηε, a person.
 θύηηιζ (v), awake.
 θύηη, shut.
 Θύηη Έδουηη, Edinburgh.
 ούηη-έηηοηεαθ, hard-hearted.
 ούθέαη, nature, instinct.
 εαθθηα, narrative, story.
 έαοαηζ (gen. of έαοαθ), clothes.
 εαθ, it.
 εαζαη (v.), (who) dies.
 εαζηα, fear.
 εαζηαη, in want of.
 Έαηηαη, January.
 εαηηαθ, spring.
 εαηηαηε, goods.
 εαη, a waterfall.
 εαηηοζ, a bishop.
 εαηηαηη, a want.
 έηηηζ (v.), rise.
 έηηε (v.), listen.
 εοαηη, a key.
 εοηηηα, barley.
 φαθθάηη, a large potato.
 φάζ (v.), leave.
 φαηθέα, (φειθέα), 2 sg., subj. past
 (and 2 sg. past-hab.) of φειε.

φάζ (v.) find (or φαιζ, M., φάζ, C., U.)
 φαν (v.), stay; v.n., -αηαηηε.
 φάθ, a cause.
 φέαθ, look; v.n., -αηηε.
 φεαθ, a whistle.
 φεαθζαηη (v.n.), whistling.
 φεαθ (αη), during.
 φεαηηαηη, manly.
 φεαηηα (α), male.
 φεαηηηοε, better (because) of it.
 φεαηηεαηηηη, rain.
 φέ, (φα, φαοι), under.
 φειε (v.) see.
 φέηηηη, a possibility.
 φειζηη, act of attending to, minding.
 φειηηηεθίηη, a farmer.
 φιαα, debts.
 φιαθυηηε, a huntsman.
 φιαη, generous.
 φιοηηηηαηηαθ, cooling.
 φιοηη, knowledge.
 φίηηηηηη, truth.
 φιαηεαηηαηη, generous.
 φηεαθ, a feast.
 φοαθθίηη, a vocabulary.
 φοζαηη, plunder.
 φόηη (ζο), awhile.
 φοηηαηη, empty.
 φηεαζαηη (v), answer.
 φηεαζηα (η), an answer; plu., -ι
 φυαηηεθέηη, a negligent person.
 φυηηεαθ (v.n.), baking.
 φυαηηη, a sound.
 φυηηεθός, a lark.
 φυηηαη, (φυηηηηε), easy.
 φυηηα, easier.
 ζαθ (v.), seize; accept, etc.
 ζαθαηη, a goat.
 ζαε, every.
 ζαεθέαη, an Irishman.
 ζαεθίηη, the Irish language.
 ζαεθέαηαθ (adj.), Irish.
 ζαηηηηηη, Galway.
 ζαηηαη, a disease.
 ζαηη, a foreigner (not a Gael).
 ζαοθ (η), wind.
 ζαοηηα, relatives.
 ζαηηηηηηη, (ζαηηηηηηη, C.U.), a boy.
 ζαηηεα, clever, brisk.
 ζεαηηαηη, a complaint.

ζεαρρ, (v.), cut; *v.a.*, ζεαρρτα.
 ζεῖν, (v.), submit.
 ζῆλα, take.
 ζῆλα, a lock.
 ζῆλον, strife, tumult.
 ζῆλον (ὁ ζ.), usually.
 ζο ὁμοῖον, certainly, indeed.
 ζο ὅτι, until, as far as.
 ζοῖον, nearness.
 ζορτυζ, (v.), hurt; *v.n.*, -υζαθ.
 ζρεῖν, a grasp, a grip.
 ζρῆν (dat., ζρεῖν), the sun.
 ζρῆνῆν, sunny.
 ζρῆν, ill-humour.
 ζρῆν, hair.
 ζρῆν, a shoulder.
 ζρῆν (conj.), that [*vide* Notes to
 Less. 3].

ιαλλ, a bootlace.
 ιαρε, fish.
 ιο' (- ἰν ὄο), (ιτ') in thy.
 ι μῆρῶν, (ἀμῆρῶν), to-morrow.
 ιμῆρ, playing.
 ιμῆρ (v.), go.
 ι νῆς, yesterday.
 ι νῆν, to-day.
 ινεῖν, a daughter.
 ινεῖν, nails (of fingers or toes)
 ινῆρ (v.), tell.
 ιοε (v.), pay; (n.), paying.
 ιομαθ (an), too much
 ιομαθ, a place.
 ι η-ιομαθ, instead of
 ιομαθ, the same.
 ιομαθ, in them.
 ιρεῖν, low.
 ιρεῖν, into.
 ιε (v.), eat; *v.n.*, ιεε.

ια ῥοῖον, a holiday.
 ιαβαρ (v.), speak; *v.n.*, ιαβαρ.
 ιακα, a duck.
 ιακῆ, a mare.
 ιαν (n.), a great many.
 ιαοι, a poem.
 ιαρ, middle.
 ιαρ (v.), light, kindle.
 ιαταρ, presence.
 ιαταρεῖν, present.
 ιαταρ, a flagstone.

ιεαθ (v.), throw down; place.
 ιεαν (v.), follow; *v.n.*, -αμῆν.
 ιεανρ (v.), (which) follows.
 ιεαρ, benefit, welfare.
 ιεαθ, wide, broad.
 ιεαθ ἡμισυ, half of life.
 ιεαθ-ρεῖν, an excuse.
 ιεῖν (v.), read; *v.n.*, -εῖν.
 ιεῖν, learning.
 ιεῖν, healing, cure.
 ιεῖν (v. and n.), leap.
 ιεῖν, lazy.
 ιεῖν (ι ιεῖν) up to this place.
 ιεῖν, the like.
 ιεῖν, a net; *dat. plu.*, -ταῖο.
 ιεῖν (v.), spell; *v.n.*, -υζαθ.
 ιον, provision, lunch.
 ιον, a blackbird.
 ιουθεῖν (v.), (which) mentions.
 ιουθεῖν (go), early, swift.
 ιουθεῖν, a mouse.
 ιουθεῖν, a herb.
 ιουθεῖν, delight.

μα, if [*folld.* by indic. mood]
 μακάριος, honest.
 μακρῶν, a dog.
 μακρῶν (αδ m. ῥε), making fun of.
 μακρῶν, a stick.
 μακρῶν, morning.
 μακρῶν (v.), live(s).
 μακρῶν, woe.
 μακρῶν (m.), a change.
 μακρῶν, slow, late.
 μακρῶν, a curse.
 μακρῶν, sea.
 μακρῶν, dead.
 μακρῶν, killing, murder.
 μακρῶν, riding.
 μακρῶν (ι) to-morrow.
 ἴμῶν (- ἄν ἰομῶν), (ὅσα μέν, καὶ
 μέν), how many?
 μέν, a finger, a toe.
 μέν, decay.
 μέν (gen. sing. fem. of μέν),
 fat.
 μέν, often.
 μέν, courageous.
 μέν (ann) (v.), praise(s).
 μέν, quench.

muşa, loss.
muinéal, a neck.
múinceoir, a teacher.
munar, if not (with *past*).

ná (*neg.*), that...not; do not.
neao, a nest.
neanntós, a nettle.
neómac, a minute.

[nóiméao (C.), buimíoe (U.)]
níg (*v.*), wash.
nóinin, a daisy.
nór, a custom.

obair (*n.*), work.
obann, sudden.
ocpar, hunger.
oíóce, night.
meadóu-oíóce, mid-night.
óinreac, a foolish woman.
oipeamnac, fitting.
ól (*v* and *n.*), drink.
olann, wool.
ollam, a professor.
ór, gold.
orpóg, a thumb.
orpail, (porcail, C., U.) (*v.*), open
orpail, arm-pit.
ó rin, (ó roin), since.

paítreaca (*pl.* of paíoir), prayers.
píuibín, a plover.
píobaire, a piper.
porpre, a porch.
Porciáirge, Waterford
ppár, brass.
ppéam, (ppéam), root.
ppíom-, (*prefix*), principal.
punnann, a sheaf of corn.
púnt, a pound.

raşair (M.), / (*ré*),
raşair (C. U.) l (*he*) will go.
ráó, saying; a sentence.
raóaire, sight.
ráite, three months.
rang, a class of pupils.
rár (*gen.*, ráir), a race.
rac, prosperity.
réal, sixpence.
réalc, a star.

reaca (*gen.* of rit), a run(ning).
réro, smooth, ready.
réroicişeann le, agrees with.
reóac, frosty.
raşail, a rule.
raşailta, regular.
 bean-raşailta, a nun.
rişin, tough.
rinne, [ro-rinne]. (*ré*), (*he*) did.
rit (*v.*, and *n.*), run.
roşa, a choice.
roşaire, a rogue.
roim, before.
roinn, divide; *v. a.* roinnte.
roinnt, some, a portion.
roé, a wheel.

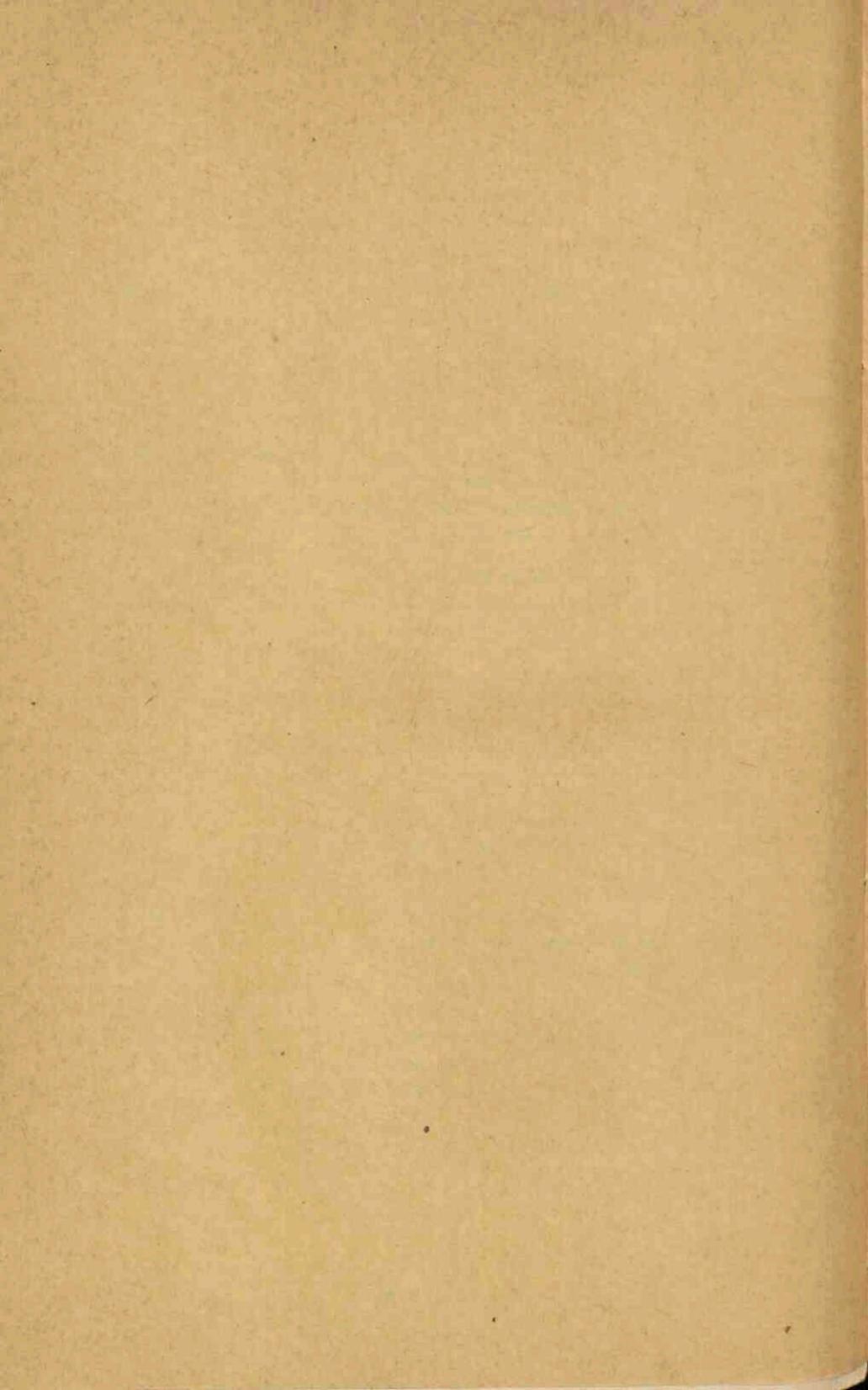
raşair, a priest.
raşar, kind, sort.
raíóaire, riches.
raíóair, a soldier.
ráite, sea.
raill, fat meat.
raşail, world; life.
rártac, contentment, ease.
raşir (*v.*), scatter; *v. n.*, -eao.
reamail, a cloud.
reannruig (*v.*), frighten.
reaoil (*v.*), free, loosen.
reap (*v.*), separate.
reapar (*v.*), (which) separates.
reacán, a mirror.
réal, a story.
reélin, a short story.
reont, (*v.*), split; *v. n.*, -eao.
reoláire, a student.
reolb, a splinter, a wooden pin.
reopin, shame.
repió (*v.*), write; *v. n.*, -eao.
reuaéca, swept.
reac(ar), besides.
reşail, rye.
reat, a while.
reanşear, an old man.
reapó, bitter.
reapam, standing.
reşáir, a season.
reacunó, a second (of time)
einm, (reinnt), singing.
eómpa, a room.

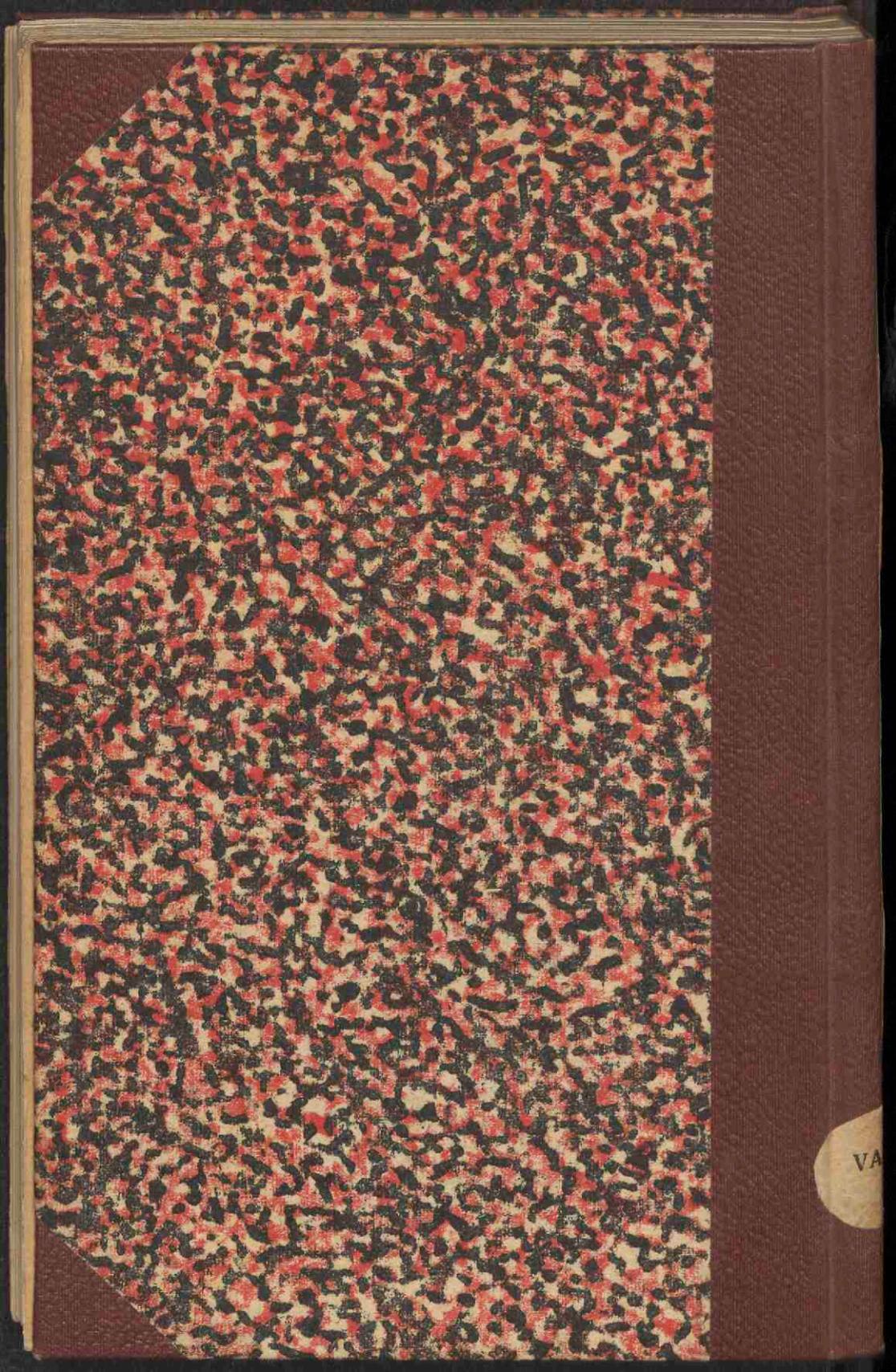
ríó é, peo é, this is.
 ríot, seed; *dat. plu.*, ríotairb.
 Síona, the Shannon.
 ríubail, (*v.*), walk.
 ríáinte, health.
 ríeamain, slippery, plausible.
 rímaét, discipline.
 ríólaé, a thrush.
 ríáé, thread.
 rócaí, advantage.
 róineann, fair weather.
 ríealaóóir, a mower.
 ríeiac (*v.*), tear; *v.a.*, -éa.
 ríuáimneap, rest.
 ríúán, a hay-rope.
 ríuó (*v.*), sit; *v.n.*, ríuóe.
 ríuó(ea)cán, a seat.
 ríu í úraó, (raíra fáda), before
 long.

raíam, I come.
 ráilíúir, a tailor.
 ráimí, came.
 raír, damp.
 raírpeáin, show.
 raíé-réiteann, honeysuckle,
 woodbine.
 raíén (ré raír), (it) pleased (him).
 raíl, yonder.
 raóó, side.
 rapaíó, quick.
 rapáimn, } *past.*
 rapé, }
 rapó, a bull.
 raíngá, a tongue; a language.
 raír, in the south.
 raéaó, a cord.
 raíé, (raíimí, raíimí) (*v.*), go.
 raínteán, a fire-place.
 raéra, a boundary.
 raír, in the west.
 raímeáil, about.
 raíncéir, a tinker.

raíopaíó (ré), (it) will come; (it)
 will thrive.
 raíománuíóe, a driver.
 raíonlaé, an escort.
 raíoraéa, countries.
 raíora, below.
 raíóé (*v.*), take, raise.
 raíóéa, raised.
 raíora, in the east.
 raíora, because.
 raíora, a bush.
 raíoraé, beginning.
 raíora, silence.
 raíraéna, evening.
 raíraí, third:
 raíraína, across.
 raíraé, way, direction.
 raíraíl, a journey, a visit.
 raíraíó (*v.* and *n.*), fight(ing).
 raírom, heavy.
 raíoraéaó, fasting.
 raíraíó, in the north.
 raíraíim, opinion.
 raíraí, above.
 raíraíim, I understand.
 raíraíeáó, more.
 raíraíl(eann) (*v.*), deserve(s).
 raíraíre, weariness.
 raíraíim (*n.*), a fall; (*v.*), I fall.

raíraíneáé, lonely.
 raíraí, hour; time (*pl.*, raíraíeanta).
 raíraíé, a load.
 raíraí, noble.
 raíraíl, an apple.
 raíraí, breast; *gen.* and *pl.*, raíraí.
 raíraí, on him (of clothes).
 raíraí, every.
 raíraí, an elbow.
 raíraí, water.
 raíraíraí, a floor.
 raíraíraí, a door-post.





VA